# 日本最大規模の「食」の国際商談会

公式 ガイドブック Official Guidebook

国際食品商談会

**International Foods Business Meeting** 

# 9th 沖縄

The 9th Great Okinawa Trade Fair 2021

# 交易会 2021

# ONSITE ハイブリッド開催 ONLINE 2021年

8月2日月-12月24日金

11月25日录 · 26日金

Thursday, November 25 - Friday, November 26, 2021

ホテルコレクティブ (宴会場) HOTEL COLLECTIVE (banquet hall)

Monday, August 2 - Friday, December 24, 2021



沖縄大交易会実行委員会 主催

創設会員 沖縄県、沖縄懇話会

www.gotf.jp

OKINAWA

(株) ANA Cargo、(株) 沖縄海邦銀行、(株) 沖縄銀行、沖縄ヤマト運輸(株)、コザ信用金庫、(株) 琉球銀行

沖縄県農業協同組合、沖縄セルラー電話(株)、那覇空港貨物ターミナル(株)、那覇空港ビルディング(株)、琉球朝日放送(株)、琉球放送(株)

ANAホールディングス(株)、(株)アカネクリエーション、イオン琉球(株)、(株)上間フードアンドライフ、(株)沖縄コングレ、(株)沖縄タイムス社、沖縄テレビ放送(株)、沖縄電力(株) 沖縄日通エアカーゴサービス(株)、沖縄ビル管理(株)、オリオンビール(株)、(株)金秀本社、久米島製糖(株)、(株)サンエー、大同火災海上保険(株)、(株)大米建設、拓南製鐵(株)、(株)とみや商会、南西海運(株)、日本航空(株)、琉球海運(株)、(株)琉球新報社、琉球セメント(株)、琉球通運(株)、琉球物流(株)、(株)りゅうせき

協力会員(公財)沖縄県産業振興公社、沖縄振興開発金融公庫、(独)中小企業基盤整備機構沖縄事務所、内閣府沖縄総合事務局、(独)日本貿易振興機構(JETRO)沖縄貿易情報センタ・ (一財)沖縄観光コンベンションビューロー、沖縄経済同友会、(一社)沖縄県銀行協会、(一社)沖縄県経営者協会、(公社)沖縄県工業連合会、沖縄県商工会議所連合会、沖縄県商工会連合会、 沖縄県情報通信関連産業団体連合会、沖縄県中小企業家同友会、沖縄県中小企業団体中央会

後援 (株)FFGとジネス」ブリルディン (悟回域付)、 有株宗徳」 五曜日立、石川県「樹上为伽砂性素収食家、 (一社) 石川県民命協立、(は別)はらさ中小止来グローバル推進機構、子札島巾、(公別)人力県岸来即連機構、「四川県 居崎商工会議所、(公財)川崎市産業振興財団、(公財)岐阜県産業経済振興センター、(一社)京都府農業会議、腓野商工会議所、(株) 熊本銀貨で、(公財)くまもと産業支援財団、群馬県、農政部ぐみまずランド推進課、 高知県水産物輸出促進協議会、札幌食と観光国際実行委員会、静岡県、下関市、津北商工会、(株) 東北銀行、徳島県商工会連合会、独立行改法人、中小企業基興センター、(株) 北海道銀行、(公財)三種県産業支援センター、(株) みちのく銀行 (株) みなと銀行、(公財) 宮崎県産業振興機構、(株) 武蔵野銀行、(公財) やまぐち産業振興財団、(株) 百十四銀行、(株) 七十四銀行、(公財)、日間際部、、(公財)、長野県中小企業振興センター、 (公財)、徳島県農業開発公社 とくしまブランド推進機構、(公財)、北海道中小企業総合支援センター、和歌山県農水産物・加工食品輸出促進協議会



沖縄県知事玉城 デニー

Governor of Okinawa

Denny Tamaki

はいさい ぐすーよー ちゅーうがなびら

この度は、「9th沖縄大交易会2021」に御参加いただき、誠にありがとうございます。沖縄大交易会は、平成25年のプレ開催に始まり、今年で9回目を迎えます。これまで、国内外から多くのバイヤー、サプライヤーの皆様に御参加いただき、国際食品商談会としては日本最大規模を誇るまでに成長しております。

昨年は新型コロナウィルスの影響を受け、初のオンライン開催となりましたが、日本全国47都道府県、14の国と地域から595社の皆様に御参加いただきました。改めて、沖縄大交易会が国内外の皆様に認知され、高く評価いただいていることを実感したところであります。

今年の沖縄大交易会は、新型コロナウィルスへの対応として、リアル商談会とオンライン商談会を融合したハイブリッド商談会を開催する運びとなりました。

「いつでも、どこでも、なんどでも」商談できるオンラインの強みと、「見て、触れて、話せる」リアルの強みを最大限に生かし、ウィズコロナ時代における新たな商談会のモデル創出に取り組んでまいります。

なお、リアル商談会の開催につきましては、政府・沖縄県・業界団体等で策定したガイドラインに基づき、感染防止対策を徹底して開催いたしますが、御参加される皆様におかれましても、マスク着用や手指消毒などの御協力をお願いいたします。

結びに、沖縄大交易会への参加を通じて、国内外の企業の皆様が着実に経済活動を取り戻し、「稼ぐ力」を高める一助となりますことを祈念申し上げ、御挨拶といたします。

まじゅん ちばてぃ いちゃびらなやーさい。 共に頑張ってまいりましょう。 ゆたさるぐとう うにげーさびら。よろしくお願いいたします。

Haisai Gusuyo Chuuganabira. (Hello everyone, how do you do?)

Thank you very much for participating in the 9th Great Okinawa Trade Fair 2021.

The Fair is being held for the ninth time this year, having started as a pre-trade fair in 2013. Thanks to the participation of many buyers and suppliers from Japan and abroad, the Great Okinawa Trade Fair has now grown to be one of Japan's largest international food-related business events.

While last year's trade fair was held online for the first time in its history due to the Covid-19 pandemic, it had the participation of 595 companies from all 47 prefectures in Japan and 14 countries and regions around the world. This fact confirms that the trade fair has now gained high recognition and a great reputation both in Japan and abroad.

In response to the pandemic, this year's trade fair is being held in a hybrid format, combining in-person and online settings.

Through it, we hope to create a new normal for business meetings to suit the Covid-19 situation by leveraging the advantages of an online setting that allows participants anywhere to hold business discussions at any time and as many times as needed, as well as the advantages of an in-person setting that enables participants to see and touch products directly and talk with each other face-to-face.

While we will organize the in-person trade fair in strict compliance with the Covid-19 control guidelines issued by the national and Okinawa prefectural governments and relevant industrial bodies, we ask you to kindly cooperate in preventing the spread of Covid-19 by wearing a face mask and sanitizing your hands and fingers.

In concluding, I hope the Great Okinawa Trade Fair will help participating companies, both Japanese and foreign, regain business momentum and achieve greater success.

Majun chibati ichabiranayasai. (Let us work together through this time.) Yutasarugutu unigesabia. (Thank you for your cooperation.)



# 目次 Contents

Diagram of the Venue

開催の挨拶 01	出展商品 Exhibited products —————	
Opening Address 大交易会について 03 About The Great Okinawa Trade Fair	鮮魚·水産加工品 ················16 Fresh Fish / Processed Seafood Products	食品加工品 27 Processed Food Products
会場周辺マップ・スケジュール ···· 05 enue Surroundings Map / Schedule	精肉·畜産加工品 ·············· 20 Processed Meat / Processed Livestock Products	飲料・お茶・コーヒー 35 Beverages / Tea / Coffee
会場図 07 Suppliers Listed by Prefecture 都道府県別サプライヤー一覧 11	青果•農産加工品 22 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods	お菓子・スイーツ



沖縄大交易会実行委員会 委員長 小禄 邦男

0

Chairman, Executive Committee of the Great Okinawa Trade Fair

Kunio Oroku

長引く新型コロナウイルス感染症の影響を受け、取り巻く経営環境が厳しい状況のなか、9th沖縄大交易会2021にご参加頂きまして、心より感謝申し上げます。

今年度は首都圏をはじめ21都道府県に中心に緊急事態宣言が発出されるなど先行き不透明な状況ではございましたが、全国的なワクチンの接種率の向上に加えて、リモートワークの推進などニューノーマルでの生活様式が浸透し、ウイズコロナ・アフターコロナを見据え、徐々に経済活動再開に向けた動きが加速するなど明るい兆しも見え始めております。

このような状況のなか『ビジネスチャンスの場』を提供する沖縄大交易会を存分に活用して頂き、参加者の皆さまにとって国内外への販路拡大等反転攻勢の一助になって頂ければ幸いです。

今年度の沖縄大交易会は、ウイズコロナ・アフターコロナを見据え『リアル商談会』 と『オンライン商談』を掛け合わせた『ハイブリッド型』の商談を開催致します。

『オンライン商談会』につきましては、『いつでも、どこでも、なんどでも』商談ができ、コロナ禍において移動制限があるなか、約5ヶ月間と長期にわたりビジネスチャンスの場を提供して参ります。

次に、『リアル商談会』につきましては、沖縄へお越しいただき、対面にて試食を交えながら実り多い商談会を開催して参ります。

『ハイブリッド型』の商談会を開催することで、コロナ禍においても商談が行える環境を提供し、参加される皆さまがご満足頂ける商談会を実現して参ります。

最後になりますが、沖縄大交易会実行委員会では引き続き万全なサポート体制で 満足度の高い商談サポートを行って参ります。

参加者の皆さまにとって実り多い商談となりますことを祈念申し上げて挨拶とさせて頂きます。

Thank you very much for participating in the 9th Great Okinawa Trade Fair 2021 despite the difficult business situation due to the prolonged Covid-19 crisis.

Though this year began with uncertainty with a state of emergency declared in 21 prefectures in Japan, including the Tokyo metropolitan area, positive signs of economic recovery are finally starting to emerge, backed by the nationwide rollout of vaccinations and the transition to the new normal of living, including working from home. The process of regaining economic momentum is gradually accelerating in anticipation of the end of Covid-19.

We hope you will make the most of the opportunities offered by the Great Okinawa Trade Fair to expand sales channels in Japan and abroad and boost your business.

Held amid the pandemic, this year's Great Okinawa Trade Fair is being organized as a hybrid event, combining in-person and online settings.

To be specific, the online trade fair will run for approximately five months, allowing you to hold business discussions at any time, from anywhere and as many times as needed without being affected by travel restrictions.

On the other hand, the in-person trade fair will enable you to have meaningful face-to-face business meetings in Okinawa, while also tasting food samples.

By holding the trade fair in a hybrid format, we are confident you will have fruitful business opportunities that will yield meaningful results, despite the problems of the pandemic.

Lastly, please rest assured that the Executive Committee of the Great Okinawa Trade Fair will provide full support to ensure successful business meetings and an outstanding experience for all.

酒類 45
Alcohol
調味料 47
Seasoning
健康食品・サプリメント 51

Health Food Products / Supplements

バイヤー一覧 53 List of Buyers
オフィシャル商社の紹介 56 Introduction of official trading companies
沖縄国際物流ハブについて … 57

昨年実績データ	<b>11</b> 59 €
Result Data for the Previous Year	
次回開催予告	60
Notice for the Trade Fair next year	
	<b>3</b>

都道府県別 サプライヤー 一覧 Suppliers Listed

鮮魚・

精肉:

Processed Meat/ Processed Livestock Products

> 青果・ 農産加工品 Fruitand

Fruit and Vegetables/ Processed Agricultural Goods

E品加工品 rocessed Food roducts

飲料・ お茶・ コーヒー Severages/ Fea/Coffee

お菓子・ スイーツ Confectioneries and Sweets

酒類 Alcohol

調味料

健康食品・ サプリメント Health Food Products/

バイヤー 一覧 List of Buyers

オフィシャル 商社の紹介 Introduction of official trading companies

国際物流ハブ

About the International Logistics Hub

昨年実績 データ Result Data fo the Previous Yea

# 大交易会とは About The Great Okinawa Trade Fair



沖縄は、東アジアの中心という地理的優位性を活かし、国際物流貨物ネットワーク(沖縄国際航空物流ハブ)を構築・拡大を目指しています。

このネットワークを活用し、日本全国の特産品等の海外販路拡大につなげていくことを目的に開催される、事前マッチング型においては日本最大規模の「食」をテーマとした国際食品商談会です。日本全国の農林水産業者・食品加工業者と国内外の流通事業者に沖縄へ参集いただき、沖縄県の目指す21世紀の「万国津梁」(交易を通しての世界の架け橋)の実現に向け、オールジャパン、そしてオールアジアの交易会としての発展を目指しています。

Okinawa is aiming at the establishment and expansion of an international logistics freight network (Okinawa international aviation logistics hub) by leveraging its advantageous geographical location in the heart of East Asia.

The trade fair is held with the objective of using this network to lead to the expansion of foreign markets for specialty products from all over Japan, and as far as advance-matching gatherings go, is one of Japan's largest international foodstuff business conventions with a food theme.

The fair sees representatives from the agricultural, forestry, fisheries and food-processing industries from all over Japan, as well as members of the national and international logistics business communities gather in Okinawa as it moves toward the realization of its vision of a 21st-century Bankoku Shinryou, or bridge to the world through trade, and aims to grow as an all-Japan and all-Asia trade fair.





※リアル商談会のイメージ

# 沖縄国際物流ハブの活用促進



# Promotion of Utilization of Okinawa International Logistics Hub

2009年のANA沖縄貨物ハブ開始以来、那覇空港における国際貨物取扱量は目覚ましい勢いで増加しており、特に食品・飲料関係の年間輸出額は、2008年の約1,500万円から2019年には約15億円となり、過去10年間で約100倍の伸びとなっています。

今般、新型コロナウィルスの感染拡大等外部環境の変化を踏まえ、沖縄県では、従来の貨物専用機を中心とする輸送モデルから、 那覇空港に就航する旅客便等の貨物スペースを活用するモデルへ移行し、新たな航空物流ネットワークの構築に取り組んでいます。

今後も、アジアと日本の架け橋となる国際物流拠点として、仕向地の多様化や多頻度化など航空物流の機能強化をはじめ、市場が拡大しているEコマース商品等の輸送需要に対応していくこととしています。

引き続き、沖縄大交易会参加サプライヤーの皆様への販路拡大と併せて、物流面における沖縄国際物流ハブの活用促進を図ってまいります。

Since ANA International Cargo Hub started in 2009, the international cargo handling volume in Naha Airport has rapidly increased. In particular, the annual export value of food and beverage increased from approx. 15 million yen in 2008 to approx. 1.5 billion yen in 2019, which shows about 100 times increase in the past 10 years.

Considering the changes in the external environment such as the spread of COVID-19 infection, Okinawa Prefecture is working on the construction of a new aerial logistics network by shifting from the existing transport model centering on cargo flights to a new transport model that utilizes the cargo spaces of passenger airliners that fly into Naha Airport.

Going forward, we will respond to transportation demands for e-commerce goods, etc. whose markets are expanding as well as to functional enhancement of aerial logistics such as diversification of destinations and increasing frequency, as an international logistics hub bridging Asian countries and Japan.

We will continuously promote utilization of Okinawa International Logistics Hub in logistics as well as expansion of distribution channels to suppliers who participate in the Great Okinawa Trade Fair.

# ハイブリッド商談会の概要 Overview of Hybrid Business Negotiations



今年度の『9th沖縄大交易会2021』につきましては、ウイズコロナ・アフターコロナを見据え『リアル商談会』と『オンライン商談会』を掛け合わせたハイブリッド型の商談会を開催致します。

オンライン商談会につきましては、国内外の移動制限等に影響を受けずに『いつでも、どこでも、なんどでも』商談が可能なオンラインのメリットを最大限に活用した仕組みを整え、約5ヵ月に渡り開催致します。

また、リアル商談会につきましては、これまで同様に沖縄へお越し頂き、事前にマッチングされた参加者同士が対面にて試食等を交えながら商談を行って頂きます

ハイブリッド型の商談会を開催することで、コロナ禍においても商談が行うことができる機会を提供し、切れ目ない商談会を実施して参ります。

In "The 9th Great Okinawa Trade Fair 2021", we will hold hybrid-type business negotiations that include both "real business negotiations" and "online business negotiations," foreseeing the with/post COVID-19 era.

Online business negotiations will be held for about 5 months with the system that fully utilizes the merits of online negotiations that are available "anytime, anywhere and any number of times" without the impact of travel restrictions in Japan and overseas.

As for real business negotiations, you can come to Okinawa just like before, and matched participants will have business negotiations face-to-face, trying food samples.

By holding a hybrid-type business negotiation event, we will continuously provide participants with opportunities to have business negotiations even in the COVID-19 catastrophe.







## 都道府県別 サプライヤー 一覧 Suppliers Listed by Prefecture

鮮魚・ 水産加工品 Fresh Fish/

精肉・

普座加工品 Processed Meat/ Processed Livestock Products

青果・ 農産加工品 Fruit and Vegetables/ Processed Agricultural Goods

> 食品加工品 Processed Food Products

飲料・ お茶・ コーヒー Beverages/

お菓子・ スイーツ Confectioneries

酉類

味料

建康食品・ ナプリメント lealth Food

バイヤー 一覧 List of Buvers

オフィシャル 商社の紹介 Introduction of official trading companies

国際物流 ハブ About the

昨年実績 データ Result Data for the Previous Yea

# 海外バイヤー数が国内最大級の個別商談会

A business convention with individual business negotiations boasting Japan's highest levels of participation by overseas buyers

香港、台湾、シンガポール、タイ等、日本産農林水産物・食品の販路創出拡大が見込める国・地域から海外バイヤーを招聘する、日本国内最大級の個別商談会です。

今年度は約300社のサプライヤー、約200社のバイヤーが参加します。

Japan's largest business convention with individual business negotiations inviting overseas buyers from countries and regions such as Hong Kong, Taiwan, Singapore and Thailand, where the creation/expansion of markets for Japanese agriculture, forestry, fisheries and food products can be expected to occur. This year will see the participation of suppliers about 300 companies and buyers about 200 companies.

# 7th 沖縄大交易会2019 実績(リアル商談会)

Trade Fair 2019 Results (Real business meeting)

- 参加サプライヤー数342社 Participating Suppliers: 342 companies
- 参加バイヤー数304社(海外149社/国内71社/オフィシャル商社10社/フリー67社/JETRO7社)

Participating Buyers: 304 companies (149 foreign / 71 national / 10 official trading companies / 67 Free/ 7 JETRO)

■ 商談件数3,218件 Number of Business Negotiations 3,218

# 8th 沖縄大交易会2020 実績(オンライン商談会)

Trade Fair 2020 Results (Online business meeting)

- ■参加サプライヤー数397社 Participating Suppliers: 397 companies
- ■参加バイヤー数201社(海外123社/国内71社/JETRO 7社)
  Participating Buyers: 201 companies (123 foreign / 71 national / 7 JETRO)
- 商談件数1,462件 Number of Business Negotiations 1,462







※リアル商談会のイメージ

## 会場周辺マップ Venue Surroundings Map



## ■那覇空港からのアクセス From Naha Airport

## モノレールをご利用の場合 Monorail

県庁前駅から徒歩約7分 料金270円 Seven minutes on foot from Prefectural Office Station Fare: ¥270 (as of October 2019)

## バスをご利用の場合 Bus

国内線旅客ターミナル発125番または120番乗車 松尾バス停下車徒歩約0分 料金240円

Get on buses with No. 125 or No. 120 at the Domestic Terminal, and get off at the Matsuo bus stop; from here it is approximately zero minute on foot.

Fare: ¥240 (as of October 2019)

## タクシーをご利用の場合 Taxi

那覇空港より約15分 料金1,500円~2,000円 Approx. 15 minutes from the Naha Airport Fare: ¥1,500 – ¥2,000



# スケジュール Schedule

# **11月24**日 (水) November 24 [Wed]

時間 Time	内容 Program
17:00~19:00	サプライヤー A グループ 受付~商品搬入•展示装飾 Supplier Group A: Reception, Product delivery, Exhibition decoration

# 11月25日 (木) November 25 [Thu] サプライヤーAグループ Supplier Group A

時間 Time	内容 Program
08:00~	開場 Opening
09:00~09:15	事務局からの最終案内 Final information from the secretariat
09:30~10:00	個別商談① Individual Negotiations 1
10:00~10:10	休憩 Break
10:10~10:40	個別商談② Individual Negotiations 2
10:40~10:50	休憩 Break
10:50~11:20	個別商談③ Individual Negotiations 3
11:20~11:30	休憩 Break
11:30~12:00	個別商談④ Individual Negotiations 4
12:00~13:00	昼食時間 Lunch Time
13:00~13:30	個別商談⑤ Individual Negotiations 5
13:30~13:40	休憩 Break
13:40~14:10	個別商談⑥ Individual Negotiations 6
14:10~14:20	休憩 Break

時間 Time	内容 Program
14:20~14:50	個別商談② Individual Negotiations 7
14:50~15:00	休憩 Break
15:00~15:30	個別商談® Individual Negotiations 8
15:30~15:40	休憩 Break
15:40~16:10	個別商談⑨ Individual Negotiations 9
16:10~16:40	電子アンケート入力〜送信 E-questionnaire Input & send
16:40~17:00	サプライヤー A グループ 商品撤去•搬出 Supplier Group A: Put Away
17:00~17:30	Bグループへの転換作業 (事務局) Conversion to Group B: (Secretariat)
18:00~ 20:00	サプライヤーBグループ 受付〜商品搬入・展示装飾 Supplier Group B: Reception, Product delivery, Exhibition decoration

# 11月26日 (金) November 26 [Fri] サプライヤーBグループ Supplier Group B

時間 Time	内容 Program
08:00~	開場 Opening
09:00~09:15	事務局からの最終案内 Final information from the secretariat
09:30~10:00	個別商談① Individual Negotiations 1
10:00~10:10	休憩 Break
10:10~10:40	個別商談② Individual Negotiations 2
10:40~10:50	休憩 Break
10:50~11:20	個別商談③ Individual Negotiations 3
11:20~11:30	休憩 Break
11:30~12:00	個別商談④ Individual Negotiations 4
12:00~13:00	昼食時間 Lunch Time
13:00~13:30	個別商談⑤ Individual Negotiations 5
13:30~13:40	休憩 Break

時間 Time	内容 Program
13:40~14:10	個別商談⑥ Individual Negotiations 6
14:10~14:20	休憩 Break
14:20~14:50	個別商談⑦ Individual Negotiations 7
14:50~15:00	休憩 Break
15:00~15:30	個別商談® Individual Negotiations 8
15:30~15:40	休憩 Break
15:40~16:10	個別商談⑨ Individual Negotiations 9
16:10~16:40	電子アンケート入力〜送信 E-questionnaire Input & send
16:40~17:00	サプライヤー B グループ 商品撤去•搬出 Supplier Group B: Put Away

## バイヤーは2日間共通

The buyer's schedule is the same for both days

都道府県別 サプライヤー 一覧

by Prefecture

鮮魚・ 水産加工品 Fresh Fish/

新産加工品
Processed Meat/
Processed Livestock Products

青果・ 農産加工品 Fruit and Vegetables/ Processed Agricultural Goods

> 全品加工品 rocessed Food roducts

飲料・ お茶・ コーヒー Beverages/ Tea/Coffee

お菓子・ スイーツ Confectioneries and Sweets

西類 .lcohol

周味料 easoning

建康食品・ ナプリメント Jealth Food Products/ Supplements

ベイヤー 一覧 ist of Buyers

オフィシャル 商社の紹介 Introduction of official trading companies

国際物流 ハブ About the

昨年実績 データ



第1商談会場(大宴会場) 37ブース第2商談会場(中宴会場) 15ブース

1st Business Negotiation Venue (Large Banquet Hall) 37 Booth 2nd Business Negotiation Venue (Medium Banquet Hall) 15 Booth

新型コロナウイルス 感染防止対策 について

COVID-19 infection prevention measures



- ■ご来場の際は必ずマスクのご着用をお願いします。
- ■商談会場へご入場時は必ず体温測定と手指消毒をお願いします。
- ■1m以上のソーシャルディスタンスにご協力お願いします。
- ■以下の症状がある方はご来場をお控えください。 発熱(37.5度以上)がある方/咳・咽頭痛など体調がすぐれない方/ 保健所などの健康観察下にある方/新型コロナウイルス感染症陽性と された方との濃厚接触がある方/政府が指定した期間に海外渡航歴が ある方(当該指定期間に入国した方と接触した方も含む)
- When you come to the venue, please wear a mask.
- Please monitor the body temperature and sterilize your hands and fingers when you enter the venue.
- We ask you for your cooperation on social distancing of more than 1 meter.
- If you have the following symptoms, please refrain from coming to the venue.

Those who have a fever (over 37.5°C) / Those who have illness such as coughing and sore throat / Those who are under health observation by a public health center / Those who had close contact with persons who tested positive for COVID-19 / Those who traveled overseas during the period designated by the government (including the persons who had any contact with

## サプライヤー 出展商品一覧

鮮魚·水産加工品 P16

Fresh Fish / Processed Seafood Products

精肉·畜産加工品 P20

Processed Meat / Processed Livestock Products

青果·農産加工品 P22

Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

食品加工品

**Processed Food Products** 

飲料・茶・コーヒー P35

Beverages / Tea / Coffee

お菓子・スイーツ P38

**Confectioneries and Sweets** 

酒

P45

**P27** 

調味料

P47

Seasoning

サプリメント・

健康食品

**Health Food Products** 

P51



北海道

食産業

推進機構㈱

株式会社

魚長食品

株式会社

小林正男商店

カドウフーズ

株式会社

F

株式会社

ほんま



第1商談会場(大宴会場) 38ブース第2商談会場(中宴会場) 15ブース

1st Business Negotiation Venue (Large Banquet Hall) 38 Booth 2nd Business Negotiation Venue (Medium Banquet Hall) 15 Booth

新型コロナウイルス 感染防止対策 について

COVID-19 infection prevention measures



■ご来場の際は必ずマスクのご着用をお願いします。

F01 沖縄県

株式会社

沖縄ティー

ファクトリー

F

F02 沖縄県

株式会社

黒糖本舗

垣乃花

F03 沖縄県

有限会社

沖縄長生

薬草本社

F04 沖縄県

やぎとそば

太陽

F05 沖縄県

有限会社

勝山

シークヮーサー

- ■商談会場へご入場時は必ず体温測定と手指消毒をお願いします。
- ■1m以上のソーシャルディスタンスにご協力お願いします。
- ■以下の症状がある方はご来場をお控えください。 発熱(37.5度以上)がある方/咳・咽頭痛など体調がすぐれない方/ 保健所などの健康観察下にある方/新型コロナウイルス感染症陽性と された方との濃厚接触がある方/政府が指定した期間に海外渡航歴が ある方(当該指定期間に入国した方と接触した方も含む)
- When you come to the venue, please wear a mask.
- Please monitor the body temperature and sterilize your hands and fingers when you enter the venue.
- We ask you for your cooperation on social distancing of more than 1 meter.
- If you have the following symptoms, please refrain from coming to the venue.

Those who have a fever (over 37.5°C) / Those who have illness such as coughing and sore throat / Those who are under health observation by a public health center / Those who had close contact with persons who tested positive for COVID-19 / Those who traveled overseas during the period designated by the government (including the persons who had any contact with

# サプライヤー 出展商品一覧

鮮魚·水産加工品 P16

Fresh Fish / Processed Seafood Products

精肉·畜産加工品 P20

Processed Meat / Processed Livestock Products

青果·農産加工品 P22

Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

食品加工品

**Processed Food Products** 

飲料・茶・コーヒー P35

Beverages / Tea / Coffee

お菓子・スイーツ P38

**Confectioneries and Sweets** 

酒

P45

**P27** 

調味料

P47

Seasoning

サプリメント・

健康食品

(Medium Banquet Hall)

**Health Food Products** 

P51











# 北海道 Hokkaido

27社

## A02 網走ビール株式会社 Abashiri Beer Co., Ltd.

P45 酒類 Alcohol

## 株式会社医食同源

Ishokudougen Co., Ltd. P27 食品加工品 Processed Food Products

## 意食充株式会社 Ishokuju, Inc.

P22 青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

## 岩田醸造株式会社 A04 KOH-ITTEN IWATA CO.,Ltd.

P47 調味料 Seasoning

## 株式会社魚長食品 F02

Uochoushokuhin Co..Ltd. 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed P16

# エビコー株式会社

**Ebiko Corporation** P16 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

## カドウフーズ株式会社 F05 KadouFoods Co.,Ltd.

P38 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 株式会社兼由 KANEYOSHI CO ITD

P27 食品加工品 Processed Food Products

# 株式会社菊田食品

Kikuta- Food Co., Ltd. P38 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

# 株式会社Kカンパニ-

E05 K Company Co., Ltd. P45 酒類 Alcohol

## 株式会社小林正男商店 F04 Masao Kobayashi Shoten Co., Ltd.

P16 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

## 株式会社小山製麩所 kovama seifusvo Co., Ltd.

P38 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 株式会社五洋物産 GOYO Co., Ltd.

P27 食品加工品 Processed Food Products

## 有限会社澤田米穀店 A01 SAWADABEIKOKUTEN LLC

P39 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 渋谷醸造株式会社 SHIBUYA FARMENTATION CO.,LTD.

P47 調味料 Seasoning

## 曲〆髙橋水産株式会社 Takahashi Suisan Co.,Ltd.

鮮魚•水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products P16

## 東洋炉材株式会社 ToyoRozai Co., Ltd.

P47 調味料 Seasoning

## 有限会社長沼ファーム Naganuma Farm Co., Ltd.

P20 精肉·畜産加工品 Processed Meat / Processed Livestock Products

## 西山製麺株式会社

Nishiyama Seimen Co., Ltd. P27 食品加工品 Processed Food Products

## 北海道食産業推進機構 F03 株式会社

P20 Hokkaido Food Project Board co., Ltd. 精肉·畜産加工品 Processed Meat / Processed Livestock Products

## 北海道総合商事株式会社 HOKKAIDO CORPORATION Co., LTD.

P39 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 株式会社北海道ハーバル HOKKAIDO HERBAL Co.,Ltd.

P51 健康食品・サプリメント Health Food Product

## 株式会社北海道米菓フーズ E04 Hokkaido Beika Foods co.,Ltd

P39 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 株式会社ほんま F01 Honma Co., Ltd.

P39 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 株式会社松原米穀

Matsubara Beikoku Co..Ltd. P22 青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

## 株式会社よねたや A03

Yonetaya Co., Ltd.

# P39 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

株式会社わかさや本舗 A05

Wakasayahonpo Co.,Ltd お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 青森県 Aomori

# 青森県漁業協同組合連合会

4社

Aomori Prefectural Fisheries P16 Cooperative Association

鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

## あおもりゆきのフーズ株式会社 Aomoriyukinofoods,Inc.

P27 食品加工品 Processed Food Products

# 有限会社柏崎青果

KASHIWAZAKI SEIKA CO., LTD. 青果•農産加工品 Fruit and Vegetables /

P22 Processed Agricultural Goods

## 株式会社山神 A06 YAMAJIN Co.,ltd.

P16 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed eafood Products

## 岩手県 Iwate 5社

## 元正榮北日本水産株式会社 A08

Genshoei The kitanihon fishery Co., Ltd.

## P16 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

## 株式会社三笑 Sanshou Co., Ltd.

A07

P16 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

## 株式会社松栄堂 E02 Shoeidoh Co., Ltd.

P39 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 株式会社マイクロ岩手 E03 Microiwate Co..Ltd

P27 食品加工品 Processed Food Products

## 株式会社ミナミ食品

Minami food's Co. Ltd.

P27 食品加工品 Processed Food Products

## 宮城県 Miyagi

MILINE 株式会社カネキ吉田商店

kaneki-yoshida Co., Ltd P17 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

8社

## 株式会社きちみ製麺 KICHIMI SEIMEN CO., LTD

P28 食品加工品 Processed Food Products

## 株式会社木の屋石巻水産 kinova ishinomaki suisan inc.

P17 鲜魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

## 水月堂物産株式会社 Suigetsudo Co.,Ltd.

P39 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

# 仙都魚類株式会社

SENTO GYORUI CO.,LTD.

鮮魚•水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products P17

## 株式会社田伝むし

Dendenmushi Co., Ltd.

P22 青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

# 有限会社PFTサービス

PFT Service Co., Ltd.

P22 青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

## マルヤ水産株式会社

Maruya Seafoods Co., Ltd.

鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

## 秋田県 Akita

## 株式会社稲庭うどん小川

Inaniwa Udon Ogawa Co., Ltd.

P28 食品加工品 Processed Food Products

## 有限会社稲庭古来堂 INANIWA KORAIDO Co.,Ltd.

P28 食品加工品 Processed Food Products

## 株式会社大潟村 あきたこまち生産者協会

P28 Oogatamura Akitakomachi Seisansya Kyokai,inc.

食品加工品 Processed Food Products

## 山形県 Yamagata 2社

## 株式会社半澤鶏卵 NE HANZAWA EGG Co., Ltd.

P22 青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

# 株式会社最上まいたけ

Mogamimaitake Co.,ltd.

青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

## 福島県 Fukushima 4社



P28 食品加工品 Processed Food Products

# A09 株式会社フルーツのいとう園

FRUITS FARM ITOH Co. Ltd

P28 食品加工品 Processed Food Products

## A10 株式会社宝来屋本店 Horaiya Honten Co., LTD

P47 調味料 Seasoning

# **有限会社松本養蜂総本場** Matsumoto Yöhō Sōhonjō Co., Ltd.

P51 健康食品・サプリメント Health Food Product

12社

## 茨城県 Ibaraki

株式会社あ印

Ajirushi Inc.

鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

## 株式会社イエロードクター ジャパン

P35 Yellow Doctor Japan Co., Ltd. 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

# 金砂郷食品株式会社

Kanasago Foods Co., Ltd. P28 食品加工品 Processed Food Products

## 亀印製菓株式会社 A11

Kamejirushi Confectionery Co,Ltd. P39 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

# 株式会社小沢食品

Kozawa Foods Ltd. P51 健康食品・サプリメント Health Food Product

# 小沼水産株式会社

Onuma Suisan Co., Ltd. P28 食品加工品 Processed Food Products

## 株式会社柴沼醬油 A12

インターナショナル Shibanuma Soy Sauce International

調味料 Seasoning

3社

## 株式会社つかもと D05

TSUKAMOTO Co., Ltd. P40 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

# ひげた食品株式会社

HIGETA SHOKUHIN Co.,Ltd. P28 食品加工品 Processed Food Products

## 株式会社百笑市場 **D04** Hyakushoichiba Co.,Ltd.

青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

# 株式会社ふじ屋 Tujiya Co., Ltd.

P40 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 株式会社ヨ印水産 Yojirushi Fisheries Co., Ltd.

鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

5社

# 株式会社大利根漬

群馬県 Gunma

Ohtoneduke Co., Ltd.

P29 食品加工品 Processed Food Products

# 昭和村農産物等輸出促進

協議会 Showa Village Council for Export Promotion of Agricultural Products 青果•農産加工品 Fruit and Vegetables /



根岸物産株式会社 B01 NEGHISHI BUSSAN Co.,Ltd.

P29 食品加工品 Processed Food Products

雪国アグリ株式会社 A13 YUKIGUNI AGURI CO.,LTD.

P40 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

埼玉県 Saitama

3計



P47 調味料 Seasoning

株式会社矢島園 Yajimaen Co., Ltd.

P35 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

D01

弓削多醤油株式会社 YUGETA SYOUYU,INC.

P48 調味料 Seasoning

千葉県 Chiba

1社



有限会社ベストブロス BEST BROS Corporation

P40 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

東京都 Tokyo

5社

アジアJライン株式会社 ASIA J LINE Co., Ltd.

P29 食品加工品 Processed Food Products



小川産業株式会社

Ogawa Industrial co., Ltd.

P35 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

B02

金印物産株式会社

KINJIRUSHI CO., Ltd P48 調味料 Seasoning

C11

西九州食財プロジェクト

Nishi Kyushu Shokuzai Project P17 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

C10

株式会社ローズメイ ROSEMAY Co., Ltd.

P29 食品加工品 Processed Food Products

神奈川県 Kanagawa 6社



株式会社アールエム コーポレーション

P35 RM Corporation Co., Ltd.

飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee





P40 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets



青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

Nozawasakuzo-Shoten

有限会社 野澤作蔵商店

P29 食品加工品 Processed Food Products

有限会社ロリアン Rorian Co., Ltd.

P40 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

新潟県 Niigata

第一食品株式会社 Daiichi Foods Co., Ltd.

P40 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

TANAKABEIKOKU CO.,LTD.

株式会社田中米穀

P29 食品加工品 Processed Food Products

石川県 Ishikawa

株式会社ウフフ UFUFU Co., Ltd.

P40 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets



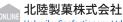
P29 食品加工品 Processed Food Products

加賀味噌食品工業協業組合 Kagamiso Co.

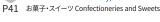
P48 調味料 Seasoning



P41 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets



Hokuriku Confectionery, Ltd.





P41 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets



Yamato Soysauce & Miso Co.,Ltd.

P48 調味料 Seasoning



P29 食品加工品 Processed Food Products

福井県 Fukui

6社

B06 新珠製菓株式会社 ARATAMA SEIKA Co. Ltd.

P41 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

有限会社エッチジェイケイ 加工部 米工房ほ・た・る

HJK Co.,Ltd. Processing Department Komekobo HOTARU

青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods



P48 調味料 Seasoning



P17 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products



P30 食品加工品 Processed Food Products



2社

8計

株式会社マイセンファイン フード

P30 Meissen Co., Ltd. 食品加工品 Processed Food Products

長野県 Nagano

13社

株式会社おびなた OBINATA Co., Ltd.

P30 食品加工品 Processed Food Products

株式会社黒姫和漢薬研究所

Kurohime Wakanyaku Co.Ltd P35 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

株式会社小池えのき koike.enoki Co.,Ltd.

P30 食品加工品 Processed Food Products

有限会社小柳農園 Koyanagi rice farm Co.,Ltd.

青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods



Shinshu Shizen Okoku Co., Ltd. P48 調味料 Seasoning



P41 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets



Chukoureika Co., Ltd. P41 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets



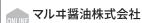
P48 調味料 Seasoning

株式会社ぷらんつ

PLANTz Corporation P51 健康食品・サプリメント Health Food Product



P48 調味料 Seasoning



Marui Soy Sauce Co., Ltd. P48 調味料 Seasoning

株式会社マルモ青木味噌 C09 醤油醸造場

MARUMO AOKI MISO CO., LTD. 調味料 Seasoning

株式会社八幡屋礒五郎

Yawataya Isogoro LTD. P49 調味料 Seasoning

岐阜県 Gifu

P49

B08 株式会社烏骨鶏本舗

UKOKKEIHONPO Co., Ltd. P41 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

MALINE 株式会社キサラエフアール カンパニーズ

Kisara FR Companys . 精肉·畜産加工品 Processed Meat / Processed Livestock Products

ONLINE 香福屋

KOUFUKUYA&Co.

P36 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee



P41 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

森白製菓株式会社

MORIHAKU CONFECTIONERY LTD. P41 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

結翔貿易

Yuito Trade P51 健康食品・サプリメント Health Food Product

静岡県 Shizuoka

6社

株式会社沖友

Okiyu Co., Ltd. 青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

株式会社新丸正 SHINMARUSHO CO.,LTD.

P30 食品加工品 Processed Food Products

株式会社ディ・エッチ・ エー・マリンフーズ

P17 D.H.A. MARINE FOODS CO., LTD. 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

株式会社東平商会 TOHELTRADING CO., LTD.

P30 食品加工品 Processed Food Products 富士山・輸出・販路拡大 推進事業協同組合

P30 Mt. Fuji Export Promotion Cooperative 食品加工品 Processed Food Products

まるたか農園 **B09** marutaka farm

P23 青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

愛知県 Aichi

株式会社宏昌食糧研究所

Kosyo Food Laboratory Co,. Ltd. P42 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

日本レトルトフーズ株式会社 **B10** NIPPON RETORT FOODS CO.,LTD. P30 食品加工品 Processed Food Products

株式会社南山園

Nanzan-en Tea Corporation P36 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

株式会社日本自然発酵 Nihon Shizen Hakko Co., Ltd.

P49 調味料 Seasoning

6社

株式会社六ッ美ライスセンター

MUTSUMI Rice centre Co., Ltd. 青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / P23 Processed Agricultural Goods

山栄食品工業株式会社 YAMAEI FOOD INDUSTRIES CO.,LTD.

P30 食品加工品 Processed Food Products ヤマサちくわ株式会社 YAMASA Chikuwa Co., Ltd. P18 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

三重県 Mie

13社

いのさん農園 Inosan-farm.Co.LTD

P23 青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

サプライヤ 一覧 Suppliers Listed by Prefecture

¥魚・ 〈産加工品

<sub>育</sub>肉・ 畜産加工品

everages

建康食品









尾鷲金盛丸

**OWASE Kinseimaru** 

P18 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products



株式会社喜場 Yorokoba Co..Ltd.

P31 食品加工品 Processed Food Products



三和水産株式会社 Sanwasuisan Co., Ltd.

P31 食品加工品 Processed Food Products



(株)ジャパン・トレード・ インターナショナル

P20 Japan Trade International Co.,Ltd 精肉·畜産加工品 Processed Meat / Processed Livestock Products



有限会社新兵衛屋

Shinbeiva Co., Ltd.

P18 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products



有限会社すぎもと農園

Sugimoto Farm Co., Ltd. P23 青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

**B12** 

辻製油株式会社 Tsuji Oil Mills Co., Ltd.

P49 調味料 Seasoning

株式会社つじ農園 C04 Tarafuku Rice Farm

P24 青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

株式会社野田米菓 C03 Noda Beika Co., Ltd.

P42 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

有限会社丸善水産 **B13** Maruzansuisan Corporation

鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

有限会社もんいまぁじゅ **C**06 Monimage Co., Ltd. P42 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

株式会社保田商店 Yasuda Shoten Co., Ltd.

P31 食品加工品 Processed Food Products

## 京都府 Kyoto

14社

B13 甘利香辛食品株式会社 Amari Spice Foods Co., Ltd.

P49 調味料 Seasoning

宇治の露製茶株式会社

UJINOTSUYU SEICHA Co., Ltd. P36 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

うつみ農園

UTSUMI NOUEN

青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / P24 Processed Agricultural Goods

共栄製茶株式会社 Kvoeiseicha Co., Ltd.

P36 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

京都鰹節株式会社 KYOTO KATSUOBUSHI Co.,Ltd.

P18 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

京都府農林水産物・加工品輸出 促進協議会 京野菜流通部会

Kyoto Prefectural Agriculture, Forestry and Fisheries Products / Processed Products Export Promotion Council Kyoto Vegetable Distribution Subcommittee

青果•農産加工品 Fruit and Vegetables /

株式会社京都宮津オリーブ KYOTO MIYAZU OLIVE Co.,Ltd.

青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods



京葱SAMURAI株式会社 KYONEGI SAMURAI Inc.

青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / P24 Processed Agricultural Goods

京和あずま株式会社 (屋号:東茶園)

P36 Azuma Tea Farm

飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee



P31 食品加工品 Processed Food Products



P45 酒類 Alcohol

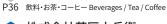


ビオ・ラビッツ株式会社

BioRabbits Co.,Ltd. P31 食品加工品 Processed Food Products

舞妓の茶本舗

Maikonocha Honpo Co.,Ltd





P36 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

## 大阪府 Osaka

株式会社エス・トラスト S-TRUST co., .ltd.

P42 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets



P45 酒類 Alcohol



株式会社梶商店

Kaji Shop Co., Ltd.

P31 食品加工品 Processed Food Products



株式会社KTS KTS co., ltd

青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods



株式会社泉州屋 SENSYUYA Corp.

青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods



P51 健康食品・サプリメント Health Food Product



MASAKIYA Confectionery Co., Ltd.

飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

P42 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets マルカイコーポレーション

株式会社 P36 MARUKAI CORPORATION

# 兵庫県 Hyogo



P31 食品加工品 Processed Food Products

| 河田トレーディング株式会社 **B12** KAWATA TRADING LTD.

P18 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

# 有限会社光栄水産

koeisuisan Itd

鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

株式会社トキワ C04 Tokiwa Co., Ltd.

P49 調味料 Seasoning

B11 日米珈琲株式会社 NICHIBEI COFFEE CO.,LTD.

P36 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

有限会社播磨海洋牧場 Harima Ocean Farm Ltd.

P18 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

## 奈良県 Nara



8計

株式会社泉屋

ONLINE IZUMIYA Co.,Ltd.

P45 酒類 Alcohol



P49 調味料 Seasoning



P24 青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

## 和歌山県 Wakayama

ONLINE 株式会社早和果樹園 Sawakajuen Co., Ltd.

P42 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 中田食品株式会社 C06

NAKATA FOODS CO., LTD P46 酒類 Alcohol

# B08 株式会社松尾

Matsuo Co., Ltd. P24 青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

# マルヤマ食品株式会社

Maruyama Foods Co., Ltd. P31 食品加工品 Processed Food Products

# B09 株式会社吉田

Yoshida Co., Ltd. P46 酒類 Alcohol

# 鳥取県 Tottori

4社



株式会社越河

KOSHIKAWA Co.,Ltd. P18 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed



株式会社澤井珈琲

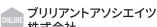
Sawai Coffee Co., Ltd. P37 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

# Tabata Shoten Co., Ltd.

6社

3社

有限会社田畑商店 P31 食品加工品 Processed Food Products



株式会社 P49 Brilliant Associates Inc. 調味料 Seasoning

# 島根県 Shimane

2社



Senchasou Co., Ltd.

P37 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

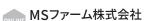


株式会社森本商会

Morimoto Shokai Co., Ltd. 青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

# 岡山県 Okayama

15社



MS Farm Co., Ltd. P19 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products



P42 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets





KAJITANI SHOKUHIN CO.,LTD. P42 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

P37 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

# 株式会社曲辰

kanetatsu Co.,Ltd. 青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / P25

## Processed Agricultural Goods 果樂株式会社

KARAKUTINC 青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

## 國和産業株式会社 C09

KUNIWA CO., LTD. P42 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 株式会社広栄堂武田 Koeidotakeda Co..Ltd. P43 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

株式会社鈴木屋

# P43 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets B06 大興産業株式会社

SUZUKIYA Inc.

TAIKO INDUSTRY CO.,LTD P49 調味料 Seasoning

## 有限会社米酒センター平松 Beishu Center Hiramatsu Co.,Ltd P46 酒類 Alcohol

有限会社ミラクルフード C10 MIRACLE FOOD Co.,Ltd P25 青果·農産加工品 Fruit and Vegetables /

## Processed Agricultural Goods 農地所有適格法人 **B07**

結ファーム株式会社 P25 YUI FARM CO.LTD

青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods





LANATURE / Academy for Human Health 健康食品・サプリメント Health Food Product

## 広島県 Hiroshima

6社

P19



P32 食品加工品 Processed Food Products



KAKUSAN SHOKUHIN Co., Ltd. 調味料 Seasoning



P50 調味料 Seasoning



青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods



P43 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 株式会社もみじ水産 C11 Momiji Fisheries Co., Ltd.

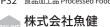
P19 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed

## 山口県 Yamaguchi

14計

## 株式会社井上商店 C13 Inoue Shouten Co., Ltd.

P32 食品加工品 Processed Food Products



UOKEN CO., LTD.

鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed P19 Seafood Products

## 株式会社うお萬 D01 Uoman Co., Ltd.

P19 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

宇部蒲鉾株式会社

## Ubekamaboko Co., Ltd. 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed

P19 Seafood Products

## うまもん株式会社 Umamon Co., Ltd.

P32 食品加工品 Processed Food Products

## エムテックス有限会社 M-TEX Inc.

P32 食品加工品 Processed Food Products

# グローロジスティクス株式会社

grow logistics Co.,Ltd.

# P32 食品加工品 Processed Food Products 株式会社トーフミート

TOFU MEAT Co., Ltd.

# P32 食品加工品 Processed Food Products

## 株式会社ヘルシーライフ C12 Healthy Life Co., Ltd.

健康食品・サプリメント Health Food Product



P43 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

# 株式会社 Maazel Corporation

Maazel Corporation Co., Ltd. P32 食品加工品 Processed Food Products

# B04 前田海産株式会社

MAEDA KAISAN CO.,LTD. 鮮魚•水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

## ヤマカ醤油株式会社 B02

Yamaka Soy Sauce Co., Ltd. P50 調味料 Seasoning

## 株式会社和田又 B03

Wadamata Co., Ltd. P43 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 徳島県 Tokushima

4社

## 市岡製菓株式会社 Ichioka Seika Co., Ltd.

P43 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 株式会社 E-yo Tokushima in Japan

P32 E-vo Tokushima in Japan Co., Ltd. 食品加工品 Processed Food Products

# 西地食品有限会社

Nishiji Foods Co., Ltd.

P25 青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

## 有限会社NORUCA NORUCA Co., Ltd.

青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

## 香川県 Kagawa

6社

## 株式会社味のちぬや AJINO CHINUYA CO.,LTD.

P32 食品加工品 Processed Food Products

## 株式会社エフディアイ FDI Co., Ltd.

# P43 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 鎌田醤油株式会社 KAMADA FOODS INTERNATIONAL,LTD

P50 調味料 Seasoning

## 株式会社讃岐物産 Sanuki Bussan Co., Ltd.

P33 食品加工品 Processed Food Products

## 株式会社禾 Nogi Co., Ltd.

P43 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 株式会社まんでがん MANDEGAN Co.,Ltd.

P33 食品加工品 Processed Food Products

## 愛媛県 Ehime

愛工房株式会社 Aikobo Co., Ltd.

P37 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

## イヨスイ株式会社 A12 IYOSUI Co.,Ltd.

P19 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

# ㈱谷本蒲鉾店

Tanimoto Gamo Store Co., Ltd.

P19 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

# D02 株式会社マエダ

MAFDA CO ITD

P33 食品加工品 Processed Food Products

# 名門サカイ株式会社

MEIMON SAKAI Co.,Ltd

P37 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

## 高知県 Kouchi

2社

# D03 株式会社高知道水

Kochi Dosui Co., Ltd.

鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

# A11 和光商事株式会社

Wakoshoii Co., Ltd

P20 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed Seafood Products

## 福岡県 Fukuoka

7社

## 有限会社石橋屋 ISHIBASHIYA co., ltd.

P33 食品加工品 Processed Food Products

# 蛭子屋合名会社

Ebisuya joint name company P50 調味料 Seasoning

## クルメキッコー株式会社 Kurumekikko Co.,Ltd.

P50 調味料 Seasoning

## こまち農園 Komachi Farm

P25 青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

# 株式会社堀内

HORIUCHI CO.,LTD. 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed P20

# 株式会社マルミツサンヨー

Marumitsu Sanyo Co., Ltd. P43 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

# 宮島醬油株式会社

Miyajima Shoyu Co.,Ltd. P50 調味料 Seasoning

佐賀県 Saga

## A10 佐賀冷凍食品株式会社 Saga Frozen Foods Co., Ltd.

P33 食品加工品 Processed Food Products

# 三栄興産株式会社

SaneiKousan Co.,Ltd. P37 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

## 株式会社種商 TANESYO.CO..LTD.

5計

P33 食品加工品 Processed Food Products

## 長崎県 Nagasaki

大平食品株式会社

# ONLINE Ohira Shokuhin Co., Ltd.

P26 青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

## 株式会社菓秀苑森長 Kashuen Moricho Co., Ltd.

P44 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

P37 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

## 有限会社ふるせ A09

FURUSE CO.,LTD.

## P33 食品加工品 Processed Food Products 有限会社法本胡麻豆腐店

HOUMOTO SESAME TOFU SHOP CO.,LTD P44 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

## 能本県 Kumamoto

5計

# 株式会社有明漁師海苔

Ariake Nature's Nori Co.,Ltd. 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed

Seafood Products

## 五木食品株式会社 ITSUKI FOODS Co., Ltd.

P33 食品加工品 Processed Food Products

## 有限会社コウヤマ KOYAMA Co., Ltd.

P33 食品加工品 Processed Food Products

## 株式会社杉本本店 Sugimoto Honten CO.,LTD.

P21 精肉·畜産加工品 Processed Meat / Processed Livestock Products

株式会社杉養蜂園 D05 SUGI BEE GARDEN CO.,LTD. P34 食品加工品 Processed Food Products

# 大分県 Oita

Oita Made 株式会社

## Oita Made Co., Ltd. P34 食品加工品 Processed Food Products

大分県農業協同組合 Oita Agricultural Cooperative

## P26 青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

Sea Runs Japan 合同会社

SeaRuns Japan INC. P46 酒類 Alcohol

# 有限会社せんしん

Senshin International Co., Ltd P34 食品加工品 Processed Food Products

## 泰侍株式会社 TAISHI CO..LTD. P46 酒類 Alcohol

3社

5社

大地酒造株式会社

## OOCHI SHUZOU Co.,Ltd. P46 酒類 Alcohol 中和国際株式会社

Chuwa International Corporation P46 酒類 Alcohol

## 有限会社ティ・アンド・エス 総合企画

P50 T&S overall plan co.,ltd. 調味料 Seasoning

## 有限会社どんど焼本舗 Dondoyakihonpo Co.,Ltd. P44 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

株式会社ファインド・ニューズ FINDNEWS INC

P50 調味料 Seasoning

D04 株式会社サンダイ

Sandai Co., Ltd.

¥魚・ 〈産加工品

uppliers Listed y Prefecture

育肉・ 育産加工品

everages

15計









P34 食品加工品 Processed Food Products

マルトウ物産販売株式会社

Marutou bussanhanbai Co.,Ltd P44 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

株式会社マルトモ物産 Marutomo Bussan Co., Ltd.

青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

有限会社山城屋 Yamashirova Co., Ltd.

P51 調味料 Seasoning

レイジンインターナショナル トレード(株)

P52 Reijin International Trade.Inc, 健康食品・サプリメント Health Food Product

## 宮崎県 Miyazaki

10社

お茶のつかさ園 Ocha no Tsukasa Garden

P37 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

株式会社川北製麺

Kawakita Seimen Co., Ltd. P34 食品加工品 Processed Food Products

パパイア王子

THE PRINCE OF PAPAYA 青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods P26

> 南九州物産株式会社 Minami Kyushu Bussan Co., Ltd.

P34 食品加工品 Processed Food Products

南日本酪農協同株式会社 MINAMI NIHON RAKUNO KYODO

P37 CO..LTD. 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

株式会社ミヤチク A08

Miyachiku Co., Ltd. 精肉•畜産加工品 Processed Meat / Processed Livestock Products

明月堂 Meigetsudo

P44 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

株式会社MOMIKI E02 MOMIKI Inc

P34 食品加工品 Processed Food Products

ヤマエ食品工業株式会社 A07

Yamae Foods Industry Co., Ltd. P51 調味料 Seasoning

株式会社ヨシヒロ

**Yoshihiro Corporation** P34 食品加工品 Processed Food Products

鹿児島県 Kagoshima

3社

有限会社エール E03

Yell Co., Ltd.

P26 青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

有限会社小田畜産 Oda Chikusan co.,Ltd.

P21 精肉·畜産加工品 Processed Meat / Processed Livestock Products

株式会社本坊商店 Hombo Shoten Co., Ltd.

P46 酒類 Alcohol

沖縄県 Okinawa 34計

株式会社 478 COMPANY 478 COMPANY Inc.

P34 食品加工品 Processed Food Products

アイラーティ合同会社 AILATI LLC.

P44 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

アマミっク株式会社 Amamikku Co., Ltd.

P38 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

株式会社新垣通商 A05

Arakaki Tsusho Corporation P20 鮮魚·水産加工品 Fresh Fish / Processed

農業生産法人株式会社伊江牛 IEGYUU Co,Ltd

P21 精肉·畜産加工品 Processed Meat / Processed Livestock Products

沖縄県農業協同組合 A02 Okinawaken Agricultural Cooperative

Association P26 青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

(有)沖縄長生薬草本社 F03

Okinawa Chosei Yakusou Headquarters 健康食品・サプリメント Health Food Product P52

株式会社沖縄ティーファクトリー F01 OKINAWA TEA FACTORY Co.,Ltd.

P38 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

沖縄トレーディング株式会社 OKINAWA TRADING CO.,LTD.

精肉·畜産加工品 Processed Meat / P21 Processed Livestock Products

株式会社沖縄パイオニア フーズ

Okinawa pioneer foods Co.Ltd. お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

株式会社沖縄美健販売 Okinawabikenhanbai Co.,Ltd.

P52 健康食品・サプリメント Health Food Product

有限会社勝山シークヮーサー

F05 Katsuyama shi-kwa-sa- Co., Ltd.

青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / P26 Processed Agricultural Goods

株式会社黒糖本舗垣乃花 F02

KOKUTOU KAKINOHANA Co.,Ltd P44 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

しろう農園株式会社 A06

Shirou Farm Co., Ltd. P26 青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

株式会社スクワラン本舗 Squalane Honpo Co., Ltd.

健康食品・サプリメント Health Food Product P52

株式会社スタートライン沖縄 E04 Start Line Okinawa Co., Ltd.

P44 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

ソーエイドー株式会社 35 COFFEE

P38 SOOEIDO Co.,Ltd. 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

**有限本エン**Daiyuu Sangyo Co., Ltd. 有限会社ダイユウ産業

P35 食品加工品 Processed Food Products

株式会社ティンミー

Tinmie Co., Ltd.

P45 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

テトラメイク株式会社 Tetramake Co.,Ltd. P45 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

農業生産法人株式会社仲善

A03 Agricultural Production Co. Ltd.

Nakazen 健康食品・サプリメント Health Food Product

農業生産法人株式会社 熱帯資源植物研究所

P52 Tropical Plant Resources Institute.Inc 健康食品・サプリメント Health Food Product

株式会社ビジネスサポート沖縄

Business Support Okinawa Co., Ltd. P52 健康食品・サプリメント Health Food Product

株式会社ファッションキャンディ A01 Fashion Candy Co., Ltd.

P45 お菓子・スイーツ Confectioneries and Sweets

農業生産法人株式会社 福まる農場

P21 Fukumaru Farm Co., Ltd. 精肉·畜産加工品 Processed Meat / Processed Livestock Products

農業生産法人株式会社 マルシェ沖縄 P35

Agricultural production corporation Marche Okinawa Co., Ltd. 食品加工品 Processed Food Products

株式会社みやぎ農園 A04 Miyagi Farm

青果•農産加工品 Fruit and Vegetables / P26 Processed Agricultural Goods

株式会社未来fusion Mirai fusion Co., Ltd.

青果·農産加工品 Fruit and Vegetables / Processed Agricultural Goods

農業生産法人株式会社 もとぶ牧場

> Agricultural production corporation Motobu Ranch Co., Ltd. 精肉·畜産加工品 Processed Meat / Processed Livestock Products

有限会社八重泉酒造 Yaesen Shuzo Co.,Ltd.

P47 酒類 Alcohol やぎとそば太陽

FO4 YAGITOSOBA TAIYOU 精肉·畜産加工品 Processed Meat / P21

Processed Livestock Products 米島酒造株式会社

Yoneshima Sake Brewery Co., Ltd. P47 酒類 Alcohol

株式会社リッチグリーン Rich Green Co., Ltd.

P38 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee

ONLINE 合同会社RENRI RENRI LLC

P38 飲料・お茶・コーヒー Beverages / Tea / Coffee



北海道 Hokkaido

## 株式会社魚長食品

いかめし Processed fishery products



函館で昔から親しまれているのが いかめしです。醤油ベースで丁寧に 炊き込んでおります。

F02

Ikameshi has long been popular in Hakodate. It is carefully cooked with a soy sauce base.

## いか塩辛 Processed fishery products



国産の真イカをじっくり熟成、丁寧 に仕上げた塩辛

Slowly aged domestic true squid and carefully finished salted fish

## 北海道 Hokkaido

## エビコー株式会社

## 甘えび Sweet shrimp



ぼたん海老 Spot prawn

ロシア船で船上凍結した鮮度抜群 の甘えびです。

These shrimps are keeping best freshness by quick freezing on the ship.

ロシア船で漁獲されたぼたん海老

を船上で選別後そのまま船上凍結

These are Russian spot prawn keeping best freshness by quick freezing on the

した鮮度抜群のぼたん海老です。

北海道 Hokkaido

## 株式会社小林正男商店

## 冷凍ホタテ貝柱



北海道オホーツク海で漁獲された 天然物のホタテを殼から外し、ホタ テの貝柱だけをトンネルフリーザー という機械で約20分~30分で瞬間 凍結させ新鮮そのままの美味しさ 凝縮させております。

F04



北海道オホーツク海のホタテ貝柱 から製造しました。貝柱だけを使用 しているのでとても多くのホタテの 出汁が出ています。

Manufactured from scallop adductor muscles in the Sea of Okhotsk, Hokkaido. Since only the scallops are used, so much scallop soup stock is produced.

## 北海道 Hokkaido

## 曲〆髙橋水産株式会社

## 一汐きんき Ichishio Kinki



脂がのったきんきを開いて一汐した 商品です。素材の旨味を活かす為、 味付けは食塩のみにし、きんきの上 質な脂を味わえます。

It is a product that has been squeezed by opening the greasy kinki. In order to make the best use of the umami of the ingredients, only salt is used for seasoning, and you can enjoy the fine fat of Kinki

## 鮮魚BOX Fresh fish BOX



北海道は海に囲まれており、魚の種類により、 1年を通して水揚げの時期がそれぞれ異な り、季節・旬を追ってご案内させて頂くことが 可能です。単品種での発送はもちろんのこと、 多品種での鮮魚BOXとしても発送可能です。

Hokkaido is surrounded by the sea, and depending on the type of fish, the landing time varies throughout the year, and we can guide you according to the season. Not only can it be shipped as a single variety, but it can also be shipped as a fresh fish box with many varieties

## 青森県 Aomori

## 青森県漁業協同組合連合会

## ほたて冷凍貝柱 Scallops



八甲田山系及び津軽下北半島に抱 かれた緑豊かな山林より流れ出る ミネラル豊富な湧水が流れている 陸奥湾。自然の恵みに育てられた ほたての貝柱だけを急速冷凍しま した。

Mutsu Bay, where mineral-rich springs flow from the lush forests of the Hakkoda Mountains and the Shimokita Peninsula of Tsugaru. Only the scallop scallops grown in the blessings of nature were deep-frozen.

## 蒸しベビーホタテ Scallop stripped meat



産地は下北半島と津軽半島、八甲田山系に囲まれた 青森県陸奥湾産。川から注ぎ込む山の栄養と津軽海 峡の新鮮な海水が最高品質のほたてを育てます。旨味 もタウリンもたっぷり蓄え、甘味の強いベビーほたて を急速冷凍した商品です。

It is produced in Mutsu Bay, Aomori Prefecture, surrounded by the Shimokita Peninsula, Tsugaru Peninsula, and Hakkoda Mountains. The nutrition of the mountains poured from the river and the fresh seawater of the Tsugaru Straits grow the highest quality scallops. This product is a quick-frozen baby scallop with a strong eetness that stores plenty of umami and taurine.

## 青森県 Aomori

# 株式会社山神



## 漁師のほたてフライ Scallop fried



加熱し旨味を閉じ込めたボイルほ たて丸ごと1粒に、パン粉をつけて 冷凍しました。冷凍食品専用のパン 粉は揚げたらとてもサクサクになり

Bread crumbs were added to a whole boiled scallop that was heated to confine the flavor and frozen. Bread crumbs for frozen foods will be very crispy when fried.

## ヤマジン ベビーほたて Frozen steamed scallops



旨味をしっかり閉じ込めた青森県 産のほたて、丸ごと1粒になっており

Every piece of our scallops is intact and sealed well to maintain the umami taste

## 岩手県 Iwate

# 元正榮北日本水産株式会社



## スチーム冷凍あわび Steam frozen abalone



アワビを生きたままスチームし下処 理をして冷凍後個包装しているの で、非常に取り扱いしやすい商品で す。 予め殻から身と肝も外されてお りますので、非常に食べやすい商品 となっております。

The abalone is steamed alive, prepared frozen and then individually wrapped, making it extremely easy to handle Since the body and liver have been removed from the shell in advance, it is a very easy-to-eat product.

## エゾアワビ(鮮魚) Ezo abalone



衛生面の整った完全陸上の水槽で 育っていますので、肝に不純物が入 らず、丸ごと美味しく頂ける商品で す。

Since it is grown in a sanitary and completely land-based aquarium, it does not contain impurities in the liver and is a product that you can enjoy as a whole.

## 岩手県 Iwate

# 株式会社三笑



いくら醤油漬け Salmon roe marinated in soy sauce



三陸沿岸水揚げの鮮度のよい生い くらを甘めの味付けで仕上げまし た。大粒でプチプチの食感です。

Fresh salmon roe landed on the Sanriku coast is seasoned with sweetness. It has a large and petit texture.

## ナマコサプリメント "生子で元氣" Sea cucumber powder processed food



ナマコサポニン抽出の特許技術を使用し、9種類の必 須アミノ酸を含む18種類のアミノ酸、コラーゲン等の 成分を、製造工程で失われることなく粉末にし、接種し やすいカプセルにしました。健康や美容などにお役立 て下さい。

Using the patented technology of sea cucumber saponin extraction, 18 kinds of amino acids including 9 kinds of essential amino acids, collagen and other components are powdered without being lost in the manufacturing process to make capsules that are easy to inoculate. Please use it for your health and beauty

鮮魚・ 水産加工品

背闷・ 音産加工品

宮城県 Miyagi

# 株式会社カネキ吉田商店

neki-yoshida Co., Ltd

蒸し牡蠣 oyster



宮城県産の牡蠣をスチーム加工することで、牡蠣本来の香り、旨味を 凝縮しました。また、グレーズ加工 をせず、CAS連結を利用することで、 ドリップがほとんどでないように仕 上げました。

By steaming oysters from Miyagi prefecture, the original aroma and umami of oysters are condensed. In addition, by using CAS freezing without glaze processing, it is finished with almost no drip.

## シャキシャキめかぶ 3P Processed seaweed



めかぶを細かい温度管理のもと、湯 通し(加熱)・急速冷却・水切りする ことにより、鮮やかな緑色でシャキ シャキの食感に仕上げました。食べ やすいよう細切りカットして小分け にパックしています。

Under fine temperature control, the mekabu is boiled (heated), rapidly cooled, and drained to give it a bright green and crispy texture. I finished it. It is cut into small pieces and packed in small pieces so that it is easy to eat.

## 宮城県 Miyagi

## 株式会社木の屋石巻水産

inoya ishinomaki suisan inc

彩 金華さば水煮缶詰 Canned mackerel boiled in water



毎年秋以降、宮城県石巻港に水揚げされた金華 さばを冷凍することなく鮮魚のまま缶詰にした弊 社を代表する商品です。旬の一番おいしい魚しか 使用いたしません。原材料は、「さば」と「食塩」の み。保存料など余計なものは一切使用しており ません。EPA、DHA値も高いのが特徴です。

It is a representative product of our company that canned fresh fish without freezing the Kinka mackerel landed at Ishinomaki Port in Miyagi Prefecture every autumn. We only use the most delicious fish of the season. The only raw materials are "mackerel" and "salt". No extra items such as preservatives are used. It is characterized by high EPA and DHA values.

## いわし水煮缶詰 Boiled sardines



宮城県石巻港に水揚げされた脂ノ リの良いイワシを冷凍することなく 鮮魚のまま缶詰にした弊社を代表 する商品です。原材料は、「いわし」 と「食塩」のみ。保存料など余計な ものは一切使用しておりません。 EPA、DHA値も高いのが特徴です。

This is a representative product of our company, in which fresh sardines landed at Ishinomaki Port in Miyagi Prefecture are canned as fresh fish without freezing. The only raw materials are "sardines" and "salt". No extra items such as preservatives are used. It is characterized by high EPA and DHA values.

## 宮城県 Miyagi

## 仙都魚類株式会社

NTO GYORULCO LTD

## 宮城県気仙沼港水揚メカジキのカマステーキ用 Mekajikikama (Swordfish sickle)



宮城県気仙沼港に水揚げになった 希少なメカジキのカマをステーキ 用にカットしました。くせが無く、まるで肉のようなジューシな味わいです。

A rare swordfish sickle landed at Kesennuma Port in Miyagi Prefecture and was cut for steak. It has no habit and has a juicy taste like meat.

## 松島笹 Sasa Kamaboko (fish paste product)



宮城県の名産と言えば外すことが出来ない「笹かまぼこ」。すけそうたら・いとより・れんこだい・吉次のすり身を使用し、魚のうまみと風味を大事に最大限引き出した笹かまぼこです。笹かまメーカーの中でも最大級の笹かまです。

Speaking of Miyagi prefecture's specialty, "Sasa Kamaboko" cannot be removed. Sasa-kamaboko uses minced meat from Sukeso-tara, Itoyori, Renkodai, and Yoshiji to bring out the best flavor and flavor of fish. It is one of the largest bamboo basket makers.

宮城県 Miyagi

## マルヤ水産株式会社

Maruva Seafoods Co., Ltd

紅ずわいがに赤肉造り缶詰 Red Snow Crab Red meat (blended) Canned



紅ずわいがに脚肉のうち、製造工程で割れや裂けが出たものに肩肉ほぐし身を30%加えました。手頃な価格でカニの赤身をお料理の演出に使えるため、カニあんかけやカニ炒飯、カニ玉など中華料理シェフで愛用の品。サラダヤバスタ、茶碗蒸し、酢の物等幅広いお料理にお使い頂けます。常温で長持ち、適量使いきりで便利です。

30% of the leg meat that has been cracked or torn during the manufacturing process Added. Because you can use red crab meat for cooking at a reasonable price, you can use crab sauce. Crab fried rice, crab balls and other items used by Chinese chefs. Salad, pasta, chawammushi, vinegared food, etc. You can use it for a wide range of dishes. It lasts a long time at room temperature and is convenient because it can be used up in an appropriate amount.

## 南三陸産銀鮭の醤油煮缶詰 Canned Silver Salmon in soy sauce



お刺身用の脳が乗った南三陸産銀鞋を、化学調味料 不使用で懐石料理の醤油煮に。宮城県水産加工品品 評会で水産庁長官賞を受賞しました。身はふっくらと、 骨まで柔らかく仕上げたのが技術ポイント。そのまま おかずにできる他、鮭料理の具材にも、常温で長期保 管でき、本格的な日本食の味を手軽に楽しむことがで きます。

Minamisanriku silver salmon with sashimi fat is used for kaiseki cuisine in soy sauce without using chemical seasonings. Received the Fisheries Agency Commissioner's Award at the Myagi Prefecture Fisheries Processed Products Fair. The technical point is that the body is plump and the bones are softened. It can be used as a side dish as it is, or as an ingredient for salmon dishes. It can be stored for a long time at room temperature, and you can easily enjoy the taste of authentic Japanese food.

## 茨城県 Ibaraki

## 株式会社あ印

Aiirushi In

中華いか山菜 Frozen Seasoned Vegetable with Squid (chuka ika sansai)



蒸したいかを薄くスライスし、山菜 と生姜を加えて甘酸っぱく味付けた お惣菜です。ごま油の風味と山菜の 食感がアクセントになり、食欲をそ そる一品に仕上がりました。

It is a side dish that is made by slicing thinly sliced steamed vegetables and adding wild vegetables and ginger to season them with sweet and sour flavors. The flavor of sesame oil and the texture of edible wild plants are accented, making it an appetizing dish.

## Frozen steamed Octopus (NO ALUM) Frozen steamed Octopus (NO ALUM)



Generally, alum and erythorbic acid, sulfites are added to octopus, but our method does not add any of these additives to produce it that is healthy.

## 茨城県 Ibaraki

## 株式会社ヨ印水産

Yojirushi Fisheries Co., Ltd.

冷凍蒸し蛸 Steamed octopus



モーリタニア産の真蛸の中でも良質と言われている壺漁で漁獲した蛸をHACCP方式で厳しく品質管理された当社工場で独自の製法で丁寧に蒸し上げました。

The octopus caught in the pot fishing, which is said to be of the highest quality among the octopus produced in Mauritania, is carefully steamed by our original manufacturing method at our factory where the quality is strictly controlled by the HACCP method.

東京都 Tokyo

# 西九州食財プロジェクト

Nishi Kyushu Shokuzai Projec



長崎ハーブ鯖 Cultured mackerel



養殖魚種の転換のなかで鯖の養殖に取り組んでいま したが、全国の養殖サバとの差別化を図るため飼料に 4種類のハーブ(ナツメダ、オレガ人、シナモン、ジン ジャー)を混合しているのが特徴で、身質の劣化防止 や血合い肉の色調の鮮明化を図っています。

I was working on mackerel farming during the conversion of farmed fish species, but in order to differentiate if from farmed mackerel nationwide, I mixed four kinds of herbs (nutmeg, oregano, cinnamon, ginger) in the feed. It is characterized by preventing deterioration of the physical constitution and clarifying the color tone of bloody meat.

## 福島くるまえび



松浦市福島町の自然の入り江を利用した広大な養殖場で丹精込めて育てたくるまえびです。養殖場へ内 育てたくるまえびです。養殖場へは 天然海水を引き、定期的に養殖場 の砂を新しい砂に取替えるなど、 値底的にこだわり抜いた環境で育で られたクルマエビは自然に近い環 境で育てられているため、殻の色合 いたく、透明感のある引き締まっ た身をしています。

## 福井県 Fukui

## 有限会社粋

ui Co..Ltd.

## 冷凍浜焼鯖の押し寿司 sushi



脂のたっぷりとのった肉厚の鯖を焼き上げ昆布で包み 込んだ焼鯖の押し寿司です。特殊な冷凍により、解凍 後も作り立てと変わらない美味しさが実感できます。 又、この商品は冷凍なので、添加物・保存料を無くして も、長期保存ができ食べたい時に食べたい量だけ解 凍すれば良いので、無駄がなく安心・安全に食べられ ます。

This is a grilled mackerel sushi made by baking thick mackerel with plenty of fat and wrapping it in kelp. Due to the special freezing, you can feel the same deliciousness as freshly made even after thawing. Also, since this product is frozen, it can be stored for a long time without additives and preservatives, and you only have to thaw the amount you want to eat when you want to eat, so you can eat safely and safely without waste.

## 冷凍穴子の棒寿司 sushi



味付けしいたけと大葉を細かく刻んで、しゃりと混ぜ合 わせたものを棒状にして、ふっくら煮込んだ穴子で包 み込んだ商品です。特殊な冷凍により、解凍後も作り 立てと変わらない美味しさが実感できます。又、この商 品は冷凍なので、添加物・保存料を無くしても長期保 存かできる為、無駄がなく安心・安全に食べられます。 This product is made by finely chopping

seasoned shiitake mushrooms and perilla leaves, mixing them with sardines, making them into sticks, and wrapping them in fluffy conger eels. Due to the special freezing, you can feel the same deliciousness as freshly made even after thawing. In addition, since this product is frozen, it can be stored for a long time without additives and preservatives, so it can be eaten safely and without waste.

## 静岡県 Shizuoka

## 株式会社ディ・エッチ・エー・マリンフーズ P·H·A·MARINE FOODS CO.,LTD.

TUNAPLUS+ Processed fishery products



フィッシュカルシウム、マグロ精製魚油を配合すること により、生のマグロ以上の栄養価を担保しております。 高たんぱくであり、特殊な製造工程によりマグロその ものの栄養成分そのままです。手軽にどこでもさかな を食べることができるよう、長期常温保存可能です。

By blending fish calcium and refined tuna fish oil, we guarantee the nutritional value higher than that of raw tuna. It is high in protein and has the same nutritional components as the tuna itself due to a special manufacturing process. It can be stored at room temperature for a long time so that you can easily eafts han wwhere.

## ッナ革命 Processed fish product



マグロ資源の有効活用を目的として開発されて商品です。栄養価に富み、ハムなどに使用されている添加物は一切使用しておらず馬が加、無着色です。糖類のになっており健康志向重視の方のための商品になっております。

This product was developed for the purpose of effective utilization of tuna resources. It is nutritious and contains no additives used in ham, etc., and is additive-free and color-free. It has no sugar and is a product for people who emphasize health consciousness.

# ヤマサちくわ株式会社

B11

野菜ソフト Fish paste products



すり身に玉ねぎと人参をたっぷり混ぜ込んで揚げた野 萃λ りの揚げはんぺんです。 鱼の旨味と野菜の甘みが マッチし、国内のスーパーでは子供から大人まで大人 気商品になっております。でんぷんが少なく、魚をたっ ぷり使っていますので、調理不要でそのまま食べられ ますが、加熱するとさらに美味しくお召し上がりいただ けます。

Deep-fried hangen with vegetables fried with plenty of onions and carrots mixed in surimi. The taste of fish matches the sweetness of vegetables, making it a very popular product for children and adults at supermarkets in Japan. w in starch and uses plenty of fish, it can be eaten as it is without cooking, but it can be enjoyed even more deliciously when heated

## ヤマサ おさかなコロッケ Fish paste products



三重県 Mie

有限会社丸善水産

冷凍カキフライ Frozen oyster fry

冷凍殻付き牡蠣 Oysters with frozen shells

魚のすり身をたっぷり使ったヤマサちく わ特製のコロッケです。じゃがいもは使わず魚肉のみですので、ヘルシーな逸品 です。一つ一つのサイズも小さく、調理も 簡単なので、使いやすいのが特徴です。 玉ねぎや人参も入っており、魚の旨味と 野菜の甘みが感じられる人気商品です。

ろ過海水を紫外線滅菌機を通した海水で18時間以上

浄化し、加工した牡蠣をその日のうちに3D凍結機で牡

蠣の細胞を破壊することなく、素早く(急速で約-30度) 凍らせる為、解凍時も冷凍前とほとんど変わらない身

To purify the filtered seawater with seawater that

has passed through an ultraviolet sterilizer for 18 hours or more, and to freeze the processed oysters

quickly (rapidly about -30 degrees) on the same day without destroying the oyster cells with a 3D freezer.

The body that is almost the same as before freezing

even when thawed In the state of, there is little drip.

冷凍の牡蠣ではなく、生の剥いた牡

蠣をカキフライのパン粉付け機でパン粉をつけて3D凍結機で冷凍し

Instead of frozen oysters, raw peeled

oysters are crumbed with a oyster fry bread crumbs machine, frozen in a 3D

パックをします。

freezer and packed.

の状態で、ドリップも少ないです。

Yamasa Chikuwa's special croquette made with plenty of minced fish. It is a healthy gem because it uses only fish meat without using potatoes. The size of each item is small and it is easy to cook, so it is easy to use. It also contains onions and carrots, and is a popular product where you can feel the umami of fish and the sweetness of vegetables.



市場に水揚げされたその日にマグ 口を解体し、弊社特製のタレに漬け 込んでいます。

約り上げたマグロを船上にて冷凍する「アルコールス

ラリー 1製法にて品質を保持。そのマグロを使い、老舗

醤油メーカーと開発したオリジナル醤油にて炊き上げ

ました。JAL国際線ファーストクラスのアラカルトメ

The quality is maintained by the "alcohol

slurry" manufacturing method that freezes

the caught tuna on board. Using the tuna, it was cooked with original soy sauce developed

with a long-established soy sauce maker. This item has also been adopted as an à la

carte menu for JAI International First Class

ニューとしても採用された一品です。

it is landed on the market and soaked in our special sauce.

## 三重県 Mie

# 有限会社新兵衛屋



かに味 Crab Kamaboko



主流のズワイガニタイプではなく、 タラバガニ風を意識したカニ蒲鉾で す。食感がズワイガニタイプとは異 なります。

It is not a mainstream snow crab type, but a crab kamaboko that is conscious of the king crab style. The texture is different from the snow crab type.

## 平天5枚入 Fried Fish Cake



厳選したすり身を使用しています。 保存料は使用せず調味料も最小限 にして風味を損なわないように仕 上げました。

We use carefully selected surimi. No preservatives are used and seasonings are minimized so that the flavor is not impaired.

# <sup>詳</sup>魚・ K産加工品

育肉・ 育産加工品

まぐろのど旨い漬け(ゴマ風味) Donburi



三重県 Mie

尾鷲金盛丸

極上まぐろの角煮 Tsukudani

The tuna is disassembled on the day

## 京都府 Kyoto

B13

# 京都鰹節株式会社

京の出会い Dashi pack



業務用に特化している弊社が、全国/海外でご愛顧を 頂いている人気商品をご家庭で簡単にご使用頂ける よう、昆布もブレンドをして開発をした家庭用商品で す。北海道の昆布と九州の節が、出汁文化発祥の京都 で出会った、というストーリーで開発しました。

Our company, which specializes in commercial use, is a household product developed by blending kelp so that you can easily use popular products that are patronized nationwide / overseas at home. It was developed with the story that kelp from Hokkaido and Kyushu no Setsu met ir Kyoto, the birthplace of soup stock culture

## Quick Pro Yasai Dashi No11 20g×10 Dashi Pack for Vegetarian



·Blended 11 kinds of baked vegetables. •No Additives / All Natural / Gluten free (Allergen free) •You can reuse the ingredients for topping / sauce after cook dashi.

# 兵庫県 Hyogo

# 河田トレーディング株式会社 KAWATA TRADING LTD.



ほたて貝柱(刺身用) Scallops



北海道の清浄な海域で水揚げされ た新鮮なほたて貝を加工し、鮮度を 保つ為に急速凍結した商品です。手 軽に北海道の味が楽しめます。

This product is made by processing fresh scallops landed in the clean waters of Hokkaido and quickly freezing them to maintain their freshness. You can easily enjoy the taste of Hokkaido.

## 牡蛎むき身 Peeled oysters



広島の海域で山からの栄養をたっ ぷり含んで育った味わい深い牡蛎 を水揚げし、鮮度を保つ為に急速凍結した商品です。

This product is made by landing tasty oysters grown in the waters of Hiroshima with plenty of nutrients from the mountains and quickly freezing them to keep them

## 兵庫県 Hyogo

# 有限会社光栄水産

## 冷凍殻付き牡蠣 frozen oyster



身入り率25%以上が90%に達した時期(1月下旬ご ろ) から4月下旬までの牡蠣で製造します。 殻を剥くの に専門的な技術や専用の道具は不必要で、解凍すれ ば誰でも簡単に開けられます。また、保存ができ、生鮮 の牡蠣に比べ品質が安定し、ロスがありません。

We manufacture oysters from the time when the occupancy rate of 25% or more reaches 90% (around the end of January) to the end of April. No specialized skills or special tools are required to peel the shell, and anyone can easily open it by thawing it. In addition, it can be preserved, the quality is stable compared to fresh oysters, and there is no loss.

## 兵庫県 Hyogo

# 有限会社播磨海洋牧場



ーフシェルオイスター Half Shell Oyster



旨味が強く、香りがあり、衛生的な 商品です。12個1Pになっています が、必要な分だけ解凍することがで き、使い切らずとも冷凍保管ができ るので使いやすく、あらかじめ片貝 が除去されており中身の確認が不 要のためロスがないのも評価され

It is a hygienic product with a strong umami and aroma. It is also highly evaluated for its ease of use and no lo

## 牡蠣 Frozen peeled meat, frozen steam ovster



播磨灘で育ったぷりぷりで香り高い牡蠣を、旬の時期 を逃さぬよう加工し凍結することでいつでもおいしい 牡蠣を食べられます。特にご家庭や小規模レストラン や割烹で使い切れるよう小袋になっているのも評価が 高いポイントです。

You can eat delicious oysters at any time by processing and freezing the plump and fragrant oysters grown in Harima Nada so as not to miss the season. In particular, it is highly evaluated that it is in a small bag so that it can be used up at home, in small restaurants, and in cooking.

## 鳥取県 Tottori

## 株式会社越河 OSHIKAWA Co..Ltd

## かに身がみそ Crab meat miso



かにみそとずわいかに身を和えた 商品です。弊社独自製法で作り上げ たマイルドなかにみそは、国内外問 わず高い評価をいただいている大 人気の逸品です。

It is a product that is a mixture of tomalley and crab. The mild miso made by our original manufacturing method is a very popular gem that has been highly evaluated both in Japan and overseas

## 蟹しゅうまい Shumai



日本海で漁獲された紅ずわいがに脚肉ほぐ し身を使用し、魚肉すり身と合わせた生地を 細かく切ったしゅうまいの皮で一つ一つ丁寧 に包んだ商品。ふんわりとした食感とくわい のシャキシャキ感が楽しめるしゅうまいです。

A product that uses minced leg meat for red sardines caught in the Sea of Japan, and carefully wraps the dough combined with minced fish meat in finely chopped shumai skin. You can enjoy the fluffy texture and the crispy texture of the dumplings.

## 岡山県 Okayama

## MSファーム株式会社

## 新見フレッシュキャビア 15g (3.5% 5% 醬油味) Niimi fresh caviar 15g (3.5% 5% salty soy sauce)



新見フレッシュキャビアはチョウザメの卵と岩 塩(醤油味のみ醤油も使用)だけで製造してお り、保存料等無添加の安心・安全な国産キャビ アです。また加熱殺菌も行なっておらず、卵に 味付けした後すぐに急速冷凍しています。

Niimi Fresh Caviar is a safe and secure domestic caviar that is made only from sturgeon eggs and rock salt (salty sauce is also used), and no preservatives are added. In addition, it is not heat sterilized and is quickly frozen immediately after seasoning the eggs.

## 新見キャビアパター(クチナシ、トマト、アサツキ、ブールブラン、ブレミアム) Nimi Chives Avatar (Gardenia, Tomato, Asatsuki, Boulevard, Premium)



キャビアパターは美味しさを追求するとともに、彩りと 健康にも注力いたしました。5種類のキャビアパター (クチナシ・トマト・アサツキ・ブールブラン・キャビア ペースト【プレミアム】)は見た目にもきれいな5色(黄・ 赤・緑・白・グレー)で、皆様の食卓をより華やかなもの にいたします。

In addition to pursuing deliciousness, Caviavata also focused on color and health. Five types of chives avatars (Kuchinashi, Tomato, Asatsuki, Boulevard, Caviar Paste [Premium]) are available in five beautiful colors (yellow, red, green, white, and gray) to make your dining table more gorgeous. I will do it.

## 広島県 Hiroshima

## 株式会社もみじ水産



C11

## SEALAS CAN ペペロン Sealas canned peperoncino flavor



瀬戸内海の豊かな海で水揚げされ たしらすを白社工場にて釜揚げ加 工後、ペペロンチーノ味のオイル漬 けにしました。

Sealas landed in the rich sea of the Seto Inland Sea is fried in a pot at our own factory and then pickled in peperoncinoflavored oil.

## SEALAS CAN バジル Sealas canned basil flavor



瀬戸内海の豊かな海で水揚げされ たしらすを自社工場にて釜揚げ加 工後、バジル味のオイル漬けにしま

Sealas landed in the rich sea of the Seto Inland Sea is fried in a pot at our own factory and then pickled in basil-flavored

## 山口県 Yamaguchi

# 株式会社魚健

## 瀬つきあじフライ



山口県のブランドフィッシュである 瀬つきあじを焙焼式の生パン粉を 使い1つ1つ丁寧に仕上げたあじフ ライです。山口県は海と山が隣接 し、山から海に注がれた豊富な栄 養分が餌を育て、その餌を求めて瀬に住み着いたのが瀬つきあじ。肉厚 で脂ののった希少な瀬つきあじを、 外はサクサク中はフワフワのフライ に仕上げました。

## うおけんのフィッシュバーグ



山口県産の真さばと高級魚のどぐ ろをミックスして、お肉に限りなく近 づけた魚のハンバーグです。 魚が苦 手な方にも食べやすく、DHAやEPA を豊富に含んでいるので、勉強をが んばるお子様や中性脂肪が気にな る中高年の方におすすめ。健康食と して学校給食や病院食にも最適で す。調理方法はレンジで温めるの

## 山口県 Yamaguchi

## 株式会社うお萬

のどぐろ寿司フィーレ Sushi material (for raw consumption)

のどぐろ炙りフィレ Sushi material (for raw consumption)

用です。



白身のトロと呼ばれる脂が乗った のどぐろを寿司ネタ用のフィーレに しました。

D01

The white throated seaperch with fat is used as a fillet for sushi.

韓国産の小型のアカムツのの生食

It is for raw consumption of small

blackthroat seaperch from Korea.

## 山口県 Yamaguchi

## 宇部蒲鉾株式会社

## ほぐれるかまぼこ (カニ) Steamed kamaboko(Fish cake)



口の中でほぐれる、新しい食感のつみれです。蒲鉾 は加熱済みのそのまま食べれる食材ですので、汁物 や鍋の具材として便利に使うことができます。やわらかいので、お子様からご年配の方まで全ての年代 の方に美味しく安全にお召し上がりいただけます。

A new textured fish ball that loosens in the mouth. Kamaboko is a cooked and edible ingredient, so it can be conveniently used as an ingredient in soups and pots. As it is soft, it is delicious and safe for people of all ages, from

## お魚コロッケ Prepared foods semi-finished product



魚肉スリ身と野菜で作ったコロッケ です。魚と野菜の旨味がしっかりつ まっており、素材を味わえる逸品で す。味付けは薄めで様々なソースと 良く合いますので、お好みの味付け でお召し上がりください。

A croquette made from fish paste and vegetables. It is a gem that you can taste the ingredients with the umami of fish and vegetables. The seasoning is light and goes well with various sauces, so please enjoy with your favorite seasoning.

## 山口県 Yamaguchi

## 前田海産株式会社

(EU)MAEDA SAUCE Spicy cod roe (barako)



「MAEDA SAUCE」は、高級な日本オリジナルのソース です。見たことのない (未上陸の) 「MAEDA SAUCE」 は、スパイシーなキャピアのソースを想像してくださ い。このソースの味を使ったパスタは、日本で最もポ ピュラーなメニューとなりました。(EU HACCP取得製

**B04** 

"MAEDA SAUCE" is a high-class Japanese original sauce. Imagine a spicy caviar sauce for the (unlanded) "MAEDA SAUCE" you've never seen. Pasta using the taste of this sauce has become the most popular menu in Japan. (EU HACCP certified product.)

## (NA)MAEDA SAUCE Spicy cod roe (barako)



「MAEDA SAUCE」は、高級な日本オ リジナルのソースです。見たことのない(未上陸の)「MAEDA SAUCE」 は、スパイシーなキャビアのソース を想像してください。(FDA HACCP 取得 /ノンアルコール・ノンポーク の製品です)

MAEDA SAUCE is a high-class Japanese original sauce. Imagine a spicy caviar sauce for the (unlanded) "MAEDA SAUCE" you've never seen. (FDA HACCP acquisition / non-alcoholic, non-pork product)

## 愛媛県 Ehime

## イヨスイ株式会社



ハマチ・ブリ加工品(冷凍・生鮮、フィーレ・ロイン) Yellowtail Buri



脂ののったブリは国内外で大人気。 日本水産物の海外輸出をけん引す る商材。

The greasy yellowtail is very popular at home and abroad. A product that drives the overseas export of Japanese fishery products.

## 愛媛県 Ehime

# (株)谷本蒲鉾店

## 業務用太刀魚巻き Processed marine products



太刀角券とは太刀角を3枚にさばき、竹 の棒に巻き付けて焼いた物です。地元で は甘い醤油たれをかけて食べられてい ますが、お好みに応じて塩だれ・コチ ジャンソース・塩レモンなど様々な味付 けが可能なので、飲食店オリジナルの太 刀魚巻きにアレンジする事ができます。

Hairtail rolls are made by cutting cutlass fish into three pieces, wrapping them around a bamboo stick, and baking them. Locally, it is eaten with sweet soy sauce, but you can add various seasonings such as salt sauce, gochujang sauce, and salt lemon to your liking, so you can arrange it into a restaurant's original cutlass fish roll.

## 八幡しゅうまい(ハモ・鯛・いか) Processed marine products



はも・鯛・いかを使用した中華風味の海鮮しゅうまいで す。少量小分け・レンジ対応のため無駄なく簡単にお 召し上がりいただけます。高齢者・単身者・少人数世帯 にお勧めです。冷凍・冷蔵・冷チルの3温度帯での流通 が可能なため、日配や鮮魚売場での取り扱いが可能 です。

Chinese-flavored seafood dumplings ade with conger, sea bream, and squid. It can be easily consumed without waste because it can be subdivided into small quantities and microwaved. Recommended for the elderly, singles, and small households. Since it can be distributed in the three temperature zones of freezing, refrigerating, and cold chill, it can be handled at daily delivery and fresh fish counters.

## 高知県 Kouchi

## 株式会社高知道水



## 生鮮養殖黒潮本まぐろロイン Raw tuna (cultured)



グループ会社の道水中谷水産が生 産した宿毛湾の養殖本まぐろをそ のまま産地でロイン加工して出荷 いたします。配送便は市場便や宅配 サービス等で対応できます。

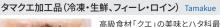
We will ship the farmed tuna from Sukumo Bay produced by our group company Michimizutani Fisheries as it is after loin processing in the production area. Delivery service can be handled by market service or home delivery

## 生鮮/冷凍ブリカマ付きフィレ Brifille



グループ会社の道水中谷水産と連携して宿手湾 で養殖したブリをフィレ加工。産地で養殖、加工、 保管、出荷までの一貫体制を確立し、高品質な商 品を国内のみならず海外にも提供しています。

Fillet processing of yellowtail cultivated in Sukumo Bay in collaboration with group company Michimizutani Fisheries. We have established an integrated system from aquaculture, processing, storage, and shipping in the production area, and provide high-quality products not only in Japan but also overseas





大級「タマカイ」の成長率を掛け合 わせた新魚。クエに遜色ない食味、 皮の張りと弾力ある白身が特徴商 밂

A new fish that combines the deliciousness of the high-class food "Kue" with the growth rate of the largest grouper Tamakai". A product with comparable to that of Oue, skin tension and elastic white meat

高知県 Kouchi

# 和光商事株式会社



養殖カンパチ (フィーレ) Amberjack fillet



鮮度の良い状態で真空包装にして いるので下処理の必要はありませ ん。商品はスライスするだけで刺身 として食することが可能です。

Since it is vacuum-packed in a fresh state, there is no need for pretreatment. The product can be eaten as sashimi just by slicing it.

## 養殖マダイフィーレ Red sea bream fillet



沖縄県 Okinawa

株式会社新垣通商

伊是名産海水洗浄もずく 1kgx13 Seaweed Okinawa mozuku

is not only delicious but also good for maintaining good health, and it is a popular product that is always sold at supermarkets in Japan. In

particular, Izenaiima-produced mozuku seaweed is popular, and the

richness of slime and the crispy texture are preferred. Enjoy Okinawan

mozuku, which is blessed with the sun and sea of Okinawa, to the table! 海ぶどう(塩水パック)60g Seaweed Sea grapes

Sea grapes, which are popular with domestic and overseas tourists, are called "Green Caviar" because of their bubble wrap texture and moderate saltiness. The bright green color is like a jewel of the sea. Delivering the blessings of the sun and sea of Okinawa to the world's

もずくを食卓へどうぞ!

手間を惜しまず丁寧な飼育をして います。健康な魚を鮮度良くお届け できます。

We take care of the breeding without any hassle. We can deliver healthy fish with good freshness.

沖縄もずくは、美味しいだけでなく、健康維持にも良い

ということが広く知られており、日本のスーパーには必

ず販売されている人気商品です。特に、伊是名島産は 早摘みもずくが盛んで、ヌメリの多さとシャキシャキの

食感が好まれています。沖縄の太陽と海に恵みの沖縄

It is widely known that Okinawa mozuku

国内、海外の観光客から人気の海 ぶどうは、プチプチした食感と程よ い塩味が好まれて、Green Caviar と呼ばれています。鮮やかな緑色は 海の宝石のようです。沖縄の太陽と 海の恵みを世界の食卓へ届けま

A05

## 福岡県 Fukuoka

# 株式会社堀内

海酢(桃) Soft drink



40年以上海藻を研究・販売してきた独自の技術を生 かし、開発した「HORIUCHIフコイダン」を配合。 美容と 健康に嬉しい成分をたっぷり含んだフルーティーなお 酢飲料です。お酢が苦手な方でも飲みやすく、女性向 けのデザインで贈り物にも最適な商品です。

Contains "HORIUCHI Fucoidan" developed by utilizing the original technology that has been researching and selling seaweed for more than 40 years. A fruity vinegar drink that contains plenty of ingredients that are good for beauty and health. It is easy to drink even for those who are not good at vinegar, and it is a perfect gift product with a design for women.

## 海酢(白葡萄) Soft drink



40年以上海藻を研究・販売してきた独自の技術を生 かし開発した「HORIUCHIフコイダン」を配合。美容と 健康に嬉しい成分をたっぷり含んだフルーティーなお 酢飲料です。お酢が苦手な方でも飲みやすく、女性向 けのデザインで贈り物にも最適な商品です。

Contains "HORIUCHI Fucoidan" developed by utilizing the original technology that has been researching and selling seaweed for more than 40 years. A fruity vinegar drink that contains plenty of ingredients that are good for beauty and health. It is easy to drink even for those who are not good at vinegar, and it is a perfect gift product with a design for women.

## 熊本県 Kumamoto

## 株式会社有明漁師海苔

焼き海苔 Aグレード(50枚入) Grilled seaweed



パリパリっとした歯切れの良さは海苔の醍醐味の一 つ。この歯切れを楽しめるのが焼海苔です。歯切れ を最大限楽しめる厚み、焼き加減は研究に研究を 重ねて得られた職人技とも言えるものです。また、 海苔をアルミ製の袋に入れてあるため、いつまでも パリパリの美味しい焼海苔を食べていただけます。

The crispness and crispness is one of the real thrills of seaweed. You can enjoy this crispness with grilled seaweed. The thickness and the degree of baking that allow you to enjoy the crispness to the maximum can be said to be the craftsmanship  $\,$ obtained through repeated research. In addition, since the seaweed

## バラ干し海苔 100g Dried nori seaweed



北海道 Hokkaido 有限会社長沼ファーム

海苔を板状にせず、本来の形で乾 燥させたのがバラ干し海苔です。海 苔本来の形状で乾燥させることで、 海苔の細胞を傷つけず、旨みを最 大限に残した食味を保つことがで きます。海苔をより日常でお使いい ただける商品となっています。

出生から北海道長沼町の当社で一

貫肥育された和牛です。 餌には良

質な牧草・稲わら以外に発酵飼料 等も与えており、ストレスの無い飼

It is a Japanese beef that has been consistently fattened by our company in Naganuma, Hokkaido from birth. In

addition to high-quality grass and rice straw, fermented feed is also given as

feed. We carefully grow it in a stress-free breeding environment.

育環境で大切に育てています。

Nori seaweed is dried in its original form without being made into a plate. By drying the nori in its original shape, you can maintain the taste that maximizes the taste without damaging the cells of the nori. It is a product that allows you to use seaweed more everyday.

馬追和牛 (maoi-wagyu) Meat (Japanese beef)

is put in an aluminum bag, you can eat delicious grilled seaweed forever.

育肉・ 育産加工品

鮮魚・ 水産加工品

精肉・

畜産加工品

Processed Meat / **Processed Livestock Products** 

dining table.

# 北海道食産業推進機構株式会社



牛肉(和牛・交雑・ホルスタイン種)



白老牛などブランド和牛を中心とし た北海道産牛肉を取り扱っていま す。北海道の農業生産1位を背景に 小麦やおからなどを多く与えて、寒 冷気候の中で肥育することで脂肪 交雑が良くなり、枝肉のサシは上質 なものとなります。北海道産和牛は ほとんど輸出されていません。手つ かずの新しいブランド和牛です。



当社ではヴィクトリーポーク及びルスツ豚を中心に取 り扱っています。どちらも北海道の新鮮な空気と湧水 を活用、また餌も北海道産の小麦を使用するなど健 康的に育てていますので、お子様からお年寄りまで美 味しくかつ安心して食べていただけます。まだ輸出実 績のない、手つかずの北海道ブランドの豚肉です。

We mainly handle Victory Pork and Rusutsu Pork Both of them are grown healthy by utilizing the fresh air and spring water of Hokkaido and using wheat from Hokkaido as food, so children and the elderly can eat deliciously and with peace of mind. Untouched Hokkaido brand pork that has not been exported yet.

# **株式会社キサラエフアールカンパニー**

## 鹿のパテドカンパーニュ Processed meat food



鹿肉・鹿レバーを、スパイス・香草で マリネして仕上げたパテドカンパー ニュ。ワインとの相性は抜群です。※ 1ケース小ロット複数商品混載も対 応いたします。

Pate de campagne made by marinating venison and deer liver with spices and herbs. It goes great with wine. \* 1 Case Small lot Multiple products can be mixed.

## 鹿ハンバーグ Processed meat food



100% 鹿肉を使用した、あっさりしたヘルシーなハン バーグです。鹿肉は赤身のお肉で鉄分など栄養価も高 い貴重なお肉です。鹿肉に合わせソースもこだわって います。※1ケースに小ロット複数商品混載も対応いた します。※不加熱の生ハンバーグも御座います。

A light and healthy hamburger steak made from 100% venison. Venison is lean meat and is a valuable meat with high nutritional value such as iron. We are particular about the sauce to match the venison. \* 1 We also support mixed loading of multiple small lot products in a case
\* There is also an unheated raw hamburger steak

# (株) ジャパン・トレード・インターナショナル 👩

## 飛騨牛 HIDA BEEF



岐阜県飛騨地方で、14か月以上飼育された里毛和 種。5年に一度開催される「和牛のオリンピック」にて 最優秀枝肉賞受賞。三重県の松阪牛にも劣らぬ肉質 で4,5等級の割合が高い。海外からの観光客の多い飛 聯地方で提供される為、海外観光客にも認知度が高 Ų١,

Japanese Black that has been bred for over 14 months in the Hida region of Gifu prefecture. Received the Best Carcass Award at the "Wagyu Olympics" held once every five years. The meat quality is not inferior to that of Matsusaka beef in Mie prefecture, and the ratio of grades 4 and 5 is high. Since it is offered in the Hida region, where there are many tourists from overseas, it is highly recognized by overseas tourists.

## 伊勢マグロ Bluefin tuna



クロマグロの天然稚魚を伊勢志摩国立公園内の海で 育てた養殖本鮪。中とろ、大トロの比率が高い。水揚 げ時には神経締めを施し、冷凍の場合、ドリップの出 にくい凍眠凍結冷凍で鮮度管理を行い、新鮮な状態で 輸出いたします。1尾、ブロック、柵等ご希望の状態に 加工して輸出可能。

A farmed main tuna raised in the sea in

Ise-Shima National Park, which is a natural fry of bluefin tuna. The ratio of medium and large fatty tuna is high. Nerve tightening is applied at the time of landing, and in the case of freezing, the freshness is controlled by freezing, freezing and freezing, and the product is exported in a fresh state. One fish, block, fence, etc. can be processed into the desired condition and exported



## 株式会社杉本本店

国産黒毛和牛「黒樺牛」 Japanese black beef



A4、A5等級の黒毛和牛です。独自の肥育管理で、甘み のある綺麗なさしが入った白社ブランド里樺牛です。 繋殖から肥育、加工まで一貫した生産体制で、安心・ 安全に加えて、安定供給・安定品質にこだわっていま

A4 and A5 grade Japanese black beef. Our own brand black birch beef with a sweet and beautiful sashimi under our own fattening management. With an integrated production system from breeding to fattening and processing, we are particular about stable supply and stable quality in addition to safety and security

## 宮崎県 Miyazaki

# 株式会社ミヤチク



宮崎牛、宮崎県産黒毛和種 Miyazaki beef (MIYAZAKI GYU), Japanese black from Miyazaki prefecture



宮崎牛は宮崎県が指定した種雄牛の血統を持つ宮崎 県生まれ宮崎育ちで肉質等級が4等級以上の里毛和 種。国内においては全国和牛能力共進会(通称、和牛 のオリンピック)で3大会連続内閣総理大臣を受賞し た唯一の和牛であり、米国アカデミー賞アフターパー ティーの公式メニューに昨年より2年連続で採用され た唯一の和牛。

Mivazaki beef is a Japanese black beef that was born in Miyazaki prefecture and raised in Miyazaki prefecture and has a meat quality grade of 4 or higher. In Japan, it is the only Wagyu beef that has won the Prime Minister for three consecutive tournaments at the National Wagyu Ability Co-Promotion Association (commonly known as the Wagyu Olympics), and is the only one that has been adopted as the official menu of the US Academy Awards After Party for the second consecutive year since last year. Wagyu beef

## 鹿児島県 Kagoshima

## 有限会社小田畜産

鹿児島県産 黒毛和牛「小田牛」生産農場銘柄 Japanese black beef



南九州の温暖な気候と豊かな自然に囲まれた鹿児島 県の知覧\* に私どもの里毛和牛専門農場はあります。 生産者の名前をブランドに持ち、生餌飼育を取り入れ 「小味のある牛肉」をつくり続けて45年、私共の小田牛 を是非ご賞味下さい。

Our Japanese black beef farm is located in Chiran, Kagoshima prefecture, which is surrounded by the warm climate and rich nature of South Kyushu. With the name of the producer in the brand, we have been making "small beef" by incorporating live food breeding for 45 years, and please enjoy our Oda beef

小田牛のハンバーグステーキ (焼きハンバーグ・冷凍) 100% Japanese black beef grilled hamburger



味付けは塩・胡椒・ナツメグとシン プル。ソースなんかでごまかさない 絶品ハンバーグ。

Seasoning is simple with salt, pepper and nutmeg. An exquisite hamburger that doesn't cheat with sauce.

# **農業生産法人株式会社伊江牛**

伊江牛 上すき焼き用 Beef meat



絶対j数の少なさから「幻の牛」と呼ばれる伊江牛 の最大の特徴は噛むほどに味わい深い赤身と香 りのよい上質の脂にあります。赤身と脂のバランス が絶妙な上すき焼き用肉で、ぜひお試しください。

The biggest feature of le beef, which is called "phantom beef" because of its small number of absolute js, is its lean meat, which is so tasty as it is chewed, and its fragrant, high-quality fat. Please try this meat for sukiyaki, which has an exquisite balance of lean meat and

## 伊江牛ハンバーグ Processed meat food



牛肉100%の伊江牛ハンバーグ、年 配のかたからお子様までどなたで も美味しく頂けるハンバーグです。 自社の販売店でもリピート率の高 い商品の一つです。

le beef hamburger with 100% beef, a hamburger that anyone from the elderly to children can enjoy. It is one of the products with a high repeat rate even

# 沖縄トレーディング株式会社 OKINAWA TRADING CO.,LTD.

南州黒豚 Nanshu Kurobuta Pork



南州黒豚は、出荷の約60日前から飼料にさつま芋を 10~20%添加しています。べたつきのない軽い味わい です。また、酸化を防ぐ抹茶パウダーを加えてジュー シーに仕上げ、小麦は白くてツヤのある美しい脂肪を 生み出します。

Nanshu Kurobuta has added 10 to 20% of sweet potates to the feed from about 60days before shipment. It has a light taste without stickiness. In addition, green tea powder which prevents oxidation is added to make the meat juicy and the wheat produces a beautiful white, shiny fat.

## 急速冷凍車えび Quickly frozen car Japanese tiger prawn



解凍後の身も透明で、活き海老に 劣りません。鮮度抜群!おさしみで も食べられます!料理に使い易いよ う大きさもそろっており全て有頭な ので、贈答品や業務用にに向いてい

morning are very fresh and vibrant, and their flesh is clear and transparent. The flesh of the prawns after thawing is crystal clear and as good as the live

F04

# 農業生産法人株式会社福まる農場

ロースステーキセット(約150g×5枚) Loin steak set



キビまる豚は沖縄の豊富な自然の 中で育まれたブランド豚です。あっ さりとした肉質に甘みのある脂がう まく溶け込んで上品な味を引き立 たせます。

KIBIMARU-TON is a branded pork raised in the abundant nature of Okinawa. The sweet fat blends well with the light meat to enhance the elegant taste.

# 農業生産法人株式会社もとぶ牧場

## もとぶ牛ロースステーキギフト meat



もとぶ生は餌にこだわり、地元オリオ ンビールのビール粕を配合した、独 自の発酵飼料を与えています。甘くて 柔らかく臭みがなく、味にばらつきが ない肉質を実現しました。脂がサラサ ラでくどくない、食べやすいのも喜ばれており、ロースステーキギフトは一

番の人気商品となっております。安全で安心な牛肉をお届けします。 By mixing the lees of local Orion beer, fermenting it and feeding cows, we have achieved a soft and sweet meat quality. Loin steak gifts are the most popular item because they are not too greasy and are easy

## 沖縄県産黒毛和牛「もとぶ牛」meat



もとぶ物場は人と自然に傷しい物場を目指していま す。地元オリオンビール工場から排出される残渣ビー ル粕を配合し、独自の発酵飼料を開発。人が口にして も安全な発酵飼料を与え育った、甘くて柔らかく臭み がない肉質が特徴。安全安心な黒毛和牛を単一農場 として生産。農林水産大臣賞最優秀賞も受賞した「も とぶ牛」です。

otobu Farm has developed its own fermented feed by blending local Orion beer lees with grain feed. We gave it to cows that inherited a better pedigree and arrived at raising sweet, soft and odorless Japanese beef. And at the 2013 Beef Carcass Co-Promotion Society for All Livestock Meat, we have won various awards, just like receiving the Best ter of Agriculture, Forestry and Fisheries Award, which deserves the best in Japan.

# やぎとそば太陽 /AGITOSOBA TAIYOU





沖縄県うるま市の白社牧場で育てた山羊をシチュー に仕上げました。丁寧に骨を取り除いたホロホロとロ の中でほどける柔らかな舌触りの山羊肉を、野菜のう まみたっぷりのデミグラスソースでお楽しみください。 鉄分たっぷり、一味違ったシチューです。

We finished the goat raised in our own ranch in Uruma City, Okinawa Prefecture into a stew. Enjoy the guinea fowl, which has been carefully deboned, and the goat meat, which has a soft texture that melts in your mouth, in a demiglace sauce full of vegetables. It is a stew with plenty of iron and a bit different.

## やぎスパムのシチュー(仮) stew



沖縄県うるま市の自社牧場で育てた山羊をスパムに 加工し、ヤギスパムのシチューに仕上げました。コクの ある柔らかな舌触りのヤギスパムを、野菜のうまみ たっぷりのホワイトソースでお楽しみください。高たん ぱく低脂肪のヤギの栄養たっぷり、一味違ったシ チューです。

We processed goats raised at our own farm in Uruma City, Okinawa Prefecture into spam and finished it into a goat spam stew. Enjoy the rich and soft texture of goat spam with a white sauce full of umami of vegetables. A nutritious, high-protein, low-fat goat stew.

北海道 Hokkaido

## 意食充株式会社

## 北の宝石しろみつとろきび-幸せの黄色い真空コーン Processed agricultural products



国内多数大手メディアでも取り上げられている 1.スみつとろきびを、独白直空レトルト技術のあ る喜井ファームの協力により、濃厚な甘さと食感 そのまま、輸出向けのレトルトコーンを CornLandHOKKAIODプロジェクトとして開発。 With the cooperation of Kii Farm, which has its own vacuum retort technology, we have developed a retort corn for export as the CornLandHOKKAIOD project, which has been featured in many major media in Japan, with the rich sweetness and texture

## Made in ピエール・エルメ プレミアムジュース Soft drink



世界的に茎名なパティシエ、ピエール・エルメ氏が選り すぐった日本の素晴らしいものを世界へ発信する 「Made in ピエール・エルメ」とのコ・ブランド商品で す。ジュースの可能性をさらなる領域まで高めた、飲ん でみたものにしかわからない「神は細部に宿る」逸品 です。

It is a co-brand product with "Made in Pierre Hermé that sends the wonderful things of Japan selected by world-famous pastry chef Pierre Hermé to the world. It is a gem that "God dwells in the details" that can only be understood by drinking it, which has raised the possibility of juice to the next level.

北海道 Hokkaido

## 株式会社松原米穀

## 北海道産さんさんまる2kg Polished rice



日本初直潘低アミロース米ゆめび りか、おぼろづきと同じ遺伝子を 持っているため、アミロースが低く、 しっかりとした粘りがあるのが特

Japan's first straight low amylose rice Since it has the same gene as Yumepirika and Oborozuki, it is characterized by low amylose and firm stickiness.

## 北海道産ゆめぴりか2kg Polished rice



北海道の最高級ブランド米。

青果・ 農産加工品

<sub>育</sub>肉・ 畜産加工品

D04



Hokkaido's finest brand rice.

## 有限会社柏崎青果

## 親孝行黒にんにく150g Black Garlic Oyakoukou(Mixed Bulbs) 150g



青森県産にんにくで作った黒にんに くは、他国産/他県産よりも一片の サイズが大きく、皮がむきやすい。豊 富な抗酸化成分、ポルフェノールを 多く含み、健康志向に一躍をかって

## 黒にんにくピューレ80g



皮をむいた黒にんにくをよく練り込 んだなめらかな舌触りが特徴で、無 添加ながら黒にんにくの美味しさが 詰まった濃厚な味に仕上がっていま

## 宮城県 Miyagi

# 株式会社田伝むし

## ササニシキ玄米ごはん Packaged rice



自社生産のオーガニックササニシキの レトルト包装米飯です。ふっくらとしなが ら粘りが少なく、おかずの味を引き立たせるのがササニシキの特徴です。玄米 は不慣れな方でも食べやすい口当たり の良い仕上がりとなっています。直射日 光を避けて常温で1年保存できます

In-house produced organic Sasanishiki retort-packed rice. The characteristic of Sasanishiki is that it is plump but less sticky and enhances the taste of side dishes. Brown rice has a pleasant finish that is easy to eat even for inexperienced people. Can be stored at room temperature for 1 year, avoiding direct sunlight.

## だいずばあ Baked confectionery



農薬不使用栽培の大豆と水稲玄米を主原料とした焼 菓子です。麦・乳・卵を含まず、砂糖不使用でデーツに よる自然な甘さを出しています。トランス脂肪酸ゼロの エキストラヴァージンココナッツオイルを使用してお り、健康を気にされる方にもおすすめです。プレーンは 大豆の味がしっかりするので素材の味が味わえます。

A baked confectionery made mainly from pesticide-free soybeans and brown rice. It does not contain wheat, milk or eggs, does not use sugar, and has a natural sweetness due to dates. It uses extra virgin coconut oil with zero trans fatty acids and is recommended for those who are concerned about their health. Plain has a strong soybean taste, so you can enjoy the taste of the ingredients.

# 宮城県 Miyagi

# 有限会社PFTサービス

寿司米 (宮城県産ササニシキ) Rice milling



宮城生れのササニシキは、ほど良い 粘りとふっくらした食感、口の中に 広がる香りで、昔から知名度の高い 日本を代表するお米です。

Born in Miyagi, Sasanishiki is a rice that has been well-known in Japan for a long time because of its moderate stickiness, plump texture, and aroma that spreads in the mouth.

# 株式会社半澤鶏卵

## スモッち Smoked egg



契約農場の卵を、塩味だけで味付けした商品です。さ くらのチップと、山形県産さくらんぼの木のチップをブ レンドしたもので本格燻製した後、卵の中までしっかり と香りを浸透させるために3日間熟成。一口食べると 口いっぱいに広がるスモークの香り。濃厚でコクがあ る半熟黄身の甘さと塩味のバランスが絶妙な美味し さです。

This product is made by seasoning eggs from a contract farm with only salty taste. After full-scale smoking with a blend of cherry chips and cherry tree chips from Yamagata prefecture, it is aged for 3 days to allow the aroma to penetrate into the eggs. The scent of smoke that fills your mouth when you eat a bite. The balance between the sweetness and saltiness of the rich and rich soft-boiled yolk is exquisite.

## 無添加しあわせのチキンジャーキー Processed meat products



無添加無着色の珍しいチキン ジャーキーです。 こだわりのある方 には好評の商品です。

It is a rare chicken jerky that is additive-free and non-colored. It is a popular product for those who are particular about it.

## 株式会社最上まいたけ

## 乾燥舞茸パウダー Dried Maitake Mushroom Powder



国産の舞茸をパウダーにしました。 メッシュサイズ80メッシュ。お肉を柔 らかくする酵素を含みます。

Made from domestic Maitake mushrooms Mesh size 80 mesh. Contains enzymes

## 乾燥椎茸パウダー Dried Shiitake Mushroom Powder



山形県産菌床栽培の椎茸をパウ ダーにしました。メッシュサイズ80 メッシュ。料理の旨味の素や隠し味

Shiitake mushrooms grown in Yamagata prefecture are made into powder. Mesh size 80 mesh. For Ajinomoto and hidden taste of cooking.

# 株式会社百笑市場

JAPAN WHITE JAPAN WHITE



茨城県の肥沃な大地で育った高品質なおTXをです。 炊きたてはふっくら、冷めても食味が落ちることが無く 美味しく召しあががっていただけます。容量は1kg~ 20kg、小売用だけではなく、業務用無地包装、消費期 限が飛躍的に長くなる直空包装、窒素、二酸化炭素充 填包装等も可能です。OEMも承っております。

High quality rice grown in the fertile land of Ibaraki prefecture. It is fluffy when cooked, and you can enjoy it deliciously without losing its taste even when it is cooled. The capacity is 1kg to 20kg, and not only retail packaging but also commercial plain packaging, vacuu packaging with a dramatically longer expiration date, nitrogen and carbon dioxide filled packaging, etc. are also possible. We also accept OEM.

## 群馬県 Gunma

## 昭和村農産物等輸出促進協議会

## こんにゃく加工品 Konjac



昭和村はこんにゃくいもの生産量が日本一です。村内 のこんにゃく会社では、スタンダートなものから、うど んやら一めんといった麺タイプのもの、ジャーキータイ プの乾燥させたもの、デザートタイプなものまで様々 あります。とってもヘルシーなこんにゃく製品を是非ご 賞味ください。

Showa-mura has the highest production of konjac in Japan. At the konjac company in Murauchi, there are various types such as standard ones, noodle type ones such as udon and ramen, dried jerky type ones, and dessert type ones. Please enjoy the very healthy konjac products.

## レタス Lattuce



標高700mの高原地帯で育ったレタ スは日中と夜の寒暖差によりシャキ シャキとみずみずしいのが特徴で

Lettuce grown in the plateau area at an altitude of 700 m is characterized by its crispness and freshness due to the temperature difference between daytime and nighttime.

## 神奈川県 Kanagawa

# (株)ナチュレ Nature Co., Ltd.

## 小田原みかんグミ Gummy candy



神奈川名産百選に推奨されている、小田原みかんを 使用したグミです。小田原みかんは、酸味が強いと言 われている、みかんです。そのみかんを使用した、弾力 あるグミです。噛めば噛むほど、味が出てくる商品で

It is a gummy using Odawara mandarin orange, which is recommended as one of the 100 best Kanagawa specialties. Odawara mandarin oranges are said to have a strong acidity. It is an elastic gummy that uses the mandarin orange. The more you chew, the more flavor you get.

## 神奈川県産桜ゼリー Confectionery



神奈川県名産の八重桜をゼリーに 仕上げました。一輪一輪丁寧に選別しているため、ゼリーの中で綺麗 に桜が咲いています。お祝いの時期 にお楽しみ頂ける商品です。

The Yae Sakura, a specialty of Kanagawa Prefecture, is made into a jelly. Because each flower is carefully selected, the cherry blossoms are beautifully blooming in the jelly. It is a product that you can enjoy during the celebration.

## 福井県 Fukui

## 有限会社エッチジェイケイ加工部米工房ほ・た・る K Co.,Ltd. Processing Department Komekobo HOTARU

## ほたるかきもち Rice confectionery



ダムのない川が流れる山林に囲まれた蛍の舞う郷、福 井県美山地区。この自然環境で育てたもち米と季節 の野菜をふんだんに使用し、素材の味を活かしたかき もちです。着色料は一切使用せず、素材の色がそのま ま出ており彩も華やかです。野菜本来の味わいと香り、 ふわっとサクサクの食感です。

Miyama district, Fukui prefecture, a town where fireflies dance, surrounded by forests where rivers without dams flow. We use abundant rice cakes and seasonal vegetables grown in this natural environment make the best use of the taste of the ingredients. No coloring agent is used, and the color of the material comes out as it is, and the color is gorgeous. The original taste and aroma of vegetables and the fluffy and crispy texture

## 菜のmanma Processed rice



「1分準備 あとは炊くだけ!」福井県 美山地区産コシヒカリ・リゾット米・ もち米と野菜を使用しています。本 商品を炊飯器に入れて、水と塩を 入れて炊くだけの手軽にできる炊き 込みご飯。

"Prepare for 1 minute, just cook!" We ise Koshihikari rice, risotto rice, glutinous rice and vegetables from the Miyama area of Fukui prefecture. Cooked rice that can be easily cooked by putting this product in a rice cooker, adding water and salt, and cooking.

## 有限会社小柳農園

yanagi rice farm Co.,Ltd

## 小柳農園の風さやか Uruchi rice



皇室献上農家の風さやか。明治神宮大嘗祭奉納。大阪 米コンテスト2位、静岡お米コンテスト金賞。当園の風 さやかは粒がしっかりしていて甘く、のど越しが良いの が特徴です。高原の信州に吹くさわやかな風をイメー ジして名付けられました。

Kazesayaka of the imperial family farmhouse Dedication to the Meiji Jingu Daijosai. 2nd place in Osaka Rice Contest, Gold Award in Shizuoka Rice Contest. The Kazesayaka of our garden is characterized by its firm grain, sweetness, and good throat. It was named after the refreshing eeze that blows in Shinshu on the plateau

## とりわけ美味しいおとりもち



皇室献上農家の特別栽培米もちひ かりを100%使って作りました。歯 切れがよくもち米の美味しさを味わ うことができる人気商品です。歯切 れをよくするため、ひねりを加えず 杵で100回たたいているために手も 溶けにくい極上のお餅です。

## 静岡県 Shizuoka

## 株式会社沖友

## SUGOKAN「みかん」 Drift tool "Mandarin orange"



マイクロ波減圧乾燥機を使用して加糖する ことなくドライフルーツにしてあります。低温 で乾燥をしているので素材の持つ風味や成 分はそのまま残っております。おやつ感覚で そのままお召し上がりいただいてもお菓子 作りの素材としてもご利用になれます。

C07

It is made into dried fruit without sugaring using a microwave vacuum dryer. Because it is dried at a low temperature, the flavor and ingredients of the material remain as it is. You can use it as a snack or as a material for making sweets.

## SUGOKAN「トマト」 Drift tool "tomato"



ライトマトにしてあります。低温・短時間で乾燥 しているので色や香りがそのまま残っておりま す。そのままお召し上がりになっててもよろしい

## 静岡県 Shizuoka

## まるたか農園

## ハピフルとまと Hapiful tomato



ミニトマトにニコちゃんやハートの 絵が入っている。無添加でトマトの 特性を利用して絵を描いている

B09

There are pictures of Nico and Heart on the cherry tomatoes. I draw pictures using the characteristics of tomatoes without additives



マイクロ波減圧乾燥機を使用して無添加でド ですが料理の素材としてもご利用になれます。

It is made into dried tomatoes without additives using a microwave vacuum dryer. Because it is dried at low temperature in a short time, the color and scent remain as it is. You can eat it as it is, but you can also use it as a cooking

## ハピフルとまと入りミニトマト Mini tomatoes with hapiful tomato



ミニトマトにニコちゃんやハートの 絵が入っているミニトマトがおまけ で2粒入っている。(にこちゃん、ハー ト、星、LOVEの絵がある)

Two mini tomatoes with a picture of Nico and a heart are included as a bonus. (There are pictures of Niko-chan, hearts, stars, and LOVE)

## 株式会社六ッ美ライスセンター

## お米 Brown rice, white rice



各品種の美味しさを最大限に感じられる「旬」の味を 楽しむことができます。その秘密は、古くからお米が栽 培されてきたこの土地ならではの伝統を受け継ぎ、農 薬の使用を極力抑えた自然に寄り添う栽培方法にあ ります。ぜひご自身で旬の味を確かめてみてください!

You can enjoy the "seasonal" taste that maximizes the deliciousness of each variety. The secret lies in the cultivation method that is close to nature with the use of pesticides minimized, inheriting the tradition unique to this land where rice has been cultivated for a long time Please check the seasonal taste for yourself!

## いのさん農園

## 冷凍イチゴピューレ Strawberry puree



残留農薬ゼロのおいしく安全で安心なイチゴを使いや すいピューレにしましたイチゴは養液土耕栽培・高設 栽培で育ており、残留農薬ゼロで高糖度の甘さ、酸味 の違いがしっかりわかる安心安全なイチゴです。その 苺を成分を壊れないように常温以下の状態でピュー レにしており、成分はそのまま残っています。

Made into an easy-to-use puree of delicious

safe and secure strawberries with zero residual pesticides. Strawberries are grown in hydroponic soil cultivation and elevated cultivation, and are safe and secure strawberries with zero residual pesticides and a clear difference in sweetness and acidity with high sugar content. The strawberry is pureed at room temperature or below so as not to break the ingredients, and the ingredients remain as they are

## ブルーベリー飲む酢 Flavored vinegar



ブルーベリーを使った飲む酢です。 飲み物としては5倍希釈にして薄め ていただくとのすっきりとした飲み 口で飲んでいただけます。水で薄め ていただくことはもちろん、お酒で 割ったりすると自分だけのお酒が 楽しめます。そのままでもドレッシン

グ、アイス、ヨーグルトなどにも使えます。

It is a vinegar to drink using blueberries. As a drink, you can drink it with a clean mouth by diluting it 5 times. You can enjoy your own sake by diluting it with water or dividing it with sake. It can be used as it is for dressing, ice cream, yogurt, etc.

# 有限会社すぎもと農園

C<sub>02</sub>

## セミノール青みかんドリンク Soft drink



無添加ストレート果汁100%。普段 はなかなか摂取しづらいフラボノイ ドに着目し、栄養価の高い早摘みセ ミノールの天然栄養素をぎゅっと詰 め込みました。、癖になる美味しさ、 すっきり感です。

Additive-free straight juice 100%. Focusing on flavonoids, which are usually difficult to ingest, we packed the natural nutrients of fast-picked seminole, which has high nutritional value. It's an addictive taste and a refreshing feeling.

## 完熟みかん Mandarin orange



三重県南部の温暖な気候で栽培」 ております。通常より長い期間、樹 に実らせたまま完熟させた温州み かん。コク・甘味・溢れ出す果汁は 忘れられないみかんだと好評です。

It is cultivated in a warm climate in the southern part of Mie prefecture. Satsuma mandarin that has been fully ripened while growing on the tree for a longer period than usual. The richness, sweetness, and overflowing juice are popular because they are unforgettable.

# 株式会社つじ農園

C04

## たらふく玄米 有機栽培米 Tarafuku Brouwn Rice Organic Rice (brown rice)



さっぱりした中にも奥深い甘みを感 じられます。日本全国にファン増加中。千年以上続く集落の限られた土 地でのみ生産される有機米です。

You can feel the deep sweetness even though it is refreshing. Fans are increasing all over Japan. It is an organic rice produced only in the limited land of the village that lasts for more than 1000

## たらふく白米 有機栽培米 Tarafuku Rice Organic Rice (brown rice)



京都府 Kyoto

株式会社京都宮津オリーブ

京都宮津エキストラバージンオリーブオイル Extra virgin olive oil

ます

Uses rare Kyoto olives cultivated in the northern part of Kyoto by the sea. Organic JAS has not been certified, but the cultivation method is organic and pesticide-free

Harvested by hand and squeezed immediately at the processing plant nearby. The Italian oil, which is also the raw material for the blended oil, is organically grown oil,

and the oil from the fields where the members are involved in cultivation is used.

KYOTO MIYAZU OLIVE Co.,Ltd.

さっぱりした中にも奥深い甘みを感 じられます。日本全国にファン増加中。千年以上続く集落の限られた土 地でのみ生産される有機米です。

You can feel the deep sweetness even though it is refreshing. Fans are increasing all over Japan. It is an organic rice produced only in the limited land of the village that lasts for more than 1000

海の京都北部で栽培された希少な京都産オリーブの

実を使用。有機JASは認証取得していないが、栽培方

法は有機栽培、農薬不使用栽培。手摘みで収穫し、す

ぐそばにある加工場ですぐに搾油。ブレンドオイルも原

材料のイタリア産オイルは有機栽培オイルで、メン

バーが現地で栽培に携わる畑のオイルを使用してい

## 京都府 Kyoto

うつみ農園

## 自然派缶詰カンナチュール うつみ農園トマトカレーペースト Canned curry



トマトを約70パーセントも使用した 贅沢 なトマトカレーペーストです。 1.5倍に薄めると、トマトカレー、2倍 にすればスープにもなります。その ままでソースやディップにもお使い いただけます。

A luxurious tomato curry paste that uses about 70% of tomatoes. Dilute it 1.5 times to make tomato curry, and double it to make soup. You can use it as it is for sauces and dips.

## 自然派缶詰カンナチュール うつみ農園トマトハヤシソース canning

京都府 Kyoto

京葱SAMURAI株式会社

京都府産 九条ねぎ Kujo green onions

ホワイトコーン"京都舞コーン" White corn



熟したトマトを贅沢に使用し牛肉のコク をプラスしたハヤシソースです。 そのまま でもお料理にもお使いいただけます。7 大アレルゲンフリーでお子様にも安心。 ハヤシライスはもちろん、オムレツなどの ソースとしてもお楽しみいただけます。

A havashi sauce that uses ripe tomatoes luxuriously and adds the richness of beef. You can use it as it is or for cooking. 7 major allergen-free and safe for childre You can enjoy it not only as hayashi rice but also as a sauce for omelets.

言わずと知れた京野菜の九条ねぎ。その名に恥

じない香りと味わいを凝縮させるため土つくり

にこだわり、毎朝早朝より収穫することで鮮度を

失うことなく御客様に納品させていただきます。

Needless to say, Kujo green onions of

Kyoto vegetables. In order to condense the aroma and taste that is not ashamed

of its name, we are particular about making soil, and by harvesting from

early morning every morning, we will

deliver it to our customers without losing

夏限定で生産している話題の京都府産ホワイトコー

ン。フルーツを超える糖度20.8度を達成。京都舞コー

ンの収穫のタイミングはわずか5日間。毎朝品質の

チェックを行い限られたスタッフのみが収穫に入りま

The topic of white corn produced in Kyoto prefecture, which is produced only in the summer. Achieved a sugar content of 20.8

degrees, which exceeds that of fruits. The timing of harvesting Kyoto Mai corn is only 5 days. Ouality is checked every morning and only a limited number of staff are available for harvest.

their freshness.

## 京都府 Kyoto

# 京都府農林水産物・加工品輸出促進協議会京野菜流通部会

## 京たんご梨 pear



京都府北部に位置する自然豊かな丹後地域で 栽培される。100年以上の長い歴史を持つ梨で す。みずみずしさと甘さを兼ね備え、果肉は白く 緻密で柔らかい歯ざわりが特徴です。「京のブラ ンド産品」に指定されている品種は「二十世紀」 ですが、大玉で甘い「新興」や「王秋」もあります。

A pear with a long history of over 100 years, cultivated in the Tango area, which is rich in nature and is located in the northern part of Kyoto Prefecture. It has both freshness and sweetness, and the flesh is white, dense and soft to the touch. The varieties designated as "Kyoto brand products" are "Nijisseiki", but there are also large and sweet "Emerging" and "Wang Autumn".

## 九条ねぎ Green onions



京都でのネギ栽培の歴史はきわめ て古く、約1300年前に導入されたと の記録があり、九条ねぎは日本の 葉ねぎ(青葱)の代表品種です。葉 の内部にぬめりがあり、ねぎ本来の 甘味と軟らかさが特徴です。

Welsh onion cultivation in Kvoto has a ery long history, and there is a record that it was introduced about 1300 years ago. Kujo green onion is a representative variety of Japanese leaf onion (green onion). There is a slimy inside of the leaves, which is characterized by the original sweetness and softness of green onions.

# 青果・ 農産加工品



神河町産こしひかりを自社で粉砕し

crushed in-house to make "wet rice flour". This rice flour is used and baked

# 大阪府 Osaka

# 株式会社KTS

人参ジュース Processed agricultural products, beverages



リコピン人参京くれないを濃縮還 元ではなく低温殺菌の製造方法に てジュースにしています。京くれない 人参は機能性食品となります。

Lycopene ginseng Kurenai is made into juice by pasteurization instead of concentration reduction. Ginseng that does not come to Kyo is a functional

## 米粉バウムクーヘン(ソフト) Baked confectionery



『湿式の米粉』にしています。この米 粉を用いて、自社加工場で焼き上げ ています。

Koshihikari from Kamikawa Town is at our own processing plant.

# 株式会社泉州屋

## ハニーほしいも Dried potatoes



小さなお子様から高齢者様まで、安 心して召し上がってほしいとの思い で商品作りに取り組んでおります。 準完全栄養食品であるサツマイモ を使用し、オリジナル製法により素 材の味を引き出した商品を取り揃 えております。

From small children to the elderly, we are working on making products with the hope that they will be enjoyed with peace of mind. We have a lineup of products that bring out the taste of the ingredients by using the original manufacturing method using sweet potatoes, which are "semi-complete nutritional foods".

## 果物·野菜·鮮魚·水産冷凍品 Agriculture and fishery products



当社は、「味」「鮮度」「安全」を重視した高品質青果物 と水産品の仲卸を行っています。お客様である大手 スーパーなどの売り場のニーズにこたえるため、こだ わり商材の開発や提案、企画などさまざまな視点から 高品質商品の流通に貢献し、安心でおいしい果物を 提供しています。

We are a wholesaler of high quality fruits

and vegetables and marine products with an emphasis on "taste," "freshness," and "safety." In order to meet the needs of the sales floors of major supermarkets, which are our customers, we contribute to the distribution of high-quality products from various perspectives such as the development, proposals, and planning of "specialized products" and provide safe and delicious fruits

# 株式会社堀内果実園

## あんぽ柿 Dried persimmon (Anpo-gaki)



天然の和菓子とも称されているあんぽ柿。甘みを蒸え た一番美味しい時期の種無柿を贅沢に使い、硫黄煙 蒸を行わず無添加で仕上げました。古来より長寿の木 とされる柿は祝いの食品ともされ、幅広い年代の方に 人気の当園自慢の逸品です。業務用も可能です。

Anpo-gaki, also known as natural Japanese sweets. We used the sweetest and most delicious season of seedless persimmons

is way, and finished it without adding sulfur fumigation. Persimmon which has been regarded as a longevity tree since ancient times, is also regarded as a celebration food and is a gem of our garden that is popular with people of all ages. It can also be used for business purposes.

## 冷凍キウイ Frozen kiwi



奈良県吉野の山麓で育った完熟の キウイを、食べやすいように皮をむ いてカットしました。添加物は一切 使用しておりません。ビタミンCが豊 富、また水溶性食物繊維と不溶性 食物繊維をバランスよく持つキウイ は、健康志向の女性に特にご好評

## を頂いております。

Ripe kiwi grown at the foot of the mountain in Yoshino, Nara Prefecture was peeled and cut to make it easier to eat. No additives are used Kiwi, which is rich in vitamin C and has a good balance of water-soluble and insoluble fiber, is especially popular with health-conscious women.

## 和歌山県 Wakayama

株式会社松尾

**B08** 

## あら川の桃60%ドリンク 200ml Soft drink



西日本No 1の産地の「あら川の桃」を使用 した桃ドリンクです。手作業にて製造してお りますので桃の香りや風味をそのままに仕 上げ、果汁を60%使用してますので、桃を 食べたような果実感をお楽しみ頂けます。

It is a peach drink that uses "Arakawa no Momo", which is the No. 1 producer in western Japan, Since it is manufactured by hand, the scent and flavor of peach are kept as they are, and 60% of the juice is used, so you can enjoy the fruity feeling of eating peaches.

## きわみみかんジュース 200ml Soft drink



和歌山県有田地方は、日本一生産 地の最高級ブランドの「マルケンみ かん」を中心に使用し、手作業にて 製造しておりますので風味が良く、 濃厚な100%ジュースになります。

In the Arida region of Wakayama prefecture. we mainly use the highest quality brand "Marken mandarin" in Japan's largest production area, and since it is manufact by hand, it has a good flavor and is a rich 100% juice.

iの・ 産加工品



# 株式会社森本商会



カット干し柿(ひとは柿)



島根県浜田市特産の西条柿を一口 サイズにカットし、乾燥させた無添加のカット干し柿です。柿本来の旨 味と甘味を凝縮しています。また歯 ごたえもあります。

## ドライいちじく Dried fruit



岡山県 Okayama

完熟白桃ネクター 88% white peach pulp juice

有限会社ミラクルフード

ケール青汁 Kale processed food

鳥根県特産のいちじく(蓬莱柿)を一口サイズ にカットして乾燥させた無添加のドライいちじ くです。蓬莱柿はいちじくの中でも糖度が高 く、美味しく味わっていただけます。また、ドラ イならではの食感もお楽しみいただけます。 Additive-free dried figs made from Shimane prefecture's specialty figs (Horai persimmon) cut into bite-sized pieces and dried. Horai persimmon has a high sugar content among figs, and you can enjoy it deliciously. You can also enjoy the unique dry texture.

フリーズドライ製法(真空凍結乾燥)

ですので溶解性が良くケールの新

鮮な緑(葉緑素)が濃厚野菜として

Since it is freeze-dried (vacuum freeze

dried), it is a long-run product that has good solubility and the fresh green of

kale (chlorophyll) continues as a rich vegetable for 35 years.

岡山県産の完熟白桃中玉3~4個使

用した贅沢な完熟白桃ジュースで

す。種を外し果肉も皮もマイクロ

カットした濃厚な味わいの感動をお

A luxurious ripe white peach juice made

from 3-4 ripe white peach middle balls from Okayama prefecture. Please enjoy the rich taste with the seeds removed

and the flesh and skin micro-cut.

召上がりください。

35年続くロングラン商品です。

C10

## 岡山県 Okayama

# 株式会社曲辰

## クラフトビール鶴 beer



實文年間より340年、蔵人により受け継がれてきた日 本酒造りの技法を活かし、岡山県内最古の酒蔵から 誕生したクラフトビールです。瓶内二次発酵のなめら かな炭酸ガスと米国産シトラホップの香りとともに絶 妙な味のパランスを醸し出します。

It is a craft beer born from the oldest sake brewery in Okayama prefecture, utilizing the technique of sake brewing inherited by the brewers for 340 years from the Kanbun era. It creates an exquisite balance of taste with the smooth carbon dioxide gas of the secondary fermentation in the bottle and the aroma of US citra hop.

## シャインマスカット Grape



岡山県で精魂込めて育てられた シャインマスカットです。気温の低い 早朝に収穫したフレッシュな房をそ の日のうちに出荷。産地から直送さ れる驚きの鮮度と味をお楽しみ下 さい。

Shine Muscat was raised in Okayama prefecture with all our soul. Fresh bunches harvested early in the cold morning are shipped the same day. Please enjoy the amazing freshness and taste sent directly from the production area.

# 農地所有適格法人結ファーム株式会社 BO7 YUI FARM CO.LITD

## 結きくらげ(乾燥) Dried wood ear



国産キクラゲで、味に癖はなく、コリコリとした食感が 特徴です。中華はもちろん、イタリアンやフレンチ、デ ザートなど様々な料理にお使いいただけます。ビタミ ンdの値は、黒の10倍含有量があり、一日一枚で一日 の必要摂取量を補えます。

It is a domestic wood ear mushroom that has no habit of taste and is characterized by a crunchy texture. It can be used not only for Chinese food, but also for various dishes such as Italian, French and dessert. Vitamin d level is 10 times higher than that of black, and one sheet per day can supplement the daily intake requirement.

## 結きくらげ(生) Fresh wood ear



国産キクラゲです。乾燥と違い、柔らかい食 感も楽しめるのが特徴です。見た目も白く綺 麗で、お料理映えをします。食物繊維や必須 アミノ酸が含まれており、カロリーが低いの でダイエット食としても食べていただけます。 It is a domestic wood ear. Unlike dry, you can enjoy a soft texture. It looks white and beautiful, and makes the food look great. It contains dietary fiber and essential amino acids, and has low

calories, so it can be eaten as a diet

# 果樂株式会社

## 金の桃GIFT Whole peach pickled in syrup

岡山県 Okayama



「世界に誇れる白桃を年中味わって欲しい」との思い から自社開発した「水孰製法」により果物の長期保存 を可能にしました。今までにない限りなく生に近い状 態で1年中おいしく味わっていただける桃です。果実の 自然の甘さと食感を味わっていただけるように極力甘 さを抑えました。

We have made it possible to store fruits

or a long time by using the "water-ripening method" that we developed in-house with the desire to "taste the world-class white peaches all year round." It is a peach that you can enjoy all year round in a state that is as close to raw as ever. The sweetness is suppressed as much as possible so that you can enjoy the natural sweetness and texture of the fruit.

## 水熟桃(宝桃) Whole peach pickled in syrup



「世界に誇れる白桃を年中味わって欲しい」との思い から自社開発した「水熟製法」により果物の長期保存 を可能にしました。今までにない限りなく生に近い状 態で1年中おいしく味わっていただける桃です。果実の 自然の甘さと食感を味わっていただけるように極力甘 さを抑えました。

We have made it possible to store fruits for a long time by using the "water-ripening method" that we developed in-house with the desire to "taste the world-class white peaches all year round." It is a peach that you can enjoy all year round in a state that is as close to raw as ever. The sweetness is suppressed as much as possible so that you can enjoy the natural sweetness and texture of the fruit.

# 広島県 Hiroshima

# まざぁーずうぉーむ株式会社 Mothers-Warmth CO.,LTD.

## Sweet Black Garlic Processed garlic (black garlic)



新鮮なにんにくを専用の発酵機で熟成。遠赤外線効 果でにんにくの持つ酵素が活性化、完全発酵でえぐ みのない濃厚な味わいに。甘みの強い美味しい黒に んにくです。糖度計で45~50度の糖度があります。

Aged fresh garlic in a special fermenter. The far-infrared effect activates the enzymes of garlic, and the complete fermentation gives it a rich taste without harshness. It is delicious black garlic with a strong sweetness. There is a sugar content of 45 to 50 degrees with a sugar content meter.

## 西地食品有限会社

## 柚皮スライス Sliced Yuzu-citrus Peels



徳島県産の柚をスライスにしまし

We sliced the Yuzu-citrus from Tokushima

## 柚ピールパテ Yuzu-citrus Peel Pâté



徳島県産の柚皮をパテ状にしたも のです。

It is a putty-shaped Yuzu-citrus peel from Tokushima prefecture

## 有限会社NORUCA

## 冷凍あんぽ柿 Frozen fruit



徳島産干しあんぽ柿の短い旬の美味 を凍らせました。干すことによって甘く し、美味しい日本伝統のスイーツ、ドラ イフルーツのあんぽ柿を急速冷凍し、 真空パック加工し、干し柿本来の風味 と味覚をそのまま残し、天然果実の冷 凍完熟あんぽ柿に仕上げました。

Frozen the short seasonal taste of dried Anpo-gaki from Tokushima. Anpo-gaki, a delicious traditional Japanese sweet that is sweetened by drying, is quickly frozen and vacuum-packed to leave the original vor and taste of dried persimmon as it is, and finished as a frozen

## すだちパウダー、ゆずパウダー、しいたけパウダー、きくらげパウダー powder



徳島産すだち、ゆずの果皮を、じっくり乾燥さ せ、そのまま粉砕機で粉末に、さらに濾した 細かな、すだちパウダー、ゆずパウダーに仕 上げました。本来の風味と味覚が楽しめます 椎茸農家が生産した徳島県産しいたけ粉末、 きくらげ粉末は、旨味として煮物に最適です。

The skins of sudachi and Yuzu-citrus from Tokushima are thoroughly dried and then crushed into powder, and then finely filtered into fine sudachi powder and Yuzu-citrus powder. You can enjoy the original flavor and taste. Shiitake mushroom powder and Kikurage powder produced by Shiitake mushroom farmers are the best for simmered dishes.

# こまち農園

## さとうきび釜焚き黒糖 Brown sugar



有機栽培のさとうきびから作られた 黒糖です。製造工程で石灰を使用し ていない希少性の高い無石灰純黒 糖になります。安心・安全でビタミ ン・ミネラルも豊富に含まれていま す。

Brown sugar made from organically grown sugar cane. It is a highly rare lime-free pure brown sugar that does not use lime in the manufacturing process. It is safe and secure, and is rich in vitamins and minerals.

# さとうきび蜜絞り Black honey



有機さとうきびのみを使用した里 蜜になります。製造工程で石灰を加 えずに固めてた希少性の高い無石 灰黒糖です。安心・安全でビタミン・ ミネラルも豊富です。

It is black honey that uses only organic sugar cane. It is a highly rare limeless brown sugar that is hardened without adding lime in the manufacturing process It is safe and secure, and is rich in vitamins

## 大平食品株式会社

## キムチ高菜 Takana kimchi (chopped)



肉厚でシャキ・シャキと歯切れの良 い長崎県産を孰成・発酵させまし た。この「本漬たかん」を細かく刻ん さっぱりとキムチ風味に仕上げ

Aged and fermented from Nagasaki prefecture, which is thick and crispy and crispy. This "honzukekan" is finely chopped to give it a refreshing kimchi



国産大豆を使用しています。リンゴ酢、醤 油、砂糖で少し甘めに味付し、加圧加熱 殺菌処理しています。大豆の恵みをさっ ぱり味にてそのまま頂けます。ベジタリア

sweetened with apple cider vinegar, soy sauce, and sugar, and sterilized by heating under pressure. You can enjoy the blessings of soybeans with a refreshing taste. Also recommended for vegetarians and vegans.

青パパイアは栽培期間中農薬不使

用で栽培しました。ポリフェノール

や酵素、食物繊維などの成分を含

みます。おうち時間にもリラックスし

て飲んでいただける美容茶です。パ

パイアティーを飲む新たなライフス

タイルを弊社では創造していきま

青パパイアが全体の約3分の1も入った、青パパイア

ゴロゴロのグリーンカレーです。 グリーンカレーが苦

手な方にも好評な一品。の辛さが残りつつ、青パパ

イアのチカラでマイルドさも感じられるようなカレー

に仕上がりました。レトルトパウチに入っているので、

時間がない時のランチやディナーにもオススメです。

It is a green curry of green papaya

原料となるシークワーサーは、沖縄

県産の果実を使用しています。ITIの

最優秀味覚賞で10年連続、最高位

The raw material, citrus depressa, uses

fruits from Okinawa prefecture. Received

the highest 3 stars for 10 consecutive years at the ITI Superior Taste Awards.

さわやかな香りと深みのある酸味

が特徴の9~10月に収穫された沖

Uses Okinawa Prefecture citrus depressa

harvested from September to October,

which is characterized by its refreshing

縄県産のシークヮーサーを使用

aroma and deep acidity.

F05

# 大分県農業協同組合

日田梨 Japanese pear



日田梨は100年以上の歴史ある産地です。台湾、香港、 ベトナム、タイなどへ輸出しています。品質の安定のた め、光センサーと目視で徹底選果を行っています。ま た、りんごの鮮度保持に持ち入られているスマートフ レッシュの技術を梨ではめずらしく取り入れています。 部会員全体でJGAPの認証を取得しています。

Hita pear is a production center with a history of over 100 years. We export to Taiwan, Hong Kong, Vietnam, Thailand, etc. In order to stabilize the quality, we perform thorough fruit selection with an optical sensor and visual inspection. In addition, pears rarely incorporate the smart fresh technology that has been introduced to maintain the freshness of apples. All members of the club have obtained JGAP certification.

## シャインマスカット Shine Muscat



シャインマスカットは日本の育成品 種で、大分県では2008年より収穫 が始まりました。シャインマスカット は素晴らしい香りと高い糖度が特 徴です。また、皮がとても薄いため 皮を剥くことなくそのままお楽しみ いただけます。

Shine Muscat is a Japanese breeding variety, and harvesting began in 2008 in Oita Prefecture. Shine Muscat is characterized by its wonderful aroma and high sugar content. Also, because the skin is very thin, you can enjoy it as it is without peeling it.

## 大分県 Oita

## 株式会社マルトモ物産

## (最高級)日本産原木天白どんこ椎茸ギフト Dried shiitake gift



日本産椎茸の生産量のうちわずか0.01% 程度しか取れない大変希少な椎苷です。椎 茸が芽切をしてから採取されるまで晴れた 日がずっと続かないと綺麗な白い亀裂は出 来ません。その模様は亀の甲羅を連想させ 中華圏では縁起物として大変喜ばれます。

It is a very rare shiitake mushroom that can only produce about 0.01% of the amount of shiitake mushrooms produced in Japan. If the sunny day does not last for a long time from he time when the shiitake mushrooms are cut, it will not be possible to make a beautiful growth. The pattern is reminiscent of a long shell and is greatly appreciated as a lucky charm in Greater China

## 大分県産原木肉厚椎茸(ステーキ用) Dried shiitake mushrooms



大分県産原木椎茸の中でも特に肉厚で傘の直径が 8cm以上のものを手選別にて選りすぐったものです。 椎茸は大きくなるにつれ傘が開いてしまうので、肉厚 椎茸で大きいものは大変珍しいです。またこの商品は 第3者機関の厳しいチェックの中間違いなく本物と認 められた大分県産乾椎茸トレーサビリティ対象商品で す。

・沖縄県産シークヮーサー果汁をパウダーに

し、さらに顆粒加工し溶けやすくなっておりま す。・シークヮーサーの風味や味わいを粉末で再現しました。・スティックタイプなので、外

出先やオフィスへの持ち運びに便利です。

· Okinawa Shikuwasa juice is made

into powder and further granulated to make it easier to dissolve. -The flavor

and taste of Shikuwasa has been reproduced with powder. -Since it is a

stick type, it is convenient to carry on

・シークヮーサー果汁100%商品で初の機能性

表示食品・健康を訴求する商品、中性脂肪が高

めの方へ(1日2本摂取)・沖縄県産(やんばる) シークヮーサー果汁を100%使用・小瓶タイプ

なので、持ち運びに便利、どこでも手軽に摂取

The first functional food with 100%

Shikuwasa juice • Products that promote health, for those with high triglycerides

(take 2 bottles a day) • 100% of Yanbaru Shikuwasa juice is used • Since it is a

small bottle type, it is convenient to carry and can be easily taken anywhere.

the go or in the office.

【機能性表示食品】中性脂肪が気になる方のシークヮーサー Citrus depressa juice (concentrated and reduced)

Among the original shiitake mushrooms produced in Oita prefecture, the ones that are particularly thick and have an umbrella diameter of 8 cm or more are selected by hand selection. As the shiitake mushrooms get bigger, the umbrella opens, so it is very rare for thick shiitake mushrooms to be big. In addition, this product is a product subject to traceability of dried shiitake mushrooms produced in Oita prefecture, which was definitely recognized as genuine under strict checks by a third party organization.

ヒラミン(シークヮーサー果汁 顆粒タイプ) Citrus depressa powder processed product

沖縄県 Okinawa

Okinawaken Agricultural Cooperative Association

沖縄県農業協同組合

iの・ 産加工品

青果・ 農産加工品

A04

リンゴ酢大豆 Apple cider vinegar soybeans

宮崎県 Miyazaki

MIYAZAKI Green Papaya Tea(ティーバッグ7個入り) Green papaya tea (7 tea bags)

Green papaya was cultivated without pesticides during the cultivation period. Contains ingredients such as polyphenols, enzymes, and dietary

fiber. A cosmetological tea that you can relax and drink at home. We will continue to create a new lifestyle for drinking papaya tea.

青パパイアマイルドグリーンカレー Green papaya mild green curry

rumbling that contains about one-third of the whole green papaya. A popular dish for those who are not good at green curry. The curry is finished with the power of green papaya and mildness while retaining

the spiciness of the curry. It's in a retort pouch, so it's recommended for lunch or dinner when you don't have time.

sea-sun 勝山シークヮーサー 沖縄県産果汁100% 500ml Citrus depressa juice

沖縄県産果汁100% 勝山シークワーサー青切り300ml Citrus depressa juice

の3つ星を受賞。

有限会社勝山シークヮーサー

shi-kwa-sa- Co., Ltd



ンやヴィーガンの方々にもお薦めです。

# 有限会社エール



生産量日本一の鹿児島県指宿産オクラ100%使用。水 を加えるとオクラの特徴であるネパネバが復活。薄緑 ~緑色の粉末。食品添加物、デキストリン不使用。増 粘作用を活かし、増粘剤の代替品、アレルギーフリー

E03

Uses 100% okra from Ibusuki, Kagoshima prefecture, which has the highest production in Japan. Adding water restores the stickiness that is characteristic of okra. Light green to green powder. No food additives or dextrin. Utilizing the thickening effect, it is a substitute for thickeners and is allergy-free.

## おくら茶 Okratea



生産量日本一の鹿児島県指宿産オクラのみで作った 「おくら」のお茶です。ポリフェノールや食物繊維が豊富 に含まれており、ほんのりとろみと、後味スッキリとし たテイストになっています。又葉酸&ノンカフェインな ので妊婦さんにおススメです。デキストリン、食品添加 物不使用のオクラ100%。

Okra tea made only from Okra from Ibusuki, Kagoshima Prefecture, which has the highest production in Japan. Rich in polyphenols and dietary fiber, it has a slightly thickened and refreshing aftertaste. Also, it is recommended for pregnant women because it is folic acid and non-caffeine. 100% okra without dextrin and food additives.

A06



室古鳥の太陽をいっぱい浴びてオーガニックの畑で 育った、肉厚で大きな葉肉が特徴です。日本最大の栽 培面積で露地栽培ができるのは、しろう農園ならでは です。雑草管理にはヤギが活躍しており、フンをたい肥 にする循環農業で環境にも優しいアロエベラです。

is unique to Shiro Farm that it can be cultivated outdoors in the largest cultivation area in Japan. Goats play an active role in weed management, and it is an environmentally friendly aloe vera that uses circular agriculture to compost Hun.



沖縄宮古島産、有機JAS認定のア ロエベラを特殊なフィルターで、サ ラサラ透明になるまでろ過した

until it becomes smooth and transparent.

## しろう農園株式会社

## アロエベラジュース 生100% Soft drink

It features thick and large mesophyll grown in an organic field in the sun of Miyakojima. It

## アロエ原液100% Soft drinks (also used as raw materials for cosmetics)



100%原液です。

A 100% undiluted solution of organic JAS certified aloe vera from Miyakojima, Okinawa, filtered through a special filter

スパイシージンジャーシロップ Soft drink

沖縄県産のしょうがと、多良問鳥産 の黒糖をふんだんに使用し、数種類 のスパイスをミックスさせた、ジン ジャーシロップ。甘すぎず、スパイス の刺激もあり、体をほんのり温めて くれます。

Ginger syrup that uses abundant ginger from Okinawa prefecture and brown sugar from Tarama Island and mixes several kinds of spices. It is not too sweet and has a spice stimulus that warms the body slightly.

# みやぎ農園のプレミアムマヨネーズ Source, etc.



沖縄の自然の中で平飼いした取れたて1日目のハー ブ鶏卵を使ったマヨネーズ。とうもろこしやよもぎ粉 末、海藻粉末などをエサとして育てた卵、油は平田産 業の国産圧搾なたねを使用することでよりまろやかな 味わいになっています。

Mayonnaise using freshly picked herb chicken eggs that were kept flat in the nature of Okinawa. Corn Eggs and oil grown using wormwood powder, seaweed powder, etc. as food use domestically produced pressed rapeseed from Hirata Sangyo. This makes it a more mellow taste.



パパイア王子

す。

We use domestic soybeans. It is slightly

# 鹿児島県 Kagoshima

オクラパウダー(業務用) Okra powder



対応。



# 株式会社みやぎ農園



# 26

A02



## 株式会社未来fusion

沖縄県産100% モリンガパウダー Processed agricultural products



沖縄県南部の自然豊かな地域で 育った植物本来のチカラと美味しさ がギュッとつまったモリンガの粉末 です。

the original power and deliciousness of plants grown in the rich nature of southern Okinawa.

## 沖縄県産100% モリンガタブレット Processed agricultural products



沖縄県南部の自然豊かな地域で 育った植物本来のチカラと美味しさ がギュッとつまったモリンガのサブ

A moringa supplement that is packed with the original power and deliciousness of plants grown in the rich nature of southern Ökinawa.



北海道 Hokkaido

## 株式会社医食同源

## がごめ昆布おかず手造りセット 梅かつお Processed fishery products



北海道産黒豆やがごめ昆布、紀州南高梅、鰹節な どの旦材を添付の特製たれと水で和えるだけで 簡単梅酢漬の出来上がり。昆布と鰹節の旨味と 梅のさっぱりとした味わいが絶妙なバランスです。 Simply mix the ingredients such as Hokkaido black soybeans, gagome kelp, Kishu Nanko plum, and dried bonito with the attached special sauce and water to complete the umezu pickles. The perfect balance between the umami of kelp and dried bonito and the refreshing taste of plum.

## ギルフリ Confectionery



北海道産黒豆のフリーズドライに3 種類の昆布とナッツをミックスし た、ヘルシーで栄養価の高いおや つ。商標登録商品。[Guilt-Free Snack=罪悪感なしおやつ]

A healthy and nutritious snack made by mixing three types of kelp and nuts with freeze-dried black beans from Hokkaido. Trademark registered product. [Guilt-Free Snack = Guilt-free snack]

## 株式会社兼由

さんまの味噌煮 pacific saury seasoned



北海道産のさんまを味噌ベースで 骨まで食べられるまでじっくり煮込 みました。そのままでも食べること ができますし、お好みで湯煎で温め ても良いです。常温で保存ができま

pacific saury from Hokkaido is slowly simmered in miso base until the bones can be eaten. You can eat it as it is, or you can warm it in a water bath if you like. Can be stored at room temperature.

## ほたての旨煮 Scallop seasoning



北海道産のベビーホタテを醤油 ベースでじっくり煮込みました。その ままでも食べることができますが、 お好みで湯煎で温めても良いです。 常温で保存ができます。

Baby scallops from Hokkaido are carefully simmered in a soy sauce base. You can eat it as it is, but you can warm it in a water bath if you like. Can be stored at

## 株式会社五洋物産

じゃがもっち カニ Processed marine products



じゃがいも澱粉等で作った特製の皮の中に北海道産 の新鮮なカニや魚肉すり身と野菜をたっぷりと入れた 商品です。北海道らしい豪華な商品です。まるでお餅の ような食感ですが、咽喉につまることはございません ので安心してお召し上がりください。

It is a product that contains plenty of fresh Hokkaido crabs, minced fish meat and vegetables in a special skin made from potato starch. It is a luxurious product that is typical of Hokkaido. It has a mochilike texture, but it does not get stuck in your throat, so please enjoy it with confidence.

## じゃがもっち ハスカップ Xiaolongbao



じゃがいも澱粉等で作った特製の 皮の中にハスカップを餡にして入れ た商品です。ハスカップはほぼ北海 道でしか栽培されておらず「不老長 寿の果実」と言われている果物で

This product is made by putting a haskap in a special skin made of potato starch. Haskap is a fruit that is cultivated almost only in Hokkaido and is said to be the "fruit of immortality and longevity"

北海道 Hokkaido

## 西山製麺株式会社

## 北海道直送熟成乾燥金味噌ラーメン1食 Ramen



北海道産小麦を100%使用、美味しさを 追求した生麺を熟成させながら乾燥させ た麺は口の中で躍る力強いモチモチ食 感。味噌味:何種の味噌をブレンドし、奥 深い味噌風味が効いている味噌スープ。

Using 100% Hokkaido wheat, the noodles that are dried while aging raw noodles that pursue deliciousness have a powerful chewy texture that jumps in your mouth. Miso flavor: A miso soup that is a blend of several types of miso and has a deep

## 熱香味噌ラーメン Ramen



力強い食感とコシが特徴の縮れ麺、ア ルコール不使用、ハラル対応商品。味噌 味: 香味野菜をふんだんに使用した黄 金色に輝く、濃厚な味噌スープ現在、中 東、usa等多くの国々に輸出しています。 Curly noodles with a strong texture and chewy texture, alcohol-free, and hala-friendly products. Miso flavor: A rich miso soup that shines in golden color with plenty of flavored vegetables tly, it is exported to many countries such as the Middle East and usa.

## あおもりゆきのフーズ株式会社

## 寒流トロイワシ(生食可) &寒流トロイワシフィレ(生食用) Rapid frozen sardines (raw edible) & raw edible fillet



水揚げ後、特殊な連結方式で鮮度を保ちます。1屋ず つIOF凍結。-40°C10分で完全凍結。高鮮度を実現 しています。生食でも可能です。フレッシュとほぼ同水 準の品質です。冷凍品は賞味期限が1年間と長い保管 が特徴です。焼いても脂が乗っています。

After landing, it is kept fresh by a special freezing method. IQF frozen one by one. Completely freeze at -40 ° C for 10 minutes. Achieves high freshness. It is also possible to eat raw. The quality is almost the same as fresh. Frozen of one year. Even if it is baked, it has fat on it.

## レンジでカンタン ほたて味噌貝焼き みそ味・長ネギ入 Scallop processed product



青森県のボイルホタテがたっぷり 入った発酵食品です。青森ではとて も人気のある食べ方です。鶏卵2個 は家庭で準備してください。商品に 添付してあるQR (YouTube) で作り 方説明あります

A fermented food containing plenty of boiled scallops from Aomori prefecture. It is a very popular way to eat in Aomori. Please prepare two eggs at home. There is an explanation on how to make it on the QR (YouTube) attached to the product

## 株式会社マイクロ岩手

雪下黒にんにく 100g Black garlic



**書森県・岩手県の雪の下で育った栄養豊かなにんにく** を使用。熱と振動を同時に加える波動熟成により、新 成分のS-アリスシステインがより多く生成されます。黒 にんにくの効果は、冷えを緩和し、皮膚温を上昇させ、 四肢の冷え、冷えによるしびれなどが緩和されます。

E03

Uses nutritious garlic grown under the snow in Aomori and Iwate prefectures. Wave aging, which applies heat and vibration at the same time roduces more S-Alice cysteine, a new component. The effect of black garlic is to relieve coldness, raise skin temperature, and relieve coldness of limbs and numbness caused by coldness.

## 岩手県 Iwate

## 株式会社ミナミ食品

## 【醤油】南部ゆばの無添加スープ詰合せ(こんぶ)わかめ/ゆず) [Soy sauce] Assorted additive-free soup of southern yuba (konbu / wakame / yuzu)



岩手県産大豆100%と北三陸の花 こう岩層から湧き上がる天然水の みから作った無添加・無着色の自然 乾燥ゆばと3種の具材の香りとうま みを味わえる美味しいスープです。

It is a delicious soup that you can enjoy the aroma and umami of 3 kinds of ingredients and additive-free and non colored naturally dried yuba made only from 100% soybeans from Iwate prefecture and natural water that springs from the Hanakoiwa layer of Kita Sanriku.

## 【塩】南部ゆばの無添加スープ語合せ(めかぶ/舞茸/ゆず) [Salt] Assorted additive-free soup of southern yuba (melabu / maitake mushroom / yuzu)



岩手県産大豆100%と北三陸の花ごう岩層から通 き上がる天然水のみから作った無添加・無着色の自 然乾燥ゆばと3種の具材の香りとうまみを味わえる 岩手のこだわり素材を手軽に味わえる一品です。

Easy to use Iwate's special ingredients that you can enjoy the scent and taste of additive-free and non-colored naturally dried yuba made from 100% soybeans from Iwate prefecture and natural water that springs from the Hanakoiwa layer of Kita Sanriku. It is a dish that you can 宮城県 Miyagi

# 株式会社きちみ製麺

## 即席手延白石温麺「孝行麺」 Instant noodles



宮城の名産麺・白石温麺の低温乾燥ノンフライ麺、手 延べ麺バージョン。あっさり醤油スープ味。ねぎとわか めの乾燥具材付き。白石温麺の由来と、簡単調理がご 年配の方にも便利なことから「孝行麺」と名付けまし

A low-temperature dried non-fried noodle, handrolled noodle version of Miyagi's specialty noodle. Shiroishi warm noodle. Light soy sauce soup taste. Comes with green onion and wakame seaweed drying ingredients. We named it "Koyuki Noodle" because of the origin of Shiraishi Onmen and the convenience of easy cooking for elderly people

## 鐘響都(しょうきょうと)白石温麺 Dried noodles

株式会社大潟村あきたこまち生産者協会

おこめでつくった キッズマカロニ pasta

アラビアータ(グルテンフリー) Pasta sauce



400年の歴史を誇る、みちのく宮城 の名産麺。食用油を使用せず作り、 9センチの短さが特徴。茹でやすく 食べやすい乾麺です。

Michinoku Miyagi's specialty noodles boasting a history of 400 years. Made without using cooking oil, it is characterized by a short length of 9 cm. Dried noodles that are easy to boil and eat.

食物アレルギー特定原材料7品目

不使用。秋田県大潟村産発芽玄米

粉を使用したマカロニタイプの

7 items of food allergy specific raw

materials are not used. Macaroni type

short pasta using germinated brown rice flour from Ogata village, Akita

トマトにピリッと赤唐辛子を効かせ

たグルテンフリーパスタソースです。

A gluten-free pasta sauce made from

tomatoes with spicy red pepper.

ショートパスタです。

prefecture.

## 秋田県 Akita

## 株式会社稲庭うどん小川

## 稲庭うどん業務用1kg noodles



熟練した伝統技を守り続け、二昼夜熟成、四日間かけ て練りから乾燥まで全て手作りでつくります。1つびと つの工程で熟成時間を設けることにより、麺の内部に 無数の気泡ができます。この気泡こそが細麺ながらも 他の麺と比べてとりわけ強いコシを生み、茹で上がり (約3分)を早くします。

Continuing to maintain the skillful traditional

techniques, it is aged for two days and nights, and it takes four days to make everything from kneading to drying by hand. By setting the aging time in each process, innumerable bubbles are created inside the noodles. Although these air bubbles are thin noodles, they produce a particularly strong body compared to other noodles, and they boil quickly (about 3 minutes

## 稲庭うどん noodles



熟練した伝統技を守り続け、二昼夜熟成、四日間かけ て練りから乾燥まで全て手作りでつくります。1つひと つの工程で熟成時間を設けることにより、麺の内部に 無数の気泡ができます。この気泡こそが細麺ながらも 他の麺と比べてとりわけ強いコシを生み、茹で上がり (約3分)を早くします。

Continuing to maintain the skillful traditional

techniques, it is aged for two days and nights, and it takes four days to make everything from kneading to drying by hand. By setting the aging time in each process, innumerable bubbles are created inside the noodles. Although these air bubbles are thin noodles, they produce a particularly strong body compared to other noodles, and they boil quickly (about 3 minutes)

## 有限会社稲庭古来堂

秋田県 Akita

## 稲庭古来うどん800gチャック付き袋入り noodles



ツルッとしたのど越しと程よいコシ が絶品です。

The smooth throat and moderate elasticity are exquisite.

前20 百産加工品

## 稲庭古来2色うどん noodles



伝統製法で作られた稲庭古来うど んと製造工程で桜葉粉末と野菜色 素を練り込んだ色味・風味が楽しめ る「さくらうどん」をセットにしまし た。

A set of traditional Inaniwa udon noodles and "Sakura udon noodles" that you can enjoy the color and flavor of kneaded cherry leaf powder and vegetable pigments in the manufacturing process.

# 青果・ 農産加工品

食品加工品



duo de raisins Kyoho raisins with branches



種なしの巨峰を贅沢に無添加で干



福島県 Fukushima 株式会社フルーツのいとう園



し上げました.。

Seedless Kyoho is luxuriously dried without additives.

# 株式会社五十嵐製麺

全日本インスタントラーメン3食入9種類 Regional InstantRamen of Japan 3Servings 9types



48時間低温熟成乾燥により生麺食 感そのままの乾燥麺。北海道から博 多までのご当地ラーメン、太麺から細麺までのバリエーションで展開し ております。

Dried noodles with the same texture as raw noodles by aging and drying at low temperature for 48 hours. We offer local ramen from Hokkaido to Hakata and variations from thick noodles to thin noodles.

## 【ミートフリー】全日本インスタントラーメン1食入 5種類 [No Animal Ingredients] Regional InstantRamen of Japan Stypes



【No Animal Extract】 [No egg] [No Milk] 48時間低 温熟成乾燥による生麺食感そのままの乾燥麺を製造 しております。北は北海道ラーメン、南は博多ラーメン までのラインナップで、平打ち極太麺から細麺までを 展開しております。

[No Animal Extract] [No egg] [No Milk] We manufacture dried noodles with the same texture as raw noodles by aging and drying at low temperature for 48 hours. We have a lineup of Hokkaido ramen in the north and Hakata ramen in the south, and we offer flat noodles from extra-thick noodles to thin noodles.

## 茨城県 Ibaraki

# 金砂郷食品株式会社

## 粢 (しとぎ) 納豆小粒 Fermented soybean food natto



60年前から納豆専用大豆として最高級とされてきた 茨城県産「納豆小粉(なっとうしょうりゅう)」を使用し た逸品です。滑らかな食感、納豆本来の風味を兼ね備 え、乾燥ネギ(京都九条ねぎ)を加え更に風味豊かに 仕上げました。5回快挙の受賞もいただきました。

It is a gem that uses "Natto Shoryu" from Ibaraki prefecture, which has been regarded as the finest soybean for natto for 60 years. It has a smooth texture and the original flavor of natto, and is finished with a richer flavor by adding dried green onions (Kyoto Kujo green onions). We also received five feats.

## 豆の香納豆パウダー Natto powder



糸ひきの弱い納豆「豆乃香雪静」をパウダー状にした 商品で、納豆臭、ネバネバ感が少なく食べやすくなって います。水を加えペースト状にすることでトーストやサ ンドイッチの下地材料、パウダーのまま炒め物、煮物、 サラダに加えることで納豆の栄養が採取できます。

It is a powdered product of natto "Mameno Kavuki Shizuka", which has a weak thread, and is easy to eat with less natto odor and stickiness. You can collect the nutrition of natto by adding v to make a paste, which is the base material for toasts and sandwiches, and adding it to stir-fried foods, simmered foods, and salads as powder.

## 小沼水産株式会社

## 浅炊きあさり Lightly cooked clams



あさりを遺味に柔らかく味付け」。 直空包装後にX線 検出器にて検査をしさらに、90℃で90分の加熱殺菌 を加え冷却し調味液を浸透させております。素材その ままの柔らかさがポイントで、おにぎり具材、米飯関係 の用途などでおすすめです。

The clams are lightly and softly seasoned, vacuum-packed, inspected with an X-ray detector, and further sterilized by heating at 90 °C for 90 minutes to cool and infiltrate the seasoning liquid. The point is the softness of the materia as it is, and it is recommended for rice ball ingredients and rice-related applications.

## はまぐり浅炊き Clam Lightly cooked



はまぐりを薄味に柔らかく味付け し、真空包装後に90℃で90分加熱 殺菌し、X線検出器を通しました。

The clams were lightly and softly seasoned, vacuum-packed, sterilized by heating at 90 ° C for 90 minutes, and passed through an X-ray detector.

## 茨城県 Ibaraki

## ひげた食品株式会社

## FD710 Freeze-dried natto



豆乃香(糸引き少ない納豆)をフ リーズドライ加工に仕上げました。 素朴な味わいですが、従来の糸引き 納豆と栄養価はほとんど変わらず 体に優しい商品です。

Mamenoka (natto with less stringiness) is freeze-dried. Although it has a simple taste, it is a product that is kind to the body with almost the same nutritional value as conventional threaded natto.

## 実花納豆2P Small natto



厳選した茨城県産納豆小粒を丁寧 に美味しい納豆に仕上げました。体 にやさしいように、無添加たれとか らしでお召し上がりください。

Carefully selected small natto from Ibaraki prefecture is carefully finished into delicious natto. Please enjoy with additive-free mustard and mustard so that it is kind to the body

## 株式会社大利根漬

## SAMURAICHARGE 180g Jelly drink with pulp



新感覚☆梅の果肉入りスポーツゼリー。クエン酸 豊富な白加賀梅約1 新分が入っております。酸味 の効いた味と、忘れられない濃い味、スポーツ時 に不足しがちな塩分もしっかりと補給できます。ま たクエン酸、BCAA (必須アミノ酸) 共に3,000mg配 合。 噛んでパフォーマンスアップ! ここぞの勝負に!

New sensation ☆ Sports jelly with plum pulp. Contains about 1 grain of white Kaga plum rich in citric acid. You can replenish the sour taste, the unforgettable strong taste, and the salt that tends to be insufficient during sports. Also, 3,000 mg of both citric acid and BCAA (essential amino acid) are included. Chew to mprove your performance! In this game!

## 梅ゆず三ッ星たれ seasoning



新感覚食感のある調味料シリーズ。 ゆずのさわやかな香り、青唐辛子の ピリッとした辛味、かりかり梅のカ リっとした食感が特徴のたれです。 お肉、お魚、揚げ物、ピザ等にお好 み量つけてお召し上がりください。 万能的な調味料です。

A seasoning series with a new texture. It is a sauce characterized by the refreshing aroma of Yuzu-citrus, the spicy spiciness of green pepper, and the crispy texture of karikari plum. Please add your favorite amount to meat, fish, fried food, pizza, etc. A versatile seasoning.

## 群馬県 Gunma

## 根岸物産株式会社



## 今助 古式継家 生めん1食シリーズ Raw noodles



創業当時から変わらぬ、古式製法にて原料が本来持 つ旨味と力を引き出し生み出したうどんは、小麦の深 い味わいと力強さを味わえる、本生うどんと本生そば です。北関東の小売店での生うどんカテゴリーにて販 売量はTOPクラスを誇ります。群馬県優良推奨品認定 商品。

The udon noodles produced by drawing out the original taste and power of the raw materials using the old-fashioned manufacturing method, which has not changed since the company was founded, are Honsei Udon and Honsei Soba, where you can enjoy the deep taste and strength of wheat. We are proud of the TOP class sales volume in the raw udon category at retail stores n Kita-Kantou. Gunma Prefecture excellent recommended product certified product.

## 今助 半生めん 2食 シリーズ (常温保管可能) noodles





創業当時から変わらぬ、古式製法にて原料が本来持 つ旨味と力を引き出し生み出したうどんは、小麦の深 い味わいと力強さを味わえる、滑らかな食感と弾力の あるコシが特徴のうどんです。「冷やしざる」にでも「温 かけ」にも使用できる濃縮だしつゆ付です。

The udon noodles produced by drawing out the original taste and power of the

raw materials using the old-fashioned manufacturing method, which has not changed since the company was founded, are characterized by a smooth texture and elasticity that allow you to enjoy the deep taste and strength of wheat. It comes with a concentrated soup stock that can be used for both "cooling" and "warming"

# ジアJライン株式会社

## 抹茶(許波多の昔) Matcha powder



京都で作られたメイドインジャパン の抹茶です。茶碗に粉を入れてお湯 を注ぐだけで綺麗な緑色と風味豊 かな日本の味を感じられます。

You can feel the rich flavor of Japan just by putting powder in a bowl and

## 北海道ラーメンかに風味味噌 noodles



低温でじっくりと3日間熟成乾燥さ せたラーメンには、かにの風味の効 いた味噌味スープがよく合います。

Miso-flavored soup with crab flavor goes well with ramen that has been slowly aged and dried at low temperature for 3 days.

# 株式会社ローズメイ



## ガリカ薔薇ジャム Mixed jam



ローズメイ自社薔薇園にて、農薬を使わず自然栽培で 丹精込めて育てた「ガリカローズ」の花弁を相性の良 い、すりおろしたりんごとブレンドし「香りを楽しむジャ ム」に仕上げました。純粋はちみつと果糖などで丁寧 に煮込み、保存料、酸味料、ペクチンなどの添加物は 使用せずお作りしています。

At Rosemey's own rose garden, the petals of "Garika Rose", which was cultivated naturally without using pesticides, are blended with grated apples to create a "jam that enjoys the scent." It is carefully stewed with pure honey and fructose, and is made without using additives such as preservatives, acidulants, and pectin.

## 紅玉りんごジャム Apple jam



秋田県産の紅玉りんごをふんだんに使用し、なめらか に裏ごしした、紅玉りんご本来の香り高い味わいが楽 しめるジャムに仕上げました。純粋はちみつ、果糖など で煮込み、保存料、酸味料、ペクチンなどの添加物は 使用せずお作りしています。

Using plenty of Jonathan apples from Akita prefecture, the jam is finished with a smooth lining that allows you to enjoy the original fragrant taste of Jonathan apples. Stewed with pure honey, fructose, etc., it is made without using additives such as preservatives. acidulants, and pectin.

## 神奈川県 Kanagawa

## 鎌倉山納豆株式会社

## 鎌倉小粒 Natto



合成保存・化学調味料を一切使用していない、こだわ りのタレと、高級小粒大豆のスズマルを使用した高品 質な納豆。2018年開催の全国納豆鑑評会で優秀賞を 受賞した。くせや雑味の少ないあっさりとした味なの で、お子様からご高齢の方まで美味しく召し上がれま す。様々な料理の具材としてもご活用頂けます。

High-quality natto that uses carefully selected sauce and high-grade small-grain soybeans, Suzumaru, without ising any "synthetic preservation / chemical seasonings". Received the Excellence Award at the 2018 National Natto Appraisal. It has a light taste with little habit and miscellaneous taste, so it can be enjoyed by children and the elderly. It can also be used as an ingredient in various dishes.

## 丹波黒黒豆納豆 Natto



国産最高級大豆の丹波黒種を使用 した大粒納豆。丹波黒特有の仄か な甘みが感じられる、素材の美味し さをそのまま引き出した、ハイエン ドな納豆です。

Large natto made from the finest domestic soybeans, Tamba black. It is a high-end natto that brings out the deliciousness

of the material as it is, with the faint sweetness peculiar to Tamba

## 神奈川県 Kanagawa

## 有限会社野澤作蔵商店

## 湘南のレモンカレー Retort curry



相模湾の潮風と太陽の光をたっぷ りと浴びた香り豊かな湘南のレモ ンを100%使用。爽やかな酸味も楽 しめる、すっきりとした味わいのカ レーです。

Made from 100% fragrant Shonan lemons that have been bathed in the sea breeze of Sagami Bay and plenty of sunlight. It is a curry with a refreshing taste that you can enjoy the refreshing acidity.

## 湘南 焼たたみしらす 素焼きそのまま



しらすの味、風味が強く、大きめのし らすのたたみしらすを使用しており

## 新潟県 Niigata

# 株式会社田中米穀

## 新潟長岡産コシヒカリ5kg Rice



新潟長岡の白然豊かな環境の中. 生産者達が情熱をもって作り上げ たお米です。しっかりとした食感の 中にも粘りがあり甘味が広がりま

This rice is passionately produced by producers in the natural environment of Nagaoka, Niigata, It has a firm texture and is sticky and sweet.

# 株式会社オハラ

## こんにゃく米 Konjac rice



通常のお米に比べて、2.5倍の吸水力があります。例え ばお米150gとこんにゃく米60gに水450cc(2合のメモ リまで)を入れて炊くと、お米だけの時に比べて、カロ リーが約36%、糖質が約40%カットすることができま す。 通常のお米と一緒に炊けるので便利です。 食物繊 維もレタスの約4倍含まれています。 It has 2.5 times the water absorption

pacity of ordinary rice. For example, if you add 450 cc of water (up to 2 go memory) to 150 g of rice and 60 g of konjac rice and cook it, you can cut about 36% of calories and about 40% of sugar compared to rice alone. I will. It is convenient because it can be cooked with regular rice. It also contains about four times as much dietary fiber as lettuce

## 実りのハンバーグ\_デミグラス Side dish



プラントベース、ビーガン、グルテン フリーの大豆ハンバーグです。 こん にゃくを使うことで大豆ハンバー のパサパサ感を解消しました。

A plant-based, vegan, gluten-free soy hamburger. By using konjac, the dry feeling of soybean hamburger is eliminated

# 株式会社柚餅子総本家中浦屋



## きざみ柚子 Citron (Shredded yuzu peel)



柚子の果皮を、色・香り・風味・鮮度 をそのままに冷凍しております。苦 みのある、果皮の白いわたの部分 を、可能な限り手作業で丁寧に取り 除き、香りと色味豊かな表皮だけを 製品にいたしました。

This yuzu peel is flash frozen to preserve the color, fragrance, taste, and freshness. After removing the bitter

pith area of the peel carefully by hand, only the wonderfully fragrant and colorful peel material is used to make the final product

# 調理用 丸柚餅子(大) Rice cake sweets



柚餅子総本家中浦屋の「丸柚餅子(まるゆべし)」は、 大粒で肌がきれいな柚子を丸ごと贅沢に使ってつくら れます。手仕事で柚子の中身を丁寧にくり抜き、柚子 釜に秘伝の餅だねを詰め、柚子と餅だねがなじむよう に蒸し上げ、半年間の自然乾燥を経て「丸柚餅子」が 完成します。

Maru-Yubeshi, represents hundreds of years of traditional production. The inner contents of Fall-harvested yuzu are carefully removed, leaving only the outer peel. This is then stuffed with mochi (glutinous rice flour) and steamed in a

seiro (steaming basket). Then, in the traditional manner, the Maru-Yubeshi is left to dry naturally until it turns a lustrous amber-orange color. This laborious, diligently executed process takes about 6 months, so the precious Maru-Yubeshi can only be produced once yearly

# 新潟県産新之助5kg Rice



新之助はきらめく大粒にコクと甘 味が満ちていてごはんの可能性が 無限に広がります。日本の食の未来 を開くお米です。

Shinnosuke has a large sparkling grain filled with richness and sweetness, and the possibilities of rice are endless. Rice that opens up the future of Japanese food.

# 株式会社高橋製粉所

しょうが仕立て 大豆と濃厚トマトのスープリゾット Soybean delicatessen (soup risotto)



液体真空100%でのレトルトパウチ 食品で、そのまま出しても食べれま す。福井の伝統食材打豆の持つ大 豆の栄養がトマト、米、生姜と旨味 を引出した商品。

It is a retort pouch food with 100% liquid vacuum and can be eaten as it is. A product in which the nutrition of soybeans, which is a traditional ingredient of Fukui, brings out the flavor of tomatoes, rice. and ginger.

## たかはしの打豆 Processed soybean food (Uchimame)



株式会社小池えのき

打豆(うちまめ)は越前福井に伝わる食材です。味噌 汁、煮物など出汁として使われました。調理時間が約 10分と短く、大豆の栄養素が汁の中に約3倍溶け出し 具材の旨味を引き立ててくれます。機能調理性の高い

Uchimame is an ingredient that has been handed down in Echizen Fukui. It was used as a soup stock for miso soup and simmered dishes. The cooking time is as short as about 10 minutes, and the nutrients of soybeans dissolve in the juice about three times and enhance the taste of the ingredients. A versatile processed soybean food with high functional cookability.

## 福井県 Fukui

# 株式会社マイセンファインフード

## 大豆と玄米のベジミンチ Vegetable substitute meat



大豆と玄米だけで作ったとてもヘルシーでおいしい植 物件ミートです。畜産肉と比べタンパク質を豊富に含 み、油分もほとんど含んでおりません。お湯やだし汁、 鶏がらスープなどで戻した後、2~3回水で洗いすれ ば、挽肉と同じ食材としてご使用ください。

A very healthy and delicious vegetable meat made only from soybeans and brown rice Compared to livestock meat, it is rich in protein and contains almost no oil. Return with hot water, soup stock, chicken stock, etc. After that, wash it with water 2-3 times and use it as the same ingredient as minced meat.

## 大豆と玄米のベジフィレ Vegetable substitute meat



大豆と玄米だけで作ったとてもヘルシーでおいしい植 物性ミートです。畜産肉と比較しタンパク質を豊富に 含み、油分・脂質はほとんど含んでおりません。お湯や だし汁、鶏がらスープなどで戻した後、2~3回水で洗 えば、フィレ肉の代わりとして使用できます。

A very healthy and delicious vegetable meat made only from soybeans and brown rice. Compared to livestock meat, it is rich in protein and contains almost no oil or fat. You can use it as a substitute for fillet by rehydrating it with hot water, soup stock, chicken stock, etc., and then washing it with water 2-3 times

## 長野県 Nagano

# 株式会社おびなた

## 十割そば Dried soba



自社製粉したそば粉100%で作った十割そばです。こ れまでの十割そばにはないなめらかな解ごしのそば です。つるつるとした喉ごしと、そばの風味をお楽しみ 下さい。また、食塩無添加のため茹で後のそば湯もお 楽しみいただけます。

100% buckwheat made from 100% buckwheat flour milled in-house. It is a soba with a smooth throat that has never been seen before. Please enjoy the smooth throat and the flavor of buckwheat noodles. You can also enjoy the soba hot water after boiling because no salt is added.

## 国産韃靼そば茶 Buckwheat tea



株式会社東平商会

いとうナゲット(いとう漁協さば男くんすり身®使用) Fish nugget

a hot topic right now. It is a fish nugget that uses "Sabao-kun Surimi o" processed and sold by the Ito Fisheries Cooperative and domestic

onions and cabbage, and is seasoned in Japanese style and dressed.

Won the Grand Prix at the 4th 2016 Fish-1 Grand Prix sponsored by

the Fisheries Agency and the Domestic Fish Fast Fish Product Contest.

harvested at the western foot of Hakone. The batter is crispy and the inside is moist and creamy. Mishima potato is registered in the Geographical

Indication Protection System (GI). Range type is newly released. (Scheduled to be released around November 20, 2020)

みしまコロッケ(レンジ専用) Frozen croquette

国産の韃靼そばの実を焙煎したそ ば茶です。香ばしい香りのそば茶を お楽しみ頂けます。韃靼そば茶特有 の、鮮やかな黄金色と爽やかな香り をお楽しみ頂けます。

Buckwheat tea made by roasting tartary buckwheat. You can enjoy buckwheat tea with a fragrant aroma. You can enjoy the bright golden color and refreshing aroma peculiar to buckwheat tea.

今大注目のサバを使用したナゲットです。 いとう漁

協が加工販売する「さば男くんすり身®」をと国産

の玉ねぎ・キャベツを使用し、和風の味付けを施し

衣をつけたお魚ナゲットです。水産庁主催の第4回 2016年度Fish-1グランプリ、国産魚ファストフィッ

シュ商品コンテストでグランプリを受賞しました。

It is a nugget using mackerel, which is

箱根西麓で収穫される「手掘り」「天日干し」「風 乾」された三島馬鈴薯「メークイン」を100% 使ったコロッケです。衣はサクサク、中はしっと

りクリーミー。三島馬鈴薯は地理的表示保護制

度(GI)に登録されています。レンジタイプが新 発売です。(2020年11月20日頃発売予定)

This croquette is made from 100% "hand-dug", "sun-dried" and "air-dried" Mishima potato

# iの・ 産加工品

食品加工品

マッシュミートカツ (食肉不使用) Meat substitute, minced meat cutlet

and "Frozen tofu (Koya-dofu)", which are special products of Nagano prefecture. It is an alternative meat that could be developed because it is an enokitake

mushroom that has both the strength of meat and the health of vegetables

We would be grateful if you could support purely domestic products of meat

マッシュミートパティ(食肉不使用) Meat substitute, hamburger

substitutes, whose market is expected to expand in the future.



万能大豆加工食品です。

長野県の特産物である「エノキタケ」と「凍豆腐(高野

豆腐)」を主原料とした代替肉肉の持つ力強さと野菜

の持つヘルシーさを兼ねそろえたエノキタケだから開

発できた代替肉です。今後、市場の拡大が予想される

代替肉の純国産商品をぜひ応援いただければ幸いで

Meat substitutes made mainly from "Enokitake

長野県の特産物である「エノキタケ」と「凍豆腐(高野

豆腐)」を主原料とした代替肉肉の持つ力強さと野菜

の持つヘルシーさを兼ねそろえたエノキタケだから開

発できた代替肉です。今後、市場の拡大が予想される

代替肉の純国産商品をぜひ応援いただければ幸いで

## 株式会社新丸正

## 海宝飯ふりかけ Processed food, sprinkle



鰹節屋がこだわって、焼津製造鰹 節・各国産のあおさ海苔・海苔・とろ ろ昆布を絶妙なバランスでブレンド しました。食品添加物不使用、調味 料不使用の素材のみの安心ふりか

Katsuobushi shop is particular about blending Yaizu bonito flakes, sea lettuce seaweed from various countries, seaweed, and tororo kelp in an exquisite balance Safe sprinkle only with ingredients that do not use food additives or seasonings

## かけるやきとり Processed food, sauce



日本料理として認知度の高い焼き 鳥を再現。香ばしい本格炭火焼き 鳥に焼津産の鰹節をふんだんに 使って、美味しいご飯ダレにしまし

Reproduces yakitori, which is highly recognized as a Japanese dish. We used abundant bonito flakes from Yaizu for fragrant authentic charcoal-grilled chicken to make delicious rice sauce.

Meat substitutes made mainly from "Enokitake" and "Frozen tofu (Koya-dofu)", which are special products of Nagano prefecture. It is an alternative meat that could be developed because it is an enokitake mushroom that has both the strength of meat and the health of vegetables. We would be grateful if you could support purely domestic products of meat substitutes, whose market is expected to expand in the future.

# 富士山•輸出•販路拡大推進事業協同組合

## アソートラテ Powdered drink



抹茶ラテ13g、紅いもラテ15g、いちごラテ16g が各2袋、計6袋がセットになった商品でいろ んな味が楽しめます。各種バラでの販売も行 います。また、500g袋の業務用も販売してい ます。ほうじ茶ラテ13gも取り扱っています。

Matcha latte 13g, Beniimo latte 15g, Strawberry latte 16g, 2 bags each, 6 bags in total, you can enjoy various tastes. We also sell various kinds of roses. We also sell 500g bags for commercial use. We also handle 13g of roasted green tea latte.

## 煎茶タブレット Green tea (tablet)



本品は天然カテキン、葉緑素、茶多糖 類、ビタミンを豊富に含む食品です。 天然成分の変質がない、世界特許を 得た食品で健康機能性と安全性に 優れています。特許第3857069号

This product is a food rich in natural catechins, chlorophyll, tea polysaccharides and vitamins. It is a world-patented food with no alteration of natural ingredients and has excellent health functionality and safety. Patent No. 3857069

# 日本レトルトフーズ株式会社



## ニチレト蒸し大豆 100g Steamed Soy beans 100g



北海道産の大粒白目大豆を100% 使用。NON-GMO、Additive-Free、 100% large white soybeans from Hokkaido are used. NON-GMO, Additive-Free,

## お赤飯の素1kg Red rice base 1kg



作るのに手間がかかるお赤飯を炊飯器で炊くだけで す。着色料、保存料は使用しておりません。もち米7kg (46.66合)に対して、本品2袋と水7400ccを加え、よく かき混ぜた後、炊き上げます。硬さ、柔らかさは加水の 量で調整してください。

All you have to do is cook red rice, which is time-consuming to make, with a rice cooker No coloring or preservatives are used. Add 2 bags of this product and 7400 cc of water to 7 kg of glutinous rice (46.66 go), stir well, and cook. Adjust the hardness and softness by adjusting the amount of water added.

## 愛知県 Aichi

'Make-in

# 山栄食品工業株式会社

## さくさくのり天 わさび味 Snacks



**噛むたびにさくさくの食感と、香ば** しい海苔の香りが楽しめる、わさび 風味ののり天です。国産海苔、信州・ 安曇野産わさび使用。

It is a wasabi-flavored seaweed that you can enjoy the crispy texture and the fragrant seaweed scent every time you chew. Uses domestic seaweed and wasabi from Shinshu and Azumino.

## チーズ帆立 Appetizers



帆立目を味付けしてチーズとあわ せました。

Seasoned scallops and combined with cheese

## 三重県 Mie

# 株式会社喜場

## ホエイクッキー cookie



「飲む点滴」と呼ばれる高い栄養素を含んだ「乳清(ホ エイ) 」を練りこんでおり、無添加、無着色、乳化剤不 使用の安心して食べられるクッキーです。地元の管理 栄養士の主婦の方と、美容や健康に気を遣う女性の 方や子どもでも安心して食べられるお菓子をコンセプ トに開発しました。

Whey, which contains high nutrients called "drinking drip", is kneaded into this cookie, which is additive-free, color free, and emulsifier-free, and can be eaten with peace of mind. Developed with the concept of sweets that can be safely eaten by local registered dietitian housewives romen who care about beauty and health, and children

## ホエイパスタ 答志島うたせえびのクリームソースセット pasta



【ホエイパスタ】ホエイは牛乳からチーズを作る時にで る副産物で飲む点滴、飲む美容液と呼ばれるほど豊 富な栄養価を含んでおり、ホエイを入れることで、パス タ生地が緻密になり独特のモチモチ食感が生まれま す。【うたせえび】三重県答志島のうたせえびのコクと 味わいが詰まったクリームソースです。

[Whey pasta] Whey is a by-product of making cheese from milk and contains abundant nutritional value that is called drip and beauty liquid to drink. By adding whey, the pasta dough becomes dense and has a unique chewy texture.
Is born. [Utase Shrimp] A cream sauce filled with the richness and flavor of Utase Shrimp from Toshijima, Mie Prefecture

## 和水産株式会社

## 活鯛 めでたい焼 Processed marine products



新鮮な真鯛の腹に国産ワカメを詰 め、薄塩に仕立て自慢の技法で焼 き上げました。冷めても身は固くな らず、しっとりとした鯛の塩焼きがお 召し上がりいただけます。

The belly of fresh red sea bream is stuffed with domestic wakame seaweed, made

into light salt and baked using our proud technique. Even if it gets cold, the body does not become hard, and ou can enjoy the moist grilled sea bream with salt.

## 極み真鯛みそ 味噌 Miso



新鮮な真鯛を丸ごと焼き上げ、そのほぐした身を たっぷり入れて2種類の味噌と練りごま、砂糖等 を合わせじっくりと炊き上げた「おかず味噌」で す。文政の頃豊漁時の保存方法として考え出さ れた料理と言われています。三重県100選でベス ト10入りした商品。三重セレクション認定商品。 Side dish miso is made by baking a

whole fresh red sea bream, adding plenty of loosened meat, and slowly cooking two types of miso, sesame seeds, and sugar. It is said to be a dish that was conceived during the Bunsei era as a preservation method for abundant fishing. The best 10 products in the 100 selections in Mie prefecture. Mie selection certified product.

## 株式会社保田商店

## 桑名もち小麦パンケーキミックス粉 Processed wheat flour



桑名もち小麦とてんさい糖、ベーキングパウダー(アル ミフリー使用)と塩1.か使用1.ていないシンプルな配合 で原材料はすべて国産原料です。お餅の様なもちもち 感を味わうことができるパンケーキをフライパンで-つでつくることができます。小売パッケージだけでな く、業務用(内容量10kg)も販売しています。

Kuwana Mochi Wheat, Tensai Sugar, Baking Powder (Aluminum Free) and Salt are all used, and all the ingredients are domestic ingredients. You can make a pancake with a frying pan that gives you a chewy texture like mochi. We sell not only retail packages but also commercial products (content capacity 10 kg).

## おもちパスタ Noodles



三重県産桑名もち小麦を使い、三重の食文化「伊勢う どん」のモチモチ食感をパスタで表現出来ないか試行 錯誤してできた「おもちパスタ」。日本人の食感に合う よう「アルデンテ」ではなく、新食感の「ナシデンテ」を 提案したいパスタです。

"Omochi pasta" is made by trial and error to see if the chewy texture of the Mie food culture "Ise udon" can be expressed with pasta using Kuwana mochi wheat produced in Mie prefecture. It is a pasta that I would like to propose a new texture "Nashidente" instead of "Al dente' to match the texture of Japanese people.

## グリルにんじん株式会社

## 京都 洋食屋さんのビーフシチュー Retort food beef stew



創業40年続く京都で知名度がある 洋食屋さんのグリルにんじんがレシ ピを提供し、京都の野菜を使用した 本格的な味わいのビーフシチューで

Grilled carrots from a Western restaurant famous in Kyoto, which has been in business for 40 years, provide recipes. A full-fledged beef stew made with Kyoto vegetabl

## 京都 洋食屋さんの牛タンシチュー Retort food beef tongue stew



日本のお土産としてターゲットを絞 り、京都の洋食店が監修した牛タン シチューのレトルト食品は市場にな

There is no beef tongue stew retort pouch on the market, which is targeted as a souvenir of Japan and supervised by a Western restaurant in Kvoto.

## オ・ラビッツ株式会社

## サーディンソース seasoning



ジャンルを超えた万能調味料『サーディン ソース』。原材料は至ってシンプル!イワシと 塩だけ。全ての料理を網羅して美味しくさ せる魔法の調味料。使い方は簡単、ちょっ とかけるだけ、美味しさ倍増、料理上手に。

A versatile seasoning that transcends genres, "Sardine Sauce". The raw materials are very simple! Only sardines and salt. A magical seasoning that covers all dishes and makes them delicious. Easy to use, just sprinkle a little, double the deliciousness, and be good at cooking.



だけど深い味わい。

Very satisfied with just a little bit! Simple but deep taste.

## 大阪府 Osaka

## 株式会社梶商店

## 健茶館 ルイボスティーラテ70g Powdered soft drink





ルイボスティーをクリーミーでまろ やかなあじわいのノンカフェイン 『健康茶ラテ』に仕上げました。

Rooibos is made into a creamy, mellow, non-caffeine "healthy tea latte".

## アンチョビペースト seasoning



ほんのちょっとで大満足!シンプル

## 健茶館国内産きくいも茶12pTT Jerusalem artichoke tea bag



国産の菊芋を100%使用、すっきり 味わい、ダイエットや糖が気になる 方にノンカフェイン『菊芋茶』

100% domestic Jerusalem artichoke. refreshing taste, non-caffeine "Kikuimocha" for those who are concerned about diet

# 有限会社うづ志ほ名産店

淡路島玉ねぎスープ Dried soup (consomme)



淡路鳥玉ねぎの甘味と旨味を ギュッと閉じ込めた風味豊かな玉 ねぎスープ。そのまま味わうのも良 し、チャーハンやピラフなど料理の 隠し味に使うのも良しの「万能ス-プェです。

A flavorful onion soup that tightly traps the sweetness and umami of Awajishima onions. It is a ""universal soup"" that you can taste as it is, or you can use it as a secret ingredient in dishes such as fried rice and pilaf.

## 和歌山県 Wakayama

## マルヤマ食品株式会社



# 紀州産うす塩白梅肉(「梅干屋が作ったうす塩白梅肉」) Plum processed products



和歌山県産のうす塩梅干1.を種を 取り除きペースト状にしました。すぐ に使えて無駄がなく種が無いので 手間もいりません。 カップ入りなの でスプーンで計量しやすい容器で す。

B03

We removed the seeds from the dried umeboshi from Wakayama prefecture and made it into a paste. It's ready to use, lean and seedless, so no hassle. It is a container that is easy to measure with a spoon because it contains a cup

## 乾燥しそ梅肉「パラパラ梅」(顆粒) Plum processed products



和歌山県産のしそ清梅をペースト にして顆粒状に乾燥させました。料 理用の梅干です。

Shiso-zuke plums from Wakayama prefecture were made into a paste and dried into granules. Umeboshi for cooking.

# 有限会社田畑商店

## 梨&らっきょうドレッシング(白味噌仕立て) dressing



梨すりおろしソース果肉ピューレに漬け込んだらっきょ うをソースと共にミキサーで粉砕し、EXバージンオリー ブオイルを加えたフルーツ感味わえるヘルシードレッ シング。ほぼ無添加で、素材の持ち味を活かしている。 らっきょうの臭味は全く無く、果実の旨味を感じられる ドレッシング。

Grated pear sauce A healthy dressing that you can taste the fruit by crushing the scallions soaked in the pulp puree with the sauce with a mixer and adding EX virgin olive oil. It is almost additive-free and makes the best use of the characteristics of the material. A dressing that has no scallions and you can feel the taste of fruits

## 梨フルーツらっきょうディップ (わさび入りタルタルソース) Dip sauce



鳥取県産二十世紀梨とらっきょうの旨 みを凝縮したディップソース。独自のオ リジナル梨ソースは漬け込んだらっ きょうを細く刻み仕上げたフルーティな 逸品。ご自宅で簡単調理プロの味に。

A dip sauce that condenses the taste of 20th century pears and scallions from Tottori prefecture. The original pear sauce is a fruity gem that is made by finely chopping the pickled scallions Easy cooking at home For professional taste.

広島県 Hiroshima

# 株式会社あじかん



冷凍やわらか味付牛肉1kg Processed meat products



牛バラ肉を、1.5mm幅に薄くスライスし調味液に漬け 込みボイルする為、柔らかく、ジューシーで、甘辛く味 付けし旨味の効いた商品に仕上げました。丼もの、煮 物、うどんのトッピング、巻寿司、軍艦等様々なメ ニューに使用でき汎用性があります。

Beef ribs are sliced thinly to a width of 1.5 mm, soaked in a seasoning liquid and boiled, so the product is soft, juicy, sweet and spicy, and has a delicious taste. It can be used for various menus such as rice bowls, simmered dishes, udon toppings, sushi rolls, and warships, and is versatile

Seafood Leg Stick (20 pieces) Imitation crab meat



The only 1 and No.1 product made in Japan.

山口県 Yamaguchi

# 株式会社井上商店



しそわかめ Sprinkle



柔らかいわかめを使用し、温かいご 飯はもちろん冷奴や納豆、そうめん などのトッピングとしてもご利用い ただけます。

Using soft seaweed, it can be used not only for hot rice but also as a topping for cold tofu, natto, somen noodles, etc.

混ぜご飯の素(かに) Mixed rice base



炊きあがったご飯に混ぜるだけで 簡単にお召し上がりいただけます。 You can easily enjoy it just by mixing it with cooked rice

山口県 Yamaguchi

# うまもん株式会社

うまもん甘酢白たくあん sweet vineger white takuan



国産の大根に食品添加物を使用せ ず米酢と白ざらめで本清した爽や かな風味と深みのある味の白たく あんです。

It is a white radish with a refreshing flavor and a deep taste that is made by pickling domestic radish with rice vinega and white grain without using food

大根キムチ Radish kimchi



食品添加物を使用せず米酢と白ざらめで本清した爽 やかな深みのある「甘酢白たくあん」に韓国産唐辛子 と生にんにくで旨みを造り出した大根キムチです。韓 国産唐辛子と北海道産利尻昆布 にんにく の素材を最 大限生かし、素材の旨みと四度漬け乳酸発酵で生じ る旨みにより、甘辛い味が生まれています。

It is a radish kimchi made with Korean pepper and raw garlic in a refreshing and deep "sweet and sour white takuan" that is mainly pickled with rice vinegar and white sardines without using food additives. Making the best use of the ingredients of Korean pepper and Rishiri kelp garlic from Hokkaido, the umami of the ingredients and the umami produced by the lactic acid fermentation pickled four times create a sweet and spicy taste.

食品加工品

清肉・ 新産加工品

山口県 Yamaguchi

# エムテックス有限会社

乾燥こんにゃく米 きららひめ Konjac rice



蒟蒻を高温高圧化で特殊加工する ことで、蒟蒻独特の臭いの無い米状 こんにゃくに仕上げました。食物繊 維を多く含み、カロリーと糖質を控 えて、コントロールできます。

By specially processing the konjac at high temperature and high pressure, it is finished as rice-like konjac without the odor peculiar to konjac. It contains a lot of dietary fiber, and you can control it by reducing calories and sugar.

こんにゃく麺



蒟蒻と米粉で作ったグルテンフリー の本格的な製法の麺です。一般に 市販されている糸こんにゃくの麺と は全く違い独自の技術で作ってお り、蒟蒻臭もありません。食物繊維 がたっぷり8.3gも入っており、喉越 しもよく美味しくて、あとのびの少な い麺です。

山口県 Yamaguchi

## グローロジスティクス株式会社



0.01%の奇跡の蜂蜜 烏山椒 5年熟成 Honey



1年でたった1日、1つの巣箱ごとに最高に美味しくな るタイミングを見極めて採取。その後に温度・湿度を 徹底して管理して、ワインのように5年間熟成させた蜂蜜。セラーエイジドハニー。2021年3月「にっぽんの宝 物 JAPAN大会 最強の素材部門 審査員特別賞受賞」。 スパイス感と柑橘甘夏のような清涼感が特徴です。

Only one day in a year, each birdhouse is

collected by identifying the timing when it becomes the most delicious. After that, the temperature and humidity are thoroughly controlled, and the honey is aged for 5 years like wine. Seller Aged Honey, March 2021 "Japan's Treasur JAPAN Tournament, Strongest Material Category, Jury Special Award". It features a spicy feeling and a refreshing feeling like citrus sweet summer.

ヘルシーこんにゃく麺 Men and retort products



こんにゃくで作った麺です。こんにゃ く特有の臭いを除去しました。グル テンフリーで、カロリーもほとんどあ りません。食べ応えがあり健康的な 食品です。パスタや中華麺など様々 な麺の代用品としてお使いいただ けます。

Noodles made from konjac. Removed the odor peculiar to konjac. It is gluten-free and has few calories. It is a healthy food that is responsive to eating. It can be used as a substitute for various noodles such as pasta and Chinese noodles

山口県 Yamaguchi

# 株式会社トーフミート

TOFUMEATオリジナル TOFU MEAT Original



ベジタリアン、ヴィーガンすべてに対応した次世代の 代替肉、豆腐のお肉「TOFU MEAT」。原料となる豆腐 を独自の「遠心分離生絞り製法」で製造することにより お肉のような食感と味わいを実現しました。また、消 泡剤も一切使用せずに製造しています。 添加する調味 料も完全無添加。

Tofu meat "TOFU MEAT" is a next-generation alternative meat for all vegetarians and vegans. By manufacturing the raw material tofu using our unique "centrifugal raw squeezing method", we have achieved a meat-like texture and taste. In addition, it is manufactured without using any antifoaming agent. No seasoning is added.

TOFU MEAT プレーン TOFU MEAT Plain Type



ベジタリアン、ヴィーガンすべてに対応した次世代の 代替肉、豆腐のお肉「TOFU MEAT」。原料となる豆腐 を独自の「遠心分離生絞り製法」で製造することにより お肉のような食感と味わいを実現しました。また、消 泡剤も一切使用せずに製造しています。

This Tofu based-meat is a next generation's meat which can be a replacement of real meat, and can cover all of Vegetarians, Vegans. We could achieve a meat-like texture and a taste by manufacturing main ingredient, Tofu with centrifugal separating, fresh squeezing method. In addition, we do not use anti-foaming agent, and additives at all.

山口県 Yamaguchi

# 株式会社MaazelCorporation



とうもろこしの贅沢ポタージュ corn soup



34種類の純国産野菜と米こうじ入 りで、とうもろこしをたっぷり贅沢に 使用しつつ、34種類の野菜も加わる ことにより通常のコーンポタージュ にない深みのあるポタージュとなっ ています。

B01

With 34 kinds of pure domestic vegetables and rice jiuqu, it is a deep potage that is not found in ordinary corn potage by adding 34 kinds of vegetables while using plenty of corn.

## エビとトマトの濃厚スープ Tomato soup



34種類の純国産野菜と米こうじ入 りで、濃厚なトマトをベースにエビ の旨味が加わり、スープは勿論、パ スタなどの料理のソースとしても美 味しく召し上がれます。

With 34 kinds of pure domestic vegetables and rice jiuqu, the rich tomato base adds the flavor of shrimp, and it can be enjoyed as a sauce for dishes such as pasta as well as soup.

# 株式会社E-yoTokushimainJapan

## OMISODAMA Instant raw miso soup



徳島県阿南市で製造されている「津山 さんのお味噌」を使用しています。生味 噌に鰹だしを加えた味噌玉は、酵素が 活きた贅沢な無添加お味噌汁です。味 噌玉の中には、ワカメやお野菜などのド ライフーズを混ぜています。更に味のレ パートリーが広がるトッピングは6種類。

We use "Tsuyama-san's miso" manufactured in Anan City, Tokushima Prefecture. Miso soup made by adding bonito broth to raw miso is a luxurious additive-free miso soup with active enzymes. Freeze-dried seaweed and vegetables are mixed in the miso ball. There are 6 types of toppings that further expand the taste repertoire

## 簡単レンジmealセット(1人前×7品) Additive-free meal kit T-meal



徳島県のブランド肉を使用した無添加ミールキット 「T-meal」。簡単レンジmealは、電子レンジで加熱 するだけのお手軽調理。食材を新鮮なままメニュー に合わせカットし、調味を施し、真空保存したのち、 -30度で急速冷凍しています。冷凍のまま電子レン ジで加熱するだけで無水加圧調理ができます。

Additive-free meal kit "T-meal" using Tokushima brand meat. Easy range meal is easy cooking just by heating in the microwave. Ingredients are cut according to the menu as they are fresh, seasoned, stored in a vacuum, and then deep-frozen at -30 degrees. Anhydrous pressure cooking can be done simply by heating in a microwave oven while frozen.

香川県 Kagawa

株式会社味のちぬや

北海道産きたあかりのコロッケ



北海道産の「きたあかり」と呼ばれ る実は黄色く、良い香りで甘みが強 いホクホクとしたじゃがいもを使用 したコロッケです。

## むらさきいもと甘栗のコロッケ croquette



色鮮やかなむらさきいもに甘栗を 合わせた甘めのコロッケです。 A sweet croquette that combines sweet

chestnuts with colorful numble notatoes

## 盉川但 Kagawa

## 株式会社讃岐物産

anuki Bussan Co., Ltd

## うどん県のうどん Udon in Udon prefecture



香川県産ブランド小麦「さぬきの 夢」を100%使用し、讃岐の伝統的 製法で作った讃岐うどんです。小麦 の風味と強いコシ、なめらかでツル ツルした食感が特徴です。

Sanuki udon made from 100% Kagawa brand wheat "Sanuki no Yume" using the traditional Sanuki method. It is characterized by its wheat flavor, strong elasticity, and smooth and smooth texture.

## 国内産小麦讃岐うどん Domestic wheat Sanuki udon



国内産(北海道産)小麦を100%使用し、時間をかけて、熟成させた麺生地を延ばし切る讃岐の伝統的製法で作ったうどんです。小麦の豊かな風味と強いコシが特徴です。

This udon is made from 100% domestic (Hokkaido) wheat and is made by Sanuki's traditional method of stretching the aged noodle dough over time. It features a rich flavor of wheat and a strong body.

## 香川県 Kagawa

## 株式会社まんでがん

## 讃岐もち麦ダイシモチ barley



香川県善通寺市産のもち麦「讃岐もち麦ダイシモチ」 です。ダイシモチ品種として初の機能性表示食品の承 認を受けました。西日本有数の精麦工場で加工を行 い、異物混入の可能性の低さも自信の一つです。

It is a rice cake "Sanuki rice cake Daishimochi" produced in Zentsuji City, Kagawa Prefecture. Received approval for the first food with functional claims as a Daishimochi variety. It is processed at one of the leading wheat mills in western Japan, and we are confident that there i

## ご飯がいらない キーマ風もち麦カレー 甘口



「機能性表示食品」です。ご飯の代わりに「讃岐もち麦ダイシモチ」(もち麦)をたっぷり40g使い、この1食だけで満足できるようにしました。「讃岐ち麦ダイシモチ」(もち麦)をひき肉に見立て、キーマ風に仕上げています。

## 愛媛県 Ehin

# 株式会社マエダ



## GABAごはん【機能性表示食品】 Processed wheat products



もち麦の他、複数の国産雑穀をブレンドし美味しく炊き上げました。本品に含まれるGABAには「高めの血圧を低下させる」機能が報告されています。また、本品に含まれる大麦由来B-グルンは「食後の血糖値の上昇をおだやかにする」ことが報告されています。

In addition to glutinous wheat, we blended several domestic grains and cooked them deliciously. GABA contained in this product has been reported to have a function of "lowering high blood pressure". In addition, it has been reported that the barley-derived β-glucan contained in this product "moderates the rise in blood glucose level after meals".

## もち麦ごはん【機能性表示食品】 Polished barley



国産もち麦100%の機能性表示食品です。本品に含まれる、大麦曲来P・グルカンは「食後の血糖値の上昇を おだやかにする」ことが報告されています。使い易い分 封タイプで、食味に優れている品種「キラリモチ」を使 用しています。

It is a food with functional claims made from 100% domestic rice cake. It has been reported that the barley-derived B-glucan contained in this product "moderates the rise in blood glucose level after meals". It is an easy-to-use separate type and uses the cultiwar "Kirarimochi" which has excellent taste.

## 福岡県 Fukuoki

## 有限会社石橋屋

ISHIBASHIYA co., ltd

## 雑穀こんにゃく麺(ほうれん草、かぼちゃ、にんじん)



1袋 (200g) で28kcal とヘルシーで 食物繊維が豊富です。水で洗って手 軽に食べられます。麺の断面を星型 に成型することによりタレの絡みを 良くしています。パスタ、冷麺、サラ ダなどに最適です。小麦不使用、コ レステロール、食品添加物、着色料 は一切含みません。今話題のグルテ ンフリー麺です。

## ライスしらたき



米粉を使用することで食感を良く、 小麦粉の麺のような食感を再現しております。こんにゃく臭を抑えておりますのでどんな料理にも合います。あく抜き済みですので、水洗い後すぐに使用出来ます。グルテンフリーですので小麦アレルギーのある方でも安心して食べることができます。

## 佐賀県 Saga

## 佐賀冷凍食品株式会社

Saga Frozen Foods Co., Ltd

## 九州おにぎり倶楽部 Assorted rice balls



佐賀県産のお米に、九州の新鮮な鯛やみつせ鶏・すき焼き風味のおにぎり等特製の 出汁を使い、風味豊かな味わいに仕上げました。また、電子レンジで温めるだけ食べられる簡単便利な冷凍おにぎりです。

A10

We used special soup stock such as fresh sea bream, mitsusedori chicken, and sukiyaki-flavored rice balls from Saga prefecture to create a rich flavor. In addition, it is a simple and convenient frozen rice ball that can be eaten just by heating it in the microwave.

## 金堀シェフのしあわせのカレーソース Retort curry



フルーツ・野菜・ハーブ・香辛料等30種類以上の食材を贅沢にブルンド。本品はブロの味をご自宅で気軽に楽しめるソースです。ひと手間かけてオリジナルの自家製カレーをお楽しみ下さい。ビーフは使用しておりませんので、輸出用としても販売が可能です。

A luxurious blend of over 30 types of ingredients such as fruits, vegetables, herbs, and spices. This product is a sauce that you can easily enjoy professional taste at home. Please enjoy the original homemade curry with a little effort. Beef is not used, so it can be sold for export.

## 佐賀県 Saga

## 株式会社種商

TANESYO.CO.,LTD.

## 二十一穀米スティック multigrain rice



栄養豊富で体においしい21種の穀物を毎日の食事に 取り入れていただく為にパランスを考え美味してルン ドしました。当社独自の倍煎技術と悲しの工程により 味の深み・食感・香りを引き出しています。いつものお 米に混ぜて炊くだけの使いやすいスティックタイフ。モ ンドセレクション10年連続金賞受賞の人気商品です。

We blend deliciously considering the

balance to incorporate 21 kinds of grain that are nutritious and tasty for the body to everyday meals. With our original roasting technology and steaming process, we bring out the depth, texture and flavor of the taste. Easy-to-use stick type just to mix with the usual rice and cook. This is a popular product that won the Gold Award in Monde Selection for 10 consecutive years.

## 十六穀ごはん multigrain rice



不足しがちな栄養素である食物繊維を摂取できるよう、注目の大麦やもち麦を配合しました。 16種類の雑穀を食べやすい比率でアレンドし、味だけでなく見た目の彩りも豊かな商品です。 お子様からご年配の方まで、ご家族皆様で毎日 お召し上がりいただける大容量サイズです。 We have added barley and rice cake,

which are the focus of attention, so that you can ingest dietary fiber, which is a nutrient that tends to be deficient. It is a product that blends 16 kinds of grains in an easy-to-eat ratio and is rich not only in taste but also in appearance. It is a large-capacity size that can be enjoyed by the whole family every day, from children to the elderly.

## 長崎県 Nagasaki

## 有限会社ふるせ FURUSE CO.LITD.



## まぜ麺 noodles



細くてもしっかりとした「コシ」のある手軽へ細うどんと ラー油とごま油の効いたちょびっとピリ辛の特製タレ をセットしました。茹でた麺にタレを絡めるだけの冷 やしでもなくあったかい出し汁のあるうどんでもない 全く新しい食べ方のうどん。卵の黄身を入れて一緒に 混ぜるとマイルドな味わいに。

A thin but firm hand-rolled thin udon noodle with chill oil and sesame oil is set in a special sauce that is spicy and spicy. Just entwin the sauce with the boiled noodles! Udon with a warm soup stock that is neither chilled nor chilled. Add egg yolk and mix together for a mild taste.

## トマトバジルそうめん noodles



九州産小麦粉100%使用した『コシ』の 強い島原手延べ素麺にやさしいトマト 酸味と甘み。それにバジルの風味をブ ラスしたスープ付きです。冷たい麺でも 温かい麺でも両方お楽しみ頂けます。

Shimabara Hand-rolled somen noodles with strong "koshi" made from 100% Kyushu wheat flour have a gentle tomato acidity and sweetness. It comes with a soup with basil flavor added to it. You can enjoy both cold noodles and hot noodles.

## 熊本県 Kumamoto

## 五木食品株式会社

バト DR ロロリホエ( UKI FOODS Co., Ltd.

## 九州とんこつ風ラーメン noodles



畜肉、魚介類、乳製品、卵などの動物系原料と、グル タミン酸Na等の旨味調味料を使用していない酵骨風 のラーメンスープです。粉末豆乳と粉末油脂で、九州の ラーメンの特徴でもある白濁した豚骨風のスープを再 現し、酵母エキスや野菜エキス、香辛料などで味を整 えました。

A pork bone-style ramen soup that does not use animal-based ingredients such as livestock meat, seafood, dairy products, and eggs, and umami seasonings such as sodium glutamate. Powdered soymilk and powdered fats and oils reproduce the cloudy pork bone-like soup that is characteristic of Kyushu ramen, and the taste is adjusted with yeast extract, vegetable extract, and spices.

## 海外用3食焼そば noodles



複数のソースと十数種類の香辛料 をブレンドし、畜肉フリーでも旨味と コクがたっぷりです。

Blending multiple sauces and more than a dozen kinds of spices, it has plenty of umami and richness even if it is meat-free.

## 熊本県 Kumamoto

# 有限会社コウヤマ

KOYAMA Co., Ltd

## 紫芋パウダー Potato powder



原料の紫芋は全て自社農場にて栽培して おります。他社製品でも紫芋パウダーはあ りますが、弊社のパウダーは色の濃さ・鮮や かさが自慢です。100%紫芋のみですので、 自然な原料でお料理に色付けできます。

All of the raw material purple potatoes are cultivated on our own farm. Other companies' products also have purple potato powder, but our powder is proud of its color depth and vividness. Since it is only 100% purple potato, you can color your dishes with natural ingredients.

## おやついも (冷凍焼芋) Frozen baked sweet potato



焼き芋をそのまま冷凍した商品です。小さいサイズの みを使用しておりますのでお子様でも食べきれるサイ ズです。離乳食やお子様のおやつ、ダイエット中の方に もおすすめです。巣務用もございますので、青果た焼い て、焼き芋を販売するよりも手軽に早く焼き芋ができま す。

This product is a frozen baked sweet potato. Only small size is used, so even children can eat it. It is also recommended for baby food, children's snacks, and those on a diet. There is also a commercial product, so you can bake fruits and vegetables and bake sweet potatoes more easily and faster than selling them.

熊本県 Kumamoto

# 株式会社杉養蜂園



ゆず蜜 500g Honey with fruit juice



ゆずの果汁が蜂蜜の甘さに溶け込 んで、やすらぎの時間を与えてくれ る逸品です。

Yuzu juice melts into the sweetness of honey, giving you a relaxing time.

## ブルーベリー&ハニー 500g Honey with fruit juice



「目の健康」と言われるブルーベ リーの果汁をたっぷり使用した人気 商品です。

It is a popular product that uses plenty of blueberry juice, which is said to be eve health

## 大分県 Oita

# OitaMade株式会社

## GABA もち麦あまざけ Non-alcoholic fermented beverage



飲む点滴とまで称される甘酒には、ピタミンBや必須 アミノ酸などが含まれ、アンチエイジング効果や美容 効果があると言われており、女性人気が高い。発酵栄 養食品の甘酒に、もち麦の水溶性食物繊維を加えて、 新型コロナによる生活影響変化で溜まる疲労感や精 神的ストレスを緩和する機能が報告されているGABA を配合。

Amazake, which is also called "drinking drip", contains vitamin B and essential amino acids and is said to have anti-aging and cosmetological effects, and is popular among women. In addition to amazake, a fermented nutritional food, water-soluble dietary fiber of glutinous wheat is added, and GABA, which has been reported to relieve fatigue and psychological stress accumulated due to changes in life effects caused by the new corona, is added.

## 大分豊後かぼすとり天/唐揚げ "Chicken tempura"(toriten) and "Japanese fried chilken"(karaage) (pre-packaged food)



大分名物「とり天」は、豊後の国大分の郷十料理として 根付いている鶏肉の天ぷら料理です。その「とり天」に 大分県特産の「かぼす」を使用し一口大の鶏肉(ムネ 肉) に独自の下味を付け、おいしさを柔らかい衣で包 み込みました。かぼすの果汁と果皮が入った爽やかな 風味のとり天です。

Oita prefecture is famous for "toriten", which is a kind of tempura and is an important part of Oita's local food culture. Oita is also well known as a kabosu-producing area(kabosu is a kind of citrus friut). "Kabosu" is used in this "toriten" to season bite-sized pieces of chicken(breast meat) and the delicious taste is wrapped in a soft batter. And this fresh-flavored "toriten" contains the juice and peel of kabosu fruit.

## 大分県 Oita

# **有限会社せんしん**

## ソイデスリム Soy de Slim



糖質ゼロ製品です。 It is a sugar-free product.

食品加工品

## 株式会社マザーズCOMPANY

## かぼすはちみつ Kabosu processed product



大分県産のかぼす果汁にはちみつ をあわせたドリンクです5倍希釈タ イプなのでお水、ソーダ、牛乳、お 酒などに混ぜてお楽しみください

It is a drink that combines honey with Kabosu juice from Oita prefecture. Because it is a 5-fold dilution type Please enjoy by mixing with water, soda, milk, liquor, etc.

## 大分とり天 Processed meat



大分県では、健康志向により昔より 鶏ムネ肉を使用し天ぷら粉で揚げ 食す習慣があり親しまれています。 又、県では一村一品にも指定され ています。

In Oita prefecture, it has been popular for a long time to use chicken breast meat and fried it with tempura powder because of health consciousness. It is also designated as one village, one product in the prefecture.

## 株式会社川北製麺

## GlutenFree 美人麺 ぶっかけうどん Rice noodles



九州の甘みあるうどんの味に仕上 げており、麺の方も喉ごしよくツルッ ツルに仕上げています。原料を米粉 で作っているため、小麦アレルギー の方、またセアリック病、健康生活 されている方、九州宮崎のうどんを 楽しんでいただける一品です。

It is finished in the sweet taste of Kyushu, and the noodles are also smooth and smooth. Because the raw material is made from rice flour, it is a dish that people with wheat allergies, Cearic disease, healthy living, and Kyushu Miyazaki udon can enjoy.

## GlutenFree 宮崎辛麺 Rice noodles



九州産の米粉を使い、アレルギーの方、健康志向な 方、セアリック病の方、等体質改善を意識されている 方をにも食していただける商品。米粉特有のモチッと した食感につるっとしたのどごしを前面に出し、宮崎 県発祥の宮崎辛麺。 スープの原材料の醤油に含まれ る小麦粉も抜き完全なるグルテンフリー商品

A product that uses rice flour from Kyushu and can be eaten by people with allergies, health consciousness, people with

Cearic disease, etc. who are conscious of improving their constitution. Miyazaki spicy noodles originated in Miyazaki prefecture, with a chewy texture peculiar to rice flour and a smooth texture on the front. Completely gluten-free product without flour contained in soy sauce, which is the raw material of soup

## 宮崎県 Miyazaki

## 南九州物産株式会社

完熟宮崎マンゴー缶詰 Processed fruit products



旬の宮崎完熟マンゴーを贅沢に詰めこみました。素材 の味を活かすために低糖度のシロップを使用し、完熟 マンゴー本来の甘みを味わえます。2Lサイズの完熟マ ンゴー約1.2個分の内容量で、全国初の宮崎完熟マン ゴー100%を使用した缶詰です。

Luxuriously packed with seasonal Miyazaki ripe mangoes. Using low sugar content syrup to make the best use of the taste of the ingredients, you can enjoy the original sweetness of ripe mango. It is the first canned product in Japan that uses 100% Miyazaki ripe mango with a capacity of about 1.2 2L size ripe mangoes.

## 完熟宮崎マンゴー缶詰 ブルー缶 Processed fruit products

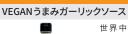


旬の時期の完熟マンゴーを、素材の 味そのままに、低糖度のシロップに 漬けこみました。

Ripe mango in season is soaked in low sugar content syrup with the same taste as the ingredients.

宮崎県 Miyazaki

# 株式会社MOMIKI



世界中でトレンドとなっている VEGAN嗜好に合わせ、植物性原料 のみを使用して製造した万能たれ です。 黒にんにくとにんにくが入って いるのでパンチのある味覚に仕上 げています。

E02

## VEGANうまみ黒にんにく黒ごまドレッシング



世界中でトレンドとなっている VEGAN嗜好に合わせ、植物性原料 のみを使用した黒ごまドレッシング です。黒にんにくのコクと黒ごまの 旨さがマッチしたくせになるドレッ シングで、サラダだけでなく、色々な 料理にかけても相性が合います。

## 宮崎県 Miyazaki

## 株式会社ヨシヒロ

## アニマルフリーラーメン豚骨風味(Vegan Ramen) Noodles (Vegan Ramen)



麺、スープに畜肉・角・卵を一切使用していない本商品 は、ベジタリアン、ビーガン、宗教的な理由で一般的な ラーメンを受け入れられない方でもお召し上がり頂け ます。豚を使用していないとは思えないほど濃厚な旨 味のスープが細糖に絡み、そのまま食べると普段の豚 骨ラーメンと区別がつかないほどの一杯になっていま す。

This product, which does not use any meat, fish or eggs in noodles or soup can be enjoyed by vegetarians, vegans, and even those who cannot accept general ramen for religious reasons. The soup with a rich flavor that makes you think that you are not using pork is entwined with the thin noodles, and if you eat it as it is, it will be indistinguishable from ordinary pork bone ramen.

## オリーブイリコ Olive sardines



オリーブの葉と塩水で者ることで、イリコ特有の臭み を抑え、苦みや渋みが少なくなるという画期的ないり こです。内臓や頭部を取り除かなくても良質なだしを 引くことができます。さらにオリーブの効果で脂質の酸 化が抑制されるため品質低下を抑えます。今後のいり こ業界の大注目の一品です。・業務用パルク対応して おります。

By boiling with olive leaves and salt water, it is an epoch-making sardine that suppresses the odor peculiar to Iriko and reduces bitterness and astringency. You can get a good soup stock without removing the internal organs and head. In addition, the effect of olives suppresses the oxidation of lipids, thus suppressing quality deterioration. It is one of the hottest items in the sardine industry in the future.

## 株式会社478COMPANY

## 青切りシークヮーサー Citrus depressa juice



特に、皮の部分には、疲れやアンチェイジングに効く、 抗酸化成分が豊富に含まれているのが特徴。有効成 分の一つノビレチンは、血糖値及び血圧上昇抑制作用 があると言われており、いわばアンチエイジングの代 表果実です。

In particular, the skin is rich in antioxidants that are effective against fatigue and antiaging. The feature is that it is included. Nobiletin, one of the active ingredients, is said to have an effect of suppressing blood sugar level and blood press and is a representative fruit of anti-aging.

# 果汁・野菜パウダー Fruit juice / vegetable powder



沖縄県産品を使用した粉末類です。 業務用として海外メーカー (デザ ト商品)、小売用としての導入実績 があります。

Powders made from Okinawan products We have a track record of introduction for overseas manufacturers (dessert products) for commercial use and for retail use

## 沖縄県 Okinawa

# 有限会社ダイユウ産業

## 紅芋スープ soup



アレルギー体質。ビーガン対応。 グルテンフリー対応になってますので安心です

Allergic constitution. Vegan compatible. It is gluten-free, so you can rest assured.

## 沖縄県 Okinawa

# 農業生産法人株式会社マルシェ沖縄

## うむくじてんぷら Fried rice cake



沖縄の郷土料理の定番商品です。 紅芋をふんだんに使用する事でと ても美味しくなります。揚げると香 ばしくなり、蒸すともっちりとした触 感がたましません。

It is a standard product of Okinawan local cuisine. Using plenty of red potatoes makes it very delicious. When fried, it becomes fragrant, and when steamed, it has a firm texture.

## 紅芋ペースト Sweet potato paste



沖縄の日差しをたっぷりあびて育っ た紅芋をペースト状に仕上げました

The red potatoes grown in the sunshine of Okinawa are finished in a paste.

# 飲料・お茶・ コーヒー Beverages / Tea / Coffee

## 茨城県 Ibarak

## 株式会社イエロードクタージャパン

## シーベリージュース100% Seaberry juice (straight)



高緯度の過酷な環境下で育ったモンゴル産シーベ リーをていねいに手摘みし、果汁を絞った100%ジュー スです。「若さの態肪酸」と呼ばれるオメガ了脂肪酸を はしめ、体内でつくることができないオメガ3-6-9脂肪 酸、ビタミンA-C-E、鉄分をはじめ200種類以上の豊 富な栄養素を含有。

A 100% juice made by carefully hand-picking Mongolian sea berries grown in a harsh environment high latitudes and squeezing hejiuee. Contains more than 200 types of nutrients, including omega-7 fatty acids called "youthful fatty acids", omega-3, 6 and 9 fatty acids that cannot be produced by the body, vitamins, A C and E, and iron.

シーベリープロテインバー Nutritionally adjusted foods (protein-containing baked soybean foods)



200種類以上の栄養素を含むシーベリー入りのプロテインバーなら、タンパク質、鉄分、ビタミンA・C・E、アミ次酸も手軽に補えます。1.はにシーベリーの豊富な成分、たっぷり8gの大豆たんぱく質を配合、大豆由来のプロテインだから、ベジタリアンやビーガンの方にもおすすめです。自然な甘さのアーモンド風味。

A protein bar with seaberries that contains more than 200 nutrients can easily supplement protein, iron, vitamins A, C, E, and amino acids. One bottle contains abundant ingredients of sea berries and plenty of 8g of soy protein. It's a soy-derived protein, so it's also recommended for vegetarians and vegans. Almond flavor with natural sweetness.

## 埼玉県 Saitama

## 株式会社矢島園

Yajimaen Co., Ltd.

## 退色しにくい抹茶(グリーンスティズ抹茶) Matcha for wholesale



今まで大きな課題だった抹茶の退色。抹 茶原料の加工時に特殊技術を施し、無添 加で退色を抑えた抹茶が完成しました。 光に当たっても短時間、熱を加えても殆ど 退色せずに長期間(週間~4週間) グリー ンを維持します。グリーン鮮やかな水色と まろやかな上質の味わいが格別です。

The fading of matcha, which has been a major issue until now. A special technique was applied during the processing of matcha raw materials to complete matcha that is additive-free and suppresses fading. It keeps green for a long time (3-4 weeks) with almost no fading even when exposed to light for a short time and when heat is applied. The bright light blue of green and the mellow, high-quality taste are exceptional.

## 粉末ほうじ茶 Commercial powder roasted green tea



ほうじ茶は炒り方によって大きく味と香りが 異なります。弊社のほうじ茶は葉の芯まで しっかりと適度な熱を加え、すっきりした味わ いと香ばしい香りが店舗でも人気となってお ります。そのほうじ茶を業務用として独自の ミルで時間をかけて熱の発生を抑えながら 粉砕加工した品質本位の粉末ほうじ茶です。

Roasted green tea has a different taste and aroma depending on how it is roasted. Our roasted green tea is well-heated to the core of the leaves, and its refreshing taste and fragrant aroma are popular in stores. This roasted green tea is a quality-oriented powdered roasted green tea that has been crushed for commercial use with a unique mill over time while suppressing heat generation.

## 東京都 Tokyo

## 小川産業株式会社

Ogawa Industrial co., Ltd

## 石釜焼煮出し麦茶 つぶつぶ barley tea



昔ながらの丸い粒のままの麦茶です。粒を砕いていないから出せる透き通った味香りが特徴の麦茶です。 アレルギーがないのでお子様からお年寄りまでどなたでもお召し上がりいただけます。水分補給に最適です。 Barley tea with old-fashioned round

grains. It is a barley tea with a clear taste and aroma that can be produced because the grains are not crushed. Since it is not allergic, anyone from children to the elderly can enjoy it. Great for hydration.

# 小川の麦茶つぶこブルー 冷水/煮出し用 barley tea



つぶつぶの麦を砕いた麦茶。水出しても従来品と違い 粉っぽさをなくすために丁寧に粉を振るい落としえぐ みなどが出ないように仕上げました。アレルギーがな いのでお子様からお年寄りまでどなたでもお召し上が りいただけます。水分補給に最適です。

Barley tea made by crushing crushed barley. Unlike conventional products, even when water is drained, the powder is carefully shaken off to eliminate powderiness, and the finish is such that no squeaks appear. Since it is not allergic, anyone from children to the elderly can enjoy it. Great for hydration.

## 神奈川県 Kanagawa

# 株式会社アールエムコーポレーション

## クワンソウ生茶 tea



沖縄で昔から薬用、食用として親しまれてきたクワンソウ。入眠促進やストレス抑制の効果は研究でも実証されています。

Kwansou has long been popular in Okinawa for medicinal and edible purposes. Studies have also demonstrated its effectiveness in promoting sleep onset and suppressing stress.

## 長野県 Naga

## 株式会社黒姫和漢薬研究所

ırohime Wakanyaku Co.Ltd

## えんめい茶ティーバッグタイプ 24包入り Blended tea



信州黒姫高原からお届けするえんめい茶は、北信濃 に古くから伝わる民間伝承の山野草を看ばしく焙煎 し、どこか懐かしい優しい味わいにプレンドした健康茶 です。ノンカフェインの優しい風味なので赤ちゃんから あめの方までご家族揃って美味しくお飲みいただけま ま

Enmei yea, delivered from Shinshu Kurohime Kogen, is a healthy tea made by roasting the folklore of wild grasses that have been handed down from ancient times in Kita Shinano and blending them into a nostalgic and gentle taste. The gentle flavor of non-caffeine makes it delicious for all families, from bables to the elderly.

## café de kampoh ウーロン8種ブレンド Blended tea



ダイエットや健康増進に良いと言われている素材を中心にブレンド、内臓の機能を高めながら、体内の脂肪や水分代謝を促進し、健康的なダイエットを目指します。

We aim for a healthy diet by promoting fat and water metabolism in the body while enhancing the function of internal organs by blending mainly materials that are said to be good for diet and health promotion.

#### 香福屋

#### アイスコーヒーリキッド ビター Coffee drink



厳選したコーヒーブレンドで作り上 げた、ビターが香る、濃いめのアイスコーヒーリキッド。北海道の天然 水でネルドリップして、ワインボトル に詰めました。無糖タイプで、2テイ ストの展開があります。

A strong iced coffee liquid with a bitter scent, made with a carefully selected coffee blend. Nel drip with natural water from Hokkaido and packed in a wine bottle. It is a sugar-free type and has 2

#### 雪の下熟成珈琲ゼリー朝の雪 Western confectionery



冬の間、世界遺産白川郷の雪の中で熟 成させたコーヒーをブレンドして、雪のようなとける口あたりに仕上げたコーヒー ゼリーです。無糖(朝の雪)と加糖(夜の 雪)の2つのタイプで展開しています。

A coffee jelly that is made by blending coffee aged in the snow of Shirakawa go, a World Heritage Site, to give it a snow-like "melting" taste during the winter. It is available in two types: sugarfree (morning snow) and sugar-sweetened (night snow).

#### 京都府 Kyoto

#### 共栄製茶株式会社

#### Matcha Morihan Matcha



Matcha Morihan-1から5まで5つのグレードをご用 意。独自の殺菌処理技術を用いて品質を保持しつつ。 日本の粉末清涼飲料の規格である<一般牛蘭数3000 個/g以下・大腸菌群陰性>を保証。ご要望に応じて、有 機認証取得品や台湾の残留農薬基準に準拠した商品 のご提案も可能です。

Matcha Morihan-1 to 5 are available in 5 grades. While maintaining quality using our unique sterilization technology, we guarantee the Japanese powdered soft drink standard . Upon request, we can also propose products that have acquired organic certification and products that comply with Taiwan's pesticide residue standards.

#### 宇治抹茶プリン&ゼリーの素 / UJI Matcha Pudding & Jelly Mix Dessert mix powder



宇治抹茶プリン&ゼリーの素は、ひとつの商品で和ス イーツ2種が簡単にお作り頂ける商品です。<1.ミルク とお湯で混ぜて抹茶プリン2.お湯と混ぜて抹茶ゼ リー>原料の抹茶には宇治抹茶を使用し、コクのある 旨味を感じて頂けます。

UJI Matcha Pudding & Jelly Mix can make two different Japanese sweets by one product. < 1.Matcha Pudding: mixing with hot water and milk. 2.Matcha Jelly: mixing with hot water. > "Ull matcha" uses as the tea ingridient of this product and it brings out a rich flavor. It does not contain partially hydrogenated fats and oils in order to comply with regulations of various country.

#### 京都府 Kyoto

# 株式会社茶匠六兵衛



シングルオリジン有機抹茶 Single origin organic matcha



鹿児島の契約農家作、2020年ファーストハーベスト 作者限定・品種限定のシングルオリジン有機抹茶で す。10種類ほどの品種があり、ご要望に応じて詰めあ わせします。クライアントによるプライベートブランド商 品化も可能です。

Kagoshima's contract farmer's product, 2020 First Harvest, author-limited and variety-limited single-origin organic matcha. There are about 10 varieties, and we will assemble them according to your request. Private brand commercialization by clients is also possible.

#### グルテンフリー抹茶大豆 Soy snack with matcha



グルテンフリー・ビーガンの抹茶の 大豆菓子です。大豆は主に大豆粉、 米粉、抹茶でコーティングされています。健康にやさしく、本物の「抹 茶」の深い香りが楽しめます。

Gluten-free vegan matcha soybean confectionery. Soybeans are mainly coated with soybean flour, rice flour and matcha. It is healthy and you can enjoy the deep scent of real "Matcha".

#### 愛知県 Aichi

## 株式会社南山園

## 銀の抹茶 Matcha processed products



「銀の抹茶」は一番摘みの高級な「西尾の抹 茶」を湯にも水にも溶けやすく加工1... 個句 装にしました。1本あたり2gにスティック包 装されているので計量の手間がなく、常に 新鮮な状態で使用できます。様々なシーン で抹茶の風味を楽しむとともに、健康のた めにも抹茶を気軽に楽しむことができます。

Silver Matcha is made by processing the most high-quality "Nishio Matcha" which is easily dissolved in hot water and water, and packaging it individually Since each stick is packaged in 2g, there is no need to weigh it and it can always be used in a fresh state. You can enjoy the flavor of matcha in various scenes and feel free to enjoy matcha for your health.

#### 西尾の抹茶(食品加工用) Matcha



愛知県・西尾地域で栽培されたお 茶を、丁寧に抹茶に加工しました。 使用用途やグレードによって幅広い 商品群があり、バルク荷姿の指定も 可能。リーズナブルなものから高級 品まで取り揃え、熱に強い加熱対応 の抹茶もあります。

We carefully added tea cultivated in the Nishio area of Aichi Prefecture to matcha. A wide range of products depending on the purpose of use and grade. It is also possible to specify the bulk packaging. We have a wide range of products from reasonable to high-grade products, and we also have matcha that is resistant to heat and can be heated.

#### 京都府 Kyoto

# 京和あずま株式会社(屋号:東茶園)

無農薬ほうじ茶パウダー Japanese tea



京都和束産宇治抹。農薬不使用で自園栽 培から加工、パッケージングもすべて自社 で行い、生産者から直接お届けします。煎 茶・番茶・碾茶を丁寧に焙煎し、深みのあ る味と香ばしい香りが特徴で、ほうじ茶ラ テやアイスクリーム、製菓等、品質も価格 も重視する方におすすめの商品です。

Uji match from Wazuka, Kyoto. We do everything from self-cultivation to processing and packaging in-house without using pesticides, and deliver it directly from the producer. Sencha, bancha, and tencha are carefully roasted and feature a deep taste and fragrant aroma. This product is recommended for those who place importance on quality and price, such as roasted green tea latte, ice cream, and confectionery

#### 無農薬「クッキング」宇治抹茶 Japanese tea



京都和東産宇治抹茶。農薬不使用で自園栽培か ら加工、パッケージングもすべて自社で行い、生 産者から直接お届けします。抹茶ラテやアイスク リーム、製菓用でご利用いただけます。一つ上の オールパーパス用抹茶と比べ苦みがあります が、スイーツなど甘いものと一緒に使うことで抹 茶本来のしっかりした風味が引き立ちます。

Uji matcha from Wazuka, Kyoto. We do everything from self-cultivation to processing and packaging in-house without using pesticides, and deliver it directly from the producer. It can be used for matcha latte, ice cream, and confectionery. It is more bitter than the matcha for all-purpose matcha, which is one level higher, but when used with sweets such as sweets, the original solid flavor of matcha is enhanced

# マルカイコーポレーション株式会社

#### 順造選すりおろしりんご汁(果肉入り)果汁100%・ストレート(最終加工地:長野県) Fruit juice drink



信州で採れたふじりんごのみを使った100%ストレー トジュースです。すりおろしたりんごが果肉ごとたっぷ り入っており、飲むとシャリシャリとした食感も感じら れ、まるで生のりんごをそのまま食べているかのよう な飲みごたえ。180ml、500ml、1000mlのサイズ展開 がございます。混載10ケースから出荷。

A 100% straight juice made from only Fuji apples from Shinshu. It contains plenty of grated apples along with the flesh, and when you drink it, you can feel the crispy texture, and it feels as if you are eating raw apples as they are. Available in 180ml, 500ml and 1000ml sizes. Shipped from 10 mixed cases.

#### 順造選 白桃 (果肉入り) 果汁50% (最終加工地: 長野県) Fruit juice drink



国産の白桃の果肉をブレンドして作り ました。濃厚な桃の香りと味わい、と ろりとした果肉の食感が感じられる、 クリーミーで贅沢な一品です。180ml、 500ml、1000mlのサイズ展開がござ います。混載10ケースから出荷可能。

Made by blending domestic white peach flesh. It is a creamy and luxurious dish with a rich peach aroma and taste, and a thick texture of fruit. Available in 180ml, 500ml and 1000ml sizes. Can be shipped from 10 mixed cases

#### 京都府 Kyoto

## 宇治の露製茶株式会社

#### フルーツイン抹茶オーレ Powdered drink with dried fruits



抹茶パウダーといちごとマンゴーのフリーズドライフ ルーツを組み合わせたドリンクです。今までにない食 感の飲料とスナック感覚の双方を取り入れた、全く新 しいコンセプトの商品です。少しほっとしたい時に、ス ナック感覚でお召し上がり頂けます。

A drink that combines matcha powder and freeze-dried fruits of strawberry and mango. It is a product with a completely new concept that incorporates both a beverage with an unprecedented texture and a snack sensation. When you want to feel a little relieved, you can enjoy it like a snack.

#### IYEMON Instant Ryokucha Stick 30p Green tea instant



京都府 Kyoto

兵庫県 Hyogo

日米珈琲株式会社

『神戸珈琲職人』レギュラーコーヒーシリーズ Regular coffee

『神戸珈琲散策』レギュラーコーヒーシリーズ Regular coffee

IICHIBEI COFFEE CO..LTD

舞妓の茶本舗

抹茶ぼーるちょこ 60g袋入 chocolate candy

抹茶いちごちょこ 72g箱入 chocolate candy

お客様のお好みの濃さで淹れる事ができ、お湯でも冷 水でもサッと溶けます。急須のない家庭でも簡単に淹 れることが出来ます。1回分が個包装のスティックタイ プになっていて便利です。国産茶葉100%使用。旨みの あるかぶせ茶、緑爽やかな煎茶、ふくよかな抹茶をブ レンドしております。

It can be brewed to your liking and dissolves quickly in hot or cold water. It can be easily brewed even i home without a kyusu. It is convenient because each dose is a stick type that is individually wrapped. Uses 100% domestic tea leaves. We have a blend of delicious Kabusecha, refreshing green sencha, and plump matcha.

自慢の石臼挽き宇治抹茶を使用!口の中で味が変化

するチョコレートです!上質なミルクチョコレートに、石 臼挽き宇治抹茶を贅沢に使用した抹茶チョコレートで

コーティング。二層になっていますので、最初は抹茶の

渋味で、その後チョコの甘味をお楽しみいただけます。

We use our proud stone milled Uji matcha! It's a chocolate that changes its taste in your mouth! High-quality milk chocolate coated

with matcha chocolate that uses stone milled

Uji matcha luxuriously. Since it has two layers,

you can enjoy the astringency of matcha first

パッケージもSNS映えすると、女性にも

人気!石臼挽き宇治抹茶を贅沢に使用し

た抹茶チョコレート、中には乾燥いちごが入っていて、いちごの酸味、ちょこの甘

み、抹茶の苦みのバランスが絶妙です。

If the package also looks good on SNS,

it is also popular with women! Matcha chocolate made with luxuriously ground stone-milled Uji matcha, which contains

dried strawberries, has a perfect balance

of sourness of strawberries, sweetness

of chocolate, and bitterness of matcha.

コーヒー発祥のまち「珈琲のまち神戸」から生

まれたブランド。プレミアムブレンド、ロイヤル

ブレンド、炭づくりなどブレンド30種類以上、ス

トレートも20種類以上を準備。200g.500gは

A brand born from the coffee town of

Kobe, the birthplace of coffee. We have

more than 30 types of blends such as premium blends, royal blends, and

charcoal making, and more than 20 types of straights. 200g.500g can be used as

a packaging material with a logo mark

コーヒー発祥のまち「珈琲のまち神戸」から

生まれたブランド。通常品+ハイグレード銘

柄と合計10種類を準備。なかなか旅行に行

けない時代、『珈琲のまち神戸』に思いを馳

せながら自宅で神戸散策を楽しめます。

ロゴマーク入り包材が対応可能。

nd then the sweetness of chocolate.

iの・ 産加工品

食品加工品

B11

A brand born from the coffee town of Kobe, the birthplace of coffee. A total of 10 types are available, including regular products and high-grade brands era when it is difficult to go on a trip, you can enjoy a walk in Kobe at home while thinking about "Kobe, the city of coffee".

#### 鳥取県 Tottori

#### 株式会社澤井珈琲

名探偵コナン 特別パッケージ入 3in1 Detective Conan with special package 3in1 Powdered soft drink, adjusted cocoa



名探偵コナンの特別パッケージに 入った、こだわりの3in1をご堪能く ださい。選べる3種類(ココア・オレ、 いちご・オレ、ミルクセーキ)の美味 しさ。開けると飛び出す特別仕様の パッケージに入れてお届けします。

Please enjoy the special 3in1 in the special package of Detective Conan. The deliciousness of 3 types (cocoa ole, strawberry ole, milkshake) to choose from. It will be delivered in a special package that pops out when opened.

#### ドリップバッグコーヒー カフェインレス Coffee decaffeinated



薬品を一切使用しない「スイスウォータープロヤス」で カフェインのみを97%以上カットしました。コーヒー本 来の味わいや薫りはそのままの、安心安全なコーヒー です。 モカ、 コロンビア、 ブラジル、 マンデリンの4種類 がございます。(Book型ケース5P入りタイプもござい ます。)

The "Swiss Water Process", which does not use any chemicals, cuts only caffeine by 97% more. It is a safe and secure coffee that retains the original taste and aroma of coffee. There are four types: Mocha, Colombia, Brazil, and Mandelin. (Book type case 5P type is also available.)

#### 島根県 Shimane

#### 株式会社千茶荘

#### 抹茶コラーゲン青汁 (小売用/業務用) Powdered soft drink



上質な宇治抹茶に、魚由来のコラーゲン粉末をプラス。水、お湯に 溶けやすく、手軽に本格抹茶ドリン クをお飲み頂けます。

Collagen powder derived from fish is added to high-quality Uji matcha. It dissolves easily in water and hot water, and you can easily drink authentic

#### 抹茶パンケーキミックス Confectionery ingredients



スイーツに最適な抹茶を厳選し、パン ケーキがふっくら焼き上がり且つ抹茶の 風味も際立つベストなバランスで配合 しました。市販のま抹茶パンケーキミッ クスとは、味・色共に格段に違います。 We have carefully selected the best matcha for sweets, and blended it in the best balance so that the pancake is fluffy and the flavor of matcha stands out. The taste and color are significantly different from the commercially available

matcha pancake mix.

## 愛媛県 Ehime

# 名門サカイ株式会社 MEIMON SAKAI Co.,Ltd

#### ブラッドオレンジ梅酒 liqueur



長年のみかんづくりの知恵が活かされた宇和島産ブ ラッドオレンジは、その鮮やかな色と濃厚な味が高く 評価されています。ブラッドオレンジの特徴である芳醇な香りと酸味、特徴的な色調を存分にお楽しみいただ ける商品です。特にお肉料理との相性は抜群です。

Blood oranges from Uwajima, which have utilized the wisdom of mandarin orange making for many years, are highly evaluated for their bright colors and rich taste. It is a product that you can fully enjoy the mellow scent and acidity that are characteristic of blood oranges, and the characteristic color tone. Especially, it goes well with meat dishes.

#### 岡山県 Okayama

## 有限会社海田園黒坂製茶



#### 山奥の緑茶(粉末緑茶スティック) tea



室町時代からお茶作りが盛んに行われ ている岡山のお茶奶・羊作海田。八十八 夜明けの頃に摘み取られた茶葉を微粉 末にしました。お湯はもちろん水でもよ く溶け、どこでも手軽にそして年中ご利 用頂けます。またお料理・スイーツ作り に一工夫の材料としてお使え頂けます。

Mimasaka Kaita, a teahouse in Okayama, has been actively making tea since the Muromachi period. The tea leaves picked around the dawn of 88 were made into fine powder. It dissolves well in hot water ell as water, and can be easily used anywhere and all year round. It can also be used as a material for making dishes and sweets.

#### ゆず緑茶 tea



室町時代からお茶の産地として作り続け ている岡山のお茶処・美作海田。八十八夜 明けに摘み取られた茶葉を仕上げる際に できる茎茶・かりがねに、当店の管理する 自家製の柚子を皮をむき、千切り・乾燥し たものをブレンド。柚子の香りと、緑茶の 味わいのバランスがおいしさの秘訣です。

Mimasaka Kaita, a teahouse in Okayama, has been making tea since the Muromachi period. Kukicha and Karigane, which are made when finishing the tea leaves picked at dawn, are blended with the homemade yuzu that we manage, peeled, shredded and dried. The secret of deliciousness is the balance between the aroma of yuzu and the taste of green tea.

#### 愛媛県 Ehime

## 愛工房株式会社

#### 宇和島みかんジュース Tangerine juice



愛媛産みかんの果肉を味わえるス トレート果汁まるで果肉をかぶりつ いたようなジュースです。みかんの美味しさはそのままに、甘味・酸味 も控えめでのど越しすっきり。

traight juice that allows you to taste the flesh of mandarin oranges from Ehime It's a juice that looks like it's covered with pulp. While maintaining the deliciousness of mandarin oranges, the sweetness and sourness are modest

#### 愛媛の太陽と浜風の恵み Tangerine juice



四種類の果汁をバランスよくブレン ドさっぱりした酸味が特徴

A well-balanced blend of four types of juice Characterized by a refreshing acidity

#### 佐賀県 Saga

#### 三栄興産株式会社

#### 佐賀県産麦茶52P(A) Barley tea (tea bag)



日本有数の産地である佐賀県産の大 麦を100%使用しました。スッキリとし たのどごし、さわやかな味と香りが特 徴の麦茶です。本品は(浸出液)はノ ンカフェイン、ノンカロリーです。輸出、 インバウンドに対応できるように商品 説明、飲み方を英訳しています。

We used 100% barley from Saga prefecture, which is one of the leading production areas in Japan. A barley tea with a refreshing taste and aroma. This product (exudate) is non-caffeine and non-calorie. Product explanations and how to drink are translated into English so that we can handle exports and inbound tourists.

#### 携帯ボトル用 国産黒豆茶10P Black soybean tea (tea bag)



本品は国産の黒大豆をじっくり香ばしく焙 煎しました。ほんのり甘い味と香りが特徴 です。本品はノンカフェイン、ノンカロリー です。安心してお召し上がりいただくため 「国産原料100%」にて製造しました。携帯 ボトルにピッタリの規格です。輸出やイン バウンド対応のため英訳入りです。

This product is made by carefully roasting domestic black soybeans. It features a slightly sweet taste and aroma. This product is non-caffeine and non-calorie. Manufactured with "100% domestic ingredients" so that you can enjoy it with peace of mind. This standard is perfect for mobile bottles. English translation is included for export and inbound support.

# 株式会社サンダイ



美軽茶21 Mixed tea



長崎県・長崎県立大学・長崎大学・九州大学の共同研 究プロジェクトにより開発された長崎県特産の「びわ の葉」と「茶葉」を揉み込んで発酵させる「混合発酵製 法」で作られた新しい健康茶です。特有成分「カテキン 重合ポリフェノール」やポリフェノールを多く含んでい るので、健康が気になる方へぜひお勧めしたい健康茶 です。

new health made by the ""mixed fermentation manufacturing method"" that is developed by a joint research project of Nagasaki Prefecture, Nagasaki Prefectural University, Nagasaki University, and Kyushu University, It's tea. It contains a lot of unique ingredients ""catechin polymerized polyphenols" and polyphenols, so it is a healthy tea that we highly recommend to those who are concerned about their health.

## 長崎抹茶 Matcha, matcha for processing



長崎県東彼杵(ひがしそのぎ)町に ある国内有数の茶生産農家「茶友」 で生産した茶葉を100%使用してい る業務用の抹茶です。和洋菓子、ド リンク、食品など様々な食品にご利 用いただけます。

This is a commercial matcha that uses 100% of the tea leaves produced by ""Chayu"", one of the leading tea-producing farmers in Japan, located in Higashisonogi Town, Nagasaki Prefecture. It can be used for various foods such as Japanese and Western confectionery, drinks, and foods.

#### 宮崎県 Miyazaki

#### お茶のつかさ園

#### 手造り佃煮 Processed marine products



地元の海産物店からの継承商品で長きにわたり地元 に定着した商品です。南九州独特の甘口のオリジナル のタレが特徴です。全ての材料を個別にパックしてい るので、食べたい時に水や熱は加えずに新鮮な状態で 食べることができます。

It is a product inherited from a local seafood store and has been established locally for a long time. It features a sweet original sauce unique to Southern Kyushu. All ingredients are packed individually it fresh without adding water or heat.

#### フレーバーティー(オリーブ・日向夏・釜いり茶) tea



ティーバッグ加工してあるので、カッ プにお湯を注ぐだけで簡単に飲む ことができます。南国宮崎の温暖な 気候を利用して育ったお茶・日向 夏・オリーブが凝縮されています。

Since it is processed into a tea bag, you can easily drink it just by pouring hot water into the cup. Tea, Hyuganatsu, and olives grown in the warm climate of southern Miyazaki are condensed.

#### 南日本酪農協同株式会社

#### 霧島山麓牛乳 1000ml milk



霧島山麓の生乳を使用した常温保 存可能な成分無調整牛乳です。牛乳 を殺菌処理後、無菌充填した常温保 存可能な成分無調整牛乳。生乳の風 味をそのまま生かした味わいです。

Unadjusted milk that can be stored at room temperature using raw milk at the foot of Mt. Kirishima, Unadjusted milk that can be stored at room temperature and aseptically filled after sterilizing raw milk. It is a taste that makes the best use of the flavor of raw milk.

## PETスコールホワイト500ml



乳性炭酸飲料のパイオニア「愛のス コール」として人気を博しています。 当社独自の製法による乳性炭酸飲 料です。発売当初から変わらない味 で甘味のキレをよくし、後味をスッキ リに仕上げました。

沖縄県 Okinawa

## アマミっク株式会社

おおいたび (多い旅) 茶 Non-alcoholic beverage



沖縄のおおいたび茶は、今は、知る人ぞ知る幻のお茶 になりつつあります。琥珀色はポリフェノールの色で す。新聞 (レキオ2021.1) や、海外論文 (nutrients 2021.5) でもご紹介いただきました。お茶の購入のた めに来店されるお客様もおられます。シナモン(桂皮) 風味のあっさりした味わいです。

Oitabi tea in Okinawa is now becoming a phantom tea known to those in the know. Amber is the color of polyphenols. It was introduced in the newspaper (Requio 2021.1) and overseas treatises (nutrients 2021.5). Some customers come to the store to buy tea. It has a light 沖縄県 Okinawa

## 株式会社沖縄ティーファクトリー

琉球紅茶プレミアムシリーズ3種 Black tea (original blend)



料理王国「日本の100選」3種類。①本格的な スパイスティー②ハーブに紅茶がブレンドされ てバランス良い③無農薬有機栽培の日本品種 の紅茶。仏ピュドロ社のアワードパーティー、 香港のティーフェアでも注目される商品に選 出。※クラフトブレンド=紅茶に加えるハーブ やスパイスを独自手法で加工してブレンド。

F01

Three types of cooking kingdom "100 selections of Japan". (1) Authentic spice tea (2) A well-balanced blend of herbs and black tea (3) Japanese varieties of organically grown black tea without pesticides. Selected as a product that attracts attention at the award party of French Pudro and the tea fair in Hong Kong. \* Craft blend = Herbs and spices added to black tea are processed and blended using a unique method.

沖縄県 Okinawa

#### ソーエイドー株式会社35COFFEE SOOEIDO Co.,Ltd

35COFFEE ISLAND SPECIAL 200g Regular coffee



アイランドスペシャルはブラジル豆を主とし、コロンビ ア豆、インドネシア豆をブレンドしたコーヒーです。焙 煎は深煎り焙煎で、しっかりとした風味、味わいが特徴 です。豆と挽かれた粉タイプ、小売販売用と業務用を ご用意しております。勿論、当コンセプトである売上の 3.5%はベビーサンゴの植え付け費用に活用します。 Unlike conventional drip-type coffee, it takes time to steam, overflows, and is brewed in several batches. Tetra bag type coffee that eliminates the hassle. The package sign can also be made into PB with the original des and logo. Of course, 3.5% of the sales of this product will be used for the cost of planting baby coral

35COFFEE ISLAND SPECIAL DRIP TETRA Regular coffee



従来のドリップタイプのコーヒーとは違い、蒸らす手 間も、溢れることも、数回に分けて淹れるなどの手間

Unlike conventional drip-type coffee, it takes time to steam, overflows, and is brewed in several batches. Tetra bag type coffee that eliminates the hassle. The package design can also be made into PB with the original design and logo. Of course, 3.5% of the sales of this product will be used for the cost of planting baby coral.

iの・ 産加工品

お菓子・

スイーツ

Confectioneries and Sweets



がなくなったテトラバッグタイプのコーヒーです。パッ ケージデザインはオリジナルのデザインやロゴなどと PB化することも可能です。勿論、本製品の売上3.5% もベビーサンゴの植え付け費用に活用致します。

沖縄県 Okinawa

# 株式会社リッチグリーン

月桃美人茶 Shell ginger beauty tea



北海道 Hokkaido

カドウフーズ株式会社 KadouFoods Co.,Ltd.

もうゆでちゃった 黄金のさつまいも Boiled vegetables

as it is.

包んでいます。

自社のオーガニック認定農場で栽 培した月桃種子を乾燥させ焙煎し たお茶です。体にやさしいノンカフェ イン飲料です。

E05

F05

メークインのふるさと北海道厚沢

部町で採れたさつまいも(黄金千

貫) をそのままレトルトパックしまし

た。そのまま食べられる非常食にな

The sweet potatoes (Golden Sennuki) from Assabu-cho, Hokkaido, the hometown

of Make-in, are retort-nacked as they are. It is a sweet potato that can be eaten

「はこだて雪んこ」北海道厚沢部町

産の「さつまいも」と函館産の「牛乳

」を使った濃厚でなめらかなスイー

トポテトと甘さ控えめな「生クリー

ム」をふわふわもちもちの「求肥」で

るさつまいもです。

This tea is made by drying and roasting shell ginger seeds cultivated on our own certified organic farm. A non-caffeine beverage that is kind to the body.

沖縄県 Okinawa

# 合同会社RENRI

Ryukyu KOMBUCHA ベーシックキット Kombucha



ベーシックキットは自宅でKombuchaを培養できる キットになっています。Kombuchaとは植物性の発酵 プロパイオティックス飲料です。プロパイオティクスと は: 整腸作用をもたらす生きた微生物です。 Kombuchaは億を超える酢酸菌、酵母が生きたまま 取り入れることができます。

The basic kit is a kit that allows you to incubate Kombucha at home, Kombucha is a fermented probiotic beverage of vegetable origin. What are probiotics: Living microorganisms that have an intestinal regulating effect. Kombucha can be taken up alive by over 100 million acetic acid bacteria and yeasts.

#### Ryukyu KOMBUCHA ジャーキット Kombucha



ジャーキットは自宅でKombuchaを培養できるキット です。Kombuchaとは植物性の発酵プロバイオティッ クス飲料です。プロバイオティクスとは:整腸作用をも たらす生きた微生物です。Kombuchaは億を超える酢 酸菌、酵母が生きたまま取り入れることができます。

Jar kit is a kit that allows you to incubate Kombucha at home. Kombucha is a fermented probiotic beverage of vegetable origin. What are probiotics: Living microorganisms that have an intestinal regulating effect. Kombucha can be taken up alive by over 100 million acetic acid bacteria and yeasts



# 朱式会社菊田食品

#### 豆乳バスクチーズケーキ Western sweets



3種類のクリームチーズを豆乳で 練って焼き上げ、さっぱりとしたあと 味にこだわった本格バスクチーズ ケーキです。

An authentic Basque cheese cake made by kneading three types of cream cheese with soy milk and baking it for a refreshing aftertaste.

#### しゅわ雪スフレケーキ Western sweets



しゅわっとした食感が特徴的なチーズスフ レケーキです。自社製豆乳と3種のクリー ムチーズを混ぜ込みふんわり焼き上げまし た。北海道の雪を模した粉糖を散りばめ、 やさしい甘さと口どけに仕上げました。

chewy texture. We mixed our own soy milk and 3 kinds of cream cheese and baked it softly. Sprinkled with powdered sugar that imitates the snow of Hokkaido, it has a gentle sweetness and melts in the mouth.



A cheese souffle cake with a characteristic

#### 北海道 Hokkaido

# **株式会社小山製麩所**

#### プチ大福北海道メロン Namagashi



ふわふわの大福生地に、赤肉メロン を練り込んだクリームを入れた-口大福です。口の中がメロンの味で 一杯になる北海道らしい逸品です。

A bite-sized daifuku made by adding cream kneaded with red meat melon to a fluffy daifuku dough. It is a Hokkaidolike gem that fills your mouth with the taste of melon

## プチ大福ふじりんご Namagashi



柔らかくモチっとした生地の中に、 角切りりんご入りのクリームを入れ た一口大福です。 バランスの良い甘 みと、シャキシャキとしたりんごの食 感が絶妙です。

It is a bite-sized daifuku with cream containing diced apples in a soft and chewy dough. The well-balanced sweetness and the crispy apple texture are exquisite.

Hakodate Yukinko Rich and smooth sweet potatoes made from "Sweet potatoes" from Assabu-cho, Hokkaido and "Milk" from Hakodate, and "Fresh cream" with a modest sweetness are wrapped in fluffy "Gyuhi". I will.

はこだて雪んこ プレーン Confectionery

北海道 Hokkaido

# **有限会社澤田米穀店**



ライスチップス (白米プレーン) Rice crackers for infants



・北海道産の白米は特別栽培米を使用。品 種は道菌を代表する「ふっくりんご」を、食べ やすい円盤状にしたポン菓子チップスで す。・塩や砂糖など添加物は一切使用せず、 アレルギーなどにも対応したグルテンフリー 商品です。・原料のお米は、1等米のみを使用 し、精米後3日間以内に加工しています。

 Specially cultivated rice is used for white rice produced in Hokkaido. The variety is "Fukurinko", which is representative of Southern Hokkaido, and is an easy-to-eat disc-shaped crisp. -A gluten-free product that does not use any additives such as salt or sugar and is compatible with allergies. • Only first-class rice is used as the raw material, and it is processed within 3 days after polishing.

#### 有機玄米使用ポン菓子 (焼きとうもろこし味) Rice confectionery



・北海道産有機JAS認証米ゆめアタりかのポン 菓子チップスです。・味付けは、油を使用しない (特許出願中)方法で、化学調味料などは一切 使用せず、アレルギーなどにも対応したグルテンフリー商品です。・北海道産の乾燥とうもろこ しと、北海道ビート黒糖の甜菜シロップ、醤油 は小麦不使用の3年熟成たまり醬油を使用。

 Hokkaido-produced organic JAS certified rice Yumepirika potato chips. -Seasoning is a gluten-free product that does not use oil (patent pending), does not use any chemical seasonings, and is compatible with allergies. Dried corn from Hokkaido, sugar beet syrup of Hokkaido beet brown sugar, and salty soy sauce are made from wheat-free 3-year-old sardine oil.

## 北海道総合商事株式会社

#### 生冷凍うに(北海道産) Frozen fishery products



ミョウバン不使用の北海道産牛うにを最新の特殊冷 連技術で連結させました。軽速しても溶けずらく、鮮度 抜群のウニを1年中味わえます。6~9月がシーズンの 北海道産ウニを、1年中安定した価格で供給が可能。 相場に左右されません。

Hokkaido-produced sea urchin that does not use alum is frozen using the latest special freezing technology You can enjoy sea urchin with outstanding freshness all year round, which is hard to melt even when thawed. We can supply Hokkaido sea urchins, which are in season from June to September, at a stable price all year round. It does not depend on the market price

#### 北海道リッチミルクプリン Western confectionery



北海道産乳脂肪47%の濃厚な牛ク リームと、北海道産牛乳を贅沢に使 用。しっかりとミルク感が感じられ る、絹【きぬ】のようになめらかな リッチなミルクプリンです。

milk fat and Hokkaido milk are used luxuriously. A rich milk pudding that feels like milk and is as smooth as silk.

#### 北海道 Hokkaido

## 株式会社北海道米菓フーズ



オコメチップス Rice confectionery





北海道産お米の味が分かり、サクサ ク食感がクセになる逸品。

A gem that gives you a taste of Hokkaido rice and makes it crispy.

Rich fresh cream with 47% Hokkaido

## 北海道 Hokkaido

# 株式会社ほんま



月寒あんぱんこしあん5個セット Japanese sweets



115年の歴史を誇る、札幌で最も古 くから親しまれているお菓子です。 北海道産の原材料に拘り、その良さ を牛かすべくシンプルな製造方法を 続けています。

With a history of 115 years, it is the oldest sweet in Sapporo. We are particular about the raw materials produced in Hokkaido and continue to use simple manufacturing methods to take advantage of their goodness.

#### 月寒あんぱん6種セット ゴールデンカムイバージョン Japanese sweets



115年の歴史を誇る札幌銘菓「月寒 あんぱん」と世界でも人気のアニメ 「ゴールデンカムイ」のコラボ商品で す。

It is a collaboration product of Sapporo's famous confectionery "Tsukusamu Anpan", which boasts a history of 115 ars, and the world-famous anime Golden Kamuy".

#### 北海道 Hokkaido

# 株式会社よねたや



#### 「幸せカタラーナ」 Frozen confectionery



北海道産の牛乳と新鮮な卵で作ら れたとろりと濃厚で冷たいクリーム 層をパリパリに仕上げた香ばしいカ ラメル層のコラボレーションをお楽 しみください

Enjoy the collaboration of the fragrant caramel layer, which is a crispy finish of a thick and cold cream layer made from Hokkaido milk and fresh eggs.

#### 「幸せ生チョコレート」 Frozen confectionery



お口に入れた瞬間に心を奪われる 濃厚なくちどけの生チョコレートで す。北海道産の牛クリームを100% 使用した濃厚なくちどけの生チョコ レートです。

A rich plain chocolate that will captivate you the moment you put it in your mouth. It is a rich chocolate with 100%

#### 北海道 Hokkaido

#### 株式会社わかさや本舗



#### 北海道バターリッチ Baked confectionery



ラム酒に浸け込んだドライレーズン をオリジナルのバタークリームと混 ぜ合わせ、香ばしく且つシットリ食 感あるクッキーでクリームサンドし ました。

Dry raisins soaked in rum are mixed with the original butter cream and cream sandwiched with a savory and crunchy cookie



fresh cream from Hokkaido.

## 北海道牛乳サブレ Baked confectionery



酪農王国北海道の牛乳イメージ商 品、牛の刻印を施したサブレです。そ の見た日牛乳パックからアジア圏 での引き合いが多い商品です。

Dairy Kingdom Hokkaido's milk image product, a sable with a cow's engraving. It is a product that receives many inquiries in Asia from its appearance milk carton.

#### 岩手県 Iwate

# 朱式会社松栄堂



#### ごま摺り団子 Mochi sweets



モチモチの団子の中に香ばしい胡 麻蜜がたっぷり入った名物団子。ぷ にゅっ、ちゅるん、とろっ、と口の中 でごま蜜が溢れるお団子です。

A specialty dumpling with plenty of fragrant sesame honey in a chewy dumpling. Punyu, Churun, Toro, a dumpling full of sesame honey in your mouth

#### 宮城県 Miyagi

# 水月堂物産株式会社

#### ほや酔明袋タイプ Dried sea squirt delicacy



箱タイプのほや酔田は東北新幹線の東内販売歴37 年。本商品は旬のほやに、食べやすく風味を活かした 味付けをして、乾燥させたハーフドライ珍味です。酒の 肴に良くあいます。日本全国にリピーターがおります。 フック穴付き、チャック付きです。

The box-type Hoya Suimei has been sold on the Tohoku Shinkansen for 37 years. This product is a half-dried delicacy that is seasoned and dried to make it easy to eat and take advantage of its flavor. It goes well with sake. We have repeaters all over Japan. Comes with a hook hole and a chuck.

#### ほたて酔明



水月堂の酔明シリーズです。本商品 は宮城県産のほたての旨み・甘味 をしっかりと生かしたままハーフド ライの珍味にしました。お酒に良く 合います。

#### 茨城県 Ibaraki

# 亀印製菓株式会社 Kamejirushi Confectionery Co.Lt



#### ごろごろ豆大福 Japanese sweets



北海道十勝産小豆を使用した当社 自慢の粒餡を、ごろごろ入った塩味 の効いた赤えんどう豆で引き立て、 深い味わい実現した、こだわりの豆 大福です。

Our specialty bean paste made from red beans from Tokachi, Hokkaido, is complemented by salty red peas with a savory taste, and has a deep flavor.

#### ふわふわクリーミーどら焼き Japanese sweets



ふわふわの食感の生地に、北海道 産の生クリームを使用したなめら かでミルク感たっぷりのクリームを たっぷりとサンドした、生どら焼きで

This raw doravaki is made by sandwiching a fluffy dough with plenty of smooth, milky cream using fresh cream from Hokkaido



ごま摺りゆめソフトmixアイス

世界遺産平泉・中尊寺参道の弁慶 園で大人気!おおのミルク工房のソ フトクリームと、ごま摺りソフトク リームのミックスをそのままカップ に詰めました。ごま摺りソフトには、 ごま摺り団子に使用している『ごま 蜜』をたっぷり使用。



# 株式会社つかもと



imoshoku 芋食(芋) Confectionery



栽培履歴管理のしっかりした、茨城県産の さつま芋を使用しています。砂糖及び食品 添加物は一切使用しておりません。マルチ ール(還元麦芽糖水飴)を使用し従来の 砂糖使用品に比べ、カロリーが30%低減 されております。相模女子大学(神奈川県 相模原市)とのコラボ商品です。

We use sweet potatoes from Ibaraki prefecture, which have good cultivation history management. No sugar or food additives are used. Using maltitol (reduced maltose starch syrup), calories are reduced by 30% compared to conventional sugar-based products. This is a collaboration product with Sagami Women's University (Sagamihara City, Kanagawa Prefecture)

#### 茨城県 Ibaraki

# 株式会社ふじ屋



黒糖ぷりん Fresh Western confectionery



沖縄産の黒糖を使用し、冷凍で90 日の営味期限で味わいは濃厚でな めらかです

Using blck sugar from Okinawa, the taste is rich and smooth with a 90-day expiration date when frozen.

#### 群馬県 Gunma

## 田村製菓有限会社



温泉せんべいプレーン Baked confectionery



温泉を利用した150年以上の歴史をもつ、小麦粉のほ のかに甘い前餅「磯部前餅」を一口サイズにアレンジ しました。原材料は小麦粉、ビート糖、温泉のお湯の み。温泉の炭酸成分で、サクッとソフトに焼き上がりま

We have arranged a bite-sized rice cracker "Isobe Senbei", which has a history of more than 150 years using hot springs and has a slightly sweet flour. The only ingredients are flour, beet sugar, and hot spring water. The carbonic acid component of the hot spring makes it crispy and soft.

#### 温泉せんべい ひじき Baked confectionery



温泉を利用した一口サイズの煎餅、 温泉せんべいに国産のひじきパウ ダーを加えて焼いた、食べやすい煎 餅です。

A bite-sized rice cracker that uses hot springs, a rice cracker that is easy to eat and is baked by adding domestic hijiki powder to hot spring rice crackers.

iの・ 産加工品

群馬県 Gunma

## 雪国アグリ株式会社

コラーゲン入りこんにゃくゼリー 1袋6個包装入り 6味種 Konjac jelly with collagen



健康と美容にこだわりさらに美味しく なったこんにゃくゼリーです。 食べやすい 個包装 (ピロータイプ) で、各味種1袋 (6 個包装入り)に「レタス約2個の食物繊維」 と「フィッシュコラーゲン300mg」が入って います。ぶどう、もも、りんご、マスカット、 温州みかんの6つの味がお楽し頂けます。

Konjac jelly that is even more delicious with a focus on health and beauty. It is an easy-to-eat individual package (pillow type), and each flavor type 1 bag (6 packages) contains "dietary fiber of about 2 lettuce" and "fish collagen 300 mg". You can enjoy 6 flavors of grapes, thighs, apples, muscat, and Satsuma mandarin

#### 賢者のほほえみ 低糖質 グルテンフリー麺 フェットチーネタイプ、スパゲッティタイプ、うどんタイプ Sage's smile low card |Fettucine type, Spaghetti type, Udon type|



群馬県産の蒟蒻粉を使用した低糖質のグルテ ンフリー麵で生パスタ食感のフェットチーネタ イプとスパゲッティタイプのパスタ麺2種類と手 打ちうどん食感のうどんタイプのうどん麺1種 類をご用意しました。それぞれが小麦粉不使用 で1袋(1食分/100g) にレタス約4個分の食物繊 維が入りアレルゲン28品目不使用です。

We have prepared two types of fettuccine type and spaghetti type pasta noodles with a low sugar gluten-free diet using mashed flour from Gunma prefecture and one type of udon noodles with a handmade udon texture. Each is flour-free, and one bag (1 serving / 100g) contains dietary fiber equivalent to about 4 lettuce, and 28 allergens are not used.

#### 千葉県 Chiba

## 有限会社ベストブロス

#### 秋田銘酒「高清水」使用 炙りえいひれ Sake brewing roasted Eihire



約80蔵元の全国シリーズ「蔵人シリーズ」秋田県の蔵元 「秋田酒類製造株式会社」の日本酒(高清水)を使用し た珍しい珍味となっております。お洒離れが進行して いる中、日本酒パブルを復活させようと思い、特徴あ る商品を展開しております。

Approximately 80 breweries nationwide series "Kurajin Series" It is a rare delicacy using sake (Takashimizu) from the brewery "Akita Sake Manufacturing Co., Ltd." in Akita Prefecture. We are developing unique products with the intention of reviving the sake bubble while we are moving away from alcohol

#### yokohamaチョコレートブランデーケーキ Half-baked sweets



しっとりフワフワなブランデーケー キ。焼き方を改良し更に美味しくな りました。賞味期限が10カ月で、輸 出にも向いている商品です。

A moist and fluffy brandy cake. The baking method has been improved to make it even more delicious. The product has a best-by date of 10 months and is suitable for export.

#### 神奈川県 Kanagawa

## ㈱ちぼりホールディングス

#### クッキア 32枚入 Baked confectionery



クッキーとゴーフレットでチョコをサンド。3つの美味し さを重ねた軽い触感のクッキーとなっております。人 気の4フレーバー(ミルクチョコ、ダークチョコ、イチゴ チョコ、抹茶チョコ)を全て楽しんでいただけるようア ソートした、贈答用に最適な商品となっております。

Sandwich chocolate with cookies and gofuru. Layered three deliciousness It is a light-feeling cookie. Assorted so that you can enjoy all 4 popular flavors (milk chocolate, dark chocolate, strawberry chocolate, matcha chocolate), it is the best product for gifts.

#### 赤い帽子レッド Baked confectionery





12種類45枚のお菓子をアソートした商品となっ ています。お菓子の美味しさの追求は勿論、安 全・安心な素材を使用し、お客様に品質第一のお菓子を提供したいとの思いから、一枚一枚手 間を惜しまず製造させていただいております。

It is an assorted product of 45 pieces of 12 types. In addition to pursuing the deliciousness of sweets, we also use safe and secure materials and want to provide our customers with quality-first sweets, so we spare no effort in manufacturing each one

神奈川県 Kanagawa

# 有限会社ロリアン

#### 街の洋菓子店が作った美味しい保存クッキー缶 Stored cookies



さつくとした食感と広がるバターの香り、 固いイメージだった保存食が美味しく生 まれ変わりました。バニラ味とココア味の ミックスクッキー入り、お子様からご年配 の方まで広く愛される保存クッキー缶です

The crisp texture, the aroma of butter that spreads, and the preserved food that had a hard image have been reborn deliciously. A can of preserved cookies that is widely loved by children and the elderly, with a mixed cookie of vanilla and cocoa flavors.

#### 半熟チーズタルト Baked confectionery cheese tart



個包装だから分けやすい、 ちょっと したおやつにぴったりサイズ半解凍 でも美味しいチーズタルトさくさくタ ルトの中に濃厚なチーズの風味が ぎゅっと詰まっています

Easy to separate because it is individually wrapped, perfect size for a little snack Cheese tart that is delicious even if it is half-thawed The crispy tart is packed with rich cheese flavor.

#### 新潟県 Niigata

# -<mark>食品株式会社</mark> i Foods Co., Ltd.

#### MOCHIMORE ホワイトチョコといちご ice cream



・ホワイトチョコチップ入りのバニラアイスの直ん中に 苺をまるごと1つ入れてお餅で包みました。・チョコチッ プのパリパリとした食感が心地良いアクセントになっ ています。・苺はシロップ漬けした加糖いちごを使用。 アイスに入れてもすぐに食べられます。

•I put a whole strawberry in the middle of vanilla ice cream with white chocolate chips and wrapped it in mochi. -The crispy texture of chocolate chips is a pleasant accent. For strawberries, sweetened strawberries pickled in syrup are used. You can eat it mmediately even if you put it in ice cream

#### Iceplantzeモチアイス(豆乳&ゆず) Frozen dessert



乳製品の代わりに植物ミルクを使用したヘルシーな --------アイス。無調整豆乳を使用したクリームに、ゆずピール 入りのソースを入れてふっくらとしたお餅で包みまし た。ノンディリーとは思えない滑らかな舌触りです。乳・ 卵アレルギーの方や、プラントベースの方も安心。他に 【アーモンドミルク&ラズベリー】あり。

Healthy ice cream that uses vegetable milk instead of dairy products. I put a sauce with yuzu peel in a cream using unadjusted soy milk and wrapped it in a plump rice cake. It has a smooth texture that you can't think of as non-daily. People with milk / egg allergies and plant-based people are also safe. There is also [almond milk & raspberry]

#### 石川県 Ishikawa

## 朱式会社ウフフ

#### オールドファッション チョコレート donut



チョコレートがけのオールドファッションタイプドーナ ツは、一番人気の商品です。ドーナツの仕込み水には ミネラル豊富な山の伏流水を、卵は餌からこだわった 卵などを使っており、原材料にもこだわりがあります。 保存料無添加で毎日生地から手作りしています。

Old-fashioned donuts with chocolate are the most popular item. We use underground water from the mountains, which is rich in minerals, as the water for the donuts, and we use eggs that are particular about the food, so we are particular about the raw materials. Handmade fr every day with no preservatives added.

## オールドファッション グレーズ donut



お砂糖がけのオールドファッションは、季節を問わず 人気が高い商品です。コーヒーなどのドリンクとも良く 合います。ドーナツの仕込み水にはミネラル豊富な山 の伏流水を、卵は餌からこだわった卵などを使ってお り、原材料にもこだわりがあります。保存料無添加で 毎日生地から手作りしています。

Old-fashioned donuts with sugar are a popular item regardless of the season. It goes well with drinks such as coffee. We use underground water from the mountains, which is rich in minerals, as the water for the donuts, and we use eggs that are particular about the food, so we are particular about the raw materials. Handmade from dough every day with no preservatives added.

#### 石川県 Ishikawa

# 佃食品株式会社

#### Happy Walnuts 黒糖きなこくるみ Confectionery



沖縄県産の黒糖みつをからめ、きな粉をまぶ したことで、くるみの風味と相まって、コク深く、 一粒で大きな満足感のある仕上がりになって います。黒糖にはカルシウムが豊富に含まれて いるため、成長期のお子様のおやつ、骨粗 しょう症予防にオススメです。そのまま食べる ほが、製菓材料としてお使いいただけます。

By entwining brown sugar honey from Okinawa prefecture and sprinkling it with soybean flour, it has a rich and rich finish with a single grain that is very satisfying, combined with the flavor of walnuts. Since brown sugar is rich in calcium, it is recommended as a snack for growing children and to prevent osteoporosis. You can eat it as it is or use it as a confectionery ingredient.

#### Happy Walnuts シナモンくるみ Confectionery



香りのシナモンパウダーを加えました。無 添加調理にこだわり、シンプルに作り上げ ました。ティータイムのお供はもちろん、ア イスと合わせたり、製菓材料としてなどお 使いいただけます。シナモンには抗酸化 作用、コレステロール改善、血行改善など 効果があり、健康面でも注目の商品です。

Added scented cinnamon powder. We are particular about additive-free cooking and made it simple. It can be used as a tea time companion, as well as with ice cream or as a confectionery ingredient. Cinnamon has antioxidant effects, cholesterol improvement, blood circulation improvement, etc., and is a product that is attracting attention in terms of health.

#### 福井県 Fukui

#### 新珠製菓株式会社 ARATAMA SEIKA Co., Ltd.





江戸時代より栄えた越前福井の絹織物『羽二重』の艶やかさまを菓子に再現しました。絹米と砂糖のみを原料としたきわめてシンプルな併菓子ですが、その味わいは非常に奥深いものがあります。きめ細かいもっちりとした食感と上品な甘さをお薬しみください。

The glossiness of Echizen Fukui's silk fabric "Habutai", which has prospered since the Edo period, has been reproduced in sweets. It is a very simple rice cake made only from rice cake rice and sugar, but its taste is very profound. Please enjoy the fine and chewy texture and elegant sweetness.

#### 絹小町「羽二重生さぶれ」 Baked confectionery



クルミを練り込んだ羽二重餅を、サブレ生地で包みしっとりと焼き上げました。焼き菓子でありながら、しっとりとした食感と、舌触りをお楽しみください。

Habutae mochi kneaded with walnuts is wrapped in sable dough and baked moist. Please enjoy the moist texture and texture while being a baked confectionery.

#### 石川県 Ishikawa

## 北陸製菓株式会社

#### Komemitsu Rice Malt Syrup Natural biscuits Gift Tin (12 packs) itabamoe Design Biscuits



Designed Tin by illustrator itabamoe. Mild sweetness from Jiroame (rice malt syrup) and brown rice amazake.No animal-derived ingredients such as dairy products and eggs.

#### 84g Beaver Salted Kelp Rice Snacks Rice cracker



Long selling snack, "Beaver" sold exclusively in Hokuriku area since its launch in 1970, is a deep-fried kelp with a crispy texture.

#### 石川県 Ishikawa

# マルト株式会社



#### ソイアンド・チョコレート Baked confectionery (half-baked confectionery)



大豆でおいしい、だけじゃない。カラダにうれしい大豆 粉の焼きドーナツ(SOY&) 守りたい人のための、大豆 レシチン(大豆粉由来)と乳酸菌(シールド乳酸菌)を プラスした。習慣にしたいヘルシーおやつです。チョコ レートブラウェーのような濃厚なチョコレート感が少 セになります。

Not only is it delicious with soybeans. Grilled soybean flour donuts that make your body happy A healthy snack that you want to make a habit by adding soybean lecithin (derived from soybean flour) and lactic acid bacteria (shielded lactic acid bacteria for those who want to protect. The rich chocolate feeling like chocolate brownie is addictive.

#### ソイアンド・キャラメルシナモン Baked confectionery (half-baked confectionery)



大豆でおいしい、だけじゃない。カラダにうれしい大豆 粉の焼きドーナツ(SOY&)美しくありたい人のための、 大豆イソフラボン(大豆粉由来)とこんにゃくセラミドを プラスした、習慣にしたいヘルシーおやつです。シナモ ンの香りとキャラメルのまるやかさが少せになります。

Not only is it delicious with soybeans. Grilled soybean flour donuts that make your body happy A healthy snack that you want to make a habit with soy isoflavone (derived from soybean flour) and konjac ceramide for those who want to be beautiful. The scent of cinnamon and the mellowness of caramel are addictive.

#### 長野県 Nagano

## 株式会社タカチホ

#### 南蛮えび煎餅 Baked confectionery



海老の豊かな風味が詰まって香ばしく、サクッと 軽い食感で人気の海老煎餅で、新潟を代表する 銘菓です。旨味をぎゅっと凝縮したような芳醇な 海老の香りが口いっぱいに広がります。 南蛮海 老は正式名称は北国赤海老、主に日本海新潟 沖で水揚げされ、色や形が赤唐辛子(南蛮)に 似ていることから南蛮海老と呼ばれています。

It is a popular shrimp cracker with a crispy and light texture that is full of the rich flavor of shrimp and is a famous confectionery that represents Niigata. The mellow scent of shrimp, which seems to be a condensed flavor, spreads throughout your mouth. The official name of Nanban shrimp is northern red shrimp, which is mainly landed off the coast of Niigata in the Sea of Japan, and is called Nanban shrimp because its color and shape resemble red pepper (Nanban).

#### シャインマスカットきらら jelly



長野県産シャインマスカット果汁を使用した芳醇な香りと爽やかな風味でつるんとした食感のゼリーです。きらきらして宝石を思わせるような形でカワイイと人気です。

A jelly with a mellow aroma and a refreshing flavor that uses Shine Muscat juice from Nagano prefecture and has a smooth texture. It is very popular because it has a glittering and jewel-like shape.

#### 長野県 Nagano

## 有限会社中高冷菓

ilukouleika Co., Ltu.

#### 信州りんご玉 Frozen dessert



○アイスクリームのような濃厚で滑らかな 口当たりですが、低カロリーを実現。(分類 上は氷菓)○かわいいりんご型カップが郷 愁を誘い、好印象を与えます。(信刊りんご玉 専用容器)○原科の濃縮りんご果汁は長野 県産を使用、乳は北海道産を使用、その他 原料も全て国内産原料を使用しています。

O It has a rich and smooth mouthfeel like ice cream, but achieves low calories. (Classified as ice cream) O A cute apple-shaped cup invites nostalgia and gives a good impression. (Shinshu apple ball container) C Concentrated apple juice is made from Nagano prefecture, milk is made from Hokkaido, and all other raw materials are made in Japan.

#### 信州シャインマスカット玉 Frozen dessert



○アイスクリームのような濃厚で滑らかな 口当たりですが、低カロリーを実現。(分類 上は氷菓)○かわいい容器が郷粉を誘い、好印象を与えます。(当社専用容器)○ 原料のシャインマスカットは長野県産を使 用、乳は北海道産を使用、その他原料も 全て国内産原料を使用しています。

O It has a rich and smooth mouthfeel like ice cream, but achieves low calories. (Classified as ice cream) O A cute container invites nostalgia and gives a good impression. (Our exclusive container) O Shine Muscat, the raw material, is made in Nagano prefecture, milk is made in Hokkaido, and all other raw materials are made in Japan.

#### 岐阜県 Gifu

#### 株式会社烏骨鶏本舗 UKOKKEIHONPO Co., Ltd.



烏骨鶏たまごかけご飯セット(烏頂天) Eggs, soy sauce, rice



国の天然記念物として飼育されている薬膳の 王様の鳥骨鶏は卵の栄養価は通常卵の8倍、 また鳥骨鶏丸鶏をじっくりコトコト煮込んだ 鳥骨鶏丸鶏エキスは旨味成分の必須アミノ 酸、す。鳥骨鶏丸鶏おだしたっぷりのお醤油。岐 阜県産米のハツシモは鳥骨鶏堆肥使用。

The chicken bone chicken, the king of medicinal herbs, which is bred as a national natural memorial, has eight times the nutritional value of normal eggs, and the chicken bone chicken whole chicken estract, which is made by carefully boiling the chicken bone chicken round chicken, is a delicious ingredient, sesential amino acids, chicken and minerals are condensed. Ukokkei whole chicken soy sauce with plenty of soup stock. Hatsushima, a rice produced in Gifu prefecture, uses Ukokkei chicken compost.

#### 烏骨鶏ゴールデンエッグ10個入 Sozai



国の天然記念物 純種烏骨鷄の「ゴールデン エッグ」。年間約40個程度しか産まれない貴 重な烏骨鶏卵をこだわりの塩と昆布だしで味 を付け、桜チップで燻すことで香ばしく、深い 味わいに仕上げました。記念品、ノベルテイ、 プレゼントに最適です。常温保存で90日です ので様々なシーンにご利用くださいませ。

National natural monument "Golden Egg" of purebred Ukokkei chicken. The precious silkie eggs, which are laid only about 40 times a year, are seasoned with special salt and kelp soup stock, and smoked with cherry chips to create a fragrant and deep taste. Great for souvenirs, novelties and gifts. Since it is stored at room temperature for 90 days, please use it for various scenes.

#### 岐阜県 Gifu

#### 株式会社鈴木栄光堂 SUZUKI EIKODO CO., LTD.

#### 日本の縁結びたい焼き(チョコレート) 5個入り Japanese sweets



ふわふわのカステラ生地のたい焼きに、ガーナ産カカオマスを使用したミルクチョコレート風味のクリームを詰め込みました。

Taiyaki of fluffy castella dough is stuffed with milk chocolate flavored cream using Ghanaian cocoa mass.

#### おさかなっツ アーモンド入り Nuts, dried seafood products



日本産カタクチイワシを使用した アーモンド入り小魚です。カルシウムもとれ、おいしくて栄養のある健康な商品です。

It is a small fish with almonds using Japanese anchovy. It is a delicious, nutritious and healthy product that removes calcium.

#### 岐阜県 Gifu

#### 森白製菓株式会社 MORIHAKU CONFECTIONERY LTD.



#### 賞味期限1年のあられシリーズ Hail series with a best-by date of 1 year



確実に賞味期限1年以上持つ実績 があります。受注生産をしますので リードタイムは14日程度。

We have a track record of having a bestby date of one year or more. The lead time is about 14 days because it is made to order.

#### 賞味期限1年のプチあられシリーズ Petit hail series with a best-by date of 1 year



賞味期限1年のぷちあられ Petit hail with a best-by date of 1 year 愛知県 Aichi

# 株式会社宏昌食糧研究所

#### 西尾の抹茶 抹茶パンナコッタの素 Confectionery mix



・牛乳に加えて加熱しながら撹拌し、冷蔵庫 で冷やすだけでお手軽に本格的な抹茶パン ナコッタが楽しめる粉末タイプの素です。・ 抹茶の全国生産量の約20%を占めている 西尾産抹茶を使用しております。・西尾の抹 茶メーカーと共同開発を行い、濃い緑、上品 な香り、穏やかな旨味とコクが特徴です。

 It is a powder type element that you can easily enjoy authentic matcha panna cotta just by adding it to milk, stirring it while heating it, and cooling it in the refrigerator. • We use matcha from Nishio, which accounts for about 20% of the national production of matcha. • Collaboratively developed with Nishio Matcha Maker, it features dark green, elegant aroma, mild taste and richness

#### 西尾の抹茶 抹茶ホットケーキミックス Hot cake mix



・卵・牛到と麦をよく湿ザプライパンで焼く だけお手軽に本格的な抹茶ホットケーキ が楽しめる粉末タイプの素です。・より美 味しく楽しんでいただけるように抹茶ホ イップクリーム・抹茶ソースの素がついて います・抹茶の全国生産量の約20%を占 めている西尾産抹茶を使用しております。

It is a powder type pancake that you can easily enjoy a full-fledged matcha pancake just by mixing eggs, milk and pancakes well and baking them in a ply pan. • Matcha whipped cream and matcha sauce are included so that you can enjoy it more deliciously. • We use matcha from Nishio, which accounts for about 20% of the national production of matcha.

#### 大阪府 Osaka

# 株式会社エス・トラスト

#### 豆乳かすてら Confectionery



生地に豆乳を練り込み、かわいい 野菜の形に焼き上げました。甘さ控 えめでしっとりした食感です。賞味 期限は270日。

Soy milk was kneaded into the dough and baked into a cute vegetable shape. It has a mild sweetness and a moist texture. The expiration date is 270 days.

#### 北海道じゃがパクパク 濃厚コンソメ風味 Confectionery



北海道産のじゃがいもを使用し、北海道の工場で生産 されたフライドポテトスナックです。味は、1, たまねぎ の甘味が味わえるコンソメ風味、2、旨辛味がたまらな いカルビクッパ風味、3,シビカラがおいしい激辛麻辣 風味の3種類で、パリッとした食感がクセになります! A fried potato snack produced at a factory in Hokkaido using potatoes from Hokkaido There are three flavors, and the crispy texture is addictive! 1, consomme flavor that you can taste the sweetness of onions, 2, Kalb Kuppa flavor with irresistible spiciness, 3. Spicy mala flavor with delicious Shibikara.

#### 岡山県 Okayama

# elims株式会社

#### おかやま陽乃果 飲むぜり一 白桃 peach Jelly



岡山県産の白桃のストレート果汁 を使ったゼリーです。携帯できるパ ウチ型です。香料を使用しないで、 天然の素材の香りを生かしていま

A jelly made from straight white peach juice from Okayama prefecture. It is a portable pouch type. It makes the best use of the scent of natural materials without using fragrances.

#### 岡山果汁ものがたり桃太郎のはくとう



岡山県の白桃大玉3個分相当が 入った濃厚なドリンクです。素材の 香りを生かして瓶詰をしています。 桃の香りととろりとしたのどごしを 味わえる商品です。

#### 三重県 Mie

## 株式会社野田米菓



野田あられごぼう味 Rice cracker (Arare)



国産ごぼうのチップをふんだんにつ き込み、香り豊かに仕上げました。 当店の人気商品ナンバー1です。

A lot of domestic burdock chips are included to create a rich fragrance. It is our most popular product number

#### 野田あられのり味 Rice cracker (Arare)



あまからしょうゆ味と青のりのいい 香りが食べだしたら止まらない! If you start enjoying the flavor of sweet and spicy soy sauce and the nice aroma of green laver, it won't stop!

## 大阪府 Osaka

## 正氣屋製菓株式会社

#### ショコラdeワッフル Chocolat waffle



融点が24℃の生チョコを使用しているので、と ても口溶けが良いだけでなく、ソフトクリーム の台座であるワッフルコーンを約1~2ミリ角に 細かく砕いて入れてます。食べて頂くと、ビター な大人の香りの中に、歯ざわりが良く、ザリザリ とした食感は、正にオンリーワン商材です。発売 から10年たった今もロングセラーです。

Since it uses raw chocolate with a melting point of 24 ° C, it not only melts in the mouth very well, but also the waffle cone, which is the pedestal of soft serve ice cream, is crushed into pieces of about 1 to 2 mm square. When you eat it, it has a bitter adult scent, a nice texture, and a crunchy texture, which is truly a one-of-a-kind product. It is still a long-selling product 10 years after its release

#### 沖縄黒糖飴 Okinawa brown sugar candy



一般的な黒糖飴は、センターに黒糖ペーストが 入っていますが、この商品は黒糖そのものが忍 ばせてあるので、食べて頂くと、少し苦みと甘み のある黒糖が出てきます。表面は飴生地で、食 べ進むと黒糖があるので、一粒で2度おいしい 食感が味わえます。ピロー包装してあるので、 清潔感があり、どなたにもすぐ配って頂けます。

Generally, brown sugar candy has brown sugar paste in the center, but since this product contains brown sugar itself, when you eat it, you will get a little bitter and , sweet brown sugar. The surface is candy dough, and as you continue to eat it, there is brown sugar, so you can enjoy a delicious texture twice with one grain. Since it is wrapped in pillows, it has a clean feeling and can be distributed to anyone immediately.

#### 岡山県 Okayama

# <mark>梶谷食品株式会社</mark> KAJITANI SHOKUHIN CO.,LTD.

#### 梶谷のシガーフライ126g Kajitani Cigar Fried 126g



半世紀以上変わらない味で食べたらやめ られないと多くのお客様から賞替をいた だいているロングヒット製品です。2016年 には、倉敷地域の「うめえもん」に認定さ れ、同年2016伊勢志摩サミット関係関僚 会合で、G7倉敷教育大臣会合において世 界7か国の代表団に提供されました。

It is a long-hit product that has been praised by many customers for its taste that has not changed for more than half a century and that it cannot be stopped after eating. In 2016, it was certified as "Umeemon" in the Kurashiki area, and was provided egations from seven countries around the world at the G7 Kurashiki Minister of Education Meeting at the 2016 Ise Shima Summit-related Ministerial Meeting.

#### コンガリサクサク120g Congari crispy 120g



4層に織り込んだ生地を極限まで蓮 く伸ばし、丸く型抜きした後、高温で しっかり焼成しているため食感が軽 く、香ばしい香りがお口いっぱいに 広がります。食べたらやめられなく なる美味しさです。

The dough woven into 4 layers is stretched as thinly as possible, cut into a round shape, and then baked firmly at a high temperature, so the texture is light and the fragrant aroma spreads throughout the mouth. It's so delicious that you can't stop

#### 三重県 Mie

# **可限会社もんいまぁじゅ**



作フィナンシェ Baked confectionery



2016年G7伊勢志摩サミットにて、 鈴鹿の蔵元「清水清三郎商店」の銘 酒作zakuの酒粕を使用したフィナ ンシェです。作が醸し出す華やかな 香りとスイーツのマリアージュをお 楽しみください。

This financier uses sake lees from the famous sake brewer "Shimizu Seisaburo Shoten" in Suzuka, Mie Prefecture, which was selected as a toast and in-meal sake at the 2016 G7 Ise Shima Summit. Please enjoy the gorgeous scent and sweets mariage created by the product.

#### 作チーズケーキ cake



2016年G7伊勢志摩サミットにて、乾杯酒・食 中酒に選ばれた三重県鈴鹿の蔵元「清水清 三郎商店」の銘酒作zakuの酒粕を使用した 濃厚なチーズケーキです。作の華やかな香り とスイーツのマリアージュをお楽しみください。農林水産省のフードアクションニッポンア ワード2020において、入賞100産品に選出。

A rich cheesecake made from sake lees from the famous sake product zaku of the brewery "Shimizu Seisaburo Shoten" in Suzuka, Mie Prefecture, which was selected as a toast and in-meal sake at the 2016 G7 Ise Shima Summit. Please enjoy the gorgeous scent of the work and the mariage of sweets. Selected as one of the 100 prize-winning products at the Food Action Nippon Award 2020 of the Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries.

#### 和歌山県 Wakayama

# 株式会社早和果樹園

#### みかんポン酢みかポン360ml Ponzu seasoning



有田みかん果汁をベースに、ゆず、 橙、黄金柑果汁の4種類をブレンド 合計なんと30%以上もストレート果 汁を使用しており、まろやかな酸味 が特徴です。ポン酢が苦手な人や、 お子様にも大人気のポン酢です。 様々な旬の食材にご利用下さい。

Unique and refreshing ponzu seasoning with a blend of 4 different citrus. MIKAN (mandarin orange), bitter orange, yuzu and a noble fragrant citrus 'Ougonkan orange'. Excellent mellow taste. Not like usual ponzu. Enjoy its delicate taste with salads, fish, Griled meat, shabushabu and many others.

#### もっちり有田みかんゼリー115g×4個 Tangerine jelly



ふるふるとした触感、もっちりとした食感。 有田みかんのやさしさがそのまま味わえ るみかんゼリーです。早和果樹園が誇る、 濃厚な有田みかんストレート果汁を贅沢 に50%も使用。口の中がみかんの味わい につつまれます。ご家族みんなで、有田み かんの贅沢時間をお楽しみください。

A fluffy texture and a chewy texture. It is a mandarin orange jelly that you can enjoy the gentleness of Arita mandarin oranges as it is. 50% of the rich Arita mandarin orange straight juice, which Sowakaju Orchard is proud of, is used luxuriously. The inside of the mouth is surrounded by the taste of mandarin oranges. Enjoy the luxurious time of Arita oranges with the whole family.

#### 岡山県 Okayama

# 國和産業株式会社



やま柿 YAMA KAKI DRIED PERSIMMON ROLL (SLICED)



やま柿は白然の干し柿100%ででき たロングセラー和菓子です。どこか 懐かしい控えめな甘さに人気があ

YAMA KAKI is a long-seller Japanese confection, made of 100% naturally dried persimmon, popular for its good old sweet/tart taste

## 瀬戸内フルーツゼリー FRUITS JELLY



瀬戸内地区はおいしい果物で有名 です。私たちはそれらの果物をフ ーツゼリーにしました。白桃や ニューピオーネ、檸檬など、たくさん の味をご用意しています。

Setouchi Area is famous for its delicious fruits. We used those fruits and made Fruits Jelly. We have a variety of flavores such as White peach, New Pione, Lemon and more.

iの・ 産加工品

#### 岡山県 Okayama

## 株式会社広栄堂武田

#### 個装きびだんご



熟練の練り加減と伝統の製法で、た んわりとした柔らかな食感を堪能 できます。国産の上質なもち粉、き び粉を使用、創業当初から培った伝 統を味わえる一品です。Noritake氏 のかわいいキャラクターをちりばめ た個包装紙できびだんごを包んで います。

#### 生チョコもち



上質な生チョコをおもちで包み、和 と洋の絶妙なハーモニーを醸し出 しました創作新和菓子でございま す。

#### 岡山県 Okayama

## 株式会社鈴木屋

#### こどものためのたまごせんべい プレーン Baked confectionery



食品添加物無添加で、日本国内産 の原材料のみを使用して焼き上げ た、小さなお子様のための口どけの 良いたまごせんべいです。海外輸出 専用パッケージです。

An egg senbei that is easy to melt for small children and is baked using only Japanese ingredients without any food additives. This is a package exclusively for overseas export.

#### こどものためのたまごせんべい にんじんとほうれん草 Baked confectionery



食品添加物無添加で、日本国内産 の原材料のみを使用して焼き上げ ました。にんじんとほうれん草の2 種類の野菜の味をミックスしていま す。海外輸出専用パッケージです。

It is baked using only raw materials produced in Japan without any food additives. It mixes the flavors of two kinds of vegetables, carrot and spinach. This is a package exclusively for overseas export.

#### 広島県 Hiroshima

## マルト製菓株式会社

#### 長崎かすていら NAGASAKI CASTELLA



発売開始から50年の弊社ロングセラー商品。常 温180日保存可能商品とは思えないほどのしっと りとした触感のケーキです。価格についても量を ラインでの製造のため一般品に比べ安価である。 Our long-selling product that has been on sale for 50 years. It is a cake with a moist texture that you can't think of as a product that can be stored at room temperature for 180 days. The price is also cheaper than general products because it is manufactured on a mass production line.

#### クーベルショコラ COUVER CHOCOLAT



高級チョコレートと北海道牛乳を使用した濃厚チョコレートケーキです。

A rich chocolate cake made from highquality chocolate and Hokkaido milk.

#### 山口県 Yamaguchi

## 有限会社ほうえい堂

#### ひとつった外郎2本入り(小豆) Uiro



あっさりとしたくちどけの良い厳選された皮剥ぎ餡と わらび粉よりも弾力性、保水性に優れている国産甘藷 (さっまいも)を使用。添加物を極力少なくし、お菓子 では限界の糖度まで抑え一般的な外部の糖度は46~ 47度ですが、ほうえい堂の外郎は44度です。

Uses domestic sweet potatoes, which are more elastic and water-retaining than carefully selected peeled bean paste and bracken starch, which have a light and smooth texture. With as few additives as possible, the sugar content of sweets is kept to the limit, and the sugar content of general Uiro is 44-47 degrees, but that of Uiro is 44-degrees.

#### かすてらせんべい Rice crackers



良質な小麦粉と山口県産の新鮮な玉子を使用し生地 を窯で焼き上げ熱いうちに一本ずつ手で巻く、昔なが らの真心こめた製法で作っております。下松市に養鶏 傾同組合を設立した木房穴的むんにより考案され、現 在はほうえい堂が引き継ぎ製造しております。

Using high quality flour and fresh eggs from Yamaguchi prefecture, the dough is baked in a kiln and rolled by hand while it is still hot. It was devised by Rokuro Kihara, who established a chicken breeding cooperative in Kudamatsu City, and is currently being manufactured by Hoeidou.

#### 山口県 Yamaguchi

# 株式会社和田又





300年以上前から親しまれている日本和菓子の定番「わらび餅」に、海外でブームになっている「抹茶」を合わせた一品です。食感を重視し、弊社では「手切り」にこだわって製造しております。国内でも非常に人気があり、アイスクリームやケーキと一橋に盛り付け食べらせるのがお勧めです。

B03

It is a combination of the classic Japanese sweets "warabimochi", which has been popular for over 300 years, and "matcha", which is booming overseas. Focusing on texture, we are particular about "hand-cutting" when manufacturing. Very popular in Japan, with ice cream and cakes It is recommended to serve and eat together.

#### 個包装クレープ5種 Western confectionery



創業240年の和菓子屋が初めて「クレープ」を作りました。職人こだわりの手巻きクレープです。基本5種類+季節限定3種類で展開しております。

The 240-year-old Japanese sweets shop made the first "crepe". A hand-wound crepe made by craftsmen. We have 5 basic types + 3 seasonal types.

#### 徳島県 Tokushima

# 市<mark>岡製菓株式会社</mark>

#### 4ヶカスタードクリームケーキ Steamed cake



まろやかな味わいのカスタードクリームが入った「蒸しケーキ」で、2度蒸し製法にてしっとりと蒸し上げました。「蒸しケーキ」は日本のお土産菓子として人気が高いカテゴリで、当せでは、小売・量販店販売者様向けにロングライフ商品として製造・販売している。米売から約30年愛されているロングセラー商品のひとつです。

A "steamed cake" containing custard cream with a mellow taste, steamed twice using the steaming method. "Steamed cake" is a popular category as a souvenir confectionery in Japan, and we manufacture and sell it as a long-life product for retailers and mass retailers, a long-selling product that has been loved for about 30 years since its release. It is one of the products.

#### 【ハラール対応】生パウンドケーキ 和三盆 Confectionery pound cake



ふんわりシフォン生地に、「和三盆 糖」を使用したコクのあるクリーム を詰めた、パウンドケーキです。◎ハ ラール認証取得(認証機関:日本ア ジアハラール協会)

A pound cake filled with rich cream using "Wasanbon sugar" in a soft chiffon dough. 

Obtained halal certification

(Certification body: Japan Asia Halal Association)

#### 香川県 Kagawa

# 株式会社エフディアイ

#### 低糖質バウムクーヘン Western confectionery



1個当たり(45g) 糖質量8.7gと糖質 制限中やダイエット中の方でも罪 悪感なしにお召し上がりになること ができます。個包装の食べきりです。 With a sugar mass of 8.7g per piece (45g), you can enjoy it without feeling guilty even if you are on a sugar-restricted or dieting diet. It is an individually wrapped meal.

#### はらバウム アソート Baked confectionery



香川県産の和三盆穂を使い、和三盆がもつ、とろける 口溶けの良さと上品な甘さをいかして、しっとりとした やさしい甘みに仕上げたパウムクーヘンです。瀬戸内 産レモン果汁を使い、はちみつレモンの甘酸っぱい風 味をパウムクーヘンで実現しました。

Baumkuchen is made from Wasanbon sugar produced in Kagawa prefecture, and has a moist and gentle sweetness by taking advantage of the good melting in the mouth and the elegant sweetness of Wasanbon. Using lemon juice from Setouchi, the sweet and sour flavor of honey lemon is realized with Baumkuchen.

#### 香川県 Kagawa

# 株式会社禾

#### おこめボーノ玄米 Baked confectionery



食べ始めのカミカミ時期にしっかり噛む練習が できる。素材の美味しさを感じる味覚を育て食 べる楽しさを体験できる。しっかりとした歯ごた えとお米の美味しさが噛めば噛むほどお口に 広がるおいしいがぎゅっと詰まった菓子です。

You can practice chewing firmly when you start eating. You can experience the joy of eating by nurturing the taste of the ingredients. The more you chew the chewy texture and the deliciousness of the rice, the more delicious it spreads in your mouth.

#### ヌカビスケット かぼちゃ Baked confectionery



アレルギーのある方、ダイエット中のリフレッシュ、健康が気になる方にお米で栄養分が一番多い米糠の 方ばした、口どける長い米粉を合わせてサウサウ 食感に焼き上げました。卵・乳製品・小麦粉を使用。 For those with allergies, refreshment during dieting, and those who are concerned about their health The richness of rice bran, which has the highest nutrient content in rice, and rice flour that melts in the mouth are combined and baked to a crispy texture. No eggs, dairy products or flour.

#### 福岡県 Fukuoka

#### 株式会社マルミツサンヨー Marumitsu Sanyo Co. Ltd.

#### 九州旬食館 日本の果実 熊本県産 甘夏ゼリー Western sweets



熊本県産の甘夏を使用し、果実をそのまま食べている ようなゼリーがコンセブト。もともと缶詰メーカーなの で、青果原料を熊本のJAなどより仕入れ、一次加工から自社にて行い、シーズンにゼリーを製造するため、 果肉をたっぷりと入れる事ができます。

The concept is a jelly that uses sweet summer from Kumamoto prefecture and eats the fruits as they are. Originally a canning maker, we produce fruit and vegetable ingredients from JA in Kumamoto, etc. Since the jelly is manufactured in-house from the first processing to the season, you can put plenty of pulp.

#### 九州旬食館 日本の果実ゼリーセット6種12個入り化粧箱 Western sweets



九州産の果実(タンカン・九州産、トマト・甘夏・新高 梨・ゾロン:熊本県産、ブルーベリー・福岡県産)を使用 した、フルーツをそのまま食べて頂くようなゼリーがコ ンセブトです。それぞれのゼリーが果肉たっぷりで、よ く冷やしてお召しあがり頂ければ、必ずご満足頂ける ものと思います。

Eat fruits as they are using fruits from Kyushu (tankan: from Kyushu, tomatoes, sweet summer, new Takanashi, melons: from Kumamoto prefecture, blueberries: from Fukuoka prefecture) The concept is a jelly that you can get. If each jelly is full of flesh and you can enjoy it after cooling it well, you will surely be satisfied.

長崎県 Nagasaki

## 株式会社菓秀苑森長

#### カステラざんまい長持ち(定番)(三枚) Confectionery



当社人気№1商品。手ごろな3枚カットのカステラざん まいシリーズ(シリーズ累計100万個)長期保存タイプ 無添加無着色ながら当社従来品比6倍の240日(8か 月)の賞味期限をアルミ包装で実現。備蓄商品として もおすすめです。

Our most popular product. Affordable 3-cut castella zammai series (1 million in total) Longterm storage type Achieves a best-by date of 240 days (8 months), which is 6 times that of our entional products, with aluminum packaging while being additive-free and color-free. It is also recommended as a stockpile product.

#### 半熟生カステラ(オリジナルプレーン) Confectionery



新感覚のカステラ、なかはとろとろ の溶岩のよう、そとはふわふわのカ ステラ解凍は冷蔵庫でも、レンジで の解凍も可能

A new type of castella, like a mellow lava, soft and fluffy castella It can be thawed in the refrigerator or in the microwave.

#### 長崎県 Nagasaki

## **有限会社法本胡麻豆腐店**

#### 長崎もちもちごまとうふ 黒ごま Sesame tofu, Japanese sweets, warabi mochi



胡麻を自社で浅く焙煎する事で、胡麻本来の香りを引 き立たサそれをペーストにし、鹿児島・喜界島の知聴と 長崎・五島列島の天日塩を使用して丁寧に練り上げ たなめらかな食感と上品な甘みが特徴の本格派黒胡 麻とうふ。

By roasting sesame lightly in-house, the original scent of sesame is enhanced and it is made into a paste, which is carefully kneaded using raw sugar from Kagoshima / Kikaijima and sun-dried salt from Nagasaki / Goto Islands to create a smooth texture and elegance. Authentic black sesame tofu with a characteristic sweetness

#### 胡麻とうふ Side dish, sesame tofu



胡麻を自社で浅く焙煎する事で、胡麻本来の香りを引 き立たせ、それをペーストにし鹿児島・喜界島の粗糖 と長崎・五島列島の天日塩を使用して丁寧に練り上げ たなめらかな食感と上品な甘みが特徴の本格派胡麻 とうふ。

By roasting sesame lightly in-house, the original scent of sesame is enhanced, and it is made into a paste and carefully kneaded using raw sugar from Kagoshima / Kikaijima and sundried salt from Nagasaki / Goto Islands to create a smooth texture and elegance. Authentic sesame tofu with a characteristic sweetness.

#### 大分県 Oita

## 可限会社どんど焼本舗



抹茶ラングドシャ Baked confectionery



抹茶味のクッキーで抹茶風味のチョ コレートをサンドしラングドシャにし ました。濃厚な抹茶の味を楽しめま

Matcha-flavored chocolate was sandwiched with matcha-flavored cookies to make a cat tongue. You can enjoy the rich taste of matcha.

#### ゆずみそせんべい Baked confectionery



大分県安心院のゆずと臼杵のみそ を使って焼き上げました。ゆずの香 りがとてもよい、パリッとした食感の おせんべいです。

It was baked using Yuzu and Usuki miso from Ajimu, Oita Prefecture. A crispy rice cracker with a very nice yuzu scent.

#### 大分県 Oita

#### マルトウ物産販売株式会社

#### 抹茶ラングドシャスタンドパック

いちごラングドシャスタンドパック



抹茶チョコレートをサクサクのクッ キーでサンドした風味豊かなお菓 子です。

いちごチョコレートをサクサクの

クッキーでサンドした風味豊かなお

菓子です。

#### 宮崎県 Miyazaki

## 明月堂

#### ララマンゴー Baked confectionery



南郷産マンゴーを贅沢に使用する ことで、スイートポテト風のほっくり 食感と完熟マンゴーのふくよかな果 実味を楽しめます。

By luxuriously using Nango mango, you can enjoy the sweet potato-like texture and the rich fruit taste of ripe mango.

#### 鰹一本釣もなか Monaka



南郷町名物「鰹の一本釣り」をモ チーフにしたお菓子です。かつおの 味噌と南郷町産レモンを練り込ん だコクと酸味が特長のお菓子です。

It is a sweet with the motif of Nangocho's specialty, "bonito fishing". It is a sweet with richness and acidity that is kneaded with bonito miso and lemor from Nango Town.

#### 沖縄県 Okinawa

# アイラーティ合同会社

#### マーリオチョコレート 黒糖入り chocolate candy



マーリオは南イタリアで1875年に創業されたチョコ レート工房です。ベネズエラの契約農場で独自技術で 生産された最高級カカオ豆を原料に、工房のエキス パートたちが丁寧なチョコレート作りを行っています。 日本初上陸のマーリオがミネラル豊富な沖縄黒糖を 使って素晴らしいチョコレートに仕上げました。

Mario is a chocolate workshop founded in 1875 in Southern Italy. Using the finest cacao beans produced by our own technology on a contract farm in Venezuela, our experts at the workshop carefully make chocolate. Mario, who landed for the first time in Japan, used Okinawa brown sugar, which is rich in minerals, to make wonderful chocolate.

#### 伊江島ラムレーズンサンド Western confectionery



伊江島ラムレーズンサンドは、伊江島の恵みのラム酒 と全粒粉の旨みがたっぷり詰まった美味しさです。伊 汀島の太陽を浴びて育ったサトウキビから生まれたラ ム酒「イエラムサンタマリアゴールド」と伊江島産小麦 粉「江島神力」の全粒粉を使用して美味しいラムレー ズンサンドに仕上げました。

lejima Lamb Raisin Sand is a delicious dish filled with the umami of lejima's bounty rum and whole grain flour. A delicious rum raisin sand is made using whole grains of rum "Yeram Santa Maria Gold" produced from sugar cane grown in the sun of le Island and wheat flour "Ejima Shinriki" from le Island.

#### 沖縄県 Okinawa

# 株式会社沖縄パイオニアフーズ Dkinawa pioneer <u>foo</u>ds <u>Co.Ltd.</u>

#### セサミクランチ 黒ゴマ黒糖きな粉 Sesame sweets



里ゴマのお菓子に里糖ときな粉をコー ティングしたお菓子カリツとした歯応え にきな粉と沖縄産黒糖の香ばしさが広 がります。現代人に不足しがちなカルシ ウム、食物繊維を多く含んでおります。

Black sesame sweets coated with brown sugar and soybean flour The crunchy and crunchy soybean flour and the aroma of Okinawan brown sugar spread. It contains a lot of calcium and dietary fiber, which modern people tend to

#### セサミクランチ 黒ゴマ黒糖メープル Sesame sweets



健康素材で注目されている胡麻 その胡麻を手軽に摂 取できるよう開発されたのがこの黒胡麻黒糖メープル また現代人に不足しがちな食物繊維、カルシウム、鉄 分がたっぷり含まれており さらに便利な食べきりタイ プの20g個包装になっております。

Sesame, which is attracting attention as a health ingredient, was developed so that you can easily ingest the sesame. This black sesame brown sugar maple also contains plenty of dietary fiber, calcium, and iron, which modern people tend to lack, making it even more convenient to eat. It is a cut type 20g individual package

#### 沖縄県 Okinawa

# 株式会社黒糖本舗垣乃花 KOKUTOU KAKINOHANA Co.,Ltd



#### 黒糖アーモンド Brown sugar confectionery, bean confectionery



沖縄産のサトウキビから採れた粗 糖と黒糖にクラッシュしたアメリカ 産のアーモンドをふんだんに混ぜ 込み、水あめを加えてカリカリ食感 に仕上げました。

We mixed abundantly crushed American almonds with crude sugar and brown sugar from sugar cane from Okinawa, and added starch syrup to make it crunchy.

#### 多良間島のぶっかき黒糖 Pure brown sugar



降起珊瑚礁で出来た多良間島で栽 培されたサトウキビ100%から作ら れた黒糖です。理やお菓子作りに。 ぶっかきとは『カチワリ』の意味。

Brown sugar made from 100% suga cane cultivated on Tarama Island, which is made of uplifted coral reefs. For making reason and sweets. Bukkaki means "tick"

#### 沖縄県 Okinawa

## **朱式会社スタートライン沖縄**



#### ゴロっと肉みそ Processed goods



沖縄の素材をいかして、県産豚肉、 多良間島産純黒糖、王朝みそを使っ てお肉の形も残した、無添加・保存 料なしにこだわって作った肉みそで

This meat miso is made from Okinawan pork, pure brown sugar from Tarama Island, and dynasty miso, leaving the shape of the meat without any additives or preservatives.

#### 黒糖わらび餅 Japanese sweets



沖縄の原料にこだわり、旬のフルー ツを使ったフレーバーもあるのが特 徴です

We are particular about Okinawan ingredients, and it is also characterized by flavors using seasonal fruits.

<sub>育</sub>肉・ 畜産加工品

#### 油縄目 Okinawa

## 株式会社ティンミー

#### 紅いもカリカリプレーン Fried sweets



紅芋の自然な美味しさがたっぷり つまった、食感にもこだわった細切 りタイプ

A shredded type that is full of the natural taste of red potatoes and is particular about the texture

#### 紅いもカリカリ さんごの塩 Fried sweets



「珊瑚の塩」のほんのり塩味が甘さを引きて、より深みのある味わい The slightly salty taste of "coral salt" adds sweetness and has a deeper taste.

#### 沖縄県 Okinawa

#### テトラメイク株式会社

etramake Co.,Ltd.

#### 紅芋スイーツ 米粉せんべい Red potato sweets Rice flour rice crackers



沖縄県産紅芋「ちゅら恋紅」と「黄金 芋」を組み合わせた、米粉せんべ い。芋風味あふれるせんべいです。 Rice flour rice crackers that combine Okinawan red potatoes ""Chura Koi Beni"" and ""Golden potatoes". It is a rice cracker full of potato flavor.

#### ゴーヤーチャンプルー 米粉せんべい



世界のグルメをぺったんこ!をコン セプトに沖縄を代表する料理「ゴー ヤーチャンブルー」を煎削にしまし た。ちょっと苦みのあるゴーヤーと 豚肉のマッチングが絶妙です。

#### 沖縄県 Okina

## 株式会社ファッションキャンディ



#### ちんすこうショコラ Pタイプ(ダーク&ミルク) chocolate candy



さっくり焼き上げた伝統菓子ちんすこうをまろやかなチョコレートでコーティングしたお菓子です。ダーク・ミルク味の2種類。

It is a sweet made by coating the traditional sweet "Chinsuko" that has been baked with mellow chocolate. Two flavors of dark milk.

#### 塩ちんすこう Pタイプ Baked confectionery



さっくりと焼き上げた、プチサイズの ちんすこう。沖縄産の、青い海焼塩、を使用しました。ハートとお花 の形の、とってもかわいいちんすこ うです。

A small-sized chestnut that has been baked quickly. I used "Aoiumi-yaki salt" from Okinawa. It is a very cute Chinsuko in the shape of a heart and a flower.



#### 北海道 Hobbaid

#### 網走ビール株式会社

iri Beer Co., Ltd.

#### 流氷ドラフト Low-malt beer



オホーツク海に浮かぶ流氷をイメージした「オホーツ クブルー」をコンセプトに誕生した発泡酒。オホーツク 海の流氷を仕込水に使用し、天然色素クチナンを使用 することで色鮮やかなオホーツクブルーを表現。苦味 を抑えたさっぱりとした味わいになっています。

A02

Happoshu was born with the concept of "Okhotsk Blue", which is the image of drift ice floating in the Sea of Okhotsk. The drift ice of the Sea of Okhotsk is used as the water for preparation, and the natural pigment gardenia is used to express the colorful Okhotsk blue. It has a refreshing taste with less bitterness.

#### ABASHIRI Golden Ale beer



網走産麦芽とシトラホップ、シムコーホップの2 種類のホップを使用した香り豊かな黄金色の エールビール。余韻として残るホップの華やか な柑橘系の香りがお楽しみいただけます。ジャ パン・グレートビア・アワーズ2021金賞受賞

A fragrant golden ale beer using two types of hops: Abashiri malt, citra hops, and simco hops. You can enjoy the gorgeous citrus scent of hops that remains as a lingering finish. Received the Japan Great Beer Awards 2021 Gold Award

#### 北海道 Hokkaido

#### 株式会社Kカンパニー

E05

#### 北海道限定 ネコ酒札幌お土産キット HOKKAIDO LIMITED NEKOSAKE SAPPORO SOUVENIR KIT



柳宗理デザイン清酒グラス(小)ネコプリント付きが2つ入った北海道 雪解け水超軽ロ日本酒のギフトセット。凍るほどキンキンに冷やして楽しむとにかく飲みやすい日本 洒。

Sori Yanagi Design Sake Glass (Small)

A gift set of Hokkaido snowmelt water super light sake with two cat prints. The more it freezes, the easier it is to drink sake.

#### ネコサケ純米セット NEKOSAKE JUNMAI SET



#HokkaidoSnowmeltwaterSake ネコサ ケブランドの2021年の新発売商品。そのま ま渡せるネコ箱の中に、「ネコサケ純米」 180mlが2本と、ネコサケ巾着袋1政が入っ ています。キンキンに冷やして飲む軽口の 雪解け水で仕込む日本酒です。ネコサケ巾 着袋のデザインは季節ごとに変わります。

#HokkaidoSnowmeltwaterSake New release product of the cat salmon brand in 2021. In the cat box that can be handed over as it is, there are two 180 ml of "Nekosake Junmai" and one catsake drawstring bag. It is a sake that is brewed in light thaw water that is chilled and drunk. The design of the cat salmon drawstring bag changes from season to season.

#### 京都府 Kyoto

#### 佐々木酒造株式会社 Sasaki Shuzo Co., Ltd.



## 聚楽第 純米大吟醸 Sake



銘酒はいい米、いい水、いい杜氏から生まれます。純米大吟醸聚楽第は、それらが三位一体となった清酒の中の芸術品。酒造好適米の山田錦を最高まで精米し、腕が低温でじっくり育て上げたお酒です。果実のような吟醸香と気品のある味わいをお楽しみください。

Famous sake is born from good rice, good water, and good forest. Junmai Daiginjo Jurakudai is a work of art in sake that is a trinity of them. Yamada Nishiki, a rice suitable for sake brewing, is polished to the highest level and carefully cultivated at low temperatures by skilled Mori and brewers. Please enjoy the fruity ginjo aroma and elegant taste.

#### 西陣特別純米 Sake



精米歩合50%まで磨いたお米を、 じっくり低温で長期醗酵させた大吟 醸仕込の純米酒です。フルーティー な香りと、純米酒特有の幅のある味 わいで、和食に良く合うすっきり辛口 の口あたり。頭冠の掛布は地元の西 陣織・金らんを使用しています。

This is a pure rice liquor prepared by Daiginjo, which is made by slowly fermenting rice that has been polished to a rice polishing ratio of 50% at a low temperature for a long period of time. With a fruity aroma and a wide range of flavors peculiar to Junmaishu, it has a refreshing and dry mouthfeel that goes well with Japanese food. The hanging cloth for the crown is made from local Nishijin-ori and gold orchids.

#### 大阪府 Osak

#### MKトレーディング

MK TRADING

#### Sasakawa Fine Blended whisky 750ml whisky



ピート香がただよい、ややスモーキーな味わい、マイルドテイストで 口当たりも非常にスムーズなウイス キーです。

A whiskey with a slightly smoky taste, a mild taste and a very smooth mouthfeel with a nice peat scent.

#### Kumano whisky Mizunara whisky



モルト原酒をミズナラの樽で追熟させたマイルドテイストなウイスキーです。

A mild taste whiskey made by ripening malt raw sake in an oak barrel.

#### 奈良県 Na

#### 株式会社泉屋

IZUMIYA Co.,Ltd.

#### 古都のあわ sparkling wine



生産量が非常に少ない希少な奈良県産イチゴ「古都 華」をふんだんに使った贅沢なイチゴのスパークリン グワインです。古都華の芳香な香りと深い甘みの味わ い、まるで古都華を食べているかのような感覚をお楽 しみいただけます

A luxurious strawberry sparkling wine that uses abundantly the rare "Kotoka" strawberry from Nara prefecture, which is produced in very small quantities. You can enjoy the fragrant scent of ancient city flowers and the deep sweetness, as if you were eating ancient city flowers.

## 古都華サイダー Soft drink



奈良県を代表する高級春品種「古都華」を100%使用 したサイダーです。数ある品種の中でも高い糖度を誇 る古都華の温厚な甘さと能勢酒造の作るキメ細かい 清涼感あふれる炭酸水で爽快な苺サイダーとなってお ります。

It is a cider that uses 100% of the high-class strawberry variety "Rotoka" that represents Nara Prefecture. It is a refreshing strawberry cider with the rich sweetness of Kotoka, which boasts the highest sugar content among many varieties, and the finely textured, refreshing carbonated water made by Nose Sake Brewery.

和歌山県 Wakayama

#### 中田食品株式会社 NAKATA FOODS CO., LTD.



こだわり梅酒 With plum wine



梅原料に紀州完熟南高梅を100% 使用し、熟成された梅酒に熟した梅 実が入った定番の梅酒です。

It is a classic plum wine that uses 100% Kishu ripe Nanko plum as the raw material for plums and contains ripe plum fruits in aged plum wine.

#### 樽梅酒 TARU Umeshu



梅は紀州産南高梅を、樹上で完全に熟すまで収 穫を待ち、新鮮な状態で仕込みました。フルー ティーな香りの、甘さを抑えた梅酒原酒を、さら に「オーク樽」に詰め替えて約1年間の熟成を待 ち、ボトリングされた気品高い樽仕込原酒です。 什込水にはモンドセレクションで「大金賞」を受 賞した紀州熊野の天然水を使用しています。

As for plums, Kishu Nanko plums are brewed in a fresh state after waiting for harvest until they are completely ripe on the tree. It is a refined barrel-prepared sake that has been bottled after waiting for aging for about a year by refilling the fruity scented plum wine with reduced sweetness into "oak barrels". We use natural water from Kishu Kumano, which won the "Great Gold Award" at Monde Selection.

#### ヨイキゲン株式会社

#### 吉備路果実乃酒工房 白桃のリキュール liqueur



岡山の代表的な果物、清水白桃。ひとつひ とつ丁寧に袋をかぶせ直接日光に当てない 方法で作った白桃は、甘さと香りのバランス が良い、最高に美味しい桃です。そんな地元 総社産の清水白桃を贅沢に粗越しして原 料に使っています。ジューシーでとろける口 当りは完熟白桃そのままの味わいです。

Shimizu Hakuto, a typical fruit of Okayama. White peaches, which are carefully covered one by one and not exposed to direct sunlight, have a good balance of sweetness and aroma, and are the most delicious peaches. Shimizu white peach produced by such a local company is luxuriously overgrown and used as a raw material. The juicy and melty mouthfeel is the same as ripe white peach.

#### ゆずミント liqueur



岡山県はかつて日本ハッカの一大産地 でした。日本ハッカを復活栽培し、収穫し たハッカを水蒸気蒸留でエキスを抽出。 ベースとなる焼酎に柚子果汁とハッカエ キスを加え更に清涼感アップ。柚子の豊 かな香りとミントの清涼感のある後口が 特長の、すっきり爽やかなお酒です。

Okayama Prefecture was once a major producer of Japanese mint. Japanese mint is revived and cultivated, and the harvested mint is extracted by steam distillation. Yuzu juice and mint extract are added to the base shochu to further improve the refreshing feeling. A refreshing liquor with a rich aroma of yuzu and a refreshing aftertaste of mint.

#### 大地酒造株式会社 OOCHI SHUZOU Co..Ltd.

#### 花笑み 純米吟醸 箱入り



柔らかな風味に華やかな香りが特 長です。クリームソース系の料理や 牡蠣と相性がい良いです。純な味わ いの中にも風格を感じるような芳 醇旨口タイプです。 花笑みとは花が 咲いたような明るい笑顔のこと飲 んで頂いた皆様が笑顔になります ように...

#### 花笑み 純米大吟醸 箱入り



上品な香りと優しく柔らかな甘みを もつ芳醇な味わいです。様々な食事 に寄り添え、特にチーズやフルーツ がおすすめです。ご進物、ご贈答に 人気の一本。

#### 和歌山県 Wakayama

# 株式会社吉田

AGARA CRAFT PALE IPA Craft beer agara craft Indea pale ale



世界において希少とさsれている MOSAICホップを世界で最も新しい 技術を使いビールにホップの香りを 移しました。今までのビールにはな いホップの鮮烈な香りをお楽しみい ただけます

B09

MOSAIC hops, which are rare in the world, have been transferred to beer using the world's newest technology. You can enjoy the vivid scent of hops that has never been seen in been

#### AGARA CRAFT ゆずALE Craft beer agara craft Yuzu-citrus ale



使用されているゆずは和歌山県龍神村の柚子 を基本に使用しています。このゆずの樹は樹齢 100年の古木から接木された柚子の木から穫 れた柚子を使用しいます。柚子からはしっかり とした深みのある香りと、甘味が感じられ、爽 やかに香る柚子とモルトの味わいが素晴らし いです。和食やフレンチにもよく合います。

The Yuzu-citrus used is based on Yuzu-citrus from Ryujinmura, Wakayama Prefecture. This Yuzu-citrus tree uses Yuzu-citrus harvested from a Yuzu-citrus tree grafted from a 100-year-old old tree. From the Yuzu-citrus, you can feel the strong and deep aroma and sweetness, and the refreshing aroma of Yuzu-citrus and malt is wonderful. It goes well with Japanese food and French cuisine.

#### 大分県 Oita

## SeaRunsJapan合同会社

#### 梅花爛漫プレミアム Plum wine





厳選された鴬宿梅を使用した3年 以上の熟成梅酒と、オーク樽を使用 し5年以上熟成した梅酒を贅沢ブレ ンド。化粧箱付で贈答用にも最適で

A luxurious blend of umeshu that has been aged for 3 years or more using carefully selected Tsumugi plums and umeshu that has been aged for 5 years or more using oak barrels. With a vanity case, it is also ideal for gifts.

#### 樽仕込高級梅酒ゆめひびき Plum wine



梅酒造りに最適といわれる地元産の「鴬宿梅」(おう しゅくばい)を使用し、3年間熟成させた梅酒をさらに 高級ウイスキーを抜いた木樽(ホワイトオーク樽)に再 貯蔵し追熟。ウイスキーの香りと木樽の香り、熟成梅 酒がブレンドされた最高級の「本格熟成梅酒」です。

Using locally produced "Oshukubai", which is said to be ideal for making plum wine, plum wine that has been aged for three years is re-stored in wooden barrels (white oak barrels) without high-grade whiskey and ripened. The finest "genuine aged plum wine" that blends the aroma of whiskey the aroma of wooden barrels, and aged plum wine

#### 中和国際株式会社 **Chuwa International Corporation**

#### 常徳屋 かぼす liqueur



地元、大分県宇佐産のハダカ麦を100%使用 した、こだわりの粋を超えた麦焼酎をベース に、国内でトップの生産量を誇る、「かぼす果 汁」を贅沢に使用した、オール大分産のかぼ すリキュールです。麦焼酎の甘味ある旨さとか ぼすの酸味が絶妙に調和された爽やかな喉 越しが味わえる本格派かぼすリキュールです。

Based on barley shochu that goes beyond the essence of our commitment, using 100% of the local Hadaka barley from Usa, Oita Prefecture. An all-Oita Kabosu liqueur that uses luxuriously "Kabosu juice", which boasts the highest production in Japan. An authentic Kabosu liqueur that you can enjoy the refreshing throat that exquisitely harmonizes the sweet taste of barley shochu with the acidity of Kabosu.

#### 初代百助 Shochu



熊本国税局令和3年酒類鑑評会において、優等 賞を受賞。創業1804年当時の当主の名前であ る「百助(ももすけ)」をラベルにした、井上酒造 を代表する麦焼酎です。大分麦焼酎の条件であ る、寿と麦麹で什込み、減圧蒸留で仕上げまし た。まろやかな香りが特徴なので、麦焼酎の香 りが苦手という方にも好まれております。

ed the Honor Award at the Kumamoto Regional Taxation Bureau Reiwa 3rd Year Liquo Appraisal. It is a barley shochu that represents Inoue Sake Brewery, with the label "Momosuke" which was the name of the owner at the time of its founding in 1804. It was prepared with wheat and barley jugu, which are the conditions for Oita barley shochu, and finished by vacuum distillation It has a mellow scent, so it is also preferred by those who are not good at the scent of barley shochu.

#### 岡山県 Okayama

#### 有限会社米酒センター平松 nu Center Hiramatsu Co.,Ltd

#### \_\_\_\_\_\_ 倉敷呑んみりん BLACK(ブラック) Kurashiki Mirin Black



呑むために米麹、もち米、米焼酎から本みりん を什込み、孰成させること10年以上。旨味、甘 味、深みが増してまろやかになったみりんは、 色も漆黒に変化して、チョコレートやバニラの ような甘い香りがふんわり立ち上がります。

It has been more than 10 years to prepare and age this mirin from rice jiuqu, glutinous rice, and rice shochu to drink. Mirin, which has become mellow with increased umami, sweetness, and depth changes its color to jet black and gives off a sweet scent like chocolate or vanilla.

#### HARERU ゆずとミント 500ml HARERU Yuzu & Mentha 500ml

美月 純米吟醸 **720ml** MIZUKI Junmai Ginjo (Japanese Sake)

豊の秋 純米吟醸 かんなび 720ml Sake



大分県 Oita

泰侍株式会社 TAISHI CO.,LTD.

鹿児島県 Kagoshima

薩摩桐野 Shochu

株式会社本坊商店

nbo Shoten Co., Ltd

なかまた 28度 Shochu

岡山県矢掛産の日本ハッカ「真美緑」は、甘い香りとま ろやかな清涼感が特長です。その上品な清涼感と、ゆ ずならではの爽やかな酸味を調和させることにこだわ りました。全国的にも珍しい、こだわりのハッカリ キュールです。

The Japanese mint "Mami Midori" from Yakage, Okayama Prefecture, is characterized by its sweet scent and mellow refreshing sensation. We are particular about harmonizing the elegant refreshing feeling with the refreshing acidity unique to Yuzu. It is a discerning mentha spirit that is rare in Japan.

アルコール度数を抑え、よりクリアな香りと味わい

を目指しました。華があり透き通るような味わい、

それでいて米の旨みを最大限に引き出していま

す。やわらかな甘みと爽やかな酸味がバランスよく

マッチし、果実のような香味がスッキリ広がります。

The alcohol content has been suppressed

to achieve a clear aroma and taste. It has a floral and clear taste, and the

flavor of the rice is brought out to the maximum. The soft sweetness and

refreshing acidity are well-balanced, and the fruit-like aroma spreads clearly.

原料米に島根県産の五百万石を

100%使用。口の中に華やかな香り が広がり、米の甘味と旨味を存分に

感じることができながらも、キレよく

100% of 50 million liters from Shimane

prefecture are used as raw material rice. A gorgeous aroma spreads in the mouth,

and while you can fully feel the sweetness

and umami of rice, it has a crisp and

焙酎道五十五年, 杜氏集団里瀬村 氏の雄、黒瀬勉の集大成として醸し

た骨太な旨みが感じられる芋焼酎。

酒米として有名な山田錦を使用し、

ふくよかでありながら味わいの濃

い、リッチな焼酎に仕上げました。

In the 55th year of shochu, the sweet otato shochu brewed as the culmination

of Tsutomu Kurose, the male of Mori Kurose. Using Yamada Nishiki, which

is famous as sake rice, it is finished in a rich shochu with a rich yet rich taste

里麹什込みの特徴である深い味わ

いを保ちつつ、まろやかで甘い香り

が楽しめる焼酎です。2種類の厳選 された原酒をブレンドすることでボ

It is a shochu that you can enjoy a mellow and sweet aroma while maintaining the deep taste that is characteristic of

black jiuqu preparation. The body

made thicker by blending two types of carefully selected raw sake

ディに厚みを持たせました。

スッキリとした後味です。

refreshing aftertaste.

iの・ 産加工品

酒類

#### 油縄目 Okinawa

## 有限会社八重泉酒造

esen Shuzo Co.,Ltd.

#### 八重泉樽貯蔵 Awamori (Shochu)



直火蒸留の原酒を樫樽で貯蔵熱成した泡盛。直釜式 蒸留と増貯蔵技術が騒合した逸品は、伝統と革新を 融合した八重泉の洒造りを象徴。樽春と泡盛香が渾 然一体に浴け合った圧倒的ボリュームの香り立ち。五 味 が バランス 艮く溶 け 合っ た 味 わ い。 TWSC2020/2021 焼酎部門二年連続 最高金質受賞

Awamori made by storing and aging raw sake distilled from direct fire in oak barrels. The gem, which is a fusion of direct pot distillation and barrel storage technology, symbolizes vazumi's sake brewing, which combines tradition and innovation. An overwhelmingly voluminous scent in which barrel incense and awamori incense are fused together. A well-balanced blend of the five flavors. TWSC2020 / 2021 Received the highest gold award in the shochu category for the second consecutive year

#### 八重泉ButterflyPea liqueur



自社で栽培した完全無農業のパタフライビーを泡盛で漬け込んだオーガニックハーブリキュールです。その青い色は丁寧に手摘みして、選定した花びらを漬け込んだことで生まれており、レモンなどのクエン酸を加えると青からピンクに変化します。ほんのりと甘く、ソーダー割りやカクテルなどにお薦め。

An organic herb liqueur made by immersing completely pesticide-free butterfly pea cultivated in-house in awamori. The blue color is created by carefully hand-picking and pickling the selected petals, and when citric acid such as lemon is added, it changes from blue to pink. Slightly sweet, recommended for soda splits and cocktails.

#### 北海道 Hokkaido

## 岩田醸造株式会社



北海道みそ紅一点 Miso



北海道でじっくり熟成させた伝統の味で、豊かな香り とコケ・余韻の長い旨みにより他社の追随を許さない 独特のスタイルを持つ赤色こし味噌です。特に「味噌 ラーメン」向けとして、日本および甲各国の多くのお 客様よりご要顧を頂いております。

It is a traditional taste that has been carefully aged in Hokkaido, and has a unique style that is unrivaled by other companies due to its rich aroma and long-lasting richness and lingering taste. Especially for "Miso Ramen", we have received the patronage of many customers in Japan and around the world.

#### 紅一点 だし入り液体みそK-M miso



北海道産大豆、北海道産米を原料とした無添加みそを使用した、化学調味料不使用の液体だし入りみそ。 お味噌汁で約70杯分。液体のだし入りみそなので、どなたでも簡単調理で本格的な味に仕上がります。

A liquid miso containing no chemical seasonings, using additive-free miso made from Hokkaido soybeans and Hokkaido rice. About 70 cups of miso soup. Since it is a liquid miso soup stock, anyone can easily cook it for a full-fledged taste.

#### 福島県 Fukushima

#### 株式会社宝来屋本店 Horaiya Honten Co., LTD



百年糀のあま酒 Amazake (Non-alcoholic fermented rice bevarage)



宝来屋本店のあま酒は米糀の発酵のみで作ったため 砂糖不使用、アルコール分0.00%です。そのため、スッ キリとした自然な甘さが特徴です。米糀が残っている ため、粒々の食感をお楽しみいただけます。あま酒は 吸収労の良いぶどう糖などのエネルギーを含んでいるた め収労の積がか水分補給、熱中症対策に最適です。 You can eat it as it is. We recommend chilling in

the summer and warming in the winter. You can also use it instead of sugar on yogurt or cereal. It can also be used as a substitute for seasonings in smoothies and ice cream. There are also matcha, black sesame, and yuzu flavored liquor.

#### ふわっと糀味噌500g Fuwatto Koji Miso 500g (White creamy soybean paste)



創業明治39年の糀屋が丹念に育て上げた糀を主役に した糀味噌です。糀のあま酒(アルコール分0,00%) 仕 込みによって、甘くまうかかな味噌に仕上がり、やさし い糀の甘みと旨みがふわっとお口いっぱいに広がりま ま。 豚料は味、安全性を吟味して選び抜いた国産米・ 大豆を使用しています。

Fuwatto Koji Miso is a white miso, a new addition to Horaiya's miso variety. It is very special because it incorporates amazake, a healthy fermented rice beverage, into its production. It is a sweet miso with rounded taste and chunky texture. Miso can be used in various enjoyable dishes.

#### 油縄里 Okinaw

## 米島酒造株式会社

#### neshima Sake Brewery Co., Ltd

#### 30度美ら蛍 Awamori



香:ほんのりと干し柿のような甘い 厚みのある香り。粘着度:軽味:ドラ イテイストロ当たり柔らかい甘さか ら、優しいがしっかりとした味わい になりました。飲み方:ロック、水割 り

Incense: A slightly sweet and thick scent like dried persimmon. Adhesion: Light Taste: Dry taste From the soft sweetness to the palate, it has a gentle but firm taste. How to drink: Rock, water

#### 25度星の灯 Awamori



・香:微かに白い花、百合のような柔らかくサラッとした香りのニュアンス。・ 粘着度・軽・味・軽やかでフルーティ、ほんのり甘みがあり、すっと喉まで通う心地良さや柔らかいお米の味わいに仕上がってます。・飲み方: ストレート、ロック、季節のフルーツを入れてサングリア麻賃で飲される目。

• Incense: Slightly white flowers, lily-like soft, smooth scent nuances. • Adhesion: Light • Taste: Light, fruity, slightly sweet, with a pleasant throat-feeling and soft rice taste. • How to drink: You can also add straight, rock and seasonal fruits and drink like sangria.

#### 北海道 Hokkaido

## 渋谷醸造株式会社

#### キレイマメ 黒豆みそだれ Miso Sauce



甘味ある北海道産米と旨味の素となるタンパク質が豊富でコクと甘味ある北海道 十勝本別産光黒大豆を丸ごと使用しじっくり長期2年熟成された昔ながらの手作り 原源2年熟成された昔ながらの手作り 電気みぞ花11.冷めても美味しく病み付きになります!お肉に絡めるだけの簡単調理。

Using the sweet Hokkaido rice and the rich and sweet Hokkaido Tokachi Hombetsu light black soybeans, which are rich in miso, they are entwined with pork based on the old-fashioned handmade additive-free miso that has been carefully aged for a long period of 2 years. Black bean miso sauce! It's delicious and addictive even when it gets cold! Easy cooking just by entwining with meat.

#### 麹のめぐみ 麹発酵あん Spread



砂糖は使用せず、弊社の生麹で発酵させた 自然な甘味をキャラメル状にして小豆あん こを造りました。北海道産米を発酵させた ブドウ糖でありますから身体に優しく爽や かな甘味で、和テイストのスイーツで大人か ら子供までお楽しみ頂けまず!肌の潤い成 分セラミド0.81mg が含まれています。

We made red bean paste by caramelizing the natural sweetness fermented with our raw jiuqu without using sugar. Since it is glucose made from fermented rice from Hokkaido, it has a refreshing sweetness that is gentle on the body and can be enjoyed by adults and children with Japanese-style sweets! Contains 0.81 mg of ceramide, a moisturizing ingredient for the skin.

## 株式会社柴沼醬油インターナショナル



#### 木桶仕込みの濃口&減塩醤油18LBIB Soy sauce



木桶で1年熟成させた醤油を使用した『濃口醤油』と『減塩醤油』です。 木桶で熟成させた醤油を使用して おりますので、塩角が無く、うまみが 強い醤油です。

"Dark soy sauce" and "Reduced salt soy sauce" that use soy sauce that has been aged in a wooden pail for one year. Since we use soy sauce that has been aged in a wooden pail, it has no salt angle and has a strong umami taste.

#### 紫峰小袋5g Takeaway soy sauce



木桶で熟成された醤油を使用し、 厳選されたかつおだしと昆布だし を加え味を整えた出汁醤油になり ます。

Using soy sauce aged in a wooden pail, carefully selected bonito dashi and kelp dashi are added to make a soy sauce soup stock that has been seasoned.

# 調味料 Seasoning

#### 北海道 Hokkai

#### 東洋炉材株式会社

ovoRozai Co. . Ltd

#### カムイ・ミンタルの塩ギフト(化粧瓶) B Salt gift B



淡雪は春の雪解けの柔らかい少し 粗目の雪を表現しています。1工程 から僅かしか造れません。見ても美 しい塩です。がごめは函館地方でし か取れない貴重な昆布を乾燥・粉 砕して取り入れています。おにぎり、 浅漬けにどうぞ。

Light snow represents the soft, slightly coarse snow that melts in spring. Only a few can be made from one process. It is a beautiful salt to look at.

## 埼玉県 Saitama

## 笛木醤油株式会社

# 再仕込生醤油 Soysauce



「金笛・再仕込生醤油」は厳選した丸大豆 と小麦で丁寧に麹をつくり、塩水の代わ りに金苗生醤油を使用し、自然にじっくり と醗酵・熟成させた諸味をそのまま搾っ た変贅沢な生醤油です。火入をして いない生醤油ですので、肉などを漬け込むと酵素の作用で柔らかくなります。

Kinfue / Re-prepared raw soy sauce is made from carefully selected whole soybeans and wheat, using Kinfue raw soy sauce instead of salt water, and squeezed the various flavors that have been slowly fermented and aged naturally. It is a very luxurious raw soy sauce. It is raw soy sauce that has not been cooked, so if you soak it in meat, it will be softened by the action of enzymes.

## 減塩醤油 Soy sauce



創業200年の伝統的手法により、丸大豆、小 麦、天日塩のみを原料とし大きな杉桶でゆっ くり醗酵・熟成させた本館造醤油から当社独 自の方法により旨味成分はそのままで、食塩 のみを50%カットした風味豊かな醤油です。 商をサンプは、150ml、600ml、11、その 他で91、181、201.の業務用がございます。

Using only whole soybeans, wheat, and sun-dried salt as raw materials using the traditional method of 200 years since the establishment, the umami ingredients are kept as they are from this brewed soy sauce that is slowly fermented and aged in a large cedar tub in abundant nature. A flavorful soy sauce made by cutting only salt by 50%.

## 弓削多醤油株式会社

D01

有機しょうゆ Organic soy sauce (honjozo)



国内産有機栽培大豆・小麦を使用し、約1年間木桶で 発酵・孰成させた香りよく旨みの多い添加物不使用の 醤油です。2012年から7年間連続でiTQi国際味覚コン クールで最高賞の3ツ星受賞した有機JAS認証の商品

This soy sauce is made from domestically grown organic soybeans and wheat and fermented and aged in wooden barrels for about a year. It is an organic JAS certified product that won the highest award of 3 stars in the iTQi International Taste Contest for 7 consecutive years from 2012

#### 燻製しょうゆ Processed soy sauce



石川県 Ishikawa

株式会社ヤマト醤油味噌

金沢 料理だし 500ml PET concentrated dashi

ます。

フリーズドライ贅沢みそ汁なす・ほうれん草 Instant miso soup

木桶仕込み醤油を、香ばしくはっき りした風味が持ち味の桜チップで燻 して、添加物を一切使用せずつくり ました。食欲をそそる燻製ならでは の風味を手軽に様々な料理に加え ることが出来ます。

Smoke the soy sauce prepared in a wooden barrel with cherry chips that have a fragrant and clear flavor, and use no additives at all. I did. You can easily add the unique flavor of smoked food to various dishes.

金沢らしいまあるいお味のおだしで

す。カツオ節に加え、サバ節、ムロ、

ウルメをブレンドした削り節による

奥行きのある旨味をお楽しみ頂け

It's a soup stock with a delicious taste

that is typical of Kanazawa. In addition to dried bonito flakes, you can enjoy

the deep flavor of bonito flakes blended with mackerel flakes, muro, and urume.

化学調味料不使用。ヤマトのフリーズドライぜいたく味

噌汁の一味違うのはその風味。80年以上受け継いだ

木桶でじっくりと寝かせたこうじ味噌を使用しているこ

と、化学調味料不使用でだしの旨みがたっぷりだか

No chemical seasoning is used. Yamato's freeze

dried luxury miso soup is different in its flavor.

You can enjoy the good flavor of miso soup because

it uses Koji miso that has been carefully laid in

a wooden tub that has been passed down for over 80 years, and because it does not use chemical seasonings and has plenty of soup stock.

ら、お味噌汁らしい良い風味が楽しめます。



YKD-250 きざみわさび Chopped Wasabi(Wasabi Stem)



東京都 Tokyo

金印物産株式会社

北海道産木わさびを使用し、おろし たての香り、辛味が常温保存でも長時間持続できるように開発した常 温タイプの商品です。

香りに優れた摘みたての本わさび

を細かく刻み、風味・辛味をそのま

Freshly picked wasabi, which has an excellent aroma, is finely chopped and frozen and packed with the flavor and

まに凍結パックしました。

spiciness as it is

A room temperature type product developed using Hokkaido wasabi so that the freshly grated aroma and spiciness can be maintained for a long

## 石川県 Ishikawa

B02

# 加賀味噌食品工業協業組合

#### 加賀みそチューブなパウチ (加賀てまり柄) Rice miso



本格みそをもっと手軽に!柔らかいチューブタイプの 容器に加賀味噌白慢のみそを詰めました。みそ本来の 豊かな風味と香りを、いつでも手軽にお楽しみいただ けます。パッケージデザインには、石川県の郷土玩具 で縁起の良い「加賀てまり」を採用しており、お土産や 贈り物にも好適です。令和3年度グッド石川ブランド認 定製品。

Make authentic miso easier! Kaga Miso's proud miso is packed in a soft tube type container. You can easily enjoy the rich flavor and aroma of miso at any time. The package design uses the auspicious ""Kaga Temari"", a local toy from Ishikawa prefecture, which is also suitable for souvenirs and gifts. Reiwa 3rd year Good Ishikawa brand certified product.

#### 有機加賀みそ Organic rice miso



国産の有機米と有機大豆を使用 し、天然醸造で熟成させた加賀味噌 こだわりの一品です。有機JAS認定 の米みそのため、こだわりの方に多 くご愛用頂いております。

It is a special dish of Kaga miso that is aged by natural brewing using domestic organic rice and organic soybeans. Because it is an organic JAS certified rice, it is used by many discerning people.

iの・ 産加工品

調味料



福井県 Fukui

株式会社米五

ストレートあまざけ310g Soft drink

越前おみそ汁(豆腐) Miso processed product

time even when stored at room temperature

米五のストレートあまざけは砂糖を一切使っていませ

ん。それは麹の力でお米のデンプンがブドウ糖に、タン

パク質がアミノ酸に分解されるので、甘くて栄養満点

な甘酒が出来上がるのです。このように栄養たっぷり なあまざけは、別名「飲む点滴」とも呼ばれています。

Yonego's "Straight Amazake" does not

use any sugar. The power of Jiuqu breaks down rice starch into glucose and protein into amino acids, resulting in a sweet and nutritious amazake. Such nutritious

'Amazake" is also known as "drinking

美味しくお召し上がりいただくために、風味や栄養価

をそのまま生かせる「フリーズドライ製法」で作ってお

ります。豆腐、わかめ、ねぎ、油揚げという定番の具材

がたっぷり。なめらかな豆腐の食感や油揚げのコク、

わかめ、ねぎの風味が食欲をそそる定番の一品です。

We use the "freeze-drying method" to make the best use

of the flavor and nutritional value so that you can enjoy

it deliciously. Plenty of standard ingredients such as tofu,

wakame seaweed, green onions, and fried tofu. The smooth texture of tofu, the richness of fried tofu, the flavor of wakame seaweed, and the flavor of green onions

are a classic dish that will appeal to your appetite.

#### 長野県 Nagano

## 株式会社信州自然王国



信州ドレッシング 柚子 Yuzu dressing



南信州産の「本柚子」の鮮やかな色 と、爽やかな香りを活かしたフレン チタイプのドレッシングです。

A French-type dressing that takes advantage of the bright colors and refreshing scent of "Hon Yuzu" from Minami Shinshu.

#### BBQソース アップルジンジャー Barbecue sauce



りんごに良く合う「生姜シロップ」と 「玉ねぎ」を使用し、ニンニクやブ ラックペッパーでスパイシーに仕上 げたBBQソースです。「豚肉」や「鶏 肉」などに良く合います。

A BBQ sauce made with ginger syrup and onions that go well with apples, and spicy with garlic and black pepper.
It goes well with "pork" and "chicken".

#### 長野県 Nagano

## 有限会社ふくろや

## ぼたんこしょう味噌漬け Miso pickled vegetables



長野県の伝統野菜「ぼたんこしょ う」を老舗味噌屋の味噌をベースに した漬け原料につけました。万能調 味料になります。

Nagano Prefecture's traditional vegetable "Peony pepper" is added to the misobased pickling ingredients of a long-established miso shop. It will be a versatile seasoning.

#### 塩分6%の減塩味噌



塩分を気にされている方にもおいし く召し上がっていただけます。

## 株式会社マル井

たく 9番点 く 9番点

#### 味付けあらぎりわさび Aragiri Wasabi



本わさびの茎を粗く刻み、シャキシャキとした食感が 特徴の新感覚わさびです。薄く味付けしてあるので、焼 肉やステーキとの相性抜群です。乗せて食べたり、混 ぜて使ったり、いつもの料理を簡単にアレンジ出来て とても便利です。

A new type of wasabi with a crispy texture that is made by roughly chopping the stems of this wasabi. It's lightly seasoned so Excellent compatibility with grilled meat and steak. You can easily arrange your usual dishes by putting them on top of them, mixing them, and using them.

#### 本わさびチーズ Wasabi cheese



国産本わさびのみ使用した、キャン ディータイプのわさびチーズです。 -ンとした刺激がおつまみにピッ タリ!長野県を中心に、約10年間の ロングセラーを誇る人気商品です。

A candy-type wasabi cheese that uses only domestically produced wasabi. The tuned stimulus is perfect for snacks! It is a popular product that has been a long-selling product for about 10 years. mainly in Nagano prefecture.

#### 長野県 Nagano

# マルヰ醤油株式会社

#### 味噌にんにくおろしたれ Grated miso garlic



信州味噌をベースに玉ねぎをじっくりと あめ色になるまで炒め、にんにく、信州産 リンゴピューレを使用し甘味を加えた万 能味噌調味料です。肉・魚・野菜などの各 種炒め物、もつ煮などの煮込み料理、焼 き肉のたれ、つけダレとして、味噌にんに く風味の和え物などにもお使い頂けます。

It is a versatile miso seasoning that uses Shinshu miso as a base, stirfries onions until it becomes light brown, and uses garlic and apple puree from Shinshu to add sweetness. It can be used for various stirfried foods such as meat, fish and vegetables, stewed dishes such as motsuni, dripping of roasted meat, and sauce with miso garlic flavor.

#### 信州味噌使用味噌のたれ Miso seasoning liquid



信州味噌を使用した万能味噌調味料。信州味噌 特有の淡い色も特徴です。また、旨味、塩分を高 濃縮のため、少量でも美味しくお使い頂けます。 味噌を液状化にすることで、いろいろなお料理造 りの場面で使用していただけます。かつおだし等 のだしにより汎用性があるため、野菜肉、魚問わ ず様々な商品造りにお使い頂けます。

versatile miso seasoning that uses Shinshu miso. It also features a pale color peculiar to Shinshu miso. In addition, the umami and salt content are highly concentrated, so even a small amount can be used deliciously. By liquefying miso, you can use it in various cooking situations. Since it is more versatile than bonito stock, it can be ed to make various products regardless of whether it is vegetable meat or fish.

#### 長野県 Nagano

## 株式会社マルモ青木味噌醤油醸造場 🚓



有機玄米みそ赤 Miso



マクロビ愛好家から絶賛されてます。有機玄米 を使い、有機 IASのみならず、NOP、FIJ有機 認証を取得し、コーシャの認証を持ってます。6 か月間、熟成されており、豊潤な香りと豊かな コクが特徴の信州系赤みそです。食塩はシマ マースを使用しており。無添加で、MSGや遺伝 子組換原料は一切使用しておりません。

It has been praised by macrobiotic lovers. Using organic brown rice, we have acquired not only organic JAS but also NOP and EU organic certifications, and have Kosher certification. Aged for 6 months, Shinshu red miso is characterized by its rich aroma and rich richness. The salt used is Shimamasu. It is additive-free and does not use any MSG or genetically modified ingredients.

#### 有機玄米みそ白 Miso



マクロビ愛好家から絶賛されてます。有機玄 米を使い、有機JAS、NOP、EU有機認証を取 得し、コーシャの認証を持ってます。大豆の皮 を剥、麹の比率を多くして、熟成期間は4ヶ月、 さわやかな香味とまろやかな甘味を醸しだし た信州白系味噌。食塩はシママース、無添加 で、MSGや遺伝子組換原料は一切使用無。

It has been praised by macrobiotic lovers. Using organic brown rice, we have obtained organic JAS, NOP, EU organic certification and Kosher certification. Shinshu white miso that has a refreshing flavor and a mellow sweetness with an aging period of  $4\,months$  by peeling the soybeans and increasing the ratio of jiuqu. No salt is added to Simamas, and no MSG or genetically modified ingredients are used.

## 株式会社八幡屋礒五郎

#### 七味唐からし seasoning



独特の製法により調味したものが、 八幡屋礒五郎の<七味唐からし> です。秘伝の調合により香りの中に も辛さが引き立ちます。創業以来愛 され続ける定番商品です。

Yawataya Isogoro's is seasoned by a unique manufacturing method. The secret formulation brings out the spiciness in the scent. It is a standard product that has been loved since its establishment

#### 焙煎一味 seasoning



厳選した国産唐辛子をこだわりの 製法で焙煎・粉砕した〈焙煎一味〉。 辛さとともに香ばしさが際立ち、食 欲をそそります。

Carefully selected "domestic red peppers" are roasted and crushed using a special manufacturing method. The spiciness and fragrance stand out, and it is

#### 愛知県 Aichi

#### 株式会社日本自然発酵

#### おいしい酢 Seasoned vinegar



飲んでも漬けても料理にも使えるお 酢です。伝統の技を受け継いだ職人が、じっくり時間をかけ発酵してまろ やかな味わいに仕上げられていま す。大勢の方からご愛願いただき、楽 天調味料・酢ランキング1位獲得!1日 で1万本売れる大人気のお酢です!

Vinegar that can be used for cooking, whether it is drunk or pickled Craftsmen who have inherited traditional techniques have taken the time to ferment and finish it with a mellow taste. Many people loved it and won 1st place in the Rakuten seasoning / vinegar ranking! It is a very popular vinegar that sells 10,000 bottles a day!

#### あもう酵素77 Fermented Botanical Food



あもう77はじっくり時間をかけ、77種類 の植物原料を素材別に醗酵菌を変え発 酵。当社独自野の多段階重合発酵方法 で製造されています。国内で初の老化抑 制剤特許取得の当社原料を使用。人間 に必要な栄養成分を毎日おいしく取り入 れることができます。日・米・欧特許取得。

Amo Koso 77 takes plenty of time to ferment using 77 kinds of carefully selected botanical raw ingredients. We use an original method called "multi-stage polymerized fermentation" which ferments and matures in stages. We use our raw ingredient which has received a patent for "aging inhibitor" first in Japan. It is able to take in deliciously enough nutrients needed for human every day. Amo Koso has received a patent in Japan, US and EU.

## 三重県 Mie 辻製油株式会社



フレーバーオイル わさび Flavor oil



本わさびをオイルに漬け込み、熱をかけずにじっ くりと抽出しました。わさび特有のつき抜けるよ うな辛味と香りを楽しめます。料理の仕上げに 一振りするだけで、豊かな素材を感じるワンラン ク上の味をご家庭で堪能していただけます。

This wasabi was soaked in oil and carefully extracted without applying heat. You can enjoy the pungent taste and aroma peculiar to wasabi. You can enjoy a higher-grade taste at home with rich ingredients just by shaking it to finish the dish.

#### かおる柚子 (小瓶タイプ) New sensation seasoning



完熟柚子のさわやかでやわらかな香りを残す為に、柚 子の皮から熱をかけずに抽出した柚子オイルを商品1 本に約4個分使用しています。さらに、柚子果汁も加え て顆粒にすることで、柚子の清々しい風味もお楽しみ 頂けます。柚子は、"柚子どころ"として知られる高知県 の安芸市で育った完熟柚子のみを使用しています。

In order to leave the refreshing and soft scent of ripe yuzu, we use about 4 pieces of yuzu oil extracted from the skin of yuzu without applying heat. In addition, you can enjoy the refreshing flavor of yuzu by adding yuzu juice to the granules. Yuzu uses only ripe yuzu grown in Aki City, Kochi Prefecture, which is known as "Yuzu Koro"

## 甘利香辛食品株式会社



Natural Basic Shichimi 300g Processed chili pepper



創業89年のスパイス専門メーカー が原料と配合からこだわって製造 された一品です。プロ仕様の辛味と 香りを存分にお楽しみください。

It is a product manufactured by a manufacturer specializing in spices, which was founded 89 years ago, with particular attention to raw materials and formulations. Enjoy the professional spiciness and aroma

## CA 直火焼カレーソースレトルト800g Retort food



動物原料不使用、化学調味料不使用のカレーソー スタイプのレトルト食品。食材 (野菜) が溶け込んで おり、コク・旨味・スパイス感をしっかりと味わって いただけます。また、お好みの具材をトッピングす れば、簡単にオリジナルカレーが出来上がります。 Curry sauce type retort food that does not use animal ingredients and chemical seasonings. Ingredients (vegetables) are blended in, and you can fully enjoy the richness, umami, and spice. Also, if you top it with your favorite ingredients you can easily make an original curry

## 兵庫県 Hyogo

#### 株式会社トキワ



べんりで酢 All-purpose seasoning (seasoned vinegar)



かける・まぜる・漬ける・煮るだけで、簡単にプ 口の味に仕上がる万能合わせ酢です。りんこ 酢をベースに醸造酢、穀物酢、米酢の4種類を ブレンドし、整腸作用のあるオリゴ糖を加えて います。まろやかな酸味とすっきりした甘みに こんぶとかつおの旨味を加え、深みのある美味 しさに仕上げました。化学調味料無添加です。

A versatile seasoned vinegar that can be easily finished to a professional taste simply by sprinkling, mixing, pickling, and simmering. Based on fragrant apple cider vinegar, we blend four types of vinegar, brewed vinegar, grain vinegar, and rice vinegar, and add oligosaccharides that have an intestinal regulating effect. The mellow sourness and refreshing sweetness that are not pungent are combined with the umami of kelp and bonito to create a deep and delicious taste

#### なんでもごたれ All-purpose seasoning (sweet and spicy sauce)



絶妙な甘辛バランスで仕上げた、万能甘辛醤 油だれです。醬油、砂糖、本みりん、酒、和食 に必要な4つの基礎調味料をベストパランス で合わせたオールインワン調味料ですので、 これ1本で簡単に甘辛料理が作れます。料理 の幅も広く、肉料理はもちろん、魚や野菜料理 にも対応できます。化学調味料無添加です。

versatile sweet and spicy soy sauce sauce with an exquisite balance of sweet and spicy sauce. It is an all-in-one seasoning that combines the four basic seasonings necessary for Japanese food, such as soy sauce, sugar, mirin, and sake, in the best balance, so you can easily make sweet and spicy dishes with just this one. The range of dishes that can be made is wide, and it can be used not only for meat dishes but also for fish and vegetable dishes

# シキ醤油株式会社



有機JAS本醸造JAS特級濃口 法隆寺醤油 Horyuji soy sauce



有機白然栽培農法の国産大豆・小麦、天日 と平釜 日本の伝統海塩を100%使用。世界 で愛される普通の醬油を目指します。土づく りから化学的なものが一切入っていない 為、妊婦さん、化学物質アレルギーをお持ち の方でも安心してご使用頂けます。新鮮ボト ルにより開封後も100日間常温保存・可

Domestic soybeans and wheat from organic natural farming, sun and flat kettle 100% of traditional Japanese sea salt is used. We aim to be an ordinary salty soy sauce that is loved in the world. Since it does not contain any chemicals from soil preparation, it can be used safely by pregnant women and those with chemical allergies. Can be stored at room temperature for 100 days after opening with a fresh bottle

#### 無添加 関西風つゆ【ストレート】 Kansai style soup



厳選国内産丸大豆を使用した本醸 造醤油・本みりん・ざらめ砂糖をじっ くり熟成させた『かえし』。厳選した 新鮮なかつお削り節とそうだ節を ふんだんに使用した香り高い『ダ シ』。この2つを合わせた風味の良い ストレートつゆです。

eshi is made by carefully aging brewed soy sauce, mirin, and sardine sugar using carefully selected domestically produced whole soybeans. A fragrant "dashi" that uses abundantly selected fresh bonito bonito flakes and soda flakes. A tasty straight soup that combines these two

## リリアントアソシエイツ株式会社

#### 華貴婦人のピンク華麗 Processed goods





**色鮮やかな可愛らしいピンク色。でも、味は本格派!**見 た目と味のギャップをお楽しみください。鳥取県産の -ツを使用してピンク色にしているので、安心してお 召し上がりいただけます。 クリスマスやバレンタイン、 母の日野ギフト商品としてもお勧めです。

A lovely pink color that is colorful. But the taste is authentic! Enjoy the gap between appearance and taste. The beet from Tottori prefecture is used to make it pink so you can enjoy it with confidence. It is also recommended for Christmas, Valentine's Day, and mother's Hino gift items

#### 華麗なる乾杯酒 華貴婦人 スパークリング Hnakifujin Sake Sake Sparkling



「日本酒を楽しむ。」「日本酒の新しい可能性を」そんな 想いから、今回日本酒ベースの「華麗なる乾杯酒」そ の名の通り、華やかな気分にさせてくれる乾杯酒を作 りました。味わいは柔らかく上品な甘みとコクがバラ ンスよく広がり、後味は上品な酸味が旨みを引き立て ます。

From such thoughts as "enjoying sake" and "new possibilities for sake", we have created a toast sake that makes you feel gorgeous, as the name suggests, "brilliant toast sake" based on sake. The taste is soft and elegant sweetness and richness spread in a well-balanced manner, and the aftertaste is the elegant acidity that enhances the umami

# 大興産業株式会社



#### たまねぎ・ゆずポン酢ドレッシング Seasoned vinegar



・徳島県産ゆずの香り、北海道産たまねぎの シャキシャキ感をより際立たせた万能型のポ ン酢ドレッシングです。・しょうゆは小麦不使 用のグルテンフリータイプのため、小麦アレ ルギーの方も安心してお使いいただけます。

 A versatile ponzu dressing that emphasizes the scent of yuzu from Tokushima prefecture and the crispness of onions from Hokkaido. • Since soy sauce is a gluten-free type that does not use wheat, people with wheat allergies can use it with confidence.

## ウヅラ手いら酢(三倍酢) Seasoned vinegar



- ・かけるだけでやさしい味の酢の物 が出来上がります。
- · You can make a vinegared dish with a gentle taste just by sprinkling it.

広島県 Hiroshima

## カクサン食品株式会社

#### オイスターエキス Oyster extract



国産のカキを熱水抽出し、そのまま濃縮さ サて什トげました。カキのまろやかな旨味 とコクをぎっしり詰め込んだ本品は、プロの 調理人も愛用する品です。カキエキスは、炒 め物や煮込み料理などに最適で、素材の味 を邪魔せず、料理に深いコクと旨味を醸し 出してくれます。化学調味料無添加です。

Domestic oysters are extracted with hot water and concentrated as they are. This product, which is packed with the mellow flavor and richness of oysters, is a favorite of professional cooks. The oyster extract is ideal for stir-fried dishes and stewed dishes, and it does not interfere with the taste of the ingredients and brings out a deep richness and umami in the dish. No chemical seasoning added.

#### ホタテエキス Scallop extract

鎌田醤油株式会社



北海道の紋別で水揚げされたホタ テを100%使用したホタテエキスで す。低温濃縮することで強い風味を 残した色の薄いエキスになっていま す。料理の色を黒くせずに強い風味 と味をつけることができます。

A scallop extract that uses 100% of the scallops landed in Monbetsu, Hokkaido. By concentrating at low temperature, it is a light-colored extract that retains a strong flavor. You can add a strong flavor and flavor without blackening the color of the dish.

香川県 Kagawa

#### 広島県 Hiroshima

#### センナリ株式会社

#### 有機純米酢"米の酢" Rice vinegar



秋田県産有機栽培米あきたこまちを使用し、1927年 の創業以来守り続けた製法(純米洒を告り、静置醗酵 室で長期熟成期間を経る)と広島県北部の天然水と で造った有機JAS認定純米酢です。

Made from organically grown rice "Akitakomachi" from Akita prefecture, using the manufacturing method that has been maintained since its establishment in 1927 (making pure rice sake and undergoing a long aging period in a static fermentation room) and natural water in northern Hiroshima prefecture. Organic JAS certified pure rice vinegar.

#### のむ柚子酢 Vinegar to drink



徳島県産柚子果汁100%をベース に、国産純りんご酢、蜂蜜などを使 用し、広島県北部の天然地下水と で造った風味豊かな飲みやすい柚 子酢です。

Based on 100% Yuzu-citrus juice from apple cider vinegar, honey, etc. are used, and it is a flavorful and easy-to-drink Yuzu-citrus vinegar made with natural groundwater in the northern part of Hiroshima prefecture.

#### 山口県 Yamaguchi

#### ヤマカ醤油株式会社



子供醤油 Salty soy sauce, dashi soy sauce

豆乳マヨ Soy milk mayo, semi-solid liquid dressing



山口県産

豆乳マヨ

福岡県 Fukuoka

クルメキッコー株式会社

杉木桶二倍麴仕込醬油 舌鼓

時短万能たれうまかばい Processed soy sauce

普通のお醤油に比べて食塩分35% 控えめ。化学調味料無添加。ビーガ ン、ベジタリアン向け。

35% less salt than ordinary soy sauce. No chemical seasoning added. For vegans and vegetarians.

味は普通のマヨネーズとそっくり。

豆乳から作ったマヨです。 アニマル

フリー、コレステロール0、化学調味

料不使用。ビーガン・ベジタリアンの方にもおすすめ致します。

The taste is similar to ordinary mayonnaise. Mayo made from soy milk. Animal-free,

zero cholesterol, no chemical seasonings. Recommended for vegans and vegetarians.

これ1本で味付けが決まる万能調味たれです。だしの

効いた甘めの味がクセになる味わい。すきやき、煮魚、

親子丼、肉じゃが、煮卵、炒め物などレシピも和洋中

100以上用意しております。一度使うと手放せなくなる

This is a versatile seasoning that can be seasoned with just this one. The sweet taste with soup stock is addictive. We have more

than 100 recipes such as sukiyaki, boiled fish, oyakodon, meat potatoes, boiled eggs, and stir fry. It is such a seasoning that you cannot part with it once you use it.

730日熟成。通常の二倍量の麹を

使用し藏付き酵母で自然のままに

醗酵熟成させたこだわりの再仕込

醤油です。濃厚な旨みと芳醇でフ

ルーティーな香りを堪能できる逸品

です。寿司、刺身の他、煮物等の仕

上げに入れて頂くとより一層味わい

そんな調味料です。

を深めます。

# ョペ・ S産加工品

F黒・ 〈産加工品

# 周味料

Tokushima prefecture, domestic pure

## 蛭子屋合名会社

#### ヱビス 玄米味噌 Rice miso



福岡県産の米と福岡県産の大豆、 赤穂の粗塩を使って仕込みました。 熟成を半年かけてじっくりと行った コクのあるこだわりの逸品です。

It was prepared using rice from Fukuoka prefecture, soybeans from Fukuoka prefecture, and crude salt from Ako. It is a rich and discerning gem that has been aged for half a year.

#### ヱビス スタミナ味噌 Processed miso



合せ味噌をベースに、ニンニクと唐 辛子でスパイシーに仕上げた万能 ピリ辛みそだれです。

A versatile spicy miso sauce based on mixed miso and spicy with garlic and pepper.



# 有限会社ティ・アンド・エス総合企画

#### 自然の彩りバジルマヨネーズ風味 Semi-solid dressing



T&Sのバジルマヨネーズは国産バ ジルの葉のみを使用しております。 あっさりとしたテイストはどんな料 理にも合い、幅広くご使用いただけ ます。おいしい料理に癒しの効果を 添えて・・・

Only basil leaves cultivated by a contract farmer (hydroponics) in Kusumi, Oita Prefecture are used, and the aroma is gentle and the flavor of basil is very round

#### 自然の彩り大葉こしょうマヨネーズ風味 Semi-solid dressing



大分県産の大葉(青じそ)をたっぷ り使用、こしょう(唐辛子)のピリッと した辛さのあと、お口な中でふんわ りと優しく広がる大葉ならではの爽 やかな香りは、大人にぴったりです。

Using plenty of perilla (perilla) from Oita prefecture, after the spicy spiciness of pepper (green pepper), the refreshing scent unique to perilla that spreads softly and gently in your mouth is perfect for adults.

# 株式会社ファインド・ニューズ

#### メキシカン バジルソース Basil seasoning



香り豊かな国産バジルとまろやか なクリームチーズ、そして情熱的なホットチリとガーリック、そして何と いってもで和風だしででアクセント をつけた、全くあたらしいメキシカ ンタイプのバジルソースです。

A completely new Mexican-type basil sauce with fragrant domestic basil, mellow cream cheese, passionate hot chili and garlic, and above all, Japanese style soup stock.

## ぷちぷち柚子マスタード Mustard sauce



ぷちっとした食感のマスタードシードと 独自のだし醤油をベースに地元宇佐市 をメインに大分県のゆずの皮(ピール)を ふんだんに使用し、味の奥行きに加え柑 橘系特有のキレと果実感を加えました。

Based on mustard seeds with a fluffy texture and original dashi soy sauce, we use plenty of Yuzu-citrus peel from Oita prefecture, mainly in Usa city, to add sharpness and fruitiness peculiar to citrus fruits in addition to the depth of taste. I did

# だし醤油 dashi soy sauce

讃岐の本醸造醤油に、全国各地か ら厳選したさば節・かつお節・昆布 の一番だしをブレンドした、風味豊 かなだし醤油です。

> A flavorful soy sauce made by blending Sanuki's brewed soy sauce with the best soup stock of mackerel, dried bonito, and kelp carefully selected from all over the country.

#### にんにくだし醤油 Garlic Dashi Soy Sauce



本醸造醤油に、香川県産にんにくを すりおろしてたっぷり加えました。味 噌・生姜・こしょう・唐辛子・ごまで味 を調え、さらにかつお節のだしを利 かせています。※開栓前でもにんに くの香りがいたします。

Grated garlic from Kagawa prefecture was added to this brewed soy sauce. The taste of miso, ginger, pepper, pepper, and bonito is adjusted, and the dashi stock of dried bonito is used. \* The scent of garlic will be felt even before opening.

福岡県 Fukuoka

# 宮島醬油株式会社

#### Saga Shoyu



This honjozo soy sauce is a elaborately brewed using unprocessed soybeans and wheat grown and harvested in fertile farmlands located in Saga

## Hakata Mizutaki Hot Pot Soup



Hakata jidori chiken,locally grown and produced chiken in Fukuoka, is carefully stewed to produce this elegant soup

## 有限会社山城屋

田楽みそ(大女将秘伝の味噌) Sweet miso (grandma's secret miso)



旅館山城屋の大女将が50年来に亘って 守り続けた「秘伝の味噌」をレシピ通り忠 実に再現して商品化しました。肉料理、 魚料理、天ぷら、豆腐などの和食から、パ スタなどの洋食まで、工夫次第であらゆ るお料理にご活用いただけます。まさに 「万能調味料」とも言える逸品です。

The "secret miso" that the landlady of Ryokan Yamashirova has been protecting for 50 years has been faithfully reproduced and commercialized according to the recipe. From Japanese dishes such as meat dishes, fish dishes, tempura and tofu to Western dishes such as pasta, you can use it for all kinds of dishes depending on your ingenuity. It is a gem that can be called a "universal seasoning"

## にんにくみそ(大女将秘伝の味噌) Garlic miso (grandma's secret miso)



旅館山城屋の大女将が50年来に亘って 守り続けた「秘伝の味噌」をレシピ通り忠 実に再現して商品化しました。肉料理、 魚料理、天ぷら、豆腐などの和食から、パ スタなどの洋食まで、工夫次第であらゆ るお料理にご活用いただけます。まさに 「万能調味料」とも言える逸品です。

The "secret miso" that the landlady of Ryokan Yamashiroya has been protecting for 50 years has been faithfully reproduced and commercialized according to the recipe. From Japanese dishes such as meat dishes, fish dishes, tempura and tofu to Western dishes such as pasta, you can use it for all kinds of dishes depending on your ingenuity. It is a gem that can be called a "universal seasoning".

#### 宮崎県 Miyazaki

#### ヤマエ食品工業株式会社

#### 高千穂峡つゆうまくち Straight type noodle sauce



厳選したかつお節を使い、良質で豊 富な地下水でたっぷりとだしを取っ たはちみつ入りの、濃厚ですっきり とした甘さのストレートタイプの麺 つゆです。

A07

Straight type noodle sauce is made by boiling carefully selected skipjack with high-quality and rich groundwater, and adding honey to make it rich and refreshing.

#### 日向夏ぽん酢 Ponzu



宮崎県内で生産される日向夏、平 兵衛酢、九州産のゆずの生絞り果 汁を使用し、丸大豆醤油及びかつ おと昆布のだしで味を調えた口当

Hyuganatsu, Hebesu vinegar, and freshly squeezed yuzu juice from Kyushu are





たりの優しいぽん酢です。

used in Miyazaki prefecture, and the taste is adjusted with whole soy sauce and kelp soup stock.

# 株式会社北海道ハーバル HOKKAIDO HERBAL Co.,Ltd.

HERBAL ONE No.1 (ハーバルワンナンバーワン) Soft drinks (health and beauty drinks)



「HERBAL ONE No.1」は、北海道無添加プ レミアムドリンクです。製造にあたり水を 切使用せず、厳選された7種の北海道産原 料を100%を使用して12種類の無添加でつ くりました。■大きな特徴は3つ1:水の不使 用2:北海道産の厳選した7種原料を使用 3:安心安全の12種類の無添加を達成!

HERBAL ONE No.1" is a premium drink without additives from Hokkaido. No water is used in the production, and 12 kinds of additive-free products are made using 100% of 7 kinds of carefully selected ingredients from Hokkaido.

Three major features 1: No use of water 2: Uses 7 kinds of carefully selected ingredients from Hokkaido 3: Achieve 12 types of safe and secure additive-free

# 有限会社松本養蜂総本場 Matsumoto Yöhö Söhonjö Co., Ltd.

#### 有機はちみつ 栃の花 120g Honey



NPO法人「日本オーガニック&ナ チュラルフーズ協会」(JONA)の有機 記定蜂場、奥会津滝蜂場で採れた、 香り豊かなトチノキの蜜です。花の 香りをそのまま瓶の中に閉じ込め たような風味は一度食べたら忘れ ることのできないお味。

E01

A fragrant horse chestnut honey from the Okuaizu Waterfall Bee Field, an organic certified bee field of the NPO "Japan Organic & Natural Foods Association" (JONA). The flavor that keeps the scent of flowers in a bottle is a taste that you will never forget once you eat it.

#### プロポ・エー リキッド Propolis



プロポリスには有用成分が数百種類以上含まれてお り、飲用する事で抗酸化作用による老化防止、ヒスタミ ンの放出を抑制する抗炎症作用、神経細胞の形成を 高める作用による認知症予防、脂質代謝の向上による 肥満予防、インスリンの働きの改善による血糖値の正 常化などが期待できると解明されています。

Propolis contains more than hundreds of useful ingredients, and when swallowed, it prevents aging due to its antioxidant effect, has an anti-inflammatory effect that suppresses the release of histamine, prevents dementia by increasing the formation of nerve cells, and lipid metabolism. It has been clarified that it can be expected to prevent obesity by improving the function of insulin and to normalize the blood sugar level by improving the function of insulin.

## 株式会社小沢食品

#### 業務用 冷凍揚げ出し豆腐 Deep-fried tofu



冷凍技術を駆使して3年の開発で令和2年春に発売致 します。こだわり抜いた大豆とこだわりの粉をまぶして 出来たての揚げ出し豆腐を急速冷凍に掛けレンジで 簡単に解凍できます。今までの再度揚げる工程はいり ません

It will be released in the spring of 2nd year of Reiwa after 3 years of development by making full use of freezing technology. Freshly fried tofu sprinkled with carefully selected soybeans and carefully selected powder can be easily thawed in a microwave oven by quick freezing. No need for the process of frying again

#### 業務用102(トウフ)かつ



豆富屋が作ったヘルシーかつです。 中身も衣もおからで出来ておりま す。通常のカツのカロリー約半分の インナービューティ商品。食物繊維 たっぷりのヘルシーかつですが食べ ごたえ抜群です。

## <u>株式会社ぷらん</u>つ

#### 国産青汁乳酸菌(箱入)60g(3gx20包) Japanese green juice lactic acid bacteria (boxed)/3gx20 packets



信州木曽谷のすんき清けのナノ型乳 酸菌が一包で200億個入っています。 食品添加物や増量剤、賦形剤を一切 使用しない無添加青汁ですので、健 康を考え抜いた配合になっています。

Shinshu Kiso Valley's sunki-zuke nanotype lactic acid bacteria are contained in one package of 20 billion. Since it is an additive-free green juice that does not use any food additives, bulking agents, or excipients, it is formulated with consideration for health.

#### 国産青汁100%(箱入) 50g(2.5gx20包) 100% Japanese green juice (boxed) / 2.5g x 20 packets



国産の葉っぱ100%。青汁の本格派で す。野菜不足が気になる方へおすすめ です。クセは強いがやめられません。 Authentic green juice. It is a green juice that contains 100% vegetables and can be drunk all the time.

国産の葉っぱ100%。青汁の本格派です。 野菜不足が気になる方へおすすめです。 クセは強いがやめられません。Authentic green juice. It is a green juice that contains 100% vegetables and can be drunk all the time

#### LindaStage菊芋プレミアム ゼリータイプ 30包入り Processed food containing Jerusalem artichoke (jelly)



血糖値対策に!ダイエットに!食後の血糖値の ト昇を抑えると言われている水溶性食物繊維 「イヌリン」を豊富に含んだ「菊芋」を、独自の 製法でぎゅっと濃縮し、おいしいゼリーにしま した。ゼリー1包にイヌリン1.98g配合!砂糖や ブドウ糖などの高カロリー成分を配合せず、 カロリー控えめなのにおいしいゼリーです!

For blood sugar level measures! For a diet! "Jerusalem artichoke", which is rich in water soluble dietary fiber "inulin", which is said to suppress the rise in blood sugar level after meals, is concentrated tightly by a unique manufacturing method to make a delicious jelly. 1.98g of inulin is included in one jelly packet! It is a delicious jelly that does not contain high-calorie ingredients such as sugar and glucose, and has a low calorie content!

#### 【OEM 専用商品】Linda Stage クルクミン supplement



日本の製薬会社がつくる。安心安全 なフィルムタイプサプリメントフィル ム1枚にクルンミン 30mg配合二日 酔い対策に飲む前の強い味方お酒 を飲む機会が多い方においしいマ ンゴー味処方検討承ります

A safe and secure film-type supplement made by a Japanese pharmaceutical company 30mg of Krungmin in 1 film For hangover measures A strong ally before drinking For those who have many opportunities to drink alcohol Delicious mango flavor We accept prescription examination

# プリセプト株式会社 PRICEPT CO.,Ltd.

#### 国産生姜シロップ Ginger syrup



水を一切使用せずに作った生姜シロッ プです。しょうがの名産地高知県のしょ うが汁を50%以上配合。高知県産生姜 は香りや辛味がマイルドで辛味が苦手 な女性にもおすすめです。原料はすべ て日本国産を使用。水は不使用なの で、素材の濃厚な味わいを楽しめます。

Ginger syrup made without using any water. Contains 50% or more of ginger juice from Kochi prefecture, a famous ginger producing area. Kochi prefecture-produced ginger has a mild aroma and spiciness. Therefore, it is also recommended for those who are not good at spiciness. All raw materials are made in Japan. Since no water is used, you can enjoy the rich taste of the ingredients.

## ブラックジンジャーDX Processed food containing black ginger extract (Black ginger supplement for diet)



ブラックジンジャー由来ポリメトキシ フラボンが含まれています。 ブラック ジンジャー由来ポリメトキシフラボ ンは、日常活動時のエネルギー代謝 において脂肪を消費しやすくする作 用により、腹部の脂肪を減らす機能 があるダイエットサプリメントです。

Contains polymethoxyflavone derived from black ginger. Black ginger derived polymethoxyflavone is a diet supplement that has the function of reducing abdominal fat by facilitating the consumption of fat in energy metabolism during daily activities

岡山県 Okayama

# LANATURE / ヒューマンヘルスアカデミー研究所 LANATURE / Academy for Human Health

#### MORINGA BAR Healthy baked goods



絶妙な甘さ加減を実現した健康焼き菓 子。 スーパーナチュラルフーズのモリンガ +米粉・生おからのグルテンフリー食品で す。LANATUREの専用レシピ企画の専売品 です。モリンガは通常野菜の数倍の特異な 栄養素を持ち便通・美肌・安眠・糖尿・抗コ レステロール他数々の薬効があります。

A healthy baked confectionery that achieves exquisite sweetness. Supernatural Foods Moringa + rice flour, raw okara gluten-free food. It is an exclusive product of LANATURE's exclusive recipe planning. Moringa usually has several times more unique nutrients than vegetables and has many medicinal properties such as bowel movements, beautiful skin, good sleep, diabetes, and anti-cholesterol.

#### MORINGA TEA tea



(有)沖縄長生薬草本社

NMN

NMN

沖縄県 Okinawa

国産モリンガ葉を100%使用しており新 鮮なモリンガ独特の風味と甘味が味わえ ます。特に食物繊維に優れ女性の敵であ る便秘や美容にも良いとされています。 無農薬添加物無し。ヘルシーサプリフードとして利用、便通・美肌・安眠・糖尿・抗コ レステロール他数々の薬効があります。

①NMNそのものだけを配合し、シンプルに仕

上げました。②持ち運びに便利なPTPシートを

採用。③皮膜に特徴 腸での吸収ができる耐酸

性カプセルを採用。胃酸の影響を受けやすい 素材を保護し、胃で崩壊せず、胃から腸に届く。

植物由来ですのでベジタリアン志向のカプセ

NMNとは、ビタミンB郡の中に含ま

れるβニコチンアミドモノヌクレオチ

ドといい、あらゆる生物の細胞に存

在する物質です。人は老化すると、

NMNを体内でつくる能力が減少し、

NMNの減少が老化を招くとされて

グァバ葉をベースに41種の健康表材で毎日

の健康づくりをサポート。自然に無理なくダイ

エットを心がけている方、脂っこい料理がお

好きな方にお勧めです。夏はアイスで、冬は

ホットで美味しく召し上がっていただけます。

Supports daily health promotion with 41 kinds of health materials based on

guava leaves. Die naturally and comfortably

Recommended for those who are trying

to eat and those who like greasy food. Ice in the summer and hot in the winter

ショウガ科の多年草。春にピンク色の花穂をつける

ため「春ウコン」と呼ばれ、沖縄では「春うっちん」の

名で親しまれています。生薬名は「キョウオウ」とい

います。クルクミンの含有量はウコンの三分の一程

A perennial plant of the ginger family. It is called "spring turmeric" because

it has pink spikes in spring, and is known as "spring turmeric" in Okinawa. The crude drug name is "Kyoou". The content

of curcumin is about one-third that of turmeric, but it is rich in essential oils.

度ですが、精油分が豊富に含まれています。

You can enjoy it deliciously.

ル。味や匂いのマスクングも向上しています。

F03

Using 100% domestic moringa leaves, you can enjoy the unique flavor and sweetness of fresh moringa. In particular, it has excellent dietary fiber and is said to be good for constipation and beauty, which are the enemy of women. No pesticide-free additives. Used as a healthy supplement food, it has many medicinal properties such as bowel movements, beautiful skin, good sleep, diabetes, and anti-cholesterol.

NMN 12000mg 長寿物語simple 60カプセル healthy food

(1) Only NMN itself is blended to create a simple finish. (2) Uses a PTP sheet that is convenient

to carry. (3) Characteristic of the film: Uses acid-resistant capsules that can be absorbed in the intestines. It protects materials that are sensitive to stomach acid, does not disintegrate in the stomach, and reaches the intestines from the stomach. Since it is derived from

plants, it is a vegetarian-oriented capsule. The masking of taste and smell is also improved.

います。 NMN is a β-nicotinamide mononucleotide contained in B vitamins and is a substance that exists in the cells of all living organisms. As people

age, their ability to make NMN in their bodies decreases, and the decrease in NMN is said to lead to aging.

農業生産法人株式会社仲善 Agricultural Production Co. Ltd. Nakazen

琉球草木根皮茶 健王 Blended tea

NMN 3000mg 長寿物語 clear(クリア) healthy food

#### 山口県 Yamaguchi

# 株式会社へルシーライフ Healthy Life Co., Ltd.



CHARMING Healthy tea



丹波黒豆とルイボスティーをベース に、今話題の国産金時生姜(愛知県 産) をブレンド。味わいも飲みやすく 身体が温まるお茶に仕上げました。 Based on Tanba black soybeans and rooibos tea, a blend of domestically produced Kintoki ginger (produced in Aichi prefecture), which is now a hot topic. The tea is easy to drink and warms the body.

#### 黒の奇跡 Healthy tea



美の健康茶として人気のルイポスティーと黒烏龍茶、 サラシアレティキュラータなど香り豊かな素材をブレン ド。手軽でおいしく飲んでいただけるように、まろやか で薫り高いお茶に仕上げました。毎日のお食事時の飲 み物としてご利用いただく事をおススメします。

A blend of fragrant ingredients such as rooibos tea, which is popular as a healthy tea for beauty, black oolong tea, and Salacia reticulata. The tea is mellow and fragrant so that you can drink it easily and deliciously. We recommend that you use it as a drink for your daily meals.

#### 大分県 Oita

# レイジンインターナショナルトレード(株) Reijin International Trade.Inc,

#### 食べる青汁『フレッツブプレミアム』30包入り Barley young leaf processed food



◆ビフィズス南5種と乳酸菌18種、合わ せて306億個の乳酸菌を配合◆新鮮な 大麦若葉(大分県産・農薬不使用)を独 自の製法で抽出した「生」のエキス末を 使用◆大分大学と別府大学及び大分 県の研究機関と共に商品化、大学共同 開発商品にも認定されている

◆ A total of 30.6 billion lactic acid bacteria, including 5 types of bifidobacteria and 18 types of lactic acid bacteria ♦ Uses "raw" extract powder extracted from fresh young barley leaves (produced in Oita prefecture, no pesticides used) using a unique manufacturing method. • Commercialized with Oita University, Beppu University, and research institutes in Oita Prefecture, and certified as a university jointly developed product.

## クリアマインドプロ(10日分・4粒/日) Processed food containing organic citrus oil powder and dried mango leaf extract



沖縄県 Okinawa

株式会社スクワラン本舗 Squalane Honpo Co., Ltd.

深海の雫 Dietary supplement

食べる野菜酵素ゼリー Dietary supplement

主な使用原料:ビタミンA・マンゴー 葉乾燥エキス・リラックス原料の 【Serenzo】·DHA·EPA含有精製魚 油製造:創業1888年のミナト製薬 (健康補助食品GMP認定工場)と共 同開発

紫外線の高い夏場の育つ野菜・果

物40種類を発酵させ1年熟成させ た野菜発酵エキスを使用し、マンゴ味に仕上げました。持ち運びに便利

Using fermented vegetable extract that is aged for one year by fermenting 40 kinds of vegetables and fruits that grow

in the summer with high ultraviolet rays, it has a mango flavor. I made it a

stick type that is convenient to carry.

沖縄近海で捕獲した深海鮫 (アイザメ) だけを新鮮な

うちに独自の製造技術 (特許申請中) で天然のまま成

分を抽出し、スクワレンのみならず肝油に含まれてい

る有効成分 (DHA/EPA等) を生かし、添加物等を一切

Only deep-sea sharks (Aizame) caught in the sea

near Okinawa are extracted as they are by our original manufacturing technology (patent pending) while

they are fresh, and the active ingredients (DHA)

EPA) contained not only in squalene but also in cod

liver oil. It is a safe and secure product that makes

the best use of (etc.) and does not use any additives.

使用していない安心・安全な商品です。

なステックタイプにしました。

Main ingredients used: Vitamin A . Dried mango leaf extract • Relaxing ingredient [Serenzo] • DHA • EPA-containing refined fish oil Manufacture: Jointly developed with Minato Pharmaceutical Co., Ltd. (GMP certified factory for dietary supplements) founded in

iの・ 産加工品

調味料

ealth Food oducts/

沖縄県 Okinawa

# 株式会社沖縄美健販売 Okinawabikenhanbai Co.,Ltd.

#### 塩トマト 110g Processed tomato products



「塩トマト」は、まろやかな甘みをもつドラ イトマトに、独自製法で作られたぬちまー す海水塩を加えたお菓子です。トマトの持 つ新食感とまろやかな甘み、そしてぬち まーす塩の深い旨味をお楽しみ下さい。

Salt tomatoes" are sweets made by adding Nuchimasu seawater salt made by our own method to dried tomatoes with a mellow sweetness. Enjoy the new texture and mellow sweetness of tomatoes, and the deep flavor of Nuchima

#### 梅塩トマト 110g Processed tomato products



「梅塩トマト」は、まろやかな甘みをもつドライトマト に、独自製法で作られたぬちまーす海水塩さらに紀州 梅を使用した梅肉パウダーを加えたお菓子です。トマ トの持つ新食感とまろやかな甘み、そして紀州梅の酸 味・ぬちまーす塩の深い旨味をお楽しみ下さい。

"Plum salt tomato" is a sweet made by adding plum powder using Kishu plum to Nuchimasu seawater salt made by our own method to dried tomato with mellow sweetness. Please enjoy the new texture and mellow sweetne of tomatoes, and the deep taste of Kishu plum's acidity and Nuchimasu salt

#### 醗酵ウコン粉末原料 Food ingredients/Fermented Turmeric Powder raw material



「クルクミン」が最も豊富な「(秋)ウコン」のみを原料 に使用し、独自の発酵技術でウコン特有の苦味や 土臭さを改善しました(原料には「沖縄県産ウコン」

as a raw material, and the bitterness and earthy odor peculiar to turmeric have been improved by our original fermentation technology (only "Okinawa prefecture turmeric" is used as a raw material.). 《100 mesh-like fine powder》



as physiological activities. Finished as a raw material.

A03

# <mark>農業生産法人株式会社熱帯資源植物研究所</mark>

のみを使用しています)。《100メッシュ様微粉末》

Only "(Autumn) turmeric", which is the most abundant in "curcumin", is used

## 焙煎ゴーヤー粉末原料 Food ingredients/Roasted Bitter Melon Fruit and seed Powder raw material



にがうりの果実種子にはビタミンCなどの抗酸化物質 や様々な生理活性物質が含有されています。生理活性 として、血糖値低下作用、脂質代謝調節作用、抗酸化 作用、抗がん作用、抗炎症作用など様々な生理機能が 報告されており、にがうりを独自の焙煎技術により香 ばしく、苦みが少ない原料に仕上げました。

Bitter melon fruit seeds contain antioxidants such as vitamin C and various bioactive substances. Various physiological functions such as blood sugar level lowering action, lipid metabolism regulating action, antioxidant action, anticancer action, and anti-inflammatory action have been reported

# 株式会社ビジネスサポート沖縄

#### ちゅら恋紅芋100%べにいもタルト Baked confectionery



沖縄県久米島で育ったちゅら恋菜100%を使用。 ちゅら恋芋はミネラルを多く含む海水の影響でナ トリウム、ミネラル、ポリフェノールを多く含んでい ます。まろやかな味と独特な色合いを楽しめま す。ちゅら恋芋のパウダーも販売しております。

Uses 100% Tatsura Koiimo grown in Kumejima, Okinawa. Chura Koiimo is rich in sodium, minerals and polyphenols due to the influence of seawater, which is rich in minerals. You can enjoy the mellow taste and unique color. We also sell Chura Koiimo powder.

## 山原シークァーサー



シークワーサーに含まれるフラボノ イドの一種「ノビレチン」には、血糖 値の上昇を抑える働きがありノビレ チンは発がん抑制作用や、慢性リウ マチの予防や治療にも期待できま す。まるまる皮ごと入ったドリンクで

春うっちん粒 healthy food

春うっちん粒

# 188 Buyers

[12の国とエリア:12 Country and Area]

## 海外バイヤー 68 Overseas Buyers

#### 台湾 Taiwan 14社

- 01 波碧兒國際股份有限公司 BOBIO INTERNATIONAL CO., LTD.
- 02 商田實業有限公司 CHIA-WEI ENT.CO.LTD.
- 03 ChuRyu Product. Co. LTD.
- 04 達正食品有限公司 DA CHEN FOODS. CO., LTD.
- 05 Good Plum co.,Ltd
- 06 海島國際股份有限公司 ISLA international co., ltd.
- 07 Johntown Int'l Co., Ltd.
- 08 KINGMORI CORPORATION (1)
- 09 KINGMORI CORPORATION ②
- 10 活力京都有限公司 KYOTO UNITED INC.
- 11 LEADINGLIFE TAIWAN TRADING CO., LTD.
- 12 佐藤貿易有限会社 Sato Trade Partner Co., Ltd.
- 13 新光三越百貨股份有限公司 SHIN KONG MITSUKOSHI
- 14 宗霆股份有限公司 T&T FOODS CO., LTD.

#### 香港 Hong Kong 8社

- 01 ARAKAKI TSUSHO LIMITED
- 02 Energy Plus Development Limited
- 03 Full Cup Cafe Limited
- 04 京都日本食品(香港)有限公司 Kyoto Japanese Food (HK) Co., Limited
- 05 Satsuki Business Solution Co.,LTD
- 06 SHIN TAI HO (HK) CO., LTD
- **07** SIMPLELIFE
- 08 Top Weal Limited

#### シンガポール Singapore

- 01 ABURIYA PTE. LTD.
- 02 ADIRECT SINGAPORE PTE LTD

15社

- 03 Egokoro Trading Pte Ltd
- 04 EPICUREAN NOMADS PRIVATE LIMITED
- 05 EURACO FINEFOOD PTE LTD
- 06 Gano Well Pte Ltd
- 07 IMEI(Exim)Pte.Ltd.
- 08 KAMY'S PTE.LTD
- 09 kokonoE PTE.LTD.
- 10 KOKUBU Commonwealth Trading Pte Ltd
- 11 MoguShop Pte Ltd
- 12 Omi Pacific Pte Ltd
- 13 Rosen International (S) Pte Ltd
- 14 SAKURAYA FOODS PTE LTD
- 15 SFBI (Asia-Pacific) Pte. Ltd

#### タイ Thai 9社

- 01 KOBE-YA SHOKUHIN KOGYO CO., LTD
- 02 Daisho (Thailand) Co., Ltd.
- 03 Food Project (Siam) Co., Ltd.
- 04 Jagota Brothers Trading Co., Ltd.
- 05 JTA Trading Co., Ltd.
- Of Prairie Marketing Limited
- 07 Tanawat Industrial Co.,Ltd.
- 08 UDOM FOODS 19
- 09 UNION.P CO.,LTD

## 中国 China 15社

- 01 百思福食品贸易(上海)有限公司 Best Foods Co.LTD.
- 02 EDO INTERNATIONAL TRANSPORT (BEIJING) CO.,LTD
- 03 京東集団 JD.com
- 04 緑洲大地北京投資咨询有限公司 Lvzhoudadi(Beijing) Investment Consulting Co., Ltd.
- 05 西安美昌商贸有限公司 MEICHANG(Xi'an) Co., Ltd
- 06 QINGDAO QINGQINGXIN TRADING CO LTD

- 07 Shanghai Sharon Info&Trading Co., Ltd.
- 08 深圳市一番食品有限公司 Shenchen Yifan Food Co., Ltd.
- 09 天津食鮮興業食品有限公司 Tianjin Fresh Food Co., Ltd
- 10 桐泽商贸 (大连) 有限公司 TONG ZE TRADING (DALIAN) CO., LTD
- 11 豊田通商 (天津) 有限公司北京分公司 Toyota Tsusho (Tianjin) Co., Ltd.
- 12 法印食品(上海)有限公司
- 13 京坂国际商贸有限公司
- 14 创唛实业(上海)有限公司
- 15 上海毕伽索商贸有限公司

#### マレーシア Malaysia 4社

- 01 Daisho Food (M) Sdn Bhd
- 02 FAN JAPAN (MALAYSIA) SDN. BHD.
- 03 Focal Marketing Sdn Bhd
- 04 The Food Purveyor

#### ベトナム Vietnam 1社

01 LOTUS FOOD GROUP JOINT STOCK COMPANY

#### カンボジア Cambodia 1社

01 S.E.A.T.S Inc.

#### マカオ Macau 1社

01 宏昇貿易有限公司 HONGSHENG SERVICE & TRADE CO., LTD.

#### 海外バイヤー(国内輸出商社) Overseas (Export)

53 Buyers

- **01** 株式会社BRIDGES 沖縄県 Okinawa
- 02 株式会社CHOKA'S 大阪府 Osaka
- 03 株式会社Double Doors 大阪府 Osaka
- **04** JFCジャパン株式会社 東京都 Tokyo
- 05 KCセントラル貿易株式会社 <sub>東京都 Tokyo</sub>
- 06 Maxim's Caterers Ltd.(日本支社) <sub>東京都 Tokyo</sub>
- **07** MKトレーディング 大阪府 Osaka

08 株式会社 RE&S Japan 大阪府 Osaka

09 Y&I国際株式会社 兵庫県 Hyogo

- 10 株式会社イームインターナショナル
- 11 石光商事株式会社 兵庫県 Hyogo
- 12 宇治原振商株式会社 大阪府 Osaka
- 13 エイグローブ株式会社 静岡県 Shizuoka
- 14 株式会社沖縄県物産公社 沖縄県 Okinawa
- 15 株式会社沖縄総合貿易 沖縄県 Okinawa
- 16 株式会社桜波 宮城県 Miyagi
- 17 河田トレーディング株式会社 兵庫県 Hyogo
- 18 兼松株式会社 東京都 Tokyo
- 19 株式会社萌す 沖縄県 Okinawa
- 20 クラウン貿易株式会社 兵庫県 Hyogo
- 21 株式会社合食 兵庫県 Hyogo
- 22 三川貿易株式会社
- 岐阜県 Gifu 23 サンライズ貿易株式会社 神奈川県 Kanagawa
- 24 株式会社ジェイシーシー 沖縄県 Okinawa
- 25 株式会社シティ・スーパー・ジャパン 沖縄県 Okinawa
- 26 シバタ貿易株式会社 愛知県 Aichi
- 27 ジャパン・インターナショナル・ トレーディング株式会社 東京都 Tokyo
- 28 株式会社ショーライ 神奈川県 Kanagawa
- 29 株式会社神乾 SHINKAN. CO., LTD. 兵庫県 Hyogo
- 30 センコン物流株式会社 宮城県 Miyagi
- 31 祖峰企画株式会社 東京都 Tokyo
- 32 ダイショージャパン株式会社 東京都 Tokyo

33 株式会社大昌貿易行

東京都 Tokyo

34 株式会社竹商 兵庫県 Hyogo

- 35 タテイシ通商株式会社① 兵庫県 Hyogo
- 36 タテイシ通商株式会社② 兵庫県 Hyogo
- 37 株式会社谷商店 京都府 Kvoto
- 38 中和商事株式会社 福岡県 Fukuoka
- 39 株式会社ネクスティ 新潟県 Niigata
- 40 株式会社萬来トレーディングコンサルタント
- 41 便行商事株式会社 沖縄県 Okinawa
- 42 株式会社フードスタッフ 東京都 Tokyo
- 43 福水商事株式会社 福岡県 Fukuoka
- 44 芙蓉海運株式会社 愛媛県 Ehime
- 45 株式会社ブライト 愛知県 Aichi
- 46 フレッシュカート株式会社 大阪府 Osaka
- 47 宏信株式会社 沖縄県 Okinawa
- 48 御海東京株式会社 東京都 Tokyo
- 49 三山グリーン株式会社 千葉県 Chiba
- 50 株式会社メイク 広島県 Hiroshima
- 51 有限会社裕祥商會 沖縄県 Okinawa
- 52 株式会社ヨーク 栃木県 Tochigi
- 53 レオスポ株式会社 沖縄県 Okinawa

国内バイヤー

- 01 株式会社47CLUB (技わざサイト出品商談) 東京都 Tokyo
- 02 株式会社47CLUB 東京都 Tokyo
- 03 株式会社Bridge 東京都 Tokyo

- 04 株式会社G7ジャパンフードサービス 大阪府 Osaka
- 05 株式会社JTB商事 東京都 Tokyo
- 06 株式会社JALUX ダイレクトマーケティング部 東京都 Tokyo
- 07 株式会社JALUX 食品流通部 東京都 Tokyo
- 08 株式会社MARIN'S 奈良県 Nara
- 09 株式会社Nフーズ 福岡県 Fukuoka
- 10 株式会社インパクトワン 熊本県 Kumamoto
- 11 株式会社井筒屋商事 福岡県 Fukuoka
- 12 きしな屋 大阪府 Osaka
- 13 協和物産株式会社 東京都 Tokyo
- 14 株式会社クアパパ 東京都 Tokyo
- 15 株式会社グローバルフォルム コンクリート 東京都 Tokyo
- 16 株式会社ぐるなび 東京都 Tokyo
- 17 株式会社五味商店 千葉県 Chiba
- 18 株式会社サザビーリーグ 東京都 Tokyo
- 19 株式会社サンエー 沖縄県 Okinawa
- 20 株式会社さかいまちづくり公社 茨城県 Ibaraki
- 21 株式会社ショクセン 奈良県 Nara
- 22 株式会社ジャパンフロントファーム 大阪府 Osaka
- 23 株式会社信濃屋食品 東京都 Tokyo
- 24 株式会社地元カンパニー 長野県 Nagano
- 25 株式会社セイノー商事 東京都 Tokyo
- 26 株式会社西通 大阪府 Osaka
- 27 有限会社セレンディブ 東京都 Tokyo
- 28 株式会社仙台三越 宮城県 Miyagi

ocessed Fo oducts

everages

バイヤー 一覧 List of Buvers

#### 赤色の社名のバイヤーはリアル商談会にも参加するバイヤー

Buyers whose names are written in red also participate in real business negotiations

29 株式会社台信商店 <sup>熊本県</sup> Kumamoto

- 30 株式会社大丸松坂屋百貨店 東京都 Tokyo
- 31 株式会社髙山 東京都 Tokyo
- 32 株式会社田村米菓<sup>東京都 Tokyo</sup>
- 33 中村角株式会社 広島県 Hiroshima
- 34 株式会社錦屋商事 宮崎県 Miyazaki
- 35 日東燃料工業株式会社ベニースーパー <sub>東京都 Tokyo</sub>
- 36 株式会社日本百貨店 東京都 Tokyo
- 37 株式会社ビジネスサポート沖縄 <sup>沖縄県 Okinawa</sup>
- 38 株式会社フィッシェル <sub>東京都 Tokyo</sub>
- 39 株式会社フォーサイト 東京都 Tokyo
- 40 株式会社フォーフーム <sub>新潟県 Niigata</sub>
- 41 株式会社藤崎 宮城県 Miyagi
- **42** ホテルの仕事師 <sub>兵庫県 Hyogo</sub>
- 43 有限会社北條 <sup>東京都 Tokyo</sup>

**44** 株式会社丸井グループ <sub>東京都 Tokyo</sub>

45 株式会社ミナト <sup>京都府</sup> Kyoto

- 46 株式会社三越伊勢丹 MD統括部① <sub>東京都 Tokyo</sub>
- 47 株式会社三越伊勢丹 MD統括部② 東京都 Tokyo
- 48 株式会社三越伊勢丹 定期宅配営業部 東京都 Tokyo
- 49 株式会社ラムラ <sup>東京都</sup> Tokyo
- **50** 株式会社リンク&コミュニティー 岐阜県 Gifu
- 51 株式会社良品計画 <sup>東京都 Tokyo</sup>
- 52 有限会社良品工房 東京都 Tokyo

海外バイヤー(ジェトロ) Overseas (JETRO) 15 Buyers

- **01 HIYORIYA Kft** ハンガリー Hungary
- **02** Imei(Exim)Pte.Ltd シンガポール Singapore
- **03 i. m. creations** シンガポール Singapore
- **04** WOO JOO FOOD SDNBHD マレーシア Malaysia
- 05 PRAIRIE MARKETINGLIMITED 91 Thai
- 06 Ebisu Foods Co.,Ltd. ਭਰ Thai
- 07 DOUGH AND GROCERCORPORATION วงมช่ว Philippines
- **08** LOKA Food & Beverage カンボジア Cambodia
- 09 Central Group Vietnam ベトナム Vietnam
- 10 大連翰哲国際貿易有限公司中国 China11 大連滴水貿易有限公司
- 12 星遠(大連)商貿有限公司

中国 China

- 13 山東富億通国際貿易有限公司 中国 China
- 14 青島青青信商貿有限公司 中国 China
- 15 上海逍龍信息貿易有限公司中国 China



# ジェトロ食品輸出オンライン商談会 in 沖縄

**IETRO** 

JETRO Food Business Online Meetings in Okinawa

日時 Date & Time 2021年12月6日(月)

~12月10日(金)

※事前予約制、商談時間は1回40分

December 6th (Mon) ~ 10th (Fri), 2021

\* Advance reservations required. 40 minutes per meeting.

場所 Location オンライン(Microsoft Teams)

Online (Microsoft Teams)

主催 Organizer ジェトロ沖縄貿易情報センター JETRO Okinawa 品 目 Items 食品全般

Food in general

概 要 Outline 日本産食材の輸入を希望する海外バイヤー(8ヵ国 15社)と事前予約制でオンラインによる個別商談を 行います。

Fifteen overseas buyers wishing to import foods produced in Japan will join the online business meetings with domestic suppliers wishing to develop sales channels overseas.

参加 バイヤー Participating Buyers ハンガリー、シンガポール、マレーシア、タイ、フィリピン、カンボジア、ベトナム、中国(輸入・卸売業者、小売業者)15社

Fifteen companies (import/wholesalers and retailers) from Hungary, Singapore, Malaysia, Thailand, Phillipines, Cambodia, Vietnam and China

#### 株式会社新垣通商

**Arakaki Tsusho Corporation** 

弊社は台湾、香港他にアメリカ、カナダ、ニュージランドに向けて日本ブランドの商品を輸出しています。これまで、化粧品や雑貨が中心でありましたが、この5年間は食品や健康食品の取引も増えてきています。沖縄県産品については、伊是名島のもずくや、もずく加工品を輸出しています。最近は台北駅の地下にアンテナショップ"  $E \otimes JA$  PAN"を出店し、沖縄県内のみならず、日本全国の商品のPR・販売を行っています。

We export Japanese brand-name products to Taiwan and Hong Kong as well as to the USA, Canada, and New Zealand. Until recently, our primary focus has been on cosmetics and miscellaneous goods, but over the last five years, our dealings in food products and health food have been increasing as well. With regard to Okinawan products, we export mozuku seaweed from Izena Island and processed mozuku seaweed products. We recently opened an antenna shop name E∞JAPAN in the basement of Taipei Station. It engages in PR for and sales of products not only from Okinawa Prefecture but from all over Japan.

#### 株式会社沖縄県物産公社 Okinawa Products Associated Co.,Ltd.

香港・台湾を中心に東アジア、東南アジアにも販路を持つ輸出商社です。現地の輸入問屋と連携し、独自のネットワークを活用して、海外の量販店や飲食店へ向けて卸販売を行っております。沖縄物産をみならず静岡県等本土の特産品を海外のお客様へ最適な流通でお届けすべく、沖縄国際物流ハブや物流企業等連携して参ります。

An export trading company with sales channels in Hong Kong and Taiwan as well as in East and Southeast Asia. In cooperation with local import wholesalers, we utilize our own unique network to engage in wholesale sales to mass retailers and restaurants overseas. We collaborate with the Okinawa International Logistics Hub and logistics companies to achieve optimal distribution in order to deliver not only products from Okinawa but also local specialties from Shizuoka Prefecture and other areas of Japan to overseas customers.

#### 株式会社沖縄物産企業連合 OPEC(Okinawa Products Enterprise Corporation)

台湾を中心に東南アジアにも販路を持つ輸出商社です。特に台湾では量販店・飲食店にもネットワークを有し、また製造メーカーへの原料供給も拡大してきています。近年ではマレーシアにも力を入れており、積極的にフェア等を展開しています。

OPEC is an export company focusing mainly on Taiwan, but which also has distribution routes in Southeast Asia. In Taiwan in particular, we have a network that also extends to mass retailers and restaurants and in addition we are planning to expand the supply of raw materials to manufacturers.

In recent years, OPEC has also been making extra efforts in Malaysia, actively participating in fairs and the like.

#### 株式会社萌す(きざす)

KIZASU.JAPAN CO., LTD.

シンガポールがメインの輸出商社。水産品・水産加工品の扱いを中心におこなっている。国際物流ハブ活用に高い知見と実績を有し、メリットを活かした輸出(リードタイムの短さ)が得意。また、この取引の実績を通じ、量販店・飲食店等とのネットワークが広がっており、水産品以外のニーズも増えてきています。

KIZASU. JAPAN CO., LTD. is an export company focusing mainly on Singapore. We mainly carry fishery products and processed fishery products. We have abundant knowledge and a proven track record taking advantage of the Okinawa International Logistics Hub, and one of our strengths lies in exporting (short lead time) by taking advantage of the merits of the hub. Through our track record in transactions, our network with mass retailers and restaurants and the like is expanding and the need for other than fishery products is increasing.

#### 株式会社 SATOUKIBI

SATOUKIBI Inc.

韓国・ベトナムに商流を持つ輸出商社です。今なお風評被害が色濃く残り輸出において不毛の地となっていた韓国にて、韓国ビジネスに精通したスタッフによるコネクションにより財閥系百貨店へ沖縄加工品を卸す事に成功し継続取引が進んでいます。輸入規制が厳しい韓国において、日本産品の販路拡大に貢献できる商社です。

SATOUKIBI Inc. is an export company specializing in South Korea and Vietnum. Thanks to the connections of staff with a thorough knowledge of local business, we have succeeded in distributing processed products from Okinawa to department stores run by conglomerates in South Korea where the damage to the reputation of Japanese products caused by a major earthquake is still severe. We are continuing to advance our business dealings. We can contribute to the enhancement of distribution routes for Japanese products in South Korea where there is strict import control.

## 株式会社ジェイシーシー

JCC Co.,LTD.

食品メーカー、飲食店の運営、健康食の宅配業など食品業界のプレイヤーとしての知見を活かし、食材が料理として皿の上に並ぶところまでを想定し提案することができるのが弊社の強みです。食材のトータルコーディネーターとして、香港、台湾を初め東アジア・東南アジア全域に日本のおいしい食文化を届けます。

Our strength lies in making use of our knowledge in the fields of food product manufacturing, restaurant operation, and health food home delivery to allow us to make detailed proposals right down to the arrangements of a dish's ingredients on the plate. As a total coordinator of food ingredients, we deliver delicious Japanese food culture to Hong Kong and Taiwan as well as throughout East and Southeast Asia.

#### 三井物産株式会社 那覇支店

MITSUI & CO., LTD. Naha Branch

海外に122箇所の拠点を持つ総合商社。

国内では、グループ企業を中心に食品などの輸出に取組んでいる。

A general trading company having international network of 122 bases overseas.

Its operation in Japan is focused on exports of food products, etc. mainly by group companies.

#### 株式会社 MIZUTOMI

**MIZUTOMI** 

沖縄を拠点とし、アジア圏、他、アメリカ、カナダに日本の高品質な食材をお届けします。

HACCPに沿った、よりレベルの高い衛生管理・衛生基準の高い安心・安全のオペレーションを目指します。

Based in Okinawa, deliver Japanese quality foodstuffs to Asia, others, USA. Canada.

We aim for safe and secure operations with higher levels of hygiene management and hygiene standards in line with HACCP.

## 合同会社アンドワン

AND ONE LLC.,

平成27年に設立。主に香港、台湾、中国、シンガポール、タイ、ベトナムへの販路を開拓・拡大。

また沖縄県産品以外の日本の商品の輸出も行っております。アジア向けの販路に強く、その営業力で日本の物産を展開していきます。

Established in 2015. Developing and expanding sales channels primarily in Hong Kong, Taiwan, China, Singapore, Thailand, and Vietnam. We also export other Japanese products aside from products from Okinawa Prefecture. With our strong sales channels in Asia, we will use our sales capabilities to develop sales of Japanese products.

#### 便行商事株式会社

BINKOUSHOJI CO.,LTD.

中国市場に特化した輸出商社です。福州、上海、広州では業務関連会社も設立され、貿易の最新状況を把握することができます。食品スーパーやアリババ傘下の酒類店、及びタオバオ店舗等の販売ルートでオンライン・オフラインで展開しています。関連会社と連携することで通関期間を従来の半分以下に短縮できるルートも構築しました。

An export company specializing in the Chinese market.

Business affiliates have also been established in Fuzhou, Shanghai, and Guangzhou in order to keep up with the latest in the world of trade. We expanding our online and offline sales routes with supermarkets, Alibaba-affiliated liquor shops, Taobao shops, and more. In cooperation with our affiliated companies, we have also established routes that allow us to cut customs clearance times in half compared to before.

けプライヤー 一覧

Suppliers Listed by Prefecture

鮮魚・ 水産加工品

精肉・\_\_

Processed Meat/ Processed Livestock Products

青果・ 農産加工品 Fruit and Vegetables/ Processed Agricultural Goods

> E品加工品 rocessed Food roducts

飲料・ お茶・ コーヒー Beverages/ Fea/Coffee

お菓子・ スイーツ Confectioneries and Sweets

> 類 cohol

周味料 easoning

健康食品・ サプリメント Health Food Products/

バイヤー 一覧 List of Buyers

オフィシャル 商社の紹介 Introduction of official trading companies

国際物流 ハブ

ハブ About the International Logistics Hub

昨年実績 データ Result Data for

# 沖縄国際物流ハブのポテンシャル(潜在力) Potential of Okinawa International Logistics Hub

### 東アジアの中心に位置する地理的優位性 ~20億人の巨大マーケットの中心~

An ideal location in the heart of East Asia — Okinawa lies at the center of a massive market of two billion people —



#### 2021年1月時点 As of Jan. 2021

## 豊富な航空路線網を活用した航空物流ネットワーク

An aviation logistics network utilizing abundant flight networks

沖縄県では、東アジアの中心に位置する地理的特性と豊富な航空路線網を活用し、那覇空港を沖縄国際ハブとする航空物流ネットワークを展開しています。

令和3(2021)年より、従来の貨物専用機を中心としたモデルから、 貨物専用機に加え、那覇空港に就航する旅客便の貨物スペースを 活用するモデルへと移行しました。アフターコロナを見据え、国内 首都圏及び地方と、アジア各都市を結び、多仕向地・多頻度化に 対応する新たな航空物流ネットワークの構築に取り組んでいます。 Okinawa Prefecture has developed an aerial logistics network designating Naha Airport as Okinawa International Logistics Hub by utilizing its geographical characteristics located in the center of East Asia and its rich airline network. Since 2021, by shifting from the existing transport model centering on cargo flights to a new transport model that utilizes the cargo spaces of passenger airliners that fly into Naha Airport, Okinawa Prefecture is working on the construction of a new aerial logistics network that can connect the Tokyo metropolitan area and rural areas in Japan and Asian cities and respond to diversification of destinations and increasing frequency.



- ・貨物専用機に加え、ベリー便(旅客機による貨物輸送)を活用した物流ネットワークの構築 Creation of a logistics network utilizing the cargo space on passenger aircrafts as well as freighters
- ▶引き続き伸張するアジアのダイナミズムの取り込み Capturing Asia's continuously expanding dynamism
- ▶Eコマース等の新たな物流ニーズへの対応 Responding to the new logistics needs of e-commerce, etc.

#### 沖縄県 Okinawa Prefecture アジア Asia 首都圏&地方 Metropolitan areas & regions of Japan 26路線 (R1年度) 16路線 (R1年度) 沖縄県産品の輸出拡大 海外エアライン 14 routes (FY 2019) 26 routes (FY 2019) Export expansion of Okinawa products 国内エアライン **Overseas airlines** EC/通販ストックセンター **Domestic airlines** ※新型コロナウイルス感染 E-commerce/online stock center 県産品 ※令和2年度の航空コンテナ確 症拡大前の就航エアライ Prefectural products 全国特産品流通拠点化 保事業はANA及びJALの旅 ン社数は20社(令和元年 Creation of a base for circulation of local 客便を活用(本土経由ルート) 6月時点) specialty products from all of Japan 全国特産品等 全国特産品等 Served by 20 airlines ANA and JAL passenger 世界<mark>的メ</mark>ーカーの物流拠点 Local specialty products Local specialty products flights were used prior to the spread of A physical distribution base for worldwide from all of Japan, etc. from all of Japan, etc. COVID-19. (As of June manufacturers to secure air freight containers for FY 2020 2019) 国際物流特区の拡大 (on routes through the Expansion of special international distribution アジア貨物 アジア貨物 mainland). zones (Special Zones for Structural Reform) Asian cargo Asian cargo

国内航空会社と海外航空会社の連携による航空貨物輸送の多様化

Diversification of air-cargo transportation via cooperation between domestic and foreign airlines

# 全国の特産品を沖縄からアジアマーケットへ

Deliver Japanese Specialty Products from Okinawa to the Asian Market



沖縄県では、沖縄国際物流ハブの物流機能を活かし、日本全国の特産品を沖縄経由でアジアへと輸出する、『全国特産品の流通プラットフォーム』の構築に向けた取組を、各地域と連携して推進しています。

Okinawa is working with various regions to promote the "Japanese Specialty Products Distribution Platform", whereby the Okinawa International Logistics Hub serves as the gateway to Asia for Japan's various specialty products

## 全国の特産品流通プラットフォームの構築 The "Japanese Specialty Products Distribution Platform"

経済成長を続け、所得水準が向上しているアジア諸国では、 コロナ禍においても巣ごもり需要の拡大なども後押しとなり、 食へのニーズも多面的な拡がりをみせています。

海外からの食品の輸入も大幅に拡大しており、中でも安心、安全な日本産の食品に対する関心やニーズも高まっています。 沖縄国際物流ハブは、全国の特産品を付加価値の高い、新鮮な状態で海外へお届けします。 In Asian countries that have seen economic growth and improved income levels, needs for food have expanded in many aspects, backed by increased demands for consumption from staying at home in the COVID-19 catastrophe.

The demand for delicious and safe Japanese food products has increased along with the growing demand for imported food. The Okinawa International Logistics Hub adds increased value to Japanese specialty products by delivering quickly and in a fresh state.



他地域の特産品とのコラボレーションも可能 Makes collaboration between different regions' specialty products possible!

沖縄国際物流ハブを活用して輸送することで、他地域の特産 品とのコラボレーションも実現し、更なる商品力のアップを見 込むことができます。 An increase in product value can be achieved through using the Okinawa International Logistics Hub to realize collaborations between various regions' specialty products.



都道府県別 サプライヤー 一覧 Suppliers Listed by Prefecture

鮮魚・ 水産加工品 Fresh Fish/ Processed Sea-

精肉・ 畜産加工品 Processed Meat/ Processed Livestock Products

青果・ 農産加工品 Fruit and Vegetables/ Processed Agricultural Goods

> 食品加工品 rocessed Food

飲料・ お茶・ コーヒー Beverages/ Fea/Coffee

お菓子・ スイーツ Confectioneries and Sweets

> 類 cohol

調味料 Seasoning

建康食品・ サプリメント Health Food Products/ Supplements

ベイヤー 一覧 st of Buyers

オフィシャル 商社の紹介 Introduction of official trading companies

国際物流 ハブ About the International Logistics Hub

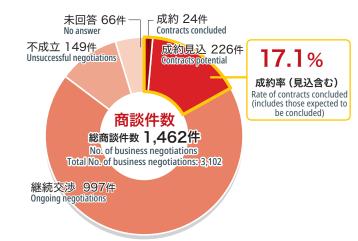
昨年実績 データ Result Data fo the Previous Yea

## 商談成果および成約・成約見込

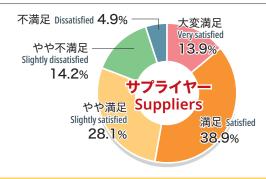
Results of business negotiations and contracts concluded or contracts potential

昨年度のオンライン開催期間2020年11月9日(月)~2021年2月26日(金) における総商談数は1,462件となりました。その内、商談会終了時点での「成約」件数は224件、「成約見込」件数は226件になり、「成約」および「成約見込」を合わせると250件で全体の17.1% (前年比-12%)となりました。また「継続交渉」を含めると全体の85%以上となります。

The total number of online business negotiations last fiscal year held on Nov. 9 (Mon.), 2020 - Feb. 26, (Fri.), 2021 amounted to 1,462. Out of the business negotiations, the number of "signed contracts" was 24 and the number of "potential contracts" was 226. The figures added up to 250, which amounted to 17.1% of the total (12% decrease year-on-year). If the number of "ongoing negotiations" is added up, the number would amount to more than 85% of the total.



#### 商談会に対する評価 Evaluation of the Business Negotiations



#### 満足の主な理由 Major reasons for satisfaction

- ・国内外のお客様と広く商談でき、有意義な話ができた We had meaningful business negotiations with customers in Japan and overseas.
- ・移動経費、準備等を考慮すると、とても手軽に商談ができ経費削減に つながっている

Considering travel costs and preparation costs, we could have business negotiations very easily, which lead to the cost reduction.

・コロナ禍で移動がしづらい中、バイヤーと直接やり取りができた We could have business negotiations with buyers directly, even though it was difficult to travel in the COVID-19 catastrophe.

#### 不満足の主な理由 Major reasons for dissatisfaction

- ・有料なのに思ったようなマッチングが組めなかった We paid for the business matching, but we couldn't have an expected matching.
- ・例年サンプルを前に直接説明してイメージを掴んでもらえるが、今年 はWEB商談のため距離感や空気感を共有することができなかった We usually explained, using sample products to give an idea to customers, but this year we couldn't share a sense of distance and the atmosphere because of the online business negotiations.



#### 満足の主な理由 Major reasons for satisfaction

- ・事前に必要な会社との商談が選択できるので、効率がいい。 The system is efficient because we can have business negotiations with companies we want to contact in advance.
- ・サンプル先送りか後送りかの差はありましたが、昨年の大交易会との 差はあまり感じなかった。

We didn't realize a difference from the trade fair in the previous year, though there was a difference in sending samples (in advance or later).

「コロナ禍により新規取引先となかなかお会いできない中、オンラインで商談し今後の催事出店相談の機会をいただけた。

In the period when we hardly could meet with new business contacts due to the COVID-19 catastrophe, we had business negotiations online and got a chance to have a consultation for opening up a store in special events.

## 不満足の主な理由 Major reasons for dissatisfaction

- ・期間が長い点と多少複雑な商談取引のため、良いイメージがない We don't have a good impression on the trade fair because of the long period and a little complicated business negotiation.
- ・直接お会いして商品を確かめない分、双方ともに伝わりにくい It's hard for the both sides to understand the situation because we can't meet in person to check the products,

## 次年度の沖縄大交易会への要望・意見等 Requests and opinions, etc. for the Great Okinawa Trade Fair in the next fiscal year

## サプライヤーの意見 Opinions of suppliers

・コロナ禍、来年の状況がどうなっているのか不明ではあるが、もし沖縄での商談会が開催されるのであれば参加したい。

We are not sure about the situation in the next year due to the COVID-19 catastrophe, but we'd like to participate in the Trade Fair if it's held in Okinawa

・オンライン商談は、時間とコストをかなり効率化できていることから、 次年度も同じ形式でぜひ行っていただきたい

Since online business negotiations can considerably streamline time and costs, we hope the trade fair will be held in the same style next fiscal year.

・新規開拓に繋がるような新たなバイヤーとの商談もできるので非常 に楽しみにしております。

We are very looking forward to participating in the trade fair because we can have business negotiations with new buyers for new business development

・来年もリモートでもいいと思います。ただ、期間はもう少し短くした ほうがメリハリがあると思います。

I think it's fine to have the trade fair online next year. However, the period of the trade fair should be a little shorter.

## バイヤーの意見 Opinions of buyers

・リアル商談に比べて様々な事業者様と例年よりも多く商談させてい ただくことができて有意義でした。

It was meaningful because we could have more business negotiations with various business owners online than those in real business negotiations.

・オンライン商談自体は出張の手間もかからず、効率的でとても評価できます。今後もオンライン商談は継続してほしいです。

Online business negotiations themselves are efficient and vey appraisable. We hope online business negotiations will be continuously held, going

・リモート、リアルを上手に組み合わせながら開催頂ければ幸いでございます。

We hope the trade fair will be held, combining online business negotiations and real business negotiations well.

現地商談とリモートは一長一短あるので、併用して運営していただけるとありがたいです。

Since real business negotiations and online ones have both merits and demerits, we would like you to operate the trade fair, using both types of business negotiations.

次回開催

THE 10th GREAT OKINAWA TRADE FAIR 2022

リアルと

NOTICE FOR THE TRADE FAIR NEXT YEAR

オンラインの

リアル商談会 日程 (予定) Schedule (tentative)

**2022年** Thursday, November 24 - Friday, November 25, 2022

11月24日(未) $\sim$ 25日(金)

催場所(予定) Venue(tentative)

沖縄コンベンションセンタ-

Okinawa Convention Center

主催

Host

沖縄大交易会実行委員会 Executive Committee of the Great Okinawa Trade Fair 冲绳大交易会实行委员会 / 沖繩大交易會實行委員會

オ<mark>ンライン商談会</mark> 日程 (予定) **Schedule** (tentative)

**2022年** Monday, August 1 - Friday, December 23, 2022

8月1日(月) $\sim$ 12月23日(金)※予定

開催場所 Venue

オンラインによる商談会は会場の設置はございません We will not set up venue.

お問合せ Inquiries

沖縄大交易会実行委員会 事務局

T E L:+81-98-851-7463

E-mail: daikouekikai@okinawa-ric.or.jp

www.gotf.jp



HOTEL COLLECTIVE



Open the Emotion

ホテル コレクティブ

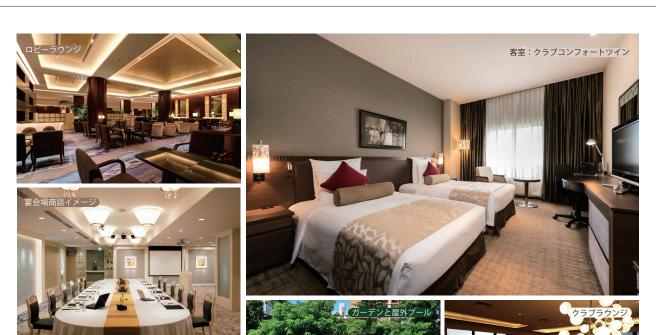
〒900-0014 沖縄県那覇市松尾 2-5-7 (那覇国際通り沿い) TEL:098-860-8366 FAX:098-860-8378





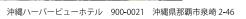








SUSTAINABLE DEVELOPMENT



098-853-2111

oka-hvh.com



沖縄の「今」を伝え続ける 1948年創刊「沖縄タイムス」の電子版。



代表取締役社長 武 富 和 彦

〒900-8678 沖縄県那覇市久茂地2-2-2 ☎098(860)3000 http://www.okinawatimes.co.jp/

【東京支社】〒104-0061 東京都中央区銀座8-18-1 (銀座木挽町ビル6階) ☎03(6264)7878

【関西支社】〒541-0041 大阪市中央区北浜3-1-12 (万成ビル3階) ☎06(6231)3151

【 福岡営業所 】〒810-0001 福岡市中央区天神1-9-17 (フコク生命ビル13階) ☎092(737)6623

# 沖縄セルラーフォレストビル

県都那覇市の中心地に都市型データセンターを併設した免震構造のスマートオフィスビル

# いよいよ11月末竣工

5G対応のシェアオフィスも完備!





沖縄の会議・研修・展示会の開催をサポートする専門サイト

おきなわ MICE ナビ mice.okinawastory.jp



# 

# おきぎん Big Advance

Big Advanceが様々な経営課題を解決

初月利用料無料

全国の金融機関と 連携して御社の 事業拡大をサポー

販路拡大

ご利用料金

月額

3,300円 (稅込)

※お支払いはクレジットカードのみ https://www.okigin-ba.jp/





## 9th沖縄大交易会2021は多くの企業・団体の皆様のご理解とご支援により運営致しております。

The 9th Great Okinawa Trade Fair 2021 is able to operate due to the understanding and support of many enterprises and organizations.





OKINAWA KONWAKAJ

ANA Cargo

Beyond the Bank

ikaiho 海邦銀行

PEOPLE'S BANK



The Bank of Okinawa



地元とともに
つが信用金店





Our Mind, Timeless
Our Challenge, Timeless
・中郷セルラー





























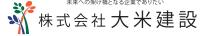




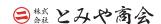


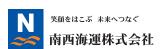


























沖縄大交易会実行委員会事務局

Executive Committee of The Great Okinawa Trade Fair

〒901-0152 沖縄県那覇市小禄1831-1 (沖縄県産業振興公社内) 1831-1 Oroku, Naha City, Okinawa 901-0152 Japan (inside the Okinawa Industry Promotion Public Corporation)

TEL 098-851-7463 / FAX 098-859-6233 / E-mail daikouekikai@okinawa-ric.or.jp

http://www.gotf.jp

本誌の原材料調達・印刷・流通・廃棄に伴うCO2排出量0.898t-CO2(449g-CO2/冊)は、沖縄県内事業者が創出したJ-クレジットでカーボン・オフセットいたします。

